

AGRICOSMO
AGRICULTURAL NETWORK

catalogo.

2024 | 2025

agricosmo.it

COSMO ITALIAN FACTORY OF EXCELLENCE | CONCEPT AGRI AGRICULTURAL MACHINERY SPECIALISTS

AGRI COSMO AGRICULTURAL NETWORK

land master



en

OVER 35 YEARS OF HISTORY
AGRICOSMO WAS BORN ON THE PURPOSE TO CREATE A RANGE OF PRODUCTS THAT REFLECT THE SAME VISIONS IN QUALITY AND ITS GOAL IS TO FIND THE BEST COMPROMISE TO SATISFY LARGE-SCALE AGRICULTURAL NEED.

fr

PLUS DE 35 ANS D'HISTOIRE
AGRICOSMO EST NÉ AVEC LA NÉCESSITÉ DE CRÉER UNE GAMME DE PRODUITS QUI REFLÈTENT LES MÊMES VISIONS DE QUALITÉ ET CONSTITUE LE MEILLEUR COMPROMIS ÉCONOMIQUE POUR SATISFAIRE LES BESOINS AGRICOLES À GRANDE ÉCHELLE.

de

ÜBER 35 JAHRE GESCHICHTE
AGRICOSMO ENTSTAND AUS DEM BEDÜRFNIS HERAUS, EINE PRODUKTPALETTE ZU SCHAFFEN, DIE DIE GLEICHEN QUALITÄTSVORSTELLUNGEN WIDERSPIEGELT UND DEN RICHTIGEN WIRTSCHAFTLICHEN KOMPROMISS DARSTELLT, UM DEN BEDARF DER GROSSLANDWIRTSCHAFT ZU DECKEN.

es

MÁS DE 35 AÑOS DE HISTORIA
AGRICOSMO NACIÓ DE LA NECESIDAD DE CREAR UNA GAMA DE PRODUCTOS QUE REFLEJEN LAS MISMAS VISIONES EN CALIDAD Y SEA EL COMPROMISO ECONÓMICO ADECUADO PARA SATISFACER LAS NECESIDADES AGRÍCOLAS A GRAN ESCALA.

it

OLTRE 35 ANNI DI STORIA
AGRICOSMO NASCE DALL'ESIGENZA DI CREARE UNA GAMMA DI PRODOTTI CHE RISPECCHIANO LE STESSE VISIONI IN QUALITÀ È IL GIUSTO COMPROMESSO ECONOMICO PER SODDISFARE LE ESIGENZE AGRICOLE SU VASTA SCALA.

LEGENDA

Capienza
en | Capacity **fr** | Capacité **de** | Kapazität **es** | Capacidad

Peso (Kg)
en | Weight **fr** | Poids **de** | Gewicht **es** | Peso

Dimensioni totali (mm)
en | Overall dimension **fr** | Largeur hors tout **de** | Außenabmessungen **es** | Dimensiones totales

Larghezza di spaglio (mm)
en | Tilling width **fr** | Largeur de travail **de** | Arbeitsbreite **es** | Anchura de trabajo

Larghezza di lavoro (mm)
en | Tilling width **fr** | Largeur de travail **de** | Arbeitsbreite **es** | Anchura de trabajo

CV consigliati
en | Tractor HP range **fr** | CV recommandés **de** | Traktorleistung PS **es** | CV recomendados

N° di flange per rotore
en | No. of flanges on rotor **fr** | Brides par rotor **de** | Flansche auf Rotor **es** | N.° de bridas por rotor

N° di zappe per flangia
en | No. of tines per flange **fr** | Lames par bride **de** | Messer pro Flansch **es** | N.° de azadas por brida

N° di zappe
en | Number of tines **fr** | Nombre lames **de** | Messeranzahl **es** | N.° de azadas

Forma zappe
en | Blade shape **fr** | Type lame **de** | Messertyp **es** | Forma azadas

C **Forma zappe | Curve**
en | Curved **fr** | Courbée **de** | Gerundet **es** | Forma azadas

S **Forma zappe | Squadre**
en | Squared **fr** | Carré **de** | Kariert **es** | Curvas

L **Forma zappe | Lama**
en | Blade **fr** | Lame **de** | Messer **es** | Lama

LEGENDA | Legend | Légende | Legende | Leyenda

Presa di forza
en | PTO input speed **fr** | Prise de force **de** | Zapfwelle **es** | Toma de fuerza

Velocità del rotore
en | Rotor shaft speed **fr** | Vitesse de rotation du rotor **de** | Rotordrehzahl **es** | Velocidad del rotor

M **Velocità del rotore | Multipla**
en | Multispeed **fr** | Multi-vitesses **de** | Mehrfach-Geschwindigkeit **es** | Velocidad múltiple

Profondità max di lavoro (mm)
en | Max working depth **fr** | Profondeur de travail **de** | Arbeitstiefe **es** | Profundidad máx. de trabajo

Diametro rotore (mm)
en | Rotor tube diameter **fr** | Diamètre rotor **de** | Rotorsdurchmesser **es** | Diámetro del rotor

Diametro rotazione zappe (mm)
en | Rotor swing diameter **fr** | Diamètre rotation lames **de** | Messerrotationdurchmesser **es** | Diámetro rotación azadas

Diametro rullo posteriore (mm)
en | Roller diameter **fr** | Epaisseur rouleau **de** | Walzedurchmesse **es** | Diámetro rodillo trasero

N° di Martelli
en | No. of hammers **fr** | Nombre de marteaux **de** | Schlegelhammer Anzhal **es** | N.° de martillos

N° di Lame
en | No. blades **fr** | Nombre de couteaux **de** | Messeranzahl **es** | N.° de cuchillas

Rapporto riduttore
en | Gears ratio **fr** | Rapport de vitesse **de** | Getriebeübersetzung **es** | Relación de reducción

N° di Rotori
en | No. of rotors **fr** | Nombre de rotors **de** | Rotoren Anzhal **es** | N.° de rotores

N° di Denti
en | No. blades **fr** | Nombre de lames **de** | Messeranzhal **es** | N.° de dientes

Peso escavatore (Kg)
en | Weight machine **fr** | Poids escavateur (tons) **de** | Gewicht (Tonne) **es** | Peso excavadora

LEGENDA



Cilindrata Motore

en | Engine size **fr** | Puissance moteur **de** | Motorleistung **es** | Cilindrada motor



Pressione Idraulica

en | Hydraulic pressure **fr** | Pression hyd. **de** | Hydraulischer Druck **es** | Presión hidráulica



Portata Richiesta

en | Required hydraulic flow **fr** | Debit d'huile **de** | Erforderlicher Hydraulikfluss **es** | Caudal requerido



N° Coltelli ritorti

en | Twisted knives number **fr** | N° de couteaux torsadésl **de** | Anzahl der Gezwirntmesser **es** | N° de cuchillas retorcidas



N° coltelli Y con coltello centrale

en | Y-knives with central knive number **fr** | N° de couteaux Y avec couteau central
de | Anzahl der Y-Messer mit zentralem Messer **es** | Número de cuchillas Y con cuchilla central

N° di mazzetta erba

en | Grass blades number **fr** | N° de marteaux herbe à un tranchant
de | Anzahl der Schaufelmesser **es** | Número de haces de hierba



N° Mazze bidirezionali

en | Bidirectional hammers **fr** | Marteaux bidirectionnels
de | Bidirektional-Hammerschlege **es** | Número de martillos bidireccionales



N° di dischi

en | No. of disc **fr** | Nombre de disques **de** | Scheibenanzahl **es** | N.º de discos



Diametro dischi (mm)

en | Disc. diameter **fr** | Diamétre de disque **de** | Scheibendurchmesser **es** | Diámetro de los discos



N° Mazzette Mono-taglienti

en | Single-edge hammers number **fr** | N° de marteaux herbe à un tranchant
de | Anzahl der einschneidigen **es** | Número de fardos monocortantes



N° coltelli Y

en | Y-knives number **fr** | N° de couteaux Y **de** | Anzahl der Y-Messer **es** | Número cuchillas Y

LEGENDA | Legend | Légende | Legende | Leyenda



Angolo rotazione del gruppo

en | Group rotation angle **fr** | Angle de rotation du groupe
de | Gruppendrehwinkel **es** | Ángulo de rotación del grupo



Massa minima del trattore (Kg)

en | Minimum Tractor mass **fr** | Masse minimale du tracteu
de | Mindestmasse des Traktors **es** | Masa mínima del tractor



Interasse minimo di carreggiata (mm)

en | Minimum track distance **fr** | Distance minimale de la piste
de | Mindestschienenabstand **es** | Distancia mínima entre ejes



Martelli snodati ad Y

en | Articulated hammers **fr** | Marteaux articulés
de | Gelenkhämmer **es** | Martillos articulados en Y



Velocità di rotazione del motore (g/m)

en | Rotor rotation speed **fr** | Vitesse de rotation du rotor
de | Rotorrotationsgeschwindigkeit **es** | Velocidad de rotación del motor



Capacità serbatoio (Lt)

en | Tank capacity **fr** | Capacité du réservoir **de** | Tankinhalt **es** | Capacidad del tanque

INDICE | Index | Indice | Index | índice

indice

spandiconcime

Fertilizer Spreaders | Epandeurs D'engrais
Düngerstreuer | Esparcidor de fertilizantes

COSMO

P	pag.14
PL	pag.16
PX	pag.18
PQ	pag.24
RT	pag.28
RT-X	pag.30
VNA	pag.34
VNA-X	pag.36
RE-F	pag.40
RE-FX	pag.42
RE-A	pag.44
REX-A	pag.46
SONAR	pag.50
SONAR	pag.52
Y	pag.54
Y-X	pag.56
CX	pag.60
CX-PESA	pag.62
S70	pag.66
PTP	pag.68
PTP-PL	pag.70
PTP-X	pag.72
PTB	pag.78
TXR	pag.82
TXR	pag.84
PDC	pag.88
PDV	pag.90
PDHV	pag.92
MIXER	pag.96
COMPOST	pag.98

spandisale

Salt Spreaders | Epandeurs de sel
Salzstreuer | Esparcidor de sal

COSMO

DGV PRO	pag.102
P PRO	pag.104
RT PRO	pag.108
SS PRO	pag.112
PS	pag.114
PLS	pag.116
SS70	pag.120
PTPS	pag.122
PTPS-PL	pag.124
PTPS-X	pag.126
PTBS	pag.130
TXR-S	pag.132

fresatrici

Rotary tillers | Fraises
Bodenfräs | Fresadoras

COSMO | CONCEPTAGRI

FMA	pag.138
UL	pag.140
UM	pag.142
UH	pag.144
VL	pag.146
VLSC	pag.148
AS	pag.150
VA	pag.152
VH	pag.154
HF	pag.156
HR	pag.158
SF	pag.160
ZR	pag.162
SB	pag.164
SC	pag.166
SFTRIP	pag.168
FFBIO	pag.176
SFBIO	pag.178
GM	pag.184
SR	pag.186

trincia

Flail Mowers | Broyeurs
Mulcher | Trituradores

COSMO | CONCEPTAGRI

FL	pag.192
FGH	pag.194
YT	pag.196
FMH	pag.198
BMF	pag.200
BPF	pag.202
MX	pag.204
MX-P	pag.206
MPF	pag.208
PT	pag.214
PTR	pag.216
HT	pag.218
KT	pag.220
TSFH	pag.222
ST	pag.228
SP	pag.230
GT	pag.236
GTS	pag.238
DT	pag.240
DTS	pag.242
CS	pag.246
FRF	pag.248
XS	pag.250
BRF	pag.252
DS	pag.254
RS	pag.256
SGA	pag.262
SRS	pag.264
SGM	pag.266
VT	pag.272
TTP	pag.274
LCH	pag.276
DCH	pag.278
BCH	pag.280
EPL	pag.282
EPM	pag.284

erpici

Power Harrows | Herses Rotatives
Kreiseleggen | Gradas rotativas

COSMO | CONCEPTAGRI

SRPL	pag.290
SRP	pag.292
M	pag.294
PK	pag.298
SK	pag.302
RK	pag.306
MP	pag.310
PH	pag.314
SH	pag.318
RH	pag.322

lavorazione passiva

Passive Soil Preparation | Travail du sol
Bodenbearbeitung | Procesamiento pasivo

COSMO

CONTINUO VIGNA	pag.328
CONTINUO	pag.330
FILA	pag.332

ricambi

Spare parts | Pièces de rechange
Ersatzteile | Recambios

COSMO

RICAMBI	pag.338

spandiconcime

en

COSMO FERTILIZER SPREADERS ARE THE IDEAL SOLUTION TO MAXIMISE CROP YIELDS! THANKS TO SEVERAL TESTS AND CERTIFICATIONS, OUR PRODUCTS GUARANTEE OPTIMAL FERTILIZER DISTRIBUTION IN OPEN FIELDS AS WELL AS IN ORCHARDS AND VINEYARDS, ENSURING HIGHER PRODUCTIVITY. COSMO ALSO OFFERS MODELS FOR EVERY TYPE OF APPLICATION AND TRACTOR, ENSURING MAXIMUM COMPATIBILITY AND VERSATILITY.

fr

LES ÉPANDEURS D'ENGRAIS COSMO SONT LA SOLUTION IDÉALE POUR MAXIMISER LE RENDEMENT DES CULTURES ! GRÂCE À DE NOMBREUX TESTS ET CERTIFICATIONS, NOS PRODUITS GARANTISSENT UNE EXCELLENTE RÉPARTITION DE L'ENGRAIS AUSSI BIEN EN PLEIN CHAMP QUE DANS LES VERGERS ET LES VIGNOBLES, ASSURANT UNE PLUS GRANDE PRODUCTIVITÉ. COSMO PROPOSE ÉGALEMENT DES MODÈLES POUR CHAQUE TYPE DE BESOIN ET DE TRACTEUR, GARANTISSANT UNE COMPATIBILITÉ ET UNE POLYVALENCE MAXIMALES.

de

COSMO-DÜNGERSTREUER SIND DIE IDEALE LÖSUNG ZUR MAXIMIERUNG DER ERNTEERTRÄGE! DANK ZAHLREICHER TESTS UND ZERTIFIZIERUNGEN GARANTIEREN UNSERE PRODUKTE EINE OPTIMALE DÜNGERVERTEILUNG IM FREILAND SOWIE IN OBST- UND WEINGÄRTEN UND SORGEN FÜR EINE HÖHERE PRODUKTIVITÄT. COSMO BIETET AUSSERDEM MODELLE FÜR JEDEN BEDARF UND JEDEN TRAKTORTYP AN UND GEWÄHRLEISTET SO MAXIMALE KOMPATIBILITÄT UND VIELSEITIGKEIT

es

¡LOS ESPARCIDORES DE ABONO COSMO SON LA SOLUCIÓN IDEAL PARA MAXIMIZAR EL RENDIMIENTO DE LOS CULTIVOS! GRACIAS A NUMEROSAS PRUEBAS Y CERTIFICACIONES, NUESTROS PRODUCTOS GARANTIZAN UNA ÓPTIMA DISTRIBUCIÓN DEL ABONO TANTO EN LOS CAMPOS ABIERTOS COMO EN LAS PLANTACIONES DE ÁRBOLES FRUTALES Y VIÑEDOS, ASEGURANDO UNA MAYOR PRODUCTIVIDAD. COSMO TAMBIÉN OFRECE MODELOS PARA CADA TIPO DE NECESIDAD Y TRACTOR, GARANTIZANDO LA MÁXIMA COMPATIBILIDAD Y VERSATILIDAD.

it

GLI SPANDICONCIME COSMO SONO LA SOLUZIONE IDEALE PER MASSIMIZZARE LA RESA DELLE COLTIVAZIONI! GRAZIE A NUMEROSI TEST E CERTIFICAZIONI, I NOSTRI PRODOTTI GARANTISCONO UN'OTTIMA DISTRIBUZIONE DEL CONCIME SIA NEI CAMPI APERTI CHE NEI FRUTTETI E NEI VIGNETI, ASSICURANDO UNA MAGGIORE PRODUTTIVITÀ. COSMO INOLTRE OFFRE MODELLI PER OGNI TIPO DI ESIGENZA E TRATTRICE, GARANTENDO LA MASSIMA COMPATIBILITÀ E VERSATILITÀ.

P



180 | 300 | 500

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LT/M³	KG/LB	mm			€
180	200/441/170	54/119	950x950x950	8 - 14 mt / 26.5 - 46 ft	20 CV/HP	**777,00**
300	320/705/270	58/128	1050x1050x1090	8 - 14 mt / 26.5 - 46 ft	20 CV/HP	**819,00**
500	450/992/385	63/139	1110x1110x1170	8 - 14 mt / 26.5 - 46 ft	20 CV/HP	**840,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Verniciatura anticorrosiva poliuretanica bicomponente
- Palette e disco in acciaio inox
- Fori d'uscita del concime laterali
- Attacchi perni sollevatori reversibili
- Cardano
- Griglia interna
- Protezione Italia

en

standard equipment

- Primed and two components polyurethane finish
- Stainless steel disc and fins
- Two lateral discharge exits with galvanized shutters
- Reversible lower hitch pins
- PTO shaft

fr

equipements de série

- Peinture anticorrosion polyuréthane bi-composant
- Disques et palettes
- Trous de sortie latérales
- Attelage 3 points
- Arbre à cardan

de

serienausrüstung

- Epoxidgrundlackierung und Zwei-Komponenten Polyurethanbeschichtung
- Wurfschaufeln und Scheibe
- Seitliche Verzinktverschlüsse
- Umkehrbare Unterlenkeranschlüsse
- Gelenkwelle

es

equipamiento estándar

- Pintura anticorrosiva poliuretánica bicomponente
- Palets y discos de acero inoxidable
- Orificios de salida del abono laterales
- Conexiones pernos elevadores reversibles
- Cardán

PL



180 | 400 | 500

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LT/LT	KG/LB	mm			€
180	200/441/170	54/119	950x950x950	8 - 14 mt / 26.5 - 46 ft	20 CV/HP	**819,00**
400	350/771/300	60/132	1080x1080x1120	8 - 14 mt / 26.5 - 46 ft	20 CV/HP	**856,00**
500	450/992/385	63/139	1110x1110x1170	8 - 14 mt / 26.5 - 46 ft	20 CV/HP	**914,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Tramoggia in plastica
- Palette e disco in acciaio inox
- Fori d'uscita del concime laterali
- Attacchi perni sollevatori reversibili
- Cardano
- Griglia interna
- Protezione Italia

en

standard equipment

- PVC hopper
- Stainless steel disc and fins
- Two lateral discharge exits with galvanized shutters
- Reversible lower hitch pins
- PTO shaft

fr

equipements de série

- Cuve en polyéthylène
- Disque et palettes
- Trous de sortie latérales
- Attelage 3 points
- Arbre à cardan

de

serienausrüstung

- Kunststofftrichter
- Wurfschaufeln und Scheibe
- Seitliche Verzinktverschlüsse
- Umkehrbare Unterlenkeranschlüsse
- Gelenkwelle

es

equipamiento estándar

- Tolva de plástico
- Palets y discos de acero inoxidable
- Orificios de salida del abono laterales
- Conexiones pernos elevadores reversibles
- Cardán

PX



180 | 300

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LT/LT	KG/LB	mm			€
180	200/441/170	54/119	950x950x950	8 - 14 mt / 26.5 - 46 ft	20 CV/HP	**1.208,00**
300	320/705/270	56/128	1050x1050x1090	8 - 14 mt / 26.5 - 46 ft	20 CV/HP	**1.297,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Tramoggia in acciaio inox
- Palette e disco in acciaio inox
- Fori d'uscita del concime laterali con portellini in acciaio inox
- Attacchi perni sollevatori reversibili
- Viteria in acciaio inox
- Cardano
- Griglia interna
- Protezione Italia

en

standard equipment

- Stainless steel hopper
- Stainless steel disc and fins
- Two lateral discharge exits with stainless steel shutters
- Reversible lower hitch pins
- PTO shaft
- Bolts and nuts in stainless steel

fr

equipements de série

- Cuve en acier inox
- Disque et palettes en acier inox
- Trous de sortie latérales en acier inox
- Attelage 3 points
- Visserie en acier inox
- Arbre à cardan

de

serienausrüstung

- Edelstahltrichter
- Edelstahlwurfschaufeln und Edelstahltscheibe
- Seitliche Edelstahlverschlüsse
- Bolzen und Muttern aus Edelstahl
- Umkehrbare Unterlenkeranschlüsse
- Gelenkwelle

es

equipamiento estándar

- Tolva de acero inoxidable
- Palets y discos de acero inoxidable
- Orificios de salida de abono laterales con trampillas de acero inoxidable
- Conexiones pernos elevadores reversibles
- Tornillería de acero inoxidable
- Cardán

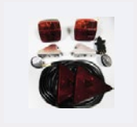
P | PL | PX



Supporto luci

en | Lights holder
fr | Supports pour éclairage
de | Beleuchtungsträger
es | Soporte de luces

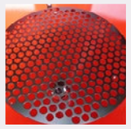
Cod.	Mod.	€
620105	P | PL | PX	35,00



Kit luci completo

en | Lights kit
fr | Lumières
de | Beleuchtungskit
es | Kit de luces completo

Cod.	Mod.	€
620120	P | PL | PX	152,00



Griglia interna

en | Hopper grid
fr | Grille de protection
de | Gitter
es | Rejilla interna

Cod.	Mod.	€
642010	P | PL | PX	88,00



Telo copertura

en | Hopper cover
fr | Bâche
de | Abdeckplane
es | Cubierta de lona

Cod.	Mod.	€
902001	P | PL | PX 180	97,00
902002	P 300	101,00
902003	P 500 | PL 400 | PX 300	116,00
902037	PL 500	124,00



Agitatore

en | Agitator
fr | Agitateur
de | Rührwerk
es | Agitador

Cod.	Mod.	€
619012	PL	35,00



Agitatore

en | Agitator
fr | Agitateur
de | Rührwerk
es | Agitador

Cod.	Mod.	€
619004	P | PX	35,00



Kit leva lunga

en | Long levers kit
fr | Levier long
de | Längerer Hebel Kit
es | Kit de palanca larga

Cod.	Mod.	€
618020	P | PL	54,00
618025	PX	54,00



Protezione disco

en | Safety shield
fr | Protection du disque
de | Streuscheibeschutz
es | Protección del disco

Cod.	Mod.	€
206004	P | PL | PX	59,00



Convogliatore 2 vie

en | 2-rows lateral conveyor
fr | Localisateur double
de | Doppelseitigerförderer
es | Transportador 2 vías

Cod.	Mod.	€
620106	P | PL | PX	348,00



Convogliatore 1 fila sinistra

en | 1-row left lateral conveyor
fr | Convoyeur 1 rangée gauche
de | Förderband 1 linke Reihe
es | Transportador 1 fila izquierda

Cod.	Mod.	€
620102	P | PL | PX	279,00



Limitatore

en | Deflector
fr | Déflecteur
de | Begrenzer
es | Limitador

Cod.	Mod.	€
620101	P | PL | PX	214,00
620122 Inox	P | PL | PX	281,00



Limitatore Inox professionale

en | Professional Stainless steel limiter
fr | Déflecteur standard acier inox
de | Standard Begrenzer Edelstahl
es | Limitador de acero inoxidable profesional

Cod.	Mod.	€
620100	P | PL | PX	601,00



Apertura idraulica doppio effetto

en | Hydraulic opening
fr | Ouverture hydraulique
de | Hydraulische Öffnung
es | Apertura hidráulica de doble efecto

Cod.	Mod.	€
619111	P | PL | PX	369,00



Kit carrello

en | 2 wheels kit
fr | Kit deux roues
de | 2 Reifen Kit
es | Kit de carro

Cod.	Mod.	€
613301	P | PL | PX	243,00

P | PL | PX



Porta targa in acciaio

en | Plate holder in st. steel
fr | Support inox plaque immatriculation
de | Edelstahl Schildträger
es | Portamatrícula de acero

Cod.	Mod.	€
619130	P | PL | PX	**42,00**



Costo addizionale per 6 palette e disco inox

en | Additional cost for 6 stainless steel fins and stainless steel disc.
fr | Supplément pour disque à 6 aubes en acier inox
de | Zusätzliche Kosten für Edelstahlscheibe 6 Edelstahlwurf schaufeln
es | Coste adicional por 6 palets y disco de acero inoxidable

Cod.	Mod.	€
610046	P | PL | PX	**54,00**

ADDIZIONALE | Additional | Supplémentaire | Zusätzlich | Adicional



Motore idraulico

en | Hydraulic engine
fr | Moteur hydraulique
de | Moteur hydraulique
es | Motor hidráulico

Cod.	Mod.	€
626009	P | PL | PX	**599,00**

PQ



500 | 500 INOX

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
500	520/1146/448	68/139	950x950x1120	8 - 14 mt / 26.5 - 46 ft	20 CV/HP	**1.066,00**
500 INOX	520/1146/448	68/139	950x950x1120	8 - 14 mt / 26.5 - 46 ft	20 CV/HP	**1.318,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Verniciatura anticorrosiva poliuretanica bicomponente
- Palette e disco in cataforesi
- Fori d'uscita del concime inferiori
- Attacchi perni sollevatori reversibili
- Cardano
- Griglia interna
- Protezione Italia

en

standard equipment

- Primed and two components polyurethane finish
- E-coated disc and fins
- Two bottom discharge exits with galvanized shutters
- Reversible lower hitch pins
- PTO shaft

fr

equipements de série

- Peinture polyuréthane bi-composant
- Disque et palettes traitées par cataphorèse
- Trous de sortie inferieures
- Attelage 3 points
- Arbre à cardan

de

serienausrüstung

- Epoxidgrundlackierung und Zwei-Komponenten Polyurethanbeschichtung
- Kataforesebehandelte Wurfschaufeln und Scheibe
- Untere Verzinktverschlüsse
- Umkehrbare Unterlenkeranschlüsse
- Gelenkwelle

es

equipamiento estándar

- Pintura anticorrosiva poliuretánica bicomponente
- Palet y disco en cataforesis
- Orificios de salida del abono inferiores
- Conexiones pernos elevadores reversibles
- Cardán

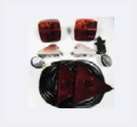
PQ | PQ INOX



Supporto luci

en | Lights holder
fr | Supports pour éclairage
de | Beleuchtungsträger
es | Soporte de luces

Cod.	Mod.	€
620710	PQ I PQ INOX	35,00



Kit luci completo

en | Lights kit
fr | Lumières
de | Beleuchtungskit
es | Kit de luces completo

Cod.	Mod.	€
620709	PQ I PQ INOX	152,00



Griglia interna

en | Hopper grid
fr | Grille de protection
de | Gitter
es | Rejilla interna

Cod.	Mod.	€
642115	PQ I PQ INOX	88,00



Protezione disco

en | Safety shield
fr | Protection du disque
de | Streuscheibeschutz
es | Protección del disco

Cod.	Mod.	€
206001	PQ I PQ INOX	59,00



Convogliatore 1 fila sinistra

en | 1-row left lateral conveyor
fr | Convoyeur 1 rangée gauche
de | Förderband 1 linke Reihe
es | Transportador 1 fila izquierda

Cod.	Mod.	€
620299	PQ I PQ INOX	279,00



Convogliatore 2 vie

en | 2-rows lateral conveyor
fr | Localisateur double
de | Doppelseitigerförderer
es | Transportador 2 vías

Cod.	Mod.	€
620296	PQ I PQ INOX	348,00



Kit carrello

en | 2 wheels kit
fr | Kit deux roues
de | 2 Reifen Kit
es | Kit de carro

Cod.	Mod.	€
613301	PQ I PQ INOX	243,00



Costo addizionale per Disco inox e 4 palette in cataforesi

en | Additional cost for stainless steel disc with 4 e-coated fins
fr | Supplément pour disque inox à 4 palettes traitée en cata.
de | Zusätzliche Kosten für edelstahlscheibe mit 4 Wurfschaufeln
es | Coste adicional por disco de acero inoxidable y 4 palets en cataforesis

Cod.	Mod.	€
610014	PQ I PQ INOX	42,00



Costo addizionale per Palette e disco inox

en | Additional cost for stainless steel fins and stainless steel disc
fr | Supplément pour disque inox à 4 palettes inox
de | Zusätzliche Kosten für edelstahlscheibe und Edelstahlwurfschaufeln
es | Coste adicional por palets y disco de acero inoxidable

Cod.	Mod.	€
610064	PQ I PQ INOX	46,00



Costo addizionale per 6 palette e disco inox

en | Additional cost for 6 stainless steel fins and stainless steel disc
fr | Supplément pour disque inox à 6 palettes inox
de | Zusätzliche Kosten für standard Begrenzer
es | Coste adicional por edelstahlscheibe 6 Edelstahlwurfschaufeln

Cod.	Mod.	€
610046	PQ I PQ INOX	54,00

RT



800 | 1000

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LBS/LT	KG/LB	mm			€
800	740/1632/630	155/342	1500x1295x1020	12 - 18 mt / 40 - 60 ft	30 CV/HP	**2.205,00**
1000	930/2050/790	168/370	1500x1295x1200	12 - 18 mt / 40 - 60 ft	30 CV/HP	**2.279,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Verniciatura a polvere
- Palette e disco in cataforesi
- Attacchi perni doppi di sollevamento con due posizioni d'altezza
- Cardano
- Apertura con leva manuale
- Carter verniciato
- Agitatore inferiore
- Griglia interna

en

standard equipment

- Powder coated
- E-coated fins and disc
- Two-position lower hitch double pins
- PTO shaft
- Manual opening
- Painted rear shield
- Lower agitator

fr

equipements de série

- Peinture en poudre
- Disque et palettes traitées en cataphorèse
- Axes de relevage à deux hauteurs
- Commande ouverture manuelle
- Arbre à cardan
- Carter peint
- Agitateur inferieur

de

serienausrüstung

- Pulverebeschichtung
- Kataphoresebehandelte Wurfschaufeln und Scheibe
- Verstellbare Unterlenkeranschlüsse
- Handhebelöffnung
- Lakierter Hinterschutzschild
- Gelenkwelle
- Unteres Rührwer

es

equipamiento estándar

- Revestimiento de polvo
- Palet y disco en cataforesis
- Conexiones pernos dobles de levantamiento con dos posiciones de altura
- Cardán
- Apertura con palanca manual
- Cárter pintado
- Agitador inferior

RT-X



800 | 1000

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
800	740/1632/630	155/342	1500x1295x1020	12 - 18 mt / 40 - 60 ft	30 CV/HP	**2.736,00**
1000	930/2050/790	168/370	1500x1295x1200	12 - 18 mt / 40 - 60 ft	30 CV/HP	**2.883,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Verniciatura a polvere
- Palette e disco in cataforesi
- Attacchi perni doppi di sollevamento con due posizioni d'altezza
- Cardano
- Apertura con leva manuale
- Carter inox
- Agitatore inferiore
- Griglia interna

en

standard equipment

- Powder coated
- E-coated fins and disc
- Two-position lower hitch double pins
- PTO shaft
- Manual opening
- Inox rear shield
- Lower agitator

fr

equipements de série

- Peinture en poudre
- Disque et palettes traitées en cataphorèse
- Axes de relevage à deux hauteurs
- Commande ouverture manuelle
- Arbre à cardan
- Carter inox
- Agitateur inferieur

de

serienausrüstung

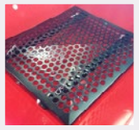
- Pulverebeschichtung
- Kataphoresebehandelte Wurfschaufeln und Scheibe
- Verstellbare Unterlenkeranschlüsse
- Handhebelöffnung
- Heckschild aus Edelstahl
- Gelenkwelle
- Unteres Rührwer

es

equipamiento estándar

- Revestimiento de polvo
- Palet y disco en cataforesis
- Conexiones pernos dobles de levantamiento con dos posiciones de altura
- Cardán
- Apertura con palanca manual
- Cárter inox
- Agitador inferior

RT | RT-X



Griglia interna

en | Hopper grid
fr | Grille de protection
de | Gitter
es | Rejilla interna

Cod.	Mod.	€
642117	RT	218,00
642114	RT-X	238,00



Kit luci completo | Inox

en | Lights kit | Stainless
fr | Lumières | Inox
de | Beleuchtungskit | Inox
es | Kit de luces completo | Inox

Cod.	Mod.	€
620174	RT I RT-X	232,00



Carter inox

en | Stainless steel rear shield
fr | Carter de protection en acier inox
de | Edelstahlhinterschutzschild
es | Cárter de acero inoxidable

Cod.	Mod.	€
639122	RT	101,00



Apertura idraulica

en | Hydraulic opening
fr | Ouverture hydraulique Hydraulische
de | Öffnung
es | Apertura hidráulicao

Cod.	Mod.	€
619108	RT I RT-X	304,00



Apertura a cavo

en | Cable opening
fr | Commande ouverture par câble
de | Kabelöffnung
es | Abertura por cable

Cod.	Mod.	€
619014	RT I RT-X	187,00



Agitatore per concimi umidi - Urea

en | Agitator for humid fertilizer - Urea
fr | Agitateur pour engrais humides - Urea
de | Rührwerk für feuchten Dünger - Urea
es | Agitador para abonos húmedos - Urea

Cod.	Mod.	€
620188	RT I RT-X	114,00



Convogliatore doppio ferro RT

en | Painted double lateral conveyor RT
fr | Painted double lateral conveyor RT
de | Lackierter doppelseitiger Förderer
es | Transportador doble hierro RT

Cod.	Mod.	€
620196	RT I RT-X	467,00



Telo e telaio copertura

en | Hopper cover
fr | Bâche
de | Abdeckplane
es | Lona y marco de la cubierta

Cod.	Mod.	€
902120	RT I RT-X	328,00

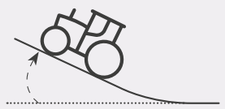
VNA



600

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
600	720/1585/600	190/420	1555x1177x1110	12-18 mt/40-80 ft	60-80 CV/HP	**4.421,00**



Adatta al lavoro su terreni ripidi

en | Suitable for working on steep terrain
fr | Adapté au travail sur des terrains escarpés
de | Geeignet für die Arbeit auf steilem Gelände
es | Adecuado para trabajos en terrenos empinados

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Verniciatura a polvere
- Palette e disco in acciaio inox
- Bulloneria, piastra e carter in acciaio inox
- Apertura idraulica a doppio effetto
- Cardano con limitatore a nottolini
- Griglia interna
- Disco smontabile con regolazione rapida palette
- Agitatori inferiori
- Porta documenti
- Convogliatore doppio

en

standard equipment

- Powder coated
- Fins and discs in stainless steel
- Bolts, nuts, dosing plates and read shield in stainless steel
- 2-effects hydraulic opening
- PTO shaft with ratchet torque limiter
- Hopper grid
- Removable disc with quick adjustment vanes
- Lower agitators
- Operator manual holder
- Double conveyor

fr

equipements de série

- Peinture en poudre
- Disques et palettes en acier inoxydable
- Visserie, plaque de distribution et carter de protection en acier inox
- Ouverture hydraulique à double effet
- Arbre cardan avec limiteur à cliquets
- Grille de protection
- Disque amovible avec palettes à réglage rapide
- Agitateurs inférieurs
- Porte manuel d'utilisation
- Convoyeur double

de

serienausrüstung

- Pulverbeschichtete Rahmen und Trichter
- 2 Edelstahlscheibe mit 2 Edelstahlwurfschaufeln
- Edelstahlschutz, Bolzen und Muttern aus Edelstahl
- Gitter
- Hydraulische Öffnung mit 2 Effekten
- Gelenkwelle mit Sperrkörperkupplung
- Abnehmbare Scheibe mit schnellverstellbaren
- Untere Rührwerke
- Halter für Bedienungsanleitung
- Doppelseitiger Förderer

es

equipamiento estándar

- Revestimiento de polvo
- Palets y discos de acero inoxidable
- Tornillería, placa y cárter de acero inoxidable
- Apertura hidráulica de doble efecto
- Cardán con limitador de trinquete
- Rejilla interna
- Disco desmontable con ajuste rápido de paletas
- Agitadores inferiores
- Portadocumentos
- Limitador bilateral

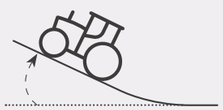
VNA-X



600

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
600	720/1585/600	190/420	1555x1177x1110	12-18 mt/40-80 ft	60-80 CV/HP	**5.084,00**



Adatta al lavoro su terreni ripidi

en | Suitable for working on steep terrain
fr | Adapté au travail sur des terrains escarpés
de | Geeignet für die Arbeit auf steilem Gelände
es | Adecuado para trabajos en terrenos empinados

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Tramoggia in acciaio inox
- Verniciatura a polvere
- Palette e disco in acciaio inox
- Bulloneria, piastra e carter in acciaio inox
- Apertura idraulica a doppio effetto
- Cardano con limitatore a nottolini
- Griglia interna
- Disco smontabile con regolazione rapida palette
- Agitatori inferiori
- Porta documenti
- Convogliatore doppio

en

standard equipment

- Stainless steel hopper
- Powder coated
- Fins and discs in stainless steel
- Bolts, nuts, dosing plates and read shield in stainless steel
- 2-effects hydraulic opening
- PTO shaft with ratchet torque limiter
- Hopper grid
- Removable disc with quick adjustment vanes
- Lower agitators
- Operator manual holder
- Double conveyor

fr

equipements de série

- Cuve en acier inox
- Peinture en poudre
- Disques et palettes en acier inoxydable
- Visserie, plaque de distribution et carter de protection en acier inox
- Ouverture hydraulique à double effet
- Arbre cardan avec limiteur à cliquets
- Grille de protection
- Disque amovible avec palettes à réglage rapide
- Agitateurs inférieurs
- Porte manuel d'utilisation
- Convoyeur double

de

serienausrüstung

- Edelstahltrichter
- Pulverbeschichtete Rahmen und Trichter
- 2 Edelstahlscheibe mit 2 Edelstahlwurfschaufeln
- Edelstahlschutz, Bolzen und Muttern aus Edelstahl
- Gitter
- Hydraulische Öffnung mit 2 Effekten
- Gelenkwelle mit Sperrkörperkupplung
- Abnehmbare Scheibe mit schnellverstellbaren
- Untere Rührwerke
- Halter für Bedienungsanleitung
- Doppelseitiger Förderer

es

equipamiento estándar

- Tolva de acero inoxidable
- Revestimiento de polvo
- Palets y discos de acero inoxidable
- Tornillería, placa y cárter de acero inoxidable
- Apertura hidráulica de doble efecto
- Cardán con limitador de trinquete
- Rejilla interna
- Disco desmontable con ajuste rápido de paletas
- Agitadores inferiores
- Portadocumentos
- Limitador bilateral

VNA | VNA-X



Kit ruote

en | Tires kit
fr | Kit de pneus
de | Reifenkit
es | Kit de ruedas

Cod.	Mod.	€
OT1019	VNA I VNA-X	**103,00**



Prolunghe laterali

en | Lateral extensions
fr | Extensions latérales
de | Abdeckplane
es | Seitliche Verlängerungen

Cod.	Mod.	€
C_VNA_06_18_000	VNA I VNA-X	**172,00**



Kit luci completo

en | Lights kit
fr | Kit eclairage
de | Ganze Beleuchtungkit
es | Kit de luces completo

Cod.	Mod.	€
C_YX_12_11_000	VNA I VNA-X	**293,00**



Sistema di controllo elettronico dello spandimento (*)

en | Electronic spreading control system
fr | Système électronique de contrôle d'épandage
de | Elektronische Steuerung der Streuung
es | Sistema de control electrónico de esparcimiento

Cod.	Mod.	€
620380	VNA I VNA-X	**1.950,00**

(*) montato all'origine | originally fitted | installé d'origine | installiert zum Bau



Telo copertura

en | Hopper cover
fr | Bâche
de | Abdeckplane
es | Cubierta de lona

Cod.	Mod.	€
902139	VNA I VNA-X	**266,00**

RE-F



600

Convogliatore non incluso

en | Conveyor not included **de** | Förderer nicht enthalten
fr | Convoyeur non inclus **es** | Transportador no incluido

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
600	750/1653/640	188/414	1000x1350x1050	12-18 mt / 40-80 ft	50 CV/HP	**3.990,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Verniciatura a polvere
- Palette e disco in acciaio inox
- Doppia apertura idraulica
- Attacchi perni doppi di sollevamento con due posizioni d'altezza
- Cardano con limitatore
- Carter in acciaio inox
- Griglia interna
- Agitatore (620158)

en

standard equipment

- Powder coated
- Stainless steel fins and discs
- Double hydraulic opening
- Two-position lower hitch double pins
- PTO with ratchet limiter
- Stainless steel rear shield
- Hopper grid
- Agitator (620158)

fr

equipements de série

- Peinture en poudre
- Disques et palettes en acier inoxydable
- Double ouverture hydraulique
- Axes de relevage deux hauteurs
- Arbre à cardan avec limiteur
- Carter de protection en acier inox
- Grille de protection
- Agitateur (620.158)

de

serienausrüstung

- Pulverbeschichtung
- Edelstahlwurfschaufeln und Edelstahlscheibe
- Dopple hydraulische Öffnung
- Verstellbare Unterlenkeranschlüsse
- Gelenkwelle mit Sperrkörperkupplung
- Edelstahlalschutz
- Gitter
- Rührwerk (620.158)

es

equipamiento estándar

- Revestimiento de polvo
- Palets y discos de acero inoxidable
- Doble apertura hidráulica
- Conexiones pernos dobles de levantamiento con dos posiciones de altura
- Cardán con limitador
- Cárter de acero inoxidable
- Rejilla interna
- Agitador (620158)

RE-FX



600

Convogliatore non incluso

en | Conveyor not included **de** | Förderer nicht enthalten
fr | Convoyeur non inclus **es** | Transportador no incluido

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
600	750/1653/640	188/414	1350x1000x1050	12-18 mt / 40-80 ft	50 CV/HP	**4.641,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Tramoggia in acciaio inox
- Palette e disco in acciaio inox
- Doppia apertura idraulica
- Attacchi perni doppi di sollevamento con due posizioni d'altezza
- Cardano con limitatore
- Carter in acciaio inox
- Griglia interna
- Agitatore (620158)

en

standard equipment

- Stainless steel Hopper
- Stainless steel fins and discs
- Double hydraulic opening
- Two-position lower hitch double pins
- PTO with ratchet limiter
- Stainless steel rear shield
- Hopper grid
- Agitator (620158)

fr

equipements de série

- Cuve en acier inox
- Disques et palettes en acier inoxydable
- Double ouverture hydraulique
- Axes de relevage deux hauteurs
- Arbre à cardan avec limiteur
- Carter de protection en acier inox
- Grille de protection
- Agitateur (620.158)

de

serienausrüstung

- Edelstahltrichter
- Edelstahlwurfschaufeln und Edelstahlscheibe
- Dopple hydraulische Öffnung
- Verstellbare Unterlenkeranschlüsse
- Gelenkwelle mit Sperrkörperkupplung
- Edelstahlalschutz
- Gitter
- Rührwerk (620.158)

es

equipamiento estándar

- Tolva de acero inoxidable
- Palets y discos de acero inoxidable
- Doble apertura hidráulica
- Conexiones pernos dobles de levantamiento con dos posiciones de altura
- Cardán con limitador
- Cárter de acero inoxidable
- Rejilla interna
- Agitador (620158)

RE-A



1000 | 1250

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
1000	1080/2381/981	195/430	1500x1350x1150	12-18 mt / 40-80 ft	50 CV/HP	**4.400,00**
1250	1260/2778/1088	198/438	1500x1350x1200	12-18 mt / 40-80 ft	50 CV/HP	**4.657,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Verniciatura a polvere
- Palette e disco in acciaio inox
- Piastra e carter in acciaio inox
- Doppia apertura idraulica
- Attacchi perni doppi di sollevamento con due posizioni d'altezza
- Griglia interna
- Agitatore (620158)
- Cardano con limitatore a nottolini

en

standard equipment

- Powder coated
- Stainless steel fins and discs
- Stainless steel dosing plate and rear shield
- Double hydraulic opening
- Two-position lower hitch double pins
- Hopper grid
- Agitator (620.158)
- PTO shaft with ratchet torque limiter

fr

equipements de série

- Peinture en poudre
- Disque et palettes en acier inox
- Plaque de distribution et carter en acier inox
- Commande ouverture hydraulique
- Axes de relevage deux hauteurs
- Grille de protection
- Agitateur (620.158)
- Arbre à cardan avec limiteur

de

serienausrüstung

- Pulverbeschichtung
- Edelstahlwurfschaufeln und Edelstahlscheibe
- Edelstahlalschutz
- Hydraulische Öffnung
- Verstellbare Unterlenkeranschlüsse
- Gitter
- Rührwerk (620.158)
- Gelenkwelle mit Sperrkörperkupplung

es

equipamiento estándar

- Revestimiento de polvo
- Palets y discos de acero inoxidable
- Placa y cárter de acero inoxidable
- Doble apertura hidráulica
- Conexiones pernos dobles de levantamiento con dos posiciones de altura
- Rejilla interna
- Agitador (620158)
- Cardán con limitador de trinquete

REX-A



1000 | 1250

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
1000	1080/2381/981	195/430	1500x1350x1150	12-18 mt / 40-80 ft	50 CV/HP	**5.056,00**
1250	1260/2778/1088	198/438	1500x1350x1200	12-18 mt / 40-80 ft	50 CV/HP	**5.240,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Tramoggia in acciaio inox
- Palette e disco in acciaio inox
- Piastra e carter in acciaio inox
- Doppia apertura idraulica
- Attacchi perni doppi di sollevamento con due posizioni d'altezza
- Griglia interna
- Agitatore (620158)
- Cardano con limitatore a nottolini

en

standard equipment

- Stainless steel Hopper
- Stainless steel fins and discs
- Stainless steel dosing plate and rear shield
- Double hydraulic opening
- Two-position lower hitch double pins
- Hopper grid
- Agitator (620.158)
- PTO shaft with ratchet torque limiter

fr

equipements de série

- Cuve en acier inox
- Disque et palettes en acier inox
- Plaque de distribution et carter en acier inox
- Commande ouverture hydraulique
- Axes de relevage deux hauteurs
- Grille de protection
- Agitateur (620.158)
- Arbre à cardan avec limiteur

de

serienausrüstung

- Edelstahltrichter
- Edelstahlwurfschaufeln und Edelstahlscheibe
- Edelstahlalschutz
- Hydraulische Öffnung
- Verstellbare Unterlenkeranschlüsse
- Gitter
- Rührwerk (620.158)
- Gelenkwelle mit Sperrkörperkupplung

es

equipamiento estándar

- Tolva de acero inoxidable
- Palets y discos de acero inoxidable
- Placa y cárter de acero inoxidable
- Doble apertura hidráulica
- Conexiones pernos dobles de levantamiento con dos posiciones de altura
- Rejilla interna
- Agitador (620158)
- Cardán con limitador de trinquete

RE-F | RE-A



Telo copertura

en | Hopper cover
fr | Bâche
de | Abdeckplane
es | Cubierta de lona

Cod.	Mod.	€
902121	RE-A I REX-A 800	**269,00**
902122	RE-A I REX-A 1000/1250	**385,00**
902123	RE-F	**235,00**



Agitatore per concimi umidi - Urea

en | Agitator for humid fertilizer - Urea
fr | Agitateur pour engrais humides - Urea
de | Rührwerk für feuchten Dünger - Urea
es | Agitador para abonos húmedos - Urea

Cod.	Mod.	€
620159	RE-A I REX-A I RE-F	**114,00**



Kit luci completo | Inox

en | Lights kit | Inox
fr | Lumières | Inox
de | Beleuchtungskit | Inox
es | Kit de luces completo Acero inoxidable

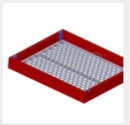
Cod.	Mod.	€
620174	RE-A I REX-A I RE-F	**232,00**



Convogliatore doppio inox uscite indipendenti

en | St. steel double lateral conveyor with single exits
fr | Convoyeur double acier inox sorties indépendantes
de | Doppelseitiger Förderer aus Edelstahl mit einzigen Ausgängen
es | Transportador doble acero inoxidable salidas independientes

Cod.	Mod.	€
619201	RE-A I REX-A I RE-F	**622,00**



Kit griglia setaccio sacconi

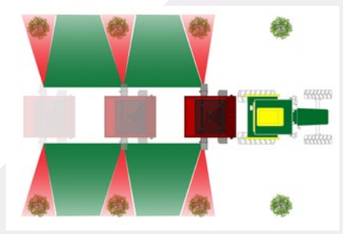
en | Sieve grid
fr | Kit grille pour filtrer le produitge
de | Siebendes Gitter
es | Kit de rejilla de tamiz para bolsas

Cod.	Mod.	€
642118	RE-A I REX-A	**434,00**

SONAR



scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos



Spina 3 poli 12V

en | 12V 3-pole socket
fr | Prise 12V avec 3 pôles 12V
de | 3-polige Steckdose
es | Encufe 3 pines 12V

Sensore ultrasuoni

en | Ultrasonic sensor
fr | Capteurs à ultrasons
de | Ultraschallsensoren
es | Sensor de ultrasonidos



SONAR	€
Cod. 304.430	**3.800,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Sensori ad ultrasuoni
- Staffe di supporto orientabili
- Corpo elettrovalvola con valvola di massima
- Presa 7 poli 12V

en

standard equipment

- Ultrasonic sensors
- Adjustable support brackets
- Solenoid valve body with relief valve
- 12V 7-pole socke

fr

equipements de série

- Capteurs à ultrasons
- Supports réglables
- Corps d'électrovanne avec soupape de décharge
- Prise 12V avec 7

de

serienausrüstung

- Ultraschallsensoren
- Verstellbare Halterungen
- Magnetventilkörper mit Überdruckventil
- 12V 7-polige Steckdose

es

equipamiento estándar

- Sensores ultrasónicos
- Estribos de soporte orientables
- Cuerpo electroválvula con válvula de máxima
- Toma 7 polos 12V

SONAR



it

dotazioni standard

Il sistema Sonar permette uno spandimento localizzato attraverso l'utilizzo di dispositivi ad ultrasuoni. I sensori rilevano gli spazi tra le piante e, per mezzo di un sistema elettroidraulico, interrompono temporaneamente il processo di spandimento. In questo modo, si abbattono i costi e si ottimizza il tempo, rendendo meno necessario il riempimento frequente della tramoggia. I sensori ad ultrasuoni sono robusti ed hanno classe di protezione IP elevata; sono inoltre di facile installazione e parametrizzazione.

en

standard equipment

The Sonar system allows localized spreading through the use of ultrasound devices. The sensors detect the spaces between the plants and, by means of an electro-hydraulic system, temporarily interrupt the spreading process. In this way, costs are reduced and time is optimized, making frequent filling of the hopper less necessary. The ultrasonic sensors are robust and have a high IP protection class; they are also easy to install and parameterize.

fr

equipements de série

Le système Sonar permet un épandage localisé grâce à l'utilisation des capteurs à ultrasons. Les capteurs détectent les espaces entre les plantes et, grâce d'un système électrohydraulique, interrompent temporairement le processus d'épandage. De cette façon, les coûts sont réduits et le temps est optimisé, ce qui rend moins nécessaire le remplissage fréquent de la cuve. Les capteurs à ultrasons sont robustes et ont une classe de protection IP élevée ; ils sont également faciles à installer et à paramétrer.

de

serienausrüstung

Das Sonarsystem ermöglicht eine lokalisierte Streuung mithilfe von Ultraschallgeräten. Die Sensoren erfassen die Zwischenräume zwischen den Anlagen und unterbrechen mittels eines elektrohydraulischen Systems vorübergehend die Streuung. Auf diese Weise werden die Kosten reduziert und die Zeit optimiert, wodurch ein häufiges Befüllen des Trichters weniger erforderlich wird. Die Ultraschallsensoren sind robust und haben eine hohe IP-Schutzklasse. Sie sind auch einfach zu installieren und zu parametrisieren.

es

equipamiento estándar

El sistema Sonar permite un esparcimiento localizado mediante el uso de dispositivos de ultrasonido. Los sensores detectan los espacios entre las plantas y, mediante un sistema electrohidráulico, interrumpen temporalmente el proceso de esparcimiento. De esta manera, se reducen los costes y se optimiza el tiempo, haciendo menos necesario el llenado frecuente de la tolva. Los sensores ultrasónicos son robustos y tienen una clase de protección IP alta; también son fáciles de instalar y parametrizar.

Y



1200 | 1850

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
1200	1200 Lt	250/550	2200x1177x1233	12-24 mt / 40-80 ft	60-90 CV/HP	**5.040,00**
1850	1800 Lt	290/590	2200x1177x1527	12-24 mt / 40-80 ft	60-90 CV/HP	**5.720,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Verniciatura a polvere
- Palette e disco in acciaio inox
- Bulloneria, piastra e carter in acciaio inox
- Apertura idraulica a doppio effetto
- Cardano con limitatore a nottolini
- Griglia interna
- Disco smontable con regolazione rapida palette
- Agitatore inferiore
- Porta documenti

en

standard equipment

- Powder coated
- Fins and discs in stainless steel
- Bolts, nuts, dosing plates and read shield in stainless steel
- 2-effects hydraulic opening
- PTO shaft with ratchet torque limiter
- Hopper grid
- Removable disc with quick adjustment vanes
- Lower agitator
- Operator manual holder

fr

equipements de série

- Peinture en poudre
- Disques et aubes en acier inoxydable
- Visserie, plaque de distribution et carter de protection en acier inox
- Ouverture hydraulique à 2 effets
- Arbre à cardan avec limiteur
- Grille de protection
- Disque amovible avec aubes à réglage rapide
- Agitateurs inférieurs
- Porte manuel d'utilisation

de

serienausrüstung

- Pulverbeschichtete Rahmen und Trichter
- Zwei Edelstahlscheibe mit zwe Edelstahlwurfschaufeln
- Edelstahlschutz, Bolzen und Muttern aus Edelstahl
- Hydraulische Öffnung mit 2 Effekten
- Gelenkwelle mit Sperrkörperkupplung
- Gitter
- Abnehmbare Scheibe mit schnellverstellbaren Schaufeln
- Untere Rührwerke
- Halter für Bedienungsanleitung

es

equipamiento estándar

- Revestimiento de polvo
- Palets y discos de acero inoxidable
- Tornillería, placa y cárter de acero inoxidable
- Apertura hidráulica de doble efecto
- Cardán con limitador de trinquete
- Rejilla interna
- Disco desmontable con ajuste rápido de paletas
- Agitadores inferiores
- Portadocumentos

Y-X



1200 | 1850

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
1200	1200 Lt	250/550	2200x1177x1233	12-24 mt / 40-80 ft	60-90 CV/HP	**5.796,00**
1850	1800 Lt	290/590	2200x1177x1527	12-24 mt / 40-80 ft	60-90 CV/HP	**6.946,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Tramoggia in acciaio inox
- Palette e disco in acciaio inox
- Bulloneria, piastra e carter in acciaio inox
- Apertura idraulica a doppio effetto
- Cardano con limitatore a nottolini
- Griglia interna
- Disco smontable con regolazione rapida palette
- Agitatore inferiore
- Porta documenti

en

standard equipment

- Stainless steel Hopper
- Fins and discs in stainless steel
- Bolts, nuts, dosing plates and read shield in stainless steel
- 2-effects hydraulic opening
- PTO shaft with ratchet torque limiter
- Hopper grid
- Removable disc with quick adjustment vanes
- Lower agitator
- Operator manual holder

fr

equipements de série

- Cuve en acier inox
- Disques et aubes en acier inoxydable
- Visserie, plaque de distribution et carter de protection en acier inox
- Ouverture hydraulique à 2 effets
- Arbre à cardan avec limiteur
- Grille de protection
- Disque amovible avec aubes à réglage rapide
- Agitateurs inférieurs
- Porte manuel d'utilisation

de

serienausrüstung

- Edelstahltrichter
- Zwei Edelstahlscheibe mit zwe Edelstahlwurfschaufeln
- Edelstahlschutz, Bolzen und Muttern aus Edelstahl
- Hydraulische Öffnung mit 2 Effekten
- Gelenkwelle mit Sperrkörperkupplung
- Gitter
- Abnehmbare Scheibe mit schnellverstellbaren Schaufeln
- Untere Rührwerke
- Halter für Bedienungsanleitung

es

equipamiento estándar

- Tolva de acero inoxidable
- Palets y discos de acero inoxidable
- Tornillería, placa y cárter de acero inoxidable
- Apertura hidráulica de doble efecto
- Cardán con limitador de trinquete
- Rejilla interna
- Disco desmontable con ajuste rápido de paletas
- Agitadores inferiores
- Portadocumentos

Y | Y-X



Telo copertura

en | Hopper cover
fr | Bâche
de | Abdeckplane
es | Cubierta de lona

Cod.	Mod.	€
902140	Y | Y-X	360,00



Kit ruote

en | Tires kit
fr | Kit de pneus
de | Reifenkit
es | Kit de ruedas

Cod.	Mod.	€
OT1019	Y | Y-X	103,00



Convogliatore 2 vie

en | 2-rows lateral conveyor
fr | Localisateur double
de | Doppelseitigerförderer
es | Transportador de 2 vías

Cod.	Mod.	€
C_VNA_06_30_000	Y | Y-X	380,00



Kit luci completo

en | Lights kit
fr | Kit eclairage
de | Beleuchtung
es | Kit de luces completo

Cod.	Mod.	€
C_YX_12_11_000	Y | Y-X	293,00



Kit palette 19-24mt

en | Vanes kit 19-24 mt
fr | Kit palettes 19-24mt
de | Schaufelnkit 19-24 mt
es | Kit palets 19-24 m

Cod.	Mod.	€
OT1006	Y | Y-X	225,00



Sistema di controllo elettronico dello spandimento

en | Electronic spreading control system
fr | Système électronique de contrôle d'épandage Elektronische
de | Steuerung der Streuung
es | Sistema de control electrónico de esparcimiento

Cod.	Mod.	€
620380 (*)	Y | Y-X	1.950,00

*** Montato fin dall'origine | Fitted right from the start | Installé dès le départ**
Von Anfang an montier | Montado desde el principio

NB. Incompatibile con kit Sonar 304.430 | Incompatible with Sonar kit 304.430
Incompatible avec le kit Sonar 304.430 | Nicht kompatibel mit Sonar 304.430 Kit
Incompatible con el kit Sonar 304.430

CX



1500 | 2150 | 2400 | 2800 | 3200

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
1500	1500 Lt	400 | 881	2350x1460x1226	12-36 mt / 40-120 ft (*)	50 CV/HP	**8.007,00**
2150	2150 Lt	435 | 959	2350x1460x1445	12-36 mt / 40-120 ft (*)	50 CV/HP	**8.629,00**
2400	2400 Lt	460 | 1014	2350x1460x1550	12-36 mt / 40-120 ft (*)	50 CV/HP	**9.196,00**
2800	2800 Lt	470 | 1036	2800x1460x1660	12-36 mt / 40-120 ft (*)	50 CV/HP	**9.252,00**
3200	3200 Lt	475 | 1047	2800x1460x1695	12-36 mt / 40-120 ft (*)	50 CV/HP	**9.412,00**

(*) Con kit palette optional | With vanes kit optional | Avec kit d'aubes en option | Mit Schaufel-Kit optional | Con kit de paletas opcional

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Verniciatura a polvere
- Palette e disco in acciaio inox
- Bulloneria, piastra e carter in acciaio inox
- Apertura idraulica a doppio effetto
- Cardano con limitatore a nottolini
- Griglia interna
- Disco smontable con regolazione rapida palette
- Agitatori interni
- Porta documenti

en

standard equipment

- Powder coated
- All fins, discs, bolts, nuts, dosing plate and read shield are in stainless steel
- 2-effects hydraulic opening
- Double-position lower hitch pins
- PTO shaft with ratchet torque limiter
- Hopper grid
- Removable disc with quick adjustment vanes
- Slow-pace agitators
- Operator manual holder

fr

equipements de série

- Peinture en poudre
- Disques et aubes en acier inoxydable Visserie, plaque de distribution et carter de protection en acier inox
- Ouverture hydraulique à 2 effets
- Axes de relevage deux hauteurs
- Arbre à cardan avec limiteur
- Grille de protection
- Disque amovible avec aubes à réglage rapide
- Agitateurs
- Porte manuel d'utilisation

de

serienausrüstung

- Pulverbeschichtete Rahmen und Trichter
- Zwei Edelstahlscheibe mit zwei
- Edelstahlwurfschaufeln
- Verstellbare Unterlenkeranschlüsse
- Hydraulische Öffnung mit 2 Effekten
- Bolzen und Muttern aus Edelstahl und Gelenkwelle mit Sperrkörperkupplung
- Langsame Rührwerke
- Abnehmbare Scheibe mit schnellverstellbaren Schaufeln
- Gitter
- Halter für Bedienungsanleitung

es

equipamiento estándar

- Revestimiento de polvo
- Palets y discos de acero inoxidable
- Tornillería, placa y cárter de acero inoxidable
- Apertura hidráulica de doble efecto
- Cardán con limitador de trinquete
- Rejilla interna
- Disco desmontable con ajuste rápido de paletas
- Agitadores internos
- Portadocumentos

CX-PESA



1500 | 2150 | 2400 | 2800 | 3200

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
1500	1500 Lt	510 | 1125	2350x1650x1200	12-36 mt/40-120 ft (*)	50 CV/HP	**14.700,00**
2150	2150 Lt	545 | 1124	2350x1650x1445	12-36 mt/40-120 ft (*)	50 CV/HP	**15.322,00**
2400	2400 Lt	570 | 1256	2350x1650x1550	12-36 mt/40-120 ft (*)	50 CV/HP	**15.889,00**
2800	2800 Lt	580 | 1278	2800x1650x1660	12-36 mt/40-120 ft (*)	50 CV/HP	**15.945,00**
3200	3200 Lt	585 | 1290	28000x1650x1695	12-36 mt/40-120 ft (*)	50 CV/HP	**16.105,00**

(*) Con kit palette optional | With vanes kit optional | Avec kit d'aubes en option | Mit Schaufel-Kit optional | Con kit de paletas opcional

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Controllo elettronico
- Verniciatura a polvere
- Tutta la componentistica in acciaio inox
- Attuatori elettrici per regolazione quantità concime
- Cella di carico per pesatura
- Disco smontable con regolazione rapida palette
- Cardano con limitatore a nottolini
- Griglia interna
- Agitatori interni a rotazione lenta
- Porta documenti

en

standard equipment

- Electronic control
- Powder coat
- All components in stainless steels steel
- Electric actuators for quantity adjustment
- Weighing cell
- Removable disc with quick vanes setting
- PTO shaft with ratchet torque limiter
- Hopper grid
- Slow-pace agitators
- Operator manual holder

fr

equipements de série

- Peinture en poudre
- Tous les composants en acier inoxydable
- Ouverture hydraulique à 2 effets
- Act. électriques pour régler la quantité d'engrais
- Cellule de pesée
- Arbre cardan avec limiteur à cliquets
- Grille de protection
- Disques amovible avec réglage rapide des palettes
- Agitateurs
- Porte manuel d'utilisation

de

serienausrüstung

- Pulverbeschichtung
- Alle Komponenten aus Edelstahl
- Hydraulische Öffnung
- Elektrische Stellantriebe für die Einstellung der Menge
- Wiegezelle
- Bolzen und Muttern aus Edelstahl und Gelenkwelle mit Sperrkörperkupplung
- Langsame Rührwerke und Glitter
- Abn. Scheiben mit schneller Einstellung der Schaufeln
- Halter für Bedienungsanleitung

es

equipamiento estándar

- Control electrónico
- Revestimiento de polvo
- Todos los componentes de acero inoxidable
- Actuadores eléctricos para la regulación de la cantidad de abono
- Célula de carga para pesaje
- Disco desmontable con ajuste rápido de paletas
- Cardán con limitador de trinquete
- Rejilla interna
- Agitadores internos de rotación lenta
- Portadocumentos

CX | CX-P



Limitatore mobile per bordure destro

en | Right boundary spreading limiter
fr | Limiteur de bordure mobile de droite
de | Beweglicher Begrenzer rechts
es | Limitador móvil para banda derecha

Cod.	Mod.	€
OC1005	CX I CX-P	**1.149,00**



Limitatore mobile per bordure sinistro

en | Left boundary spreading limiter
fr | Limiteur de bordure mobile de gauche
de | Beweglicher Begrenzer links
es | Limitador móvil para banda izquierda

Cod.	Mod.	€
OC1006	CX I CX-P	**1.149,00**



Limitatore mobile per bordure centrale

en | Central boundary spreading limiter
fr | Limiteur de bordure mobile centrale
de | Zentraler Begrenzer
es | Limitador móvil para banda central

Cod.	Mod.	€
OC1007	CX I CX-P	**744,00**



Telo copertura

en | Hopper cover
fr | Bâche
de | Abdeckplane
es | Cubierta de lona

Cod.	Mod.	€
OC1008	CX I CX-P 1500 I 2150 I 2800	**1.067,00**
OC1009	CX I CX-P 2400 I 3200	**1.149,00**



Kit luci completo

en | Lights kit
fr | Kit éclairage
de | Beleuchtungskit
es | Kit de luces completo

Cod.	Mod.	€
OC1010	CX I CX-P	**218,00**



Scala ispezione

en | Inspection ladder
fr | Escalier d'inspection
de | Inspektionsleiter
es | Escalera de inspección

Cod.	Mod.	€
OC1012	CX I CX-P 1500 I 2150 I 2800	**244,00**
OC1013	CX I CX-P 2400 I 3200	**500,00**



Dischi | Palette

en | Disque - Vanes
fr | Disque - Aube
de | Scheibe - Schaufel
es | Discos - Palets

Cod.	Mod.	€
OC1014	CX I CX-P (25/32 mt)	**488,00**
OC1015	CX I CX-P (32/36 mt)	**529,00**



Parafanghi

en | Mudguard
fr | Garde-boue
de | Kotflügel
es | Guardabarros

Cod.	Mod.	€
OC1016	CX	**387,00**



Kit ruote

en | Tires kit
fr | Kit roues
de | Reifenkit
es | Kit de ruedas

Cod.	Mod.	€
OC1028	CX	**473,00**



Kit computer*

en | Kit computert
fr | kits informatiques
de | Elektronischen kit*
es | Equipos de computadora*

Cod.	Mod.	€
OC1011	CX	**3891,00**
OC1011	CX-P	**Included**

it | **Dotazioni Standard Optional**
Kit computer Icon | Scheda elettrica | Attuatori elettrici | Cablaggio elettrico per la connessione | Sensore di velocità GPS

en | Standard equipment: Fertilizer spreader computer, Actuator electronic card, Electric actuators, Electric wiring for the connection, Wheel speed sensor
fr | Equipements de série: Ordinateur Icon, Carte électronique pour actionneurs Actionneurs électriques, Câblage électrique pour la connexion, Capteur de vitesse de roue
de | Serienausrüstun: Computer Icon, Elektronische Karte für Aktuatoren, Elektrische Aktuatoren, Elektrische Verkabelung für den Anschluss, Radgeschwindigkeitssensor
es | Equipo opcional estándar: Kit de iconos de computadora, Tarjeta eléctrica, Actuadores eléctricos, Cableado eléctrico para conexión, sensor de velocidad gps

S70



scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
70	70/155/59	30/66	750x1100x1050	2-6 mt / 7-20 ft	-	**893,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Leva manuale apertura concime
- Traino e manubrio per doppia funzione
- Agitatore
- Carter in acciaio inox
- Tramoggia in plastica

en

standard equipment

- Manual opening lever
- Tow and hand-push handlebars for double use
- Agitator
- Stainless steel rear shield
- Plastic hopper

fr

equipements de série

- Commande ouverture manuelle
- Système de cliquets réversible et guidon de conduite
- Agitateur
- Carter de protection en acier inox
- Cuve en polyéthylène

de

serienausrüstung

- Kunststofftrichter
- Manueller Öffnunghebel
- Anhängerkupplung und Lenkstange
- Rührwerk
- Edelstahlschutzschild

es

equipamiento estándar

- Palanca manual apertura abono
- Remolque y manillar de doble función
- Agitador
- Cárter de acero inoxidable
- Tolva de plástico

PTP



180 | 300

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
180	200/441/170	80/175	1050x1500x1250	12-14 mt / 40-46 ft	-	**1.313,00**
300	320/705/270	84/183	1050x1500x1390	12-14 mt / 40-46 ft	-	**1.381,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Verniciatura anticorrosiva poliuretanica bicomponente
- Palette e disco in cataforesi
- Fori d'uscita del concime laterali
- Attacco gancio 1"7/8
- Pneumatici 16x6.50-8
- Griglia interna
- Protezione Italia

en

standard equipment

- Primed and two components polyurethane finish
- E-coated disc and fins
- Two lateral discharge exits with galvanized shutters
- 1"7/8 coupler
- Wheels 16x6.50-8

fr

equipements de série

- Disque et palettes peints par cataphorèse
- Trous de sortie latérales
- Boule d'attelage 1"7/8
- Roues 16x6.50-8

de

serienausrüstung

- Kataphoresebehandelte Wurfscheibe mit vier Kataphoresebehandelten Wurfflügeln
- Langer Öffnunghandhebel
- Seitliche Verzinktverschlüsse
- 1-7/8 Koppler
- 16x6.50-8 Reifen

es

equipamiento estándar

- Pintura anticorrosiva poliuretánica bicomponente
- Palet y disco en cataforesis
- Orificios de salida del abono laterales
- Conexión gancho 1"7/8
- Neumáticos 16x6.50-8

PTP-PL



180 | 300

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			**€**
180	200/441/170	80/175	1050x1500x1250	12-14 mt / 40-46 ft	-	**1.402,00**
300	320/705/270	84/183	1050x1500x1390	12-14 mt / 40-46 ft	-	**1.460,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Tramoggia in plastica
- Palette e disco in cataforesi
- Fori d'uscita del concime laterali
- Attacco gancio 1"7/8
- Pneumatici 16x6.50-8
- Griglia interna
- Protezione Italia

en

standard equipment

- Plastic hopper
- E-coated disc and fins
- Two lateral discharge exits with galvanized shutters
- 1"7/8 coupler
- Wheels 16x6.50-8

fr

equipements de série

- Cuve en polyéthylène
- Disque et palettes peints par cataphorèse
- Trous de sortie latérales
- Boule d'attelage 1"7/8
- Roues 16x6.50-8

de

serienausrüstung

- Polyurethanbeschichtetrahmen und Kunststofftrichter
- Kataphoresebehandelte Wurfscheibe mit vier Kataphoresebehandelten Wurfflügeln
- Langer Öffnunghandhebel
- Seitliche Verzinktverschlüsse
- 1-7/8 Koppler
- 16x6.50-8 Reifen

es

equipamiento estándar

- Tolva de plástico
- Palet y disco en cataforesis
- Orificios de salida del abono laterales
- Conexión gancho 1"7/8
- Neumáticos 16x6.50-8

PTP-X



180 | 300

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
180	200/441/170	80/175	1050x1500x1250	12-14 mt / 40-46 ft	-	**1.602,00**
300	320/705/270	84/183	1050x1500x1390	12-14 mt / 40-46 ft	-	**1.665,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Verniciatura anticorrosiva poliuretanica
- Tramoggia in acciaio inox
- Palette e disco in acciaio inox
- Fori d'uscita del concime laterali in acciaio inox
- Attacco gancio 1"7/8
- Pneumatici 16x6.50-8
- Griglia interna
- Protezione Italia

en

standard equipment

- Primed and two components polyurethane finish
- Stainless steel hopper
- Stainless steel disc and fins
- Two lateral discharge exits with stainless steel shutters
- 1"7/8 coupler
- Wheels 16x6.50-8

fr

equipements de série

- Cuve en acier inox
- Disque et palettes en acier inox
- Trous de sortie latérales en inox
- Boule d'attelage 1"7/8
- Roues 16x6.50-8
- Plaque de securité

de

serienausrüstung

- Edelstahltrichter
- Edelstahlwurfscheibe mit vier Edelstahlwurfflügeln
- Langer Öffnungshandhebel
- 1-7/8 Koppler
- Edelstahlverschlüsse
- 16x6.50-8 Reifen

es

equipamiento estándar

- Pintura anticorrosiva poliuretánica
- Tolva de acero inoxidable
- Palets y discos de acero inoxidable
- Orificios de salida del abono laterales de acero inoxidable
- Conexión gancho 1"7/8
- Neumáticos 16x6.50-8

PTP | PTP-PL



Limitatore inox

en | Stainless steel deflector
fr | Déflecteur standard acier inox
de | Standard Begrenzer aus Edelstahl
es | Limitador de acero

Cod.	Mod.	€
620138	S70	**143,00**



Telo copertura

en | Hopper cover
fr | Bâche
de | Abdeckplane
es | Cubierta de lona

Cod.	Mod.	€
902001	PTP | PTP-PL | PTP-X 180	**97,00**
902002	PTP	**101,00**
902003	PTP-PL 300 | PTP-X 300	**116,00**
902021	S70	**73,00**



Supporto luci

en | Lights holder
fr | Supports pour éclairage
de | Beleuchtungsträger
es | Soporte de luces

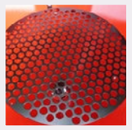
Cod.	Mod.	€
620105	PTP | PTP-PL | PTP-X	**35,00**



Kit luci completo

en | Lights kit
fr | Kit éclairage
de | Beleuchtungskit
es | Kit de luces completo

Cod.	Mod.	€
620120	PTP | PTP-PL | PTP-X	**152,00**



Griglia interna

en | Hopper grid
fr | Grille de protection
de | Gitter
es | Rejilla interna

Cod.	Mod.	€
642010	PTP | PTP-PL | PTP-X	**88,00**



Protezione disco

en | Safety shield
fr | Protection du disque
de | Streuscheibeschutz
es | Protección del disco

Cod.	Mod.	€
206004	PTP | PTP-PL | PTP-X	**59,00**

PTP-X



Limitatore

en | Deflector
fr | Déflecteur
de | Begrenzer
es | Limitador

Cod.	Mod.	€
620101	PTP | PTP-PL | PTP-X	**214,00**
620122 Inox	PTP | PTP-PL | PTP-X	**281,00**



Limitatore professionale Inox

en | Professional galvanized deflector Stainless steel
fr | Déflecteur professionnel acier inox
de | Profi-Edelstahlsbegrenzer
es | Limitador de acero inoxidable profesional

Cod.	Mod.	€
620100	PTP | PTP-PL | PTP-X	**601,00**



Porta targa in acciaio

en | Plate holder in st. steel
fr | Support inox plaque immatriculation
de | Edelstahlschildträger
es | Portamatrícula de acero

Cod.	Mod.	€
619130	PTP | PTP-PL | PTP-X	**42,00**



Gancio 2"

en | 2" Coupler
fr | Attelage boule 2"
de | 2" Koppler
es | Gancho 2"

Cod.	Mod.	€
620290	PTP | PTP-PL | PTP-X	**71,00**

PTP | PTP-PL

PTP-X



Disco inox e 4 palette in cataforesi

en | Stainless steel disc with 4 e-coated fins
fr | Supplément pour disque en acier inox et palettes traités en cataphorèse
de | Zusätzliche Kosten für Edelstahlscheibe mit 4 Wurfschaufeln in Kataphoresebehandlung
es | Disco de acero inoxidable y 4 palets en cataforesis

Cod.	Mod.	€
610014	PTP | PTP-PL | PTP-X	**42,00**



4 palette e disco inox

en | 4 stainless steel fins and stainless steel disc
fr | Disque et 4 palettes en acier inox
de | Edelstahlscheibe mit 4 Edelstahlwurfschaufeln
es | 4 Palets y disco de acero inoxidable

Cod.	Mod.	€
610064	PTP | PTP-PL | PTP-X	**46,00**



6 palette e disco inox

en | 6 stainless steel fins and stainless steel disc
fr | Disque et 6 palettes en acier inox
de | Edelstahlscheibe mit 6 Edelstahlwurfschaufeln
es | 6 Palets y disco de acero inoxidable

Cod.	Mod.	€
610046	PTP | PTP-PL | PTP-X	**54,00**



Attacco occhione

en | Drawbar eye
fr | Attelage anneau
de | Zugöse
es | Conexión del ojal

Cod.	Mod.	€
606479	PTP | PTP-PL | PTP-X	**90,00**

PTB



560

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
560	480/1060/420	139/306	1050x1500x1390	12-16 mt / 40-53 ft	-	**2.667,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Verniciatura anticorrosiva poliuretanica bicomponente
- Comando di apertura tramite cavo a distanza
- Disco palette e carter in acciaio inox
- Agitatore
- Pneumatici 20x10.00-8
- Gancio traino 2"

en

standard equipment

- Primer and two components polyurethane finish
- Cable opening system
- Disc, fins and rear shield in stainless steel
- Agitator
- Wheels 20x10.00-8
- 2" coupler

fr

equipements de série

- Peinture polyuréthane bi-composant
- Commande ouverture par câble
- Disque, palettes et carter de protection en acier inoxydable
- Agitateur
- Boule d'attelage 2''
- Roues 120x10.00-8

de

serienausrüstung

- Zwei-Komponente Polyurethanbeschichtgung
- Edelstahlwurfscheiben mit vier und Edelstahlschutzschild Edelstahlwurfflügeln
- 2" Koppler
- 20x10.00-8 Reifen
- Kabelöffnung
- Rührwerk

es

equipamiento estándar

- Pintura anticorrosiva poliuretánica bicomponente
- Mando de apertura por cable a distancia
- Disco de paletas y cárter de acero inoxidable
- Agitador
- Neumáticos 20x10.00-8
- Enganche arrastre 2"

PTB



Supporto luci

en | Lights holder
fr | Supports pour éclairage
de | Beleuchtungsträger
es | Soporte de luces

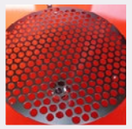
Cod.	Mod.	€
620105	PTB	**35,00**



Kit luci completo

en | Lights kit
fr | Kit éclairage
de | Beleuchtungskit
es | Kit de luces completo

Cod.	Mod.	€
620120	PTB	**152,00**



Griglia interna

en | Hopper grid
fr | Grille de protection
de | Gitter
es | Rejilla interna

Cod.	Mod.	€
642014	PTB	**167,00**



Telo copertura

en | Hopper cover
fr | Bâche
de | Abdeckplane
es | Cubierta de lona

Cod.	Mod.	€
902004	PTB	**164,00**



Limitatore

en | Deflector
fr | Déflecteur
de | Begrenzer
es | Limitador

Cod.	Mod.	€
620104	PTB	**286,00**
620123 Inox	PTB	**336,00**



Attacco occhione

en | Drawbar eye
fr | Attelage anneau
de | Zugöse
es | Conexión del ojal

Cod.	Mod.	€
606479	PTB	**90,00**

TXR



4000 | 6000

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
4000	4000/8800/4400/4,4 m³	1430/3150	4700x2150x1950	12-24mt / 40-80 ft	110-130 CV/HP	**38.850,00**
6000	6000/13250/6600/6,6 m³	1500/3300	4700x2150x2250	12-24mt / 40-80 ft	110-130 CV/HP	**42.000,00**

OMOLOGAZIONE EUROPEA per circolazione Stradale

en | Setup for European road traffic type-approval
fr | Homologation Europeenne pour pouvoir circuler sur la route
de | Aufbau für die europäische Straßenverkehrszulassung
es | Homologación Europea para circulación por carretera

€
1.890,00

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Regolazione manuale del dosaggio
- Apertura e chiusura uscita concime con comando idraulico
- Griglia di protezione interna
- Cardano
- 385/65 R 22,5 Dimensioni gomma
- Disco e palette in acciaio inox
- Luci posteriori
- Scala ispezione
- Porta documenti
- Freni ad aria

en

standard equipment

- Manual flow regulation
- Double acting hydraulic control of fertilizer flow
- Standard filtering grid
- PTO shaft
- 385/65 R 22,5 tyres
- Stainless steel spreading discs
- Tail lights
- Inspection ladder
- Document holder
- Pneumatic brake

fr

equipements de série

- Reglage manuel du dosage.
- Ouverture et fermature des sorties avec commande hyd.
- Grille de protection interieure
- Arbre cardan
- Pneus 385/65 R 22,5
- Disque et palettes en acier inox
- Eclairage arriere
- Escalier inspection
- Portedocuments
- Frein pneumatique

de

serienausrüstung

- Manuelle Durchflussregulierung
- Doppeltwirkende hydraulische Steuerung des Düngerflusses
- Standard-Filtergitter
- Gelenkwelle
- Bereifung 385/65 R 22,5
- Streuscheiben aus Edelstahl Rückleuchten
- Inspektionsleiter
- Dokumentenhalter
- Pneumatische Bremse

es

equipamiento estándar

- Ajuste manual de la dosis
- Apertura y cierre salida abono con mando hidráulico
- Rejilla de protección interna
- Cardán
- 385/65 R 22,5 Dimensiones del neumático
- Disco y palets de acero inoxidable
- Luces traseras
- Escalera de inspección
- Portadocumentos
- Frenos de aire

TXR





it

dotazioni standard

I modelli TXR sono progettati per soddisfare le esigenze dell'operatore professionista e del conto-terzista nella distribuzione di fertilizzanti su terreni di grandi dimensioni. Sono dotati di un serbatoio di grande autonomia di carico, garantendo un rendimento di lavoro giornaliero di parecchi ettari. Il modello TXR è dotato di un sistema di diffusione universale per la distribuzione di prodotti leggermente umidi, concimi organici inerti fino a 12 metri e di concimi minerali fino a 24 metri di larghezza di spargimento. L'ampia superficie di appoggio dei pneumatici riduce la pressione sul terreno anche in condizioni particolarmente critiche.

en

standard equipment

The TXR spreaders are designed to meet the demand of the professional operators and the subcontractor in the large soils fertilization process. They are equipped with a hopper with high loading autonomy, guaranteeing a daily work output of several hectares. The TXR model is equipped with a universal spreading system for slightly moist products, inert organic fertilizers up to 12 meters and mineral fertilizers up to 24 meters. The large tire surface reduces the pressure on the ground even in particularly critical conditions.

fr

equipements de série

Les modelés TXR sont etudiées pour satisfaire les exigences des pros sur de grandes surfaces. Le model TXR est equipé d'une grande cuve qui assure la distribution d'engrais sur des grandes surfaces. Le model TXR est equipé d'un systeme de lancement universel soit de produits légérment humides, engrais organiques stériles jusq'au 12 mts. et d'engrais mineraux jusqu'au 24 mètres de largeur de travail. La dimension importante des pneus réduit la pression sur le terrain meme en conditions difficiles.

de

serienausrüstung

The TXR spreaders are designed to meet the demand of the professional operators and the subcontractor in the large soils fertilization process. They are equipped with a hopper with high loading autonomy, guaranteeing a daily work output of several hectares. The TXR model is equipped with a universal spreading system for slightly moist products, inert organic fertilizers up to 12 meters and mineral fertilizers up to 24 meters. The large tire surface reduces the pressure on the ground even in particularly critical conditions.

es

equipamiento estándar

Los modelos TXR están diseñados para satisfacer las necesidades del operador profesional y del contratista en la distribución de fertilizantes en terrenos de grandes dimensiones. Están dotados de un depósito de gran autonomía de carga, garantizando un rendimiento de trabajo diario de varias hectáreas. El modelo TXR está equipado con un sistema de difusión universal para la distribución de productos ligeramente húmedos, abonoss orgánicos inertes de hasta 12 metros y abonos minerales de hasta 24 metros de ancho de esparcimiento. La gran superficie de apoyo de los neumáticos reduce la presión sobre el suelo incluso en condiciones especialmente críticas.

TXR

Deflettore

en | Deflector **de** | Deflektor
fr | Déflecteur **es** | Deflector

Cod.	Mod.	€
ON1001	TXR	**1.938,00**





Freno di stazionamento

en | Easy brake **de** | Feststellbremse
fr | Frein de stationnement **es** | Freno de mano



Scala ispezione

en | Ladder inspection **de** | Leiter
fr | Escalier **es** | Escalera de inspección



Telo copertura

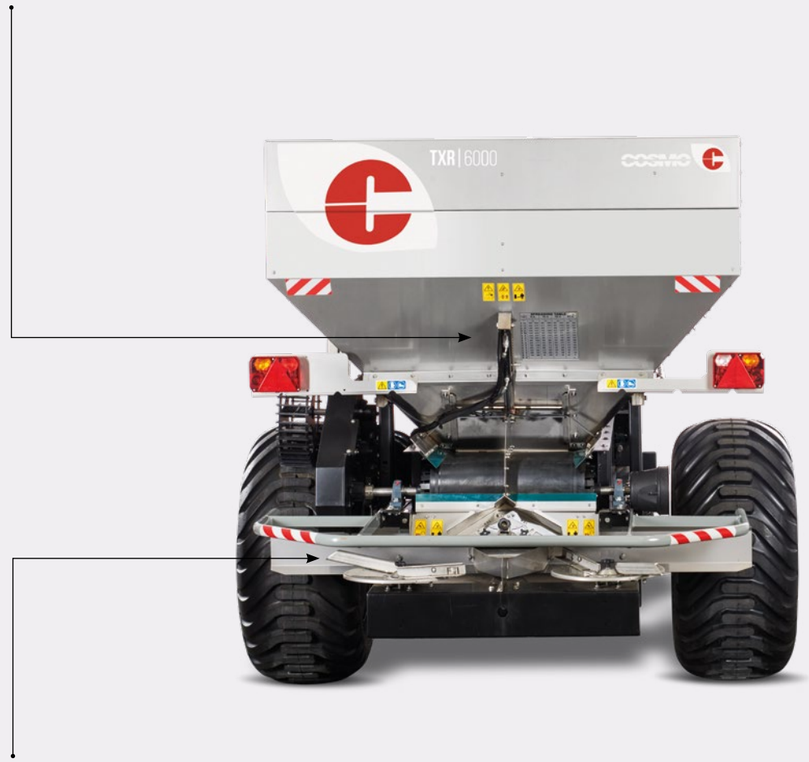
en | Hopper cover **de** | Abdeckplane
fr | Bâche **es** | Cubierta de lona

Cod.	Mod.	€
ON1002	TXR	**2.625,00**



Apertura idraulica

en | Hydraulic opening **de** | Hydraulische Öffnung
fr | Ouverture hydraulique **es** | Apertura hidráulica





Tappeto gommato

en | Rubber belt **de** | Gummierter Teppich
fr | Tapis caoutchouté **es** | Alfombra de goma

PDC



400

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
400	445/981/380	100/221	1110x1110x1170	8-16 mt / 26-50 ft	30 CV/HP	**1.917,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Tramoggia in plastica
- Pendolo (larghezza spaglio 15 mt) con tabelle e kit per regolazioni spaglio
- Apertura e chiusura del concime manuale
- Cardano con Limitatore e bullone

en

standard equipment

- Plastic hopper
- Spout (15 mt spreading width) and spreading charts
- Manual opening
- PTO shaft

fr

equipements de série

- Cuve en polyéthylène
- Pendule (15 mt largeur d'épandage), tableaux d'épandage et kit pour le réglage
- Commande ouverture manuelle
- Arbre à cardan avec boulon de sécurité

de

serienausrüstung

- Kunststofftrichter
- Rohr (15 mt Streubreite) und Regelungskit
- Handöffnung
- Gelenkwelle

es

equipamiento estándar

- Tolva de plástico
- Péndulo (anchura despajo 15 m) con tablas y kit para ajustes del despajo
- Apertura y cierre del abono manual
- Cardán con perno de cizallamiento

PDV



500 | 600

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
500	562/1239/480	130/287	1380x1060x900	8-16 mt / 26-50 ft	30 CV/HP	**3.045,00**
600	679/1497/580	142/313	1380x1060x1000	8-16 mt / 26-50 ft	30 CV/HP	**3.507,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Tramoggia in vetroresina
- Pendolo (larghezza spaglio 15 mt) con tabelle e kit per regolazioni spaglio
- Apertura e chiusura del concime manuale
- Cardano con Limitatore e bullone

en

standard equipment

- Fiberglass hopper
- Spout (15 mt spreading width) and spreading charts
- Manual opening
- PTO shaft

fr

equipements de série

- Cuve en fibre de verre.
- Pendule (15 mt largeur d'épandage), tableaux d'épandage et kit pour le réglage
- Commande ouverture manuelle
- Arbre à cardan avec boulon de sécurité

de

serienausrüstung

- Glasfasertrichter
- Rohr (15 mt Streubreite) und Regelungskit
- Handöffnung
- Gelenkwelle

es

equipamiento estándar

- Tolva de fibra de vidrio
- Péndulo (anchura despajo 15 m) con tablas y kit para ajustes del despajo
- Apertura y cierre del abono manual
- Cardán con perno de cizallamiento

PDHV



800 | 1000 | 1250

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
800	995/2194/850	170/375	1860x1300x970	8-16 mt / 26-50 ft	30 CV/HP	**3.859,00**
1000	1346/2967/1150	180/397	1860x1300x1070	8-16 mt / 26-50 ft	30 CV/HP	**4.185,00**
1250	1463/3225/1250	195/430	1860x1300x1200	8-16 mt / 26-50 ft	30 CV/HP	**4.279,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Tramoggia in vetroresina
- Pendolo (larghezza spaglio 15 mt) con tabelle e kit per regolazioni spaglio
- Apertura e chiusura concime manuale
- Cardano con bullone di trancio
- Barra di sollevamento sagomata

en

standard equipment

- Fiberglass hopper
- Spout (spreading width15 mt) and spreading charts
- Manual opening
- PTO shaft
- Bent hook up bar

fr

equipements de série

- Cuve en fibre de verre
- Pendule (15 mt largeur d'épandage), tableaux d'épandage et kit pour le réglage
- Commande ouverture manuelle
- Arbre à cardan avec boulon de sécurité
- Barre attelage droite

de

serienausrüstung

- Glasfasertrichter
- Rohr (15 mt Streubreite) und Regelungskit
- Handöffnung
- Gelenkwelle
- Gerade Hubstange

es

equipamiento estándar

- Tolva de fibra de vidrio
- Péndulo (anchura despajo 15 m) con tablas y kit para ajustes del despajo
- Apertura y cierre de abono manual
- Cardán con perno de cizallamiento
- Barra de elevación moldeada

PDC | PDV



Griglia interna

en | Hopper grid
fr | Grille de protection
de | Gitter
es | Rejilla interna

Cod.	Mod.	€
642010	PDC	88,00



Telo copertura

en | Hopper cover
fr | Bâche
de | Abdeckplane
es | Cubierta de lona

Cod.	Mod.	€
902003	PDC	116,00



Telo copertura

en | Hopper cover
fr | Bâche
de | Abdeckplane
es | Cubierta de lona

Cod.	Mod.	€
902011	PDV 500	214,00
902013	PDV 600	301,00
902012	PDHV 800	307,00
902014	PDHV 1000	325,00
902015	PDHV 1250	325,00



Agitatore

en | Agitator
fr | Agitators
de | Innenrührwerke
es | Agitador

Cod.	Mod.	€
619041	PDV | PDHV	80,00



Griglia interna

en | Hopper grid
fr | Grille de protection
de | Gitter
es | Rejilla interna

Cod.	Mod.	€
642130	PDV	277,00



Griglia interna

en | Hopper grid
fr | Grille de protection
de | Gitter
es | Rejilla interna

Cod.	Mod.	€
642131	PDHV	291,00

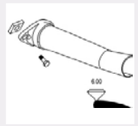


Apertura idraulica

en | Hydraulic opening
fr | Ouverture hydraulique
de | Hydraulische Öffnung
es | Apertura hidráulica

Cod.	Mod.	€
619029	PDV	286,00
619030	PDHV	293,00
619037	PDC	281,00

PDHV



Pendolo inox spandimento destro 6mt

en | Stainless steel spout 20ft. right spread
fr | Tube épandage à gauche en acier inox pour sel 5-6 m
de | Asymmetriches Edelstahlrohr rechts 6 mt
es | Péndulo de acero inoxidable esparcimiento derecho 6 m

Cod.	Mod.	€
304107	-	626,00



Pendolo inox 5-6 mt

en | Stainless steel spout 16-20 ft
fr | Tube épandage en acier inox pour sel 5-6 m
de | Edelstahlrohr 5-6 mt
es | Péndulo acero inox 5-6 mt

Cod.	Mod.	€
304104	-	626,00



Pendolo inox 2-4 mt

en | Stainless steel spout 6-12 ft
fr | Tube épandage acier inox 2-4 m
de | Edelstahlrohr 2-4 mt
es | Péndulo acero inox 2-4 mt

Cod.	Mod.	€
304103	-	626,00



Pendolo inox 1-2 mt

en | Stainless st. spout 3-6 ft
fr | Tube épandage acier inox 1-2 m
de | Edelstahlrohr 1-2 Meter
es | Péndulo acero inox 1-2 mt

Cod.	Mod.	€
304102	-	644,00



Pendolo nylon 3-10 mt

en | Nylon spout 9-30 ft
fr | Tube épandage PVC 3-10 m
de | Hydraulische Öffnung
es | Péndulo nylon 3-10 m

Cod.	Mod.	€
304105	-	633,00

MIXER



320 | 350

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
320	320/705	86/190	1000x950x1200	-	20 CV/HP	**1.628,00**
350	350/772	91/200	1000x1050x1200	-	20 CV/HP	**1.733,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Cono con verniciatura anticorrosiva poliuretanica bicomponente
- Cardano
- Sistema di ribaltamento idraulico

en

standard equipment

- Cone painted with epoxy primer and two components polyurethane finish
- PTO shaft
- Hydraulic cylinder for loading and unloading operations

fr

equipements de série

- Cuve peint par polyuréthane bi-composant
- Arbre à cardan
- Système de basculage par vérin hydraulique de série

de

serienausrüstung

- Epoxidgrundlackierung und Zwei-Komponenten Polyurethanbeschichtung
- Gelenkwelle
- Hydraulischhebersystem

es

equipamiento estándar

- Cono con pintura anticorrosiva poliuretánica bicomponente
- Cardán
- Sistema de vuelco hidráulico

COMPOST



1,5 mt | 1,8 mt

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LIM/LT	KG/LB	mm			€
1,5	750/1655	568/1250	1680x1768x1375	1,5 mt | 5 ft	30-45 CV/HP	**8.820,00**
1,8	900/1985	608/1340	1980x1768x1375	1,8 mt | 6 ft	40-50 CV/HP	**9.083,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

descrizione

Lo Spandicompost SCHS è una macchina semplice, a bassa manutenzione e regolabile con impianto idraulico. Regolando la velocità del rotore idraulicamente si può controllare la quantità di materiale da far cadere sul terreno indipendentemente dalla velocità del trattore. L'operazione di carico e di scarico della tramoggia è effettuata idraulicamente e direttamente dal trattore. La banda in gomma serve anche per evitare che parti troppo grosse cadano sul terreno lasciando spazio solo a quelle più piccole e utili. Disponibile in larghezze di lavorazione da 1,5 mt and 2,0 mt con corrispettive capacità di 750 kg e 900 kg. Entrambi i modelli sono adatti per trattori da 35-50 cavalli con attacco di CAT. II.

en

description

SHCS compost spreader line is a hydraulically operated machine that requires little maintenance. The hydraulically driven motor controls the speed of the rotor, which in turn controls the amount of material that is dropped from the spreader without having a bearing on the tractor's ground speed. The hopper is loaded using a hydraulically controlled rear flap directly from the tractor. It also has a rubber protector that ensures larger partials cannot get lodged in the rotor. The SHCS compost spreader is available in either a 1.5m (750kg hoper capacity) or a 2.0m (900kg hopper capacity) spreader width. Both models suit Cat 2 tractors from 35-50hp.

fr

description

Epandeur compost SCHS une machine simple et fiable, à entrainement hydraulique. En réglant la vitesse du moteur hydraulique on peut contrôler le débit du matériel, quelle que soit la vitesse d'avancement. Les opérations de charge et décharge de la trémie sont par système hydraulique, de la cabine du tracteur. Le tapis en caoutchouc empêche toute chute du matériels plus gros sur le terrain, mais seulement les morceaux plus petits. Disponible en largeurs de travail de 1,5 et 2 m avec capacités respectives de 750 et 900 kg. Les deux modèles sont adaptables aux tracteurs de 35-40 ch. de puissance, attelage CAT II.

de

beschreibung

SHCS Kompoststreuer ist eine einfache, wartungsarme und hydraulikbetätigte Maschine. Drehzahl des Rotors kann hydraulisch festgelegt werden, um die auf dem Boden zu streuen Materialmenge unabhängig von der Geschwindigkeit des Traktors zu regulieren. Die Trichter Be-und Entladen Tätigkeiten werden hydraulisch und direkt vom Schlepper durchgeführt. Das Gummiband wird auch verwendet um zu vermeiden, dass Teile der Materialien die zu großen sind fallen können und es lass nur die kleine und nützliche Teile zu den Boden durchfahren. Diese Streuerreihe wird von zwei Hauptmodelle mit Schlagbreite von 1,5 und 2,0 Mt. mit Behälterinhalten von 750 kg und 900 kg gefertigt. Beide Modelle passen 35-50 PS Traktoren mit CAT.II.

es

descripción

El esparcidor de compost SCHS es una máquina sencilla, de bajo mantenimiento y ajustable con sistema hidráulico. Regulando la velocidad del rotor hidráulicamente se puede controlar la cantidad de material a dejar caer sobre el suelo independientemente de la velocidad del tractor. La operación de carga y descarga de la tolva se realiza hidráulica y directamente por el tractor. La banda de goma también sirve para evitar que partes demasiado grandes caigan al suelo, dejando espacio solo para las más pequeñas y útiles. Disponible en anchuras de elaboración de 1,5 m y 2,0 m con correspondientes capacidades de 750 kg y 900 kg. Ambos modelos son adecuados para tractores de 35-50 caballos con conexión CAT. II.

spandisale

en

COSMO'S RANGE OF SALT SPREADERS CONSISTS OF RELIABLE, STATE-OF-THE-ART AND HIGH-QUALITY PRODUCTS THAT ARE IDEAL TO ENSURE EVEN AND PRECISE SALT DISTRIBUTION ON ROAD SURFACES. THANKS TO THEIR STURDY CONSTRUCTION AND HIGH LOADING CAPACITY, THEY ENSURE PROFESSIONAL WORK BOTH ON ROADS AND IN CITY PARKS. COSMO OFFERS MODELS FOR ALL NEEDS AND COMPATIBILITY, WITH A WIDE RANGE OF VEHICLES AND TRACTORS TO ENSURE MAXIMUM OPERATIONAL FLEXIBILITY FOR OUR CUSTOMERS. RELY ON COSMO QUALITY AND INNOVATION FOR EFFECTIVE AND RELIABLE MANAGEMENT OF ICE AND SNOW CONTROL ON THE ROADS.

fr

LA GAMME D'ÉPANDEURS DE SEL COSMO EST COMPOSÉE DE PRODUITS FIABLES, DE DERNIÈRE GÉNÉRATION ET DE HAUTE QUALITÉ, IDÉAUX POUR GARANTIR UNE RÉPARTITION UNIFORME ET PRÉCISE DU SEL SUR LES REVÊTEMENTS ROUTIERS. GRÂCE À LA CONSTRUCTION ROBUSTE ET À LA GRANDE CAPACITÉ DE CHARGE, ILS GARANTISSENT UN TRAVAIL PROFESSIONNEL AUSSI BIEN DANS LES RUES QUE DANS LES PARCS DE LA VILLE. COSMO PROPOSE DES MODÈLES POUR TOUS LES BESOINS ET COMPATIBLES AVEC UNE VASTE GAMME DE VÉHICULES ET DE TRACTEURS, AFIN D'ASSURER UNE FLEXIBILITÉ OPÉRATIONNELLE MAXIMALE À NOS CLIENTS. FAITES CONFIANCE À LA QUALITÉ ET À L'INNOVATION COSMO POUR UNE GESTION EFFICACE ET FIABLE DU CONTRÔLE DU VERGLAS ET DE LA NEIGE SUR LES ROUTES.

de

DIE PALETTE DER COSMO-WINTERDIENSTSALZSTREUER BESTEHT AUS ZUVERLÄSSIGEN, QUALITATIV HOCHWERTIGEN PRODUKTEN DER NEUESTEN GENERATION, DIE SICH IDEAL FÜR DIE GLEICHMÄSSIGE UND PRÄZISE VERTEILUNG VON SALZ AUF STRASSEN EIGNEN. DANK IHRER ROBUSTEN BAUWEISE UND HOHEN BELASTBARKEIT GEWÄHRLEISTEN SIE EINEN PROFESSIONELLEN EINSATZ SOWOHL AUF STRASSEN ALS AUCH IN STADTPARKS. COSMO BIETET MODELLE FÜR JEDEN BEDARF UND KOMPATIBILITÄT MIT EINER BREITEN PALETTE VON FAHRZEUGEN UND TRAKTOREN, UM UNSEREN KUNDEN MAXIMALE BETRIEBLICHE FLEXIBILITÄT ZU GEWÄHRLEISTEN. VERLASSEN SIE SICH AUF DIE QUALITÄT UND INNOVATION VON COSMO FÜR EIN EFFEKTIVES UND ZUVERLÄSSIGES MANAGEMENT DER EIS- UND SCHNEEKONTROLLE AUF DEN STRASSEN

es

LA GAMA DE ESPARCIDORES DE SAL COSMO ESTÁ COMPUESTA POR PRODUCTOS FIABLES, DE ÚLTIMA GENERACIÓN Y DE ALTA CALIDAD, IDEALES PARA GARANTIZAR UNA DISTRIBUCIÓN UNIFORME Y PRECISA DE LA SAL EN LAS SUPERFICIES DE LAS CARRETERAS. GRACIAS A SU ROBUSTA CONSTRUCCIÓN Y A SU GRAN CAPACIDAD DE CARGA, GARANTIZAN UN TRABAJO PROFESIONAL TANTO EN LAS CARRETERAS COMO EN LOS PARQUES DE LA CIUDAD. COSMO OFRECE MODELOS PARA TODAS LAS NECESIDADES Y COMPATIBILIDAD CON UNA AMPLIA GAMA DE VEHÍCULOS Y TRACTORES, PARA GARANTIZAR LA MÁXIMA FLEXIBILIDAD OPERATIVA A NUESTROS CLIENTES. CONFÍA EN LA CALIDAD Y LA INNOVACIÓN DE COSMO PARA UNA GESTIÓN EFICAZ Y FIABLE DEL CONTROL DEL HIELO Y LA NIEVE EN LAS CARRETERAS.

it

LA GAMMA DI SPANDISALE COSMO È COMPOSTA DA PRODOTTI AFFIDABILI, DI ULTIMA GENERAZIONE E DI ALTA QUALITÀ, IDEALI PER GARANTIRE UNA DISTRIBUZIONE UNIFORME E PRECISA DEL SALE SUI MANTI STRADALI. GRAZIE ALLA ROBUSTA COSTRUZIONE E ALLA GRANDE CAPACITÀ DI CARICO ASSICURANO UN LAVORO PROFESSIONALE SIA SULLE STRADE CHE NEI PARCHI CITTADINI. COSMO OFFRE MODELLI PER TUTTE LE ESIGENZE E COMPATIBILITÀ CON UNA VASTA GAMMA DI VEICOLI E DI TRATTRICI, PER GARANTIRE LA MASSIMA FLESSIBILITÀ OPERATIVA AI NOSTRI CLIENTI. AFFIDATI ALLA QUALITÀ E ALL'INNOVAZIONE COSMO PER UNA GESTIONE EFFICACE E AFFIDABILE DEL CONTROLLO DEL GHIACCIO E DELLA NEVE SULLE STRADE.

DGV PRO



1500

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
1500	1200	600 | 1320	1500x1300x1300	1-7 mt | 3-25 Ft	60	**9.200,00**

Macchina standard senza cilindro idraulico

en | Standard machine without Hydraulic cylinder
fr | Machine standard sans cylindre hydraulique
de | Standardmaschine ohne Hydraulischen Zylinder
es | Máquina estándar sin cilindro hidráulico.

€
- 250,00

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Attacco a tre punti
- Agitatore a coclea
- Sistema di carico / scarico idraulico con valvola di blocco
- Regolazione idraulica della velocità del disco e dell'agitatore
- Griglia interna
- Kit luci

en

standard equipment

- Three point hitch
- Screw agitator
- Hydraulic loading / unloading system with block valve
- Disc and agitator hydraulic speed adjustment
- Hopper grid
- Lights kit

fr

equipements de série

- Attelage trois points
- Agitateur à vis
- Système de chargement / déchargement hydraulique avec vanne de blocage
- Réglage hydraulique de la vitesse du disque et de l'agitateur
- Grille interne
- Kit d'eclairage

de

serienausrüstung

- Dreipunktanbau
- Schneckenrührwerk
- Hydraulisches Lade- / Kippsystem mit Absperrventil Hydraulische
- Geschwindigkeitseinstellung der Scheibe und des Rührwerks
- Internes Raster
- Beleuchtungsset

es

equipamiento estándar

- Conexión de tres puntos
- Agitador de tornillo sin fin
- Sistema hidráulico de carga/descarga con válvula de bloqueo
- Regulación hidráulica de la velocidad del disco y del agitador
- Rejilla interna
- Kit de luces

P PRO



180 | 300

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
180	200/441/170	54/119	950x950x950	1-14 mt | 3-46 ft	20 CV/HP	**1.528,00**
300	320/705/270	58/128	1050x1050x1090	1-14 mt | 3-46 ft	20 CV/HP	**1.602,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Tramoggia in inox
- Palette e disco in acciaio inox
- Leva apertura lunga
- Limitatore standard in acciaio inox (620.122)
- Carter in acciaio inox
- Bulloneria e parti a stretto contatto con sale in acciaio inox
- Griglia interna
- Agitatore a catena
- Cardano

en

standard equipment

- Stainless steel hopper
- Stainless steel disc and fins
- Long opening lever
- Stainless steel standard limiter (620.122)
- Stainless steel rear shield
- Bolts and nuts in stainless steel
- Hopper grid
- Salt/sand agitator with chain
- PTO shaft

fr

equipements de série

- Cuve en acier inox
- Disque et palettes en acier inox
- Ouverture par un long levier
- Déflecteur standard en acier inox (620.122)
- Carter de protection en acier inox
- Visserie et pièces en contact avec le sel en acier inox
- Grille de protection en acier inox
- Agitateur à chaine
- Arbre à cardan

de

serienausrüstung

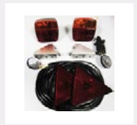
- Edelstahltrichter
- Edelstahlwurfschaufeln und Edelstahlscheibe
- Langer Öffnungshandhebel
- Edelstahlstreuungsbegrenzer (620.122)
- Edelstahlalschutz
- Bolzen und Muttern aus Edelsthal
- Gitter
- Ketterührwerk
- Gelenkwelle

es

equipamiento estándar

- Tolva de acero inoxidable
- Palets y discos de acero inoxidable
- Palanca de apertura larga
- Limitador estándar de acero inoxidable (620.122)
- Cárter de acero inoxidable
- Tornillería y piezas en contacto estrecho con sal de acero inoxidable
- Rejilla interna
- Agitador de cadena
- Cardán

DGV | P PRO



Kit luci completo

en | Lights kit
fr | Kit éclairage
de | Beleuchtungskit
es | Kit de luces completo

Cod.	Mod.	€
620120	P PRO	152,00



Supporto luci

en | Lights holder
fr | Supports pour éclairage
de | Beleuchtungsträger
es | Soporte de luces

Cod.	Mod.	€
620105	P PRO	35,00



Porta targa in acciaio inox

en | Stainless steel license plate holder
fr | Support inox plaque immatriculation
de | Edelstahl Schildträger
es | Portamatrícula de acero

Cod.	Mod.	€
619613	P PRO	42,00



Porta scopa e porta pala

en | Shovel and broom holder
fr | Supports balai et pelle
de | Besen und Schaufel Träger
es | Portaescoba y porta pala

Cod.	Mod.	€
613350	P PRO	81,00



Telo copertura

en | Hopper cover
fr | Bâche
de | Abdeckplane
es | Cubierta de lona

Cod.	Mod.	€
902001	P PRO 180	97,00
902003	P PRO 300	116,00
C_DGV_15_22_000	DGV PRO	525,00



Apertura idraulica doppio effetto

en | Hydraulic opening
fr | Ouverture hydraulique
de | 2 Reifen Kit
es | Apertura hidráulica de doble efecto

Cod.	Mod.	€
619111	P PRO	369,00



Kit carrello

en | 2 wheels kit
fr | Kit deux roue
de | Streuscheibeschutz
es | Kit de carro

Cod.	Mod.	€
613301	P PRO	243,00



Limitatore professionale inox

en | Professional stainless steel deflector
fr | Supplément pour déflecteur professionnel acier inox
de | Zusätzliche Kosten für Edelstahlsbegrenzer
es | Limitador de acero inoxidable profesional

Cod.	Mod.	€
620163	P PRO	303,00



Griglia Inox

en | Stainless steel grid
fr | Grille inox
de | Stainless Edelstahlgitter
es | Rejilla de acero inoxidable

Cod.	Mod.	€
642111	P PRO	95,00



Lama taglia-sacco

en | Bag cutter
fr | Coupe-sac
de | Sackschneider
es | Cuchilla cortadora de bolsas

Cod.	Mod.	€
642040	P PRO	71,00



Limitatore Inox Standard

en | Standard stainless steel deflector
fr | Déflecteur standard acier inox
de | Standard Begrenzer aus Edelstahl
es | Limitador estándar de acero inoxidable

Cod.	Mod.	€
620122	P PRO	included

ADDIZIONALE | Additional | Supplémentaire | Zusätzlich | Adicional



Motore Idraulico

en | Hydraulique engine
fr | Moteur hydraulique
de | Hydraulischer Antrieb
es | Motore idraulico

Cod.	Mod.	€
626009	P PRO	599,00

RT PRO



800 | 1000

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
800	740/1632/630	155 | 342	1500x1295x1020	1-8 mt | 3-26 ft	30 CV/HP	**4.101,00**
1000	930/2050/790	168 | 370	1500x1295x1020	1-8 mt | 3-26 ft	30 CV/HP	**4.358,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Riduttore velocità ridotta 3.25:1
- Verniciatura a polvere
- Palette e disco in acciaio inox
- Limitatore standard in acciaio inox
- Carter in acciaio inox
- Carter in acciaio inox
- Bulloneria e parti a stretto contatto con sale in acciaio inox
- Griglia interna
- Agitatore dedicato per sale e sabbia (620188)
- Cardano
- Apertura idraulica

en

standard equipment

- Gearbox 3.25:1 reduced speed
- Powder coating
- Sainless steel disc and fins
- Stainless steel standard limiter
- Stainless steel rear shield
- Bolts and nuts in stainless steel
- Hopper grid
- Salt-sand agitator (620188)
- Hydraulic opening system
- PTO shaft

fr

equipements de série

- Entrainement 3,25:1 vitesse réduite
- Peinture en poudre
- Disque et aubes en acier inox
- Déflecteur standard en acier inox
- Carter de protection en acier inox
- Visserie et pièces en contact avec le sel sont en acier inox
- Ouverture hydraulique
- Arbre à cardan
- Grille de protection
- Agitateur sel (620188)

de

serienausrüstung

- 3,25:1 Getribeübersetzung für ermäßigten Umlauf
- Gitter
- Edelsthalwurfscheiben
- Edelsthalwurfflügel
- Ketterührwerk (620188)
- Bolzen und Muttern aus Edelsthal
- Edelstahlstreuungsbegrenzer
- Edelstahlhinterschutzschild
- Hydraulische Öffnung
- Gelenkwelle

es

equipamiento estándar

- Reductor de velocidad reducida 3.25:1
- Revestimiento de polvo
- Palets y discos de acero inoxidable
- Limitador estándar de acero inoxidable
- Cárter de acero inoxidable
- Tornillería y piezas en contacto estrecho con sal de acero inoxidable
- Rejilla interna
- Agitador específico para sal y arena (620188)
- Cardán
- Apertura hidráulica

RT PRO



Telo copertura

en | Hopper cover
fr | Bâche
de | Abdeckplane
es | Cubierta de lona

Cod.	Mod.	€
902128	RT PRO 800	**395,00**
902129	RT PRO 1000	**420,00**



Kit completo luci PRO inox

en | Lights kit PRO stainless steel
fr | Éclairage routier complet
de | Ganze Beleuchtung
es | Kit de luces completo | Acero inoxidabl

Cod.	Mod.	€
620174	RT PRO	**232,00**



Agitatore con binario

en |Agitator with rail
fr | Agitateur avec voie
de | Schüttelgerät mit einer Schiene
es | Agitador con carril

Cod.	Mod.	€
619160	RT PRO	**161,00**

SS PRO



scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
SS PRO	70/155/59	30 | 66	750x1100x1150	1-6 mt | 3-20 ft	-	**1.365,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Leva comando apertura concime manuale
- Gancio traino e manubrio per doppia funzione
- Agitatore
- Tramoggia quadrata in acciaio inox
- Verniciatura del telaio a polvere
- Limitatore in acciaio inox regolabile
- Carter in acciaio inox

en

standard equipment

- Manual exits lever
- Tow and hand-push for double use
- Agitator
- Stainless steel squared hopper
- Powder coating
- Adjusting stainless steel deflector
- Stainless steel rear shield

fr

equipements de série

- Commande ouverture manuelle
- Système de cliquet réversible et guidon de conduite
- Agitateur
- Cuve carrée en acier inox
- Châssis peint en poudre
- Déflecteur réglable en acier inox
- Carter de protection en acier inox

de

serienausrüstung

- Edelstahltrichter und pulverbeschichter Rahmen
- Handhebelöffnung
- Anhängerkupplung
- Lenkstange
- Rührwerk
- Edelstahlschutzschild
- Regelbarer Edelstahlbegrenzer

es

equipamiento estándar

- Palanca mando apertura abono manual
- Gancho de remolque y manillar de doble función
- Agitador
- Tolva cuadrada de acero inoxidable
- Pintura en polvo del bastidor
- Limitador de acero inoxidable ajustable
- Cárter de acero inoxidable

PS



nb

Limitatore **incluso**
Limiter **included**
Compris limiteur
Einschließlich Begrenzer
Limitador **incluido**

180 | 300 | 500

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
180	200/441/170	54 | 119	950x950x950	1-6 mt | 3-20 ft	20 CV/HP	**1.103,00**
300	320/705/270	58 | 128	1050x1050x1090	1-6 mt | 3-20 ft	20 CV/HP	**1.145,00**
500	450/992/385	63 | 139	1110x1110x1170	1-6 mt | 3-20 ft	20 CV/HP	**1.182,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Verniciatura anticorrosiva poliuretanica bicomponente
- Palette e disco in acciaio inox
- Leva apertura lunga
- Fori d'uscita del sale laterali con portellini in acciaio inox
- Agitatore a catena
- Cardano
- Bulloneria in acciaio inox
- Griglia interna
- Limitatore incluso (620101)

en

standard equipment

- Primer and two components polyurethane finish
- Stainless steel disc and fins
- Long opening lever
- Two lateral discharge exits with stainless steel shutters
- Chain agitator
- Bolts & nuts in stainless steel
- PTO shaft
- Hopper grid
- Limiter included (620101)

fr

equipements de série

- Peinture polyuréthane bi-composant
- Disque et palettes en acier inox
- Ouverture par un long levier.
- Trous de sortie latérales en acier inox
- Agitateur avec chaines
- Visserie en acier inox
- Arbre à cardan
- Grille de protection
- Déflecteur (620101)

de

serienausrüstung

- Zwei-Komponente Polyurethanbeschten Trichter und Rahmen
- Edelsthalwurfscheiben
- Langer Öffnungshandhebel
- Edelsthalwurfflügel und Ketterührwerk
- Bolzen und Muttern aus Edelsthal
- Gelenkwelle
- Edelstahlverschlüsse
- Gitter
- Begrenzer (620101)

es

equipamiento estándar

- Pintura anticorrosiva poliuretánica bicomponente
- Palets y discos de acero inoxidable
- Palanca de apertura larga
- Orificios de salida de sal laterales con trampillas de acero inoxidable
- Reductor reforzado
- Agitador de cadena
- Cardán
- Tornillería de acero inoxidable
- Rejilla interna
- Limitador incluido (620101)

PLS



nb

Limitatore **incluso**
Limiter **included**
Compris limiteur
Einschließlich Begrenzer
Limitador **incluido**

180 | 400 | 500

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
180	200/441/170	54 | 119	950x950x950	1-6 mt | 3-20 ft	20 CV/HP	**1.155,00**
400	350/771/300	60 | 132	1080x1080x1120	1-6 mt | 3-20 ft	20 CV/HP	**1.229,00**
500	450/992/385	63 | 139	1110x1110x1170	1-6 mt | 3-20 ft	20 CV/HP	**1.260,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Tramoggia in plastica
- Palette e disco in acciaio inox
- Leva apertura lunga
- Fori d'uscita del sale laterali con portellini in acciaio inox
- Agitatore a catena
- Cardano
- Bulloneria in acciaio inox
- Griglia interna
- Limitatore incluso (620101)

en

standard equipment

- Plastic hopper
- Stainless steel disc and fins
- Long opening lever
- Two lateral discharge exits with stainless steel shutters
- Chain agitator
- Bolts & nuts in stainless steel
- PTO shaft
- Hopper grid
- Limiter included (620101)

fr

equipements de série

- Cuve en PVC
- Disque et palettes en acier inox
- Ouverture par un long levier.
- Trous de sortie latérales en acier inox
- Agitateur avec chaines
- Visserie en acier inox
- Arbre à cardan
- Grille de protection
- Déflecteur (620101)

de

serienausrüstung

- Kunststofftrichter und lackiertem
- Edelsthalwurfscheiben
- Langer Öffnungshandhebel
- Edelsthalwurfflügel und Ketterührwerk
- Bolzen und Muttern aus Edelsthal
- Gelenkwelle
- Edelstahlverschlüsse
- Gitter
- Begrenzer (620101)

es

equipamiento estándar

- Tolva de plástico
- Palets y discos de acero inoxidable
- Palanca de apertura larga
- Orificios de salida de sal laterales con trampillas de acero inoxidabl
- Reductor reforzado
- Agitador de cadena
- Cardán
- Tornillería de acero inoxidable
- Rejilla interna
- Limitador incluido (620101)

SS | PS | PLS



Supporto luci

en | Lights holder
fr | Supports pour éclairage
de | Beleuchtungsträger
es | Soporte de luces

Cod.	Mod.	€
620105	PS I PLS	35,00



Kit luci completo

en | Lights kit
fr | Kit éclairage
de | Beleuchtungskit
es | Kit de luces completo

Cod.	Mod.	€
620120	PS I PLS	152,00



Porta targa in acciaio inox

en | Stainless steel license plate holder
fr | Support inox plaque immatriculation
de | Edelstahl Schildträger
es | Portamatrícula de acero

Cod.	Mod.	€
619130	PS I PLS	42,00



Porta scopa e porta pala

en | Shovel and broom holder
fr | Supports balai et pelle
de | Besen und Schaufel Träger
es | Portaescoba y porta pala

Cod.	Mod.	€
613350	PS I PLS	81,00



Telo copertura

en | Hopper cover
fr | Bâche
de | Abdeckplane
es | Cubierta de lona

Cod.	Mod.	€
902026	SS PRO	91,00
902001	PS I PLS 180	97,00
902002	PS 300	101,00
902003	PS 500 I PLS 400	116,00
902037	PLS 500	124,00



Apertura idraulica doppio effetto

en | Hydraulic opening
fr | Ouverture hydraulique
de | 2 Reifen Kit
es | Apertura hidráulica de doble efecto

Cod.	Mod.	€
619111	PS I PLS	369,00



Kit carrello

en | 2 wheels kit
fr | Kit deux roue
de | Streuscheibeschutz
es | Kit de carro

Cod.	Mod.	€
613301	PS I PLS	243,00



Limitatore professionale inox

en | Professional stainless steel deflector
fr | Supplément pour déflecteur professionnel acier inox
de | Zusätzliche Kosten für Edelstahlsbegrenzer
es | Limitador de acero inoxidable profesional

Cod.	Mod.	€
620100	PS I PLS	602,00



Griglia Inox

en | Stainless steel grid
fr | Grille inox
de | Stainless Edelstahlgitter
es | Rejilla de acero inoxidable

Cod.	Mod.	€
642111	PS I PLS	95,00



Lama taglia-sacco

en | Bag cutter
fr | Coupe-sac
de | Sackschneider
es | Cuchilla cortadora de bolsas

Cod.	Mod.	€
620040	PS I PLS	71,00



Limitatore Inox Standard

en | Standard stainless steel deflector
fr | Déflecteur standard acier inox
de | Standard Begrenzer aus Edelstahl
es | Limitador estándar de acero inoxidable

Cod.	Mod.	€
620122	PS I PLS	282,00

ADDIZIONALE | Additional | Supplémentaire | Zusätzlich | Adicional



Motore idraulico

en | Hydraulic engine
fr | Moteur hydraulique
de | Hydraulischer Antrieb
es | Motor hidráulico

Cod.	Mod.	€
626009	PS I PLS	599,00

SS70



nb

Limitatore **incluso**
Limiter **included**
Compris limiteur
Einschließlich Begrenzer
Limitador **incluido**

it

dotazioni standard

- Leva comando apertura sale manuale
- Gancio traino e manubrio per doppia funzione
- Agitatore
- Carter in acciaio inox
- Tramoggia in plastica
- Limitatore incluso (620136)

en

standard equipment

- Manual exits lever
- Tow and hand-push for double use
- Agitator
- Stainless steel rear shield
- Plastic hopper
- Limiter included (620136)

fr

equipements de série

- Commande ouverture manuelle
- Système de cliquet réversible et guidon de conduite
- Agitateur
- Carter de protection en acier inox
- Cuve en polyéthylène
- Déflecteur (620136)

de

serienausrüstung

- Kunststofftrichter
- Öffnungshebel
- Anhängerkupplung und Lenkstange
- Rührwerk und Edelstahlschutzschild
- Edelstahlsalzbegrenzer (620136)
- Rührwerk

es

equipamiento estándar

- Palanca mando apertura sal manual
- Gancho de remolque y manillar de doble función
- Agitador
- Limitador de acero inoxidable ajustable
- Cárter de acero inoxidable
- Tolva de plástico
- Limitador incluido (620136)

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
SS70	200/441/170	54 | 119	950x950x950	1-6 mt | 3-20 ft	20 CV/HP	**1.035,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

PTPS



nb

Limitatore **incluso**
Limiter **included**
Compris limiteur
Einschließlich Begrenzer
Limitador **incluido**

180 | 300

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
180	200/441/170	80 | 175	1050x1500x1250	1-14 mt | 3-46 ft	-	**1.344,00**
300	320/705/270	84 | 183	1050x1500x1390	1-14 mt | 3-46 ft	-	**1.402,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Ruote 16x6.50-8
- Verniciatura anticorrosiva poliuretanica bicomponente
- Palette e disco in acciaio inox
- Fori d'uscita del sale laterali conportellini in acciaio inox
- Leva lunga per apertura e chiusura
- Agitatore per sale
- Bulloneria in acciaio inox
- Gancio 1''7/8
- Griglia interna
- Limitatore incluso (620101)
- Deflettore interno antislittamento

en

standard equipment

- Wheels 16x6.50-8
- Primer and two components polyurethane finish
- Stainless steel disc and fins
- Two lateral discharge exitswith stainless steel shutters
- Long opening lever
- Salt agitator
- Bolts & nuts in stainless steel
- 1''7/8 coupler
- Hopper grid
- Limiter included (620101)
- Internal anti-slip deflector

fr

equipements de série

- Peinture anticorrosion polyuréthane bi-composant
- Disque et palettes en acier inox
- Trous de sortie latérales en acier inox
- Ouverture par un long levier
- Agitateur pour sel
- Visserie en acier inox
- Attelage boule 1''7/8
- Roues 16x6.50-8
- Grille de protection
- Compris limiteur

de

serienausrüstung

- Zwei-Komponente Polyurethanbeschichtung
- Edelsthalwurfscheibe mit vier Edelsthalwurfflügeln
- Bolzen und Muttern aus Edelsthal
- Langer Öffnungshandhebel
- Salzrührwerk
- Edelstahlverschlüsse
- Gitter
- 1''-7/8 Koppler
- Reifen 16x6.50-8
- Einschließlich Begrenzer

es

equipamiento estándar

- Ruedas 16x6.50-8
- Pintura anticorrosiva poliuretánica bicomponente
- Palets y discos de acero inoxidable
- Orificios de salida de sal laterales con trampillas de acero inoxidable
- Palanca larga para apertura y cierre
- Agitador para sal
- Tornillería de acero inoxidable
- Gancho 1''7/8
- Rejilla interna
- Limitador incluido (620101)
- Deflector interno antideslizante

PTPS-PL



nb

Limitatore **incluso**
Limiter **included**
Compris limiteur
Einschließlich Begrenzer
Limitador **incluido**

180 | 300

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
180	200/441/170	80 | 175	1050x1500x1250	1-14 mt | 3-46 ft	-	**1.428,00**
300	320/705/270	84 | 183	1050x1500x1390	1-14 mt | 3-46 ft	-	**1.449,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Ruote 16x6.50-8
- Verniciatura anticorrosiva poliuretanica bicomponente
- Palette e disco in acciaio inox
- Fori d'uscita del sale laterali conportellini in acciaio inox
- Leva lunga per apertura e chiusura
- Agitatore per sale
- Bulloneria in acciaio inox
- Gancio 1''7/8
- Griglia interna
- Limitatore incluso (620101)
- Deflettore interno antislittamento

en

standard equipment

- Wheels 16x6.50-8
- Primer and two components polyurethane finish
- Stainless steel disc and fins
- Two lateral discharge exitswith stainless steel shutters
- Long opening lever
- Salt agitator
- Bolts & nuts in stainless steel
- 1''7/8 coupler
- Hopper grid
- Limiter included (620101)
- Internal anti-slip deflector

fr

equipements de série

- Peinture anticorrosion polyuréthane bi-composant
- Disque et palettes en acier inox
- Trous de sortie latérales en acier inox
- Ouverture par un long levier
- Agitateur pour sel
- Visserie en acier inox
- Attelage boule 1''7/8
- Roues 16x6.50-8
- Grille de protection
- Compris limiteur

de

serienausrüstung

- Zwei-Komponente Polyurethanbeschichtung
- Edelsthalwurfscheibe mit vier Edelsthalwurfflügeln
- Bolzen und Muttern aus Edelsthal
- Langer Öffnungshandhebel
- Salzrührwerk
- Edelstahlverschlüsse
- Gitter
- 1''-7/8 Koppler
- Reifen 16x6.50-8
- Einschließlich Begrenzer

es

equipamiento estándar

- Ruedas 16x6.50-8
- Pintura anticorrosiva poliuretánica bicomponente
- Palets y discos de acero inoxidable
- Orificios de salida de sal laterales con trampillas de acero inoxidable
- Palanca larga para apertura y cierre
- Agitador para sal
- Tornillería de acero inoxidable
- Gancho 1''7/8
- Rejilla interna
- Limitador incluido (620101)
- Deflector interno antideslizante

PTPS-X



nb

Limitatore **incluso**
Limiter **included**
Compris limiteur
Einschließlich Begrenzer
Limitador **incluido**

180 | 300

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
180	200/441/170	80 | 175	1050x1500x1250	1-14 mt | 3-46 ft	-	**1.670,00**
300	320/705/270	84 | 183	1050x1500x1390	1-14 mt | 3-46 ft	-	**1.759,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Ruote 16x6.50-8
- Verniciatura anticorrosiva poliuretanica bicomponente
- Palette e disco in acciaio inox
- Fori d'uscita del sale laterali conportellini in acciaio inox
- Leva lunga per apertura e chiusura
- Agitatore per sale
- Bulloneria in acciaio inox
- Gancio 1"7/8
- Griglia interna
- Limitatore incluso (620101)
- Deflettore interno antislittamento

en

standard equipment

- Wheels 16x6.50-8
- Primer and two components polyurethane finish
- Stainless steel disc and fins
- Two lateral discharge exitswith stainless steel shutters
- Long opening lever
- Salt agitator
- Bolts & nuts in stainless steel
- 1"7/8 coupler
- Hopper grid
- Limiter included (620101)
- Internal anti-slip deflector

fr

equipements de série

- Peinture anticorrosion polyuréthane bi-composant
- Disque et palettes en acier inox
- Trous de sortie latérales en acier inox
- Ouverture par un long levier
- Agitateur pour sel
- Visserie en acier inox
- Attelage boule 1"7/8
- Roues 16x6.50-8
- Grille de protection
- Compris limiteur

de

serienausrüstung

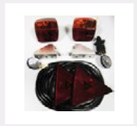
- Zwei-Komponente Polyurethanbeschichtung
- Edelsthalwurfscheibe mit vier Edelsthalwurfflügeln
- Bolzen und Muttern aus Edelsthal
- Langer Öffnungshandhebel
- Salzrührwerk
- Edelstahlverschlüsse
- Gitter
- 1"-7/8 Koppler
- Reifen 16x6.50-8
- Einschließlich Begrenzer

es

equipamiento estándar

- Ruedas 16x6.50-8
- Pintura anticorrosiva poliuretánica bicomponente
- Palets y discos de acero inoxidable
- Orificios de salida de sal laterales con trampillas de acero inoxidable
- Palanca larga para apertura y cierre
- Agitador para sal
- Tornillería de acero inoxidable
- Gancho 1"7/8
- Rejilla interna
- Limitador incluido (620101)
- Deflector interno antideslizante

PTPS | PTPS-PL



Kit luci completo

en | Lights kit
fr | Kit éclairage
de | Beleuchtungskit
es | Kit de luces completo

Cod.	Mod.	€
620120	PTPS | PTPS-PL | PTPS-X	152,00



Supporto luci

en | Lights holder
fr | Supports pour éclairage
de | Beleuchtungsträger
es | Soporte de luces

Cod.	Mod.	€
620105	PTPS | PTPS-PL | PTPS-X	35,00



Porta targa in acciaio inox

en | Stainless steel license plate holder
fr | Support inox plaque immatriculation
de | Edelstahl Schildträger
es | Portamatrícula de acero

Cod.	Mod.	€
619130	PTPS | PTPS-PL | PTPS-X	42,00



Telo copertura

en | Hopper cover
fr | Bâche
de | Abdeckplane
es | Cubierta de lona

Cod.	Mod.	€
902001	PTPS | PTPS-PL | PTPS-X 180	97,00
902002	PTPS | PTPS-PL 300	101,00
902003	PTPS-X 300	116,00
902021	SS70	93,00



Apertura idraulica doppio effetto

en | Hydraulic opening
fr | Ouverture hydraulique
de | 2 Reifen Kit
es | Apertura hidráulica de doble efecto

Cod.	Mod.	€
619111	PTPS | PTPS-PL | PTPS-X 180	369,00



Limitatore professionale inox

en | Professional stainless steel deflector
fr | Supplément pour déflecteur professionnel acier inox
de | Zusätzliche Kosten für Edelstahlsbegrenzer
es | Limitador de acero inoxidable profesional

Cod.	Mod.	€
620100	PTPS | PTPS-PL | PTPS-X	602,00



Limitatore Inox Standard

en | Standard stainless steel deflector
fr | Déflecteur standard acier inox
de | Standard Begrenzer aus Edelstahl
es | Limitador estándar de acero inoxidable

Cod.	Mod.	€
620122	PTPS | PTPS-PL | PTPS-X	281,00

PTPS-X



Gancio 2”

en | 2” Coupler
fr | Attelage boule 2’’
de | 2” Koppler
es | Gancho 2”

Cod.	Mod.	€
620290	PTPS | PTPS-PL | PTPS-X	71,00



Attacco occhione

en | Drawbar eye
fr | Attelage anneau
de | Zugöse
es | Conexión del ojal

Cod.	Mod.	€
606479	PTPS | PTPS-PL | PTPS-X	90,00

PTBS



nb

Limitatore **incluso**
Limiter **included**
Compris limiteur
Einschließlich Begrenzer
Limitador **incluido**

560

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
560	200/441/170	80 | 175	1050x1500x1250	1-14 mt | 3-46 ft	-	**2.730,00**

*Per le vendite sul territorio italiano si ricorda che la griglia interna e la protezione disco risultano obbligatorie a norma di legge

it

dotazioni standard

- Verniciatura anticorrosiva poliuretanica bicomponente
- Comando di apertura tramite cavo a distanza
- Disco, palette e carter in acciaio inox
- Agitatore
- Ruote 20x10.00-8
- Gancio 2''
- Griglia interna
- Limitatore incluso (620104)

en

standard equipment

- Primer and two components polyurethane finish
- Cable opening system
- Disc, fins and rear shield in stainless steel
- Agitator
- Wheels 20x10.00-8
- 2''coupler
- Hopper grid
- Limiter included (620104)

fr

equipements de série

- Peinture polyuréthane bi-composant
- Disque, aubes et carter de protection en acier Inox
- Commande ouverture par câble
- Attelage boule 2''
- Roues 20x10.00-8
- Grille de protection
- Agitateur sel
- Déflecteur (620104)

de

serienausrüstung

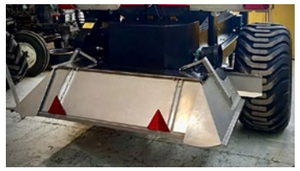
- Zwei-Komponente Polyurethanbeschten Rahmen und Trichter
- Edelsthalwurfscheibe mit sechs Edelsthalwurfflügeln
- Edelstahlhinterschutzschild
- 20x10.00-8 Reifen
- 2" Koppler
- Gitter und Rührwerk
- Öffnungssystem mit Kabel

es

equipamiento estándar

- Pintura anticorrosiva poliuretánica bicomponente
- Mando de apertura por cable a distancia
- Disco, paletas y cárter de acero inoxidable
- Agitador
- Ruedas 20x10.00-8
- Gancho 2''
- Rejilla interna
- Limitador incluido (620104)

TXR-S





nb

Limitatore **incluso**
Limiter **included**
Compris limiteur
Einschließlich Begrenzer
Limitador **incluido**

4000 | 6000

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	KG/LB/LT	KG/LB	mm			€
4000	4000/8800/4400/4,4 m3	1430 | 3150	4700x2150x1950	1-24 mt | 3-80 ft	110-130 CV	**40.425,00**
6000	6000/13250/6600/6,6 m3	1500 | 3300	4700x2150x2250	1-24 mt | 3-80 ft	110-130 CV	**43.575,00**

OMOLOGAZIONE EUROPEA per circolazione Stradale

en | Setup for European road traffic type-approval
fr | Homologation Europeenne pour pouvoir circuler sur la route
de | Aufbau für die europäische Straßenverkehrszulassung
es | Homologación europea para circulación por carretera

€
1.890,00

it

dotazioni standard

- Regolazione manuale del dosaggio
- Apertura e chiusura uscita sale/sabbia con comando idraulico
- Griglia di protezione interna
- Cardano
- 385/65 R 22,5 Dimensioni gomma
- Disco e palette in acciaio inox
- Luci posteriori
- Scala ispezione
- Porta documenti
- Freni ad aria
- Limitatore Inox

en

standard equipment

- Manual flow regulation
- Double acting hydraulic control of salt/sand flow
- Standard filtering grid
- PTO shaft
- 385/65 R 22,5 tyres
- Stainless steel spreading discs
- Tail lights
- Inspection ladder
- Document holder
- Pneumatic brake
- Stainless steel deflectorr

fr

equipements de série

- Reglage manuel du dosage
- Ouverture et fermature sortie sel/sable avec commande hyd.
- Grille de protection à l'interieur
- Cardan
- Pneus 385/65 R 22,5
- Disque et palettes en acier inox
- Eclairage arriere
- Escalier inspection
- Porte document
- Frein pneumatique
- Convoyeur en acier inox

de

serienausrüstung

- Manuelle Durchflussregulierung
- Doppeltwirkende hydraulische Steuerung des Salzflusses
- Standard-FiltergitterPTO shaft
- 385/65 R 22,5 Reifen
- Streuscheiben aus Edelstahl Rückleuchten
- Leiter
- Dokumentenhalter
- Pneumatische Bremse
- Edelstahlbegrenzer
- Beleuchtung kit

es

equipamiento estándar

- Ajuste manual de la dosis
- Apertura y cierre de la salida de sal/arena con control hidráulico
- Rejilla de protección interna
- Cardán
- 385/65 R 22,5 Dimensiones del neumático
- Disco y palets de acero inoxidable
- Luces traseras
- Escalera de inspección
- Portadocumentos
- Frenos de aire
- Limitador de acero inoxidable

PTBS | TXR-S



Kit luci completo

en | Lights kit
fr | Kit éclairage
de | Beleuchtungskit
es | Kit de luces completo

Cod.	Mod.	€
620120	PTBS	**152,00**



Supporto luci

en | Lights holder
fr | Supports pour éclairage
de | Beleuchtungsträger
es | Soporte de luces

Cod.	Mod.	€
620105	PTBS	**35,00**



Telo copertura

en | Hopper cover
fr | Bâche
de | Abdeckplane
es | Cubierta de lona

Cod.	Mod.	€
902004	PTBS	**164,00**



Telo copertura

en | Hopper cover
fr | Bâche
de | Abdeckplane
es | Cubierta de lona

Cod.	Mod.	€
ON1002	TRX	**2.625,00**



Limitatore acciaio inox

en | Stainless steel limiter
fr | Déflecteur standard acier inox
de | Standard Begrenzer aus Edelstahl
es | Limitador de acero inoxidable

Cod.	Mod.	€
620123	PTBS	**336,00**



Attacco occhione

en | Drawbar eye
fr | Attelage anneau
de | Zugöse
es | Conexión del ojal

Cod.	Mod.	€
606479	PTBS	**90,00**

fresatrici

en

THE COSMO LINE OF TILLERS IS THE IDEAL SOLUTION FOR PRECISION TILLING WORK ON ALL TYPES OF CULTIVATED FIELDS. THANKS TO THEIR STURDY CONSTRUCTION AND HIGH-QUALITY STEEL BLADES, OUR PRODUCTS GUARANTEE EVEN AND PRECISE SOIL TILLAGE. IN ADDITION, WE OFFER MODELS FOR EVERY NEED, COMPATIBLE WITH EVERY TRACTOR, TO ENSURE MAXIMUM OPERATIONAL FLEXIBILITY FOR OUR CUSTOMERS. OUR LINE OF TILLERS IS SYNONYMOUS WITH RELIABILITY AND QUALITY, THANKS TO A CAREFUL PRODUCTION PROCESS AND STRICT QUALITY CONTROLS. CHOOSE THE COSMO LINE FOR PROFESSIONAL AND PRECISE TILLING WORK ON ANY TYPE OF CULTIVATED FIELD.

fr

LA GAMME DE FRAISES ROTATIVES COSMO EST LA SOLUTION IDÉALE POUR EFFECTUER DES TRAVAUX DE LABOURAGE DE PRÉCISION SUR TOUT TYPE DE TERRAIN CULTIVÉ. GRÂCE À LEUR STRUCTURE SOLIDE ET À LEURS LAMES EN ACIER DE HAUTE QUALITÉ, NOS PRODUITS GARANTISSENT UN TRAVAIL DU SOL UNIFORME ET PRÉCIS. DE PLUS, NOUS PROPOSONS DES MODÈLES POUR CHAQUE TYPE DE BESOIN, COMPATIBLES AVEC CHAQUE TRACTEUR AGRICOLE, AFIN D'ASSURER UNE FLEXIBILITÉ OPÉRATIONNELLE MAXIMALE À NOS CLIENTS. NOTRE GAMME DE FRAISEUSES EST SYNONYME DE FIABILITÉ ET DE QUALITÉ, GRÂCE À UN PROCESSUS DE PRODUCTION SOIGNÉ ET À DES CONTRÔLES DE QUALITÉ RIGOUREUX. CHOISISSEZ LA LIGNE COSMO POUR UN TRAVAIL DE FRAISAGE PROFESSIONNEL ET PRÉCIS SUR TOUT TYPE DE TERRAIN CULTIVÉ.

de

DIE BODENFRÄSEN DER SERIE COSMO SIND DIE IDEALE LÖSUNG FÜR PRÄZISE FRÄSARBEITEN AUF ALLEN ARTEN VON ANBAUFLÄCHEN. DANK IHRER SOLIDEN KONSTRUKTION UND DEN HOCHWERTIGEN STAHLMESSERN GARANTIEREN UNSERE PRODUKTE EINE GLEICHMÄSSIGE UND PRÄZISE BODENBEARBEITUNG. DARÜBER HINAUS BIETEN WIR MODELLE FÜR JEDEN BEDARF AN, DIE MIT JEDEM LANDWIRTSCHAFTLICHEN TRAKTOR KOMPATIBEL SIND, UM UNSEREN KUNDEN EIN HÖCHSTMASS AN BETRIEBLICHER FLEXIBILITÄT ZU GEWÄHRLEISTEN. UNSERE LINIE VON BODENFRÄSEN IST EIN SYNONYM FÜR ZUVERLÄSSIGKEIT UND QUALITÄT, DANK EINES SORGFÄLTIGEN HERSTELLUNGSPROZESSES UND STRENGER QUALITÄTSKONTROLLEN. WÄHLEN SIE DIE COSMO-LINIE FÜR PROFESSIONELLE UND PRÄZISE FRÄSARBEITEN AUF JEDER ART VON ANBAUFLÄCHE.

es

LA LÍNEA DE FRESADORAS COSMO ES LA SOLUCIÓN IDEAL PARA REALIZAR TRABAJOS DE FRESADO DE PRECISIÓN EN TODO TIPO DE TERRENOS CULTIVADOS. GRACIAS A SU ESTRUCTURA SÓLIDA Y A LAS CUCHILLAS DE ACERO DE ALTA CALIDAD, NUESTROS PRODUCTOS GARANTIZAN UN TRABAJO UNIFORME Y PRECISO DEL TERRENO. ADEMÁS, OFRECEMOS MODELOS PARA CADA TIPO DE EXIGENCIA, COMPATIBLES CON CADA TRACTOR AGRÍCOLA, PARA GARANTIZAR LA MÁXIMA FLEXIBILIDAD OPERATIVA A NUESTROS CLIENTES. NUESTRA LÍNEA DE FRESADORAS ES SINÓNIMO DE FIABILIDAD Y CALIDAD, GRACIAS A UN CUIDADOSO PROCESO DE PRODUCCIÓN Y A RIGUROSOS CONTROLES DE CALIDAD. ELIGE LA LÍNEA COSMO PARA UN TRABAJO DE FRESADO PROFESIONAL Y PRECISO EN CUALQUIER TIPO DE TERRENO CULTIVADO.

it

LA LINEA DI FRESATRICI COSMO È LA SOLUZIONE IDEALE PER ESEGUIRE I LAVORI DI FRESATURA DI PRECISIONE SU OGNI TIPO DI TERRENO COLTIVATO. GRAZIE ALLA LORO STRUTTURA SOLIDA E ALLE LAME IN ACCIAIO DI ALTA QUALITÀ, I NOSTRI PRODOTTI GARANTISCONO UNA LAVORAZIONE UNIFORME E PRECISA DEL TERRENO. INOLTRE, OFFRIAMO MODELLI PER OGNI TIPO DI ESIGENZA, COMPATIBILI CON OGNI TRATTRICE AGRICOLA, PER GARANTIRE LA MASSIMA FLESSIBILITÀ OPERATIVA AI NOSTRI CLIENTI. LA NOSTRA LINEA DI FRESATRICI È SINONIMO DI AFFIDABILITÀ E QUALITÀ, GRAZIE A UN ATTENTO PROCESSO DI PRODUZIONE E A RIGOROSI CONTROLLI DI QUALITÀ. SCEGLI LA LINEA COSMO PER UN LAVORO DI FRESATURA PROFESSIONALE E PRECISO SU QUALSIASI TIPO DI TERRENO COLTIVATO.

FMA

RABBIT



85 | 105 | 125

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm												KG/LB	€
85	1035x805x600	850	13 | 25	4	4	16	C	540	245	120	50	320	120	**1.554,00**
105	1194x805x600	1050	13 | 25	5	4	20	C	540	245	120	50	320	130	**1.638,00**
125	1340x805x600	1250	13 | 25	6	4	24	C	540	245	120	50	320	140	**1.712,00**

it

dotazioni standard

- Trasmissione laterale a catena
- Cardano serie 4
- Protezione CE anti-infortunistica
- Verniciatura a polvere
- Attacco Cat. 1

en

standard equipment

- Chain transmission
- Series 4 PTO
- CE safety guards
- Powder coated
- Three-points hitch Cat. 1

fr

equipements de série

- Entraînement latérale par chaîne
- Cardan série 4
- Protection de sécurité CE (LAA)
- Peinture en poudre
- Attelage cat. 1

de

serienausrüstung

- Kettenantrieb
- Serien 4 Gelenkwelle
- CE Schutzvorrichtungen
- Pulverbeschichtet
- Kat. I Universal-Dreipunktbock

es

equipamiento estándar

- Transmisión lateral por cadena
- Cardán serie 4
- Protección CE contra accidentes
- Revestimiento de polvo
- Conexión Cat.1

UL

Bully Line



(*) **ULS 48**
Spostamento Manuale
Manual Adjustment
Mouvement Manuel
Manuelle Bewegung
Desplazamiento manual

36 | 42 | 48 | 60

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm					N							KG/LB	€
36	1035x805x600	900	15 | 25	4	6	24	C	540	245	165	70	375	153	**2.363,00**
42	1194x805x600	1050	20 | 25	5	6	30	C	540	245	165	70	375	167	**2.447,00**
48	1340x805x600	1200	20 | 25	5	6	36	C	540	245	165	70	375	180	**2.541,00**
S48*	1340x805x600	1200	20 | 25	6	6	36	C	540	245	165	70	375	190	**2.993,00**
60	1645x805x600	1500	25 | 40	7	6	42	C	540	245	165	70	375	200	**2.730,00**

it

dotazioni standard

- Trasmissione laterale a ingranaggi a bagno d'olio
- Cardano serie 4 con frizione a dischi
- Attacco terzo punto inferiore regolabile
- Protezione CE anti-infortunistica
- Verniciatura a polvere
- Slitte laterali di profondità regolabili
- Attacco Cat. 1

en

standard equipment

- Gear driven side transmission in oil bath
- Series 4 PTO with slip clutch
- Adjustable lower hitch brackets
- CE safety guards
- Powder coated
- Adjustable side depth skids
- Three-points hitch Cat. 1

fr

equipements de série

- Transmission laterale par pignons à bain d'huile
- Cardan serie 4 avec friction à disque
- Attelage 3me point inferieur reglable
- Protection de sécurité CE (LAA)
- Painture à poudre
- Patins lateraux de profondeur reglables
- Attelage Cat. 1

de

serienausrüstung

- Seitenzahnradantrieb im Ölbad
- Serien 4 Gelenkwelle mit Rutschkupplung
- Verstellbare Unterlenkeranschlüsse
- CE Schutzvorrichtungen
- Pulverbeschichtet
- Regelbare Gleitkufen
- Kat. 1 Universal-Dreipunktbock

es

equipamiento estándar

- Transmisión lateral de engranajes en baño de aceite
- Cardán serie 4 con embrague de discos
- Conexión tercer punto inferior ajustable
- Protección CE contra accidentes
- Revestimiento de polvo
- Patines laterales de profundidad ajustables
- Conexión Cat.1

UM

Bully Line



53 | 56 | 60 | 72

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm					N							KG/LB	€
53	1500x940x720	1350	25 | 50	7	6	42	C	540	245	180	76	434	256	**2.993,00**
56	1650x940x720	1500	25 | 50	7	6	42	C	540	245	180	76	434	262	**3.082,00**
60	1775x940x720	1650	25 | 50	8	6	48	C	540	245	180	76	434	285	**3.219,00**
72	1970x940x720	1850	25 | 50	9	6	54	C	540	245	180	76	434	310	**3.450,00**

it

dotazioni standard

- Trasmissione laterale a ingranaggi a bagno d'olio
- Cardano serie 5 con frizione a dischi
- Attacco terzo punto inferiore regolabile
- Protezione CE anti-infortunistica
- Verniciatura a polvere
- Slitte laterali di profondità regolabili
- Attacco Cat. 1

en

standard equipment

- Gear driven side transmission in oil bath
- Series 4 PTO with slip clutch
- Adjustable lower hitch brackets
- CE safety guards
- Powder coated
- Adjustable side depth skids
- Three-points hitch Cat. 1

fr

equipements de série

- Transmission laterale par pignons à bain d'huile
- Cardan serie 4 avec friction à disque
- Attelage 3me point inferieur reglable
- Protection de sécurité CE (LAA)
- Painture à poudre
- Patins lateraux de profondeur reglables
- Attelage Cat. 1

de

serienausrüstung

- Seitenzahnradantrieb im Ölbad
- Serien 4 Gelenkwelle mit Rutschkupplung
- Verstellbare Unterlenkeranschlüsse
- CE Schutzvorrichtungen
- Pulverbeschichtet
- Regelbare Gleitkufen
- Kat. 1 Universal-Dreipunktbock

es

equipamiento estándar

- Transmisión lateral de engranajes en baño de aceite
- Cardán serie 4 con embrague de discos
- Conexión tercer punto inferior ajustable
- Protección CE contra accidentes
- Revestimiento de polvo
- Patines laterales de profundidad ajustables
- Conexión Cat.1

UH

Bully Line



56 | 60 | 72 | 84

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm					N							KG/LB	€
56	1655x1055x795	1500	50 | 65	6	6	36	C	540	241	190	89	480	359	**3.633,00**
60	1775x1055x795	1650	50 | 65	7	6	42	C	540	241	190	89	480	390	**3.728,00**
72	2056x1055x795	1900	50 | 65	8	6	48	C	540	241	190	89	480	420	**3.896,00**
84	2282x1055x795	2140	50 | 65	9	6	54	C	540	241	190	89	480	455	**4.179,00**

it

dotazioni standard

- Trasmissione laterale a ingranaggi a bagno d'olio
- Cardano serie 6 con frizione a dischi
- Attacco terzo punto inferiore regolabile
- Protezione CE anti-infortunistica
- Verniciatura a polvere
- Slitte laterali di profondità regolabili
- Attacco Cat. I e Cat. II

en

standard equipment

- Gear driven side transmission in oil bath
- Series 6 PTO with slip clutch
- Adjustable lower hitch brackets
- CE safety guards
- Powder coated
- Adjustable side depth skids
- Three-points hitch Cat. I e Cat. II

fr

equipements de série

- Transmission laterale par pignons à bain d'huile
- Cardan serie 6 avec friction à disque
- Attelage 3me point inferieur reglable
- Protection de sécurité CE (LAA)
- Painture à poudre
- Patins lateraux de profondeur reglables
- Attelage Cat. I e Cat. II

de

serienausrüstung

- Seitenzahnradantrieb im Ölbad
- Serien 6 Gelenkwelle mit Rutschkupplung
- Verstellbare Unterlenkeranschlüsse
- CE Schutzvorrichtungen
- Pulverbeschichtet
- Regelbare Gleitkufen
- Kat. I, Kat. II Universal-Dreipunktbock

es

equipamiento estándar

- Transmisión lateral de engranajes en baño de aceite
- Cardán serie 6 con embrague de discos
- Conexión tercer punto inferior ajustable
- Protección CE contra accidentes
- Revestimiento de polvo
- Patines laterales de profundidad ajustables
- Conexión Cat. I e Cat. II

VL

Bully Line



53 | 60 | 72 | 84

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm					N							KG/LB	€
53	1650x940x720	1500	35 | 50	6	6	30	C	540	M	200	89	480	397	**4.326,00**
60	1775x940x720	1650	40 | 55	7	6	36	C	540	M	200	89	480	410	**4.442,00**
72	1970x940x720	1850	50 | 65	8	6	42	C	540	M	200	89	480	447	**4.620,00**
84	2259x940x720	2100	65 | 75	9	6	48	C	540	M	200	89	480	484	**4.830,00**

it

dotazioni standard

- Trasmissione laterale a ingranaggi a bagno d'olio
- Cardano serie 6/8 con frizione a dischi
- Attacco terzo punto inferiore regolabile
- Protezione CE anti-infortunistica
- Verniciatura a polvere
- Slitte laterali di profondità regolabili
- Attacco Cat. 2

en

standard equipment

- Gear driven side transmission in oil bath
- Series 6/8 PTO with slip clutch
- Adjustable lower hitch brackets
- CE safety guards
- Powder coated
- Adjustable side depth skids
- Three-points hitch Cat. 2

fr

equipements de série

- Transmission laterale par pignons à bain d'huile
- Cardan serie 6/8 avec friction à disque
- Attelage 3me point inferieur reglable
- Protection de sécurité CE (LAA)
- Painture à poudre
- Patins lateraux de profondeur reglables
- Attelage Cat. 2

de

serienausrüstung

- Seitenzahnradantrieb im Ölbad
- Serien 6/8 Gelenkwelle mit Rutschkupplung
- Verstellbare Unterlenkeranschlüsse
- CE Schutzvorrichtungen
- Pulverbeschichtet
- Regelbare Gleitkufen
- Kat. 2 Universal-Dreipunktbock

es

equipamiento estándar

- Transmisión lateral de engranajes en baño de aceite
- Cardán serie 6/8 con embrague de discos
- Conexión tercer punto inferior ajustable
- Protección CE contra accidentes
- Revestimiento de polvo
- Patines laterales de profundidad ajustables
- Conexión Cat. 2

VLSC

Bully Line



60 | 72 | 84

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm					N								€
60	1743x1000x1165	1500	40 | 45	7	6	42	C	540	241	200	89	485	524	**5.781,00**
72	1995x1000x1165	1750	50 | 65	8	6	48	C	540	241	200	89	485	556	**6.143,00**
84	2250x1000x1165	2000	65 | 70	9	6	54	C	540	241	200	89	485	586	**6.489,00**

it

dotazioni standard

- Trasmissione laterale a ingranaggi a bagno d'olio
- Cardano serie 6/8 con frizione a dischi
- Attacco terzo punto inferiore regolabile
- Protezione CE anti-infortunistica
- Verniciatura a polvere
- Slitte laterali di profondità regolabili
- Attacco Cat. 2 con spostamento idraulico

en

standard equipment

- Gear driven side transmission in oil bath
- Series 6/8 PTO with slip clutch
- Adjustable lower hitch brackets
- CE safety guards
- Powder coated
- Adjustable side depth skids
- Three-points hitch Cat. 2 with hydraulic side shift

fr

equipements de série

- Transmission laterale par pignons à bain d'huile
- Cardan serie 6/8 avec friction à disque
- Attelage 3me point inferieur reglable
- Protection de sécurité CE (LAA)
- Painture à poudre
- Patins lateraux de profondeur reglables
- Attelage Cat. 2 par déport hydraulique

de

serienausrüstung

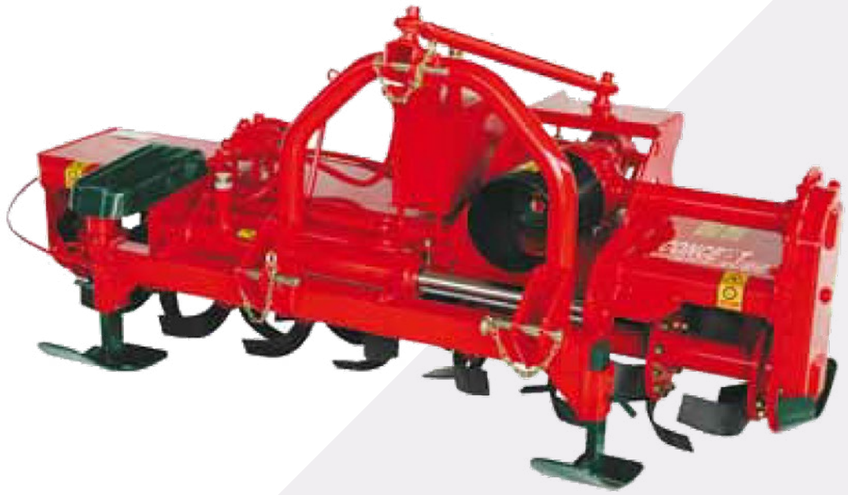
- Seitenzahnradantrieb im Ölbad
- Serien 6/8 Gelenkwelle mit Rutschkupplung
- Verstellbare Unterlenkeranschlüsse
- CE Schutzvorrichtungen
- Pulverbeschichtet
- Regelbare Gleitkufen
- Kat. 2 Universal-Dreipunktbock mit hydraulischer Seitenverschiebung

es

equipamiento estándar

- Transmisión lateral de engranajes en baño de aceite
- Cardán serie 6/8 con embrague de discos
- Conexión tercer punto inferior ajustable
- Protección CE contra accidentes
- Revestimiento de polvo
- Patines laterales de profundidad ajustables
- Conexión Cat. 2 con desplazamiento hidráulico

AS



135 | 145 | 160 | 185 | 210

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

													€
135	1480x1000x1100	1350	35 | 70	6	6	30	C	540	210	200	82x10	524	**8.910,00**
145	1580x1000x1100	1450	35 | 70	7	6	36	C	540	210	200	82x10	556	**9.050,00**
160	1680x1000x1100	1600	35 | 70	7	6	36	C	540	210	200	82x10	586	**9.240,00**
185	1920x1000x1100	1850	35 | 70	8	6	42	C	540	210	200	82x10	586	**9.650,00**
210	2230x1000x1100	2000	35 | 70	9	6	48	C	540	210	200	82x10	586	**9.980,00**

it

dotazioni standard

- Spostamento idraulico automatico con tastatore
- Trasmissione laterale a ingranaggi a bagno d'olio
- Cardano Serie 6/7 con frizione a dischi
- Protezione CE anti-infortunistica
- Slitte laterali di profondità regolabili
- Attacco Cat. 1

en

standard equipment

- Automatic hydraulic side shift
- Gear driven side transmission grease lubrication
- Series 6/7 pto shaft with slip clutch
- CE safety guards
- Adjustable skids
- Three-points hitch Cat. 1

fr

equipements de série

- Deplacement hydraulique automatique avec palpeur
- Transmission latérale à pignons à bain d'huile
- Cardan Série 6/7 avec friction à disques
- Protection de sécurité CE
- Patins lateraux de profondeur reglables
- Attelage Cat. 1

de

serienausrüstung

- Automatischehydraulische Seitenverschiebung mit Schwenkfinger
- Seitenzahnradantrieb im Ölbad
- Gelenkwelle Serie 6/7 mit Rutschkupplung
- CE-Unfall-Schutz
- Tiefenverstellbare Gleitkufen
- Kat. 1 Anbau

es

equipamiento estándar

- Desplazamiento hidráulico automático con palpador
- Transmisión lateral de engranajes en baño de aceite
- Cardán Serie 6/7 con embrague de discos
- Protección CE contra accidentes
- Patines laterales de profundidad ajustables
- Conexión Cat. 1

VA

Bully Line



* **VA 60** Fresatrice con scatola decentrata | Off-set gearbox
Fraiseuse avec boîtier décentralisé | Fräser mit dezentralem Gehäuse | Fresa con reductor descentralizado

57 | 60* | 72 | 84

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm					N							KG/LB	€
57	1672x988x1212	1500	50	5	6	36	C	540	M	200	89	504	582	**5.775,00**
60*	1820x988x1212	1605	50	6	6	36	C	540	M	200	89	504	599	**6.290,00**
72	2085x988x1212	1870	55	7	6	42	C	540	M	200	89	504	654	**6.552,00**
84	2320x988x1212	2105	60	8	6	48	C	540	M	200	89	504	690	**6.825,00**

it

dotazioni standard

- Trasmissione laterale a ingranaggi a bagno d'olio
- Attacco a tre punti di Cat. 2
- Riduttore centrale in bagno d'olio con cambio a 540 rpm
- Interspazio scocca-lame aumentato (16 cm)
- Vernice a polvere
- Cardano serie 6/8 con frizione a dischi
- Protezioni CE

en

standard equipment

- Gear driven side transmission in oil bath
- Cat. 2 hitch
- Multi-speed gearbox in oil bath at 540 rpm
- High clearance deck (16 cm)
- Powder coated
- Series 6/8 PTO shaft with slip clutch
- CE safety guards

fr

equipements de série

- Transmission par engrenage dans un bain d'huile
- Attelage trois points Cat. 1
- Boîte de vitesses à plusieurs vitesses à bain d'huile à 540 rpm
- Pont en hauteur (16 cm)
- Revêtement par poudre
- Cardan série 6/8 avec limiteur de couple à friction reglable
- Garde de sécurité CE

de

serienausrüstung

- Seitlicher Zahnradantrieb im Ölbad
- Kat. 2 Dreipunktbock
- Ölbad-Wechselradgetriebe für Zapfwelle 540 UpM
- Hochdeck (16 cm)
- Pulverbeschichtet
- Serie 6/8 Gelenkwelle mit Rutschkupplung
- CE-Schutzvorrichtungen

es

equipamiento estándar

- Transmisión lateral de engranajes en baño de aceite
- Conexión de tres puntos de Cat. 2
- Reductor central en baño de aceite con cambio a 540 rpm
- Espacio entre la carcasa y las cuchillas aumentado (16 cm)
- Pintura en polvo
- Cardán serie 6/8 con embrague de discos
- Protecciones CE

VH

Bully Line



* **VHO 90** Fresatrice con scatola decentrata | Off-set gearbox
Fraiseuse avec boîtier décentralisé | Fräser mit dezentralem Gehäuse | Fresa con reductor descentralizado

60 | 70 | 80 | 90 | O90*

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm					N							KG/LB	€
60	1800x1085x1263	1540	50 | 65	6	6	36	C	540	M	225	89	521	571	**5.670,00**
70	2000x1085x1263	1780	60 | 75	7	6	42	C	540	M	225	89	521	612	**5.838,00**
80	2300x1085x1263	2020	70 | 85	8	6	48	C	540	M	225	89	521	657	**6.143,00**
90	2425x1085x1263	2300	80 | 95	9	6	54	C	540	M	225	89	521	706	**6.395,00**
O90*	2425x1085x1263	2300	80 | 95	9	6	54	C	540	M	225	89	521	706	**6.510,00***

it

dotazioni standard

- Trasmissione laterale a ingranaggi a bagno d'olio
- Cardano serie 8 con frizione a dischi
- Attacco terzo punto inferiore regolabile
- Protezione CE anti-infortunistica)
- Verniciatura a polvere
- Slitte laterali di profondità regolabili
- Attacco Cat. 2 e 3

en

standard equipment

- Gear driven side transmission in oil bath
- Series 8 PTO with slip clutch
- Adjustable lower hitch brackets
- CE safety guards
- Powder coated
- Adjustable side depth skids
- Three-points hitch Cat. 2 and 3

fr

equipements de série

- Entraînement latérale par engrenages en bain d'huile
- Cardan à sécurité friction à disque série 8
- Attelage 3-Points réglable
- Protection de sécurité CE (LAA)
- Peinture en poudre
- Réglage de profondeur par patins
- Attelage cat. 2 and 3

de

serienausrüstung

- Seitenzahnradantrieb im Ölbad
- Serien 8 Gelenkwelle mit Rutschkupplung
- Verstellbare Unterlenkeranschlüsse
- CE Schutzvorrichtungen
- Pulverbeschichtet
- Regelbare Gleitkufen
- Kat. 2 und 3 Universal-Dreipunktbock

es

equipamiento estándar

- Transmisión lateral de engranajes en baño de aceite
- Cardán serie 8 con embrague de discos
- Conexión tercer punto inferior ajustable
- Protección CE contra accidentes
- Revestimiento de polvo
- Patines laterales de profundidad ajustables
- Conexión Cat. 2 y 3

HF



160 | 185 | 210 | 235 | 255 | 280 | 300

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm					N						KG/LB	€
160	1820x950x1100	1600	40 | 140	7	6	36	C	540 | 1000	M	270	102x10	650	**8.950,00**
185	1960x950x1100	1850	40 | 140	8	6	42	C	540 | 1000	M	270	102x10	675	**9.052,00**
210	2200x950x1100	2100	40 | 140	9	6	48	C	540 | 1000	M	270	102x10	710	**9.300,00**
235	2460x950x1100	2350	40 | 140	10	6	54	C	540 | 1000	M	270	102x10	755	**9.800,00**
255	2700x950x1100	2550	40 | 140	11	6	60	C	540 | 1000	M	270	102x10	820	**10.100,00**
280	2960x950x1100	2800	40 | 140	12	6	66	C	540 | 1000	M	270	102x10	880	**10.300,00**
300	3100x950x1100	3000	40 | 140	13	6	72	C	540 | 1000	M	270	102x10	920	**10.700,00**

it

dotazioni standard

- Trasmissione laterale a ingranaggi a bagno d'olio
- Cardano serie 7 con frizione a dischi
- Attacco terzo punto inferiore regolabile
- Protezione CE anti-infortunistica)
- Slitte laterali di profondità regolabili
- Attacco Cat. 2 e 3
- 4 velocità a 540 e 2 velocità a 1000

en

standard equipment

- Gear driven side transmission in oil bath
- Series 7 PTO with slip clutch
- Adjustable lower hitch brackets
- CE safety guards
- Powder coated
- Adjustable side depth skids
- Three-points hitch Cat. 2 and 3
- 4 speed at 540 and 2 at 1000

fr

equipements de série

- Entraînement latérale par engrenages en bain d'huile
- Cardan à sécurité friction à disque série 7
- Attelage 3-Points réglable
- Protection de sécurité CE (LAA)
- Peinture en poudre
- Réglage de profondeur par patins
- Attelage cat. 2 and 3
- 4 vitesses à 540 et 2 à 1000

de

serienausrüstung

- Seitenzahnradantrieb im Ölbad
- Serien 7 Gelenkwelle mit Rutschkupplung
- Verstellbare Unterlenkeranschlüsse
- CE Schutzvorrichtungen
- Pulverbeschichtet
- Regelbare Gleitkufen
- Kat. 2 und 3 Universal-Dreipunktbock
- 4-Gang-Getriebe bei 540 und 2 bei 1000

es

equipamiento estándar

- Transmisión lateral de engranajes en baño de aceite
- Cardán serie 7 con embrague de discos
- Conexión tercer punto inferior ajustable
- Protección CE contra accidentes
- Revestimiento de polvo
- Patines laterales de profundidad ajustables
- Conexión Cat. 2 y 3
- 4 vitesses à 540 et 2 à 1000

HR



185 | 210 | 230 | 255 | 280

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm				N					KG/LB	€
185	1960x950x1100	1850	15	4	60	L	540 | 1000	220	102x10	830	**9.331,00**
210	2200x950x1100	2100	17	4	68	L	540 | 1000	220	102x10	877	**9.674,00**
230	2460x950x1100	2350	19	4	76	L	540 | 1000	220	102x10	920	**10.211,00**
255	2700x950x1100	2550	21	4	84	L	540 | 1000	220	102x10	956	**10.914,00**
280	2960x950x1100	2800	23	4	92	L	540 | 1000	220	102x10	993	**11.607,00**

it

dotazioni standard

- Trasmissione laterale a ingranaggi a bagno d'olio
- Cardano serie 7 con frizione a dischi
- Attacco terzo punto inferiore regolabile
- Protezione CE anti-infortunistica)
- Slitte laterali di profondità regolabili
- Attacco Cat. 2 e 3

en

standard equipment

- Gear driven side transmission in oil bath
- Series 7 PTO with slip clutch
- Adjustable lower hitch brackets
- CE safety guards
- Powder coated
- Adjustable side depth skids
- Three-points hitch Cat. 2 and 3

fr

equipements de série

- Entraînement latérale par engrenages en bain d'huile
- Cardan à sécurité friction à disque série 7
- Attelage 3-Points réglable
- Protection de sécurité CE (LAA)
- Peinture en poudre
- Réglage de profondeur par patins
- Attelage cat. 2 and 3

de

serienausrüstung

- Seitenzahnradantrieb im Ölbad
- Serien 7 Gelenkwelle mit Rutschkupplung
- Verstellbare Unterlenkeranschlüsse
- CE Schutzvorrichtungen
- Pulverbeschichtet
- Regelbare Gleitkufen
- Kat. 2 und 3 Universal-Dreipunktbock

es

equipamiento estándar

- Transmisión lateral de engranajes en baño de aceite
- Cardán serie 7 con embrague de discos
- Conexión tercer punto inferior ajustable
- Protección CE contra accidentes
- Revestimiento de polvo
- Patines laterales de profundidad ajustables
- Conexión Cat. 2 y 3

SF



230 | 255 | 280 | 300

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm					N						KG/LB	€
230	2500x1100x1300	2300	100 | 200	10	6	54	C	540 | 1000	M	300	133x12	960	**10.900,00**
255	2750x1100x1300	2550	100 | 200	11	6	60	C	540 | 1000	M	300	133x12	1050	**11.450,00**
280	3000x1100x1300	2800	100 | 200	12	6	66	C	540 | 1000	M	300	133x12	1130	**12.150,00**
300	3250x1100x1300	3000	100 | 200	13	6	75	C	540 | 1000	M	300	133x12	1230	**12.700,00**

it

dotazioni standard

- Trasmissione laterale a ingranaggi a bagno d'olio
- Cardano Serie 8 con frizione a dischi
- Attacco terzo punto inferiore regolabile e flottante
- Protezione CE anti-infortunistica
- Slitte laterali di profondità regolabili
- Attacco Cat. 2 e 3
- 4 velocità a 540 e 2 velocità a 1000

en

standard equipment

- Gear driven side transmission in oil bath
- Series 8 PTO shaft with slip clutch
- Floating and adjustable lower linkage
- CE safety guards
- Adjustable side skids
- Three-points hitch Cat. 2 and 3
- 4 speed at 540 and 2 at 1000

fr

equipements de série

- Transmission latérale à pignons à bain d'huile
- Cardan Série 8 avec friction à disques
- Attelage 3me point inferieur reglable et flottant
- Protection de sécurité CE
- Patins latérales de profondeur réglables
- Attelage Cat. 2 et 3
- 4 vitesses à 540 et 2 à 1000

de

serienausrüstung

- Seitenzahnradantrieb im Ölbad
- Serie 8 Gelenkwelle mit Rutschkupplung
- Verstellbarer und schwimmender Anbau
- CE-Unfall-Schutz
- Tiefenverstellbare Gleitkufen
- Kat. 2 und 3 Anbau
- 4-Gang-Getriebe bei 540 und 2 bei 1000

es

equipamiento estándar

- Transmisión lateral de engranajes en baño de aceite
- Cardán serie 7 con embrague de discos
- Conexión tercer punto inferior ajustable
- Protección CE contra accidentes
- Revestimiento de polvo
- Patines laterales de profundidad ajustables
- Conexión Cat. 2 y 3
- 4 vitesses à 540 et 2 à 1000

ZR



230 | 255 | 280 | 300

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm					N						KG/LB	€
230	2500x1100x1300	2300	100 | 200	19	4	76	L	1000	M	220	133x12	1218	**11.181,00**
255	2750x1100x1300	2550	100 | 200	21	4	84	L	1000	M	220	133x12	1341	**11.880,00**
280	3000x1100x1300	2800	100 | 200	23	4	92	L	1000	M	220	133x12	1472	**12.846,00**
300	3250x1100x1300	3000	100 | 200	25	4	100	L	1000	M	220	133x12	1594	**13.619,00**

it

dotazioni standard

- Trasmissione laterale a ingranaggi a bagno d'olio
- Cardano Serie 8 con frizione a dischi
- Attacco terzo punto inferiore regolabile e flottante
- Protezione CE anti-infortunistica
- Slitte laterali di profondità regolabili
- Attacco Cat. 2 e 3
- 2 velocità a 540 e 2 velocità a 1000

en

standard equipment

- Gear driven side transmission in oil bath
- Series 8 PTO shaft with slip clutch
- Floating and adjustable lower linkage
- CE safety guards
- Adjustable side skids
- Three-points hitch Cat. 2 and 3
- 2 speed at 540 and 2 at 1000

fr

equipements de série

- Transmission latérale à pignons à bain d'huile
- Cardan Série 8 avec friction à disques
- Attelage 3me point inferieur reglable et flottant
- Protection de sécurité CE
- Patins latérales de profondeur réglables
- Attelage Cat. 2 et 3
- 2 vitesses à 540 et 2 à 1000

de

serienausrüstung

- Seitenzahnradantrieb im Ölbad
- Serie 8 Gelenkwelle mit Rutschkupplung
- Verstellbarer und schwimmender Anbau
- CE-Unfall-Schutz
- Tiefenverstellbare Gleitkufen
- Kat. 2 und 3 Anbau
- 2-Gang-Getriebe bei 540 und 2 bei 1000

es

equipamiento estándar

- Transmisión lateral de engranajes en baño de aceite
- Cardán serie 7 con embrague de discos
- Conexión tercer punto inferior ajustable
- Protección CE contra accidentes
- Revestimiento de polvo
- Patines laterales de profundidad ajustables
- Conexión Cat. 2 y 3
- 2 vitesses à 540 et 2 à 1000

SB



370 | 410 | 460 | 510

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm					N						KG/LB	€
370	4000x1850x1550	3700	110 | 230	16	6	84	C	1000	280	270	102x10	2220	**28.750,00**
410	4400x1850x1550	4100	110 | 230	18	6	96	C	1000	280	270	102x10	2330	**29.750,00**
460	4900x1850x1550	4600	110 | 230	20	6	108	C	1000	280	270	102x10	2450	**31.500,00**
510	5400x1850x1550	5100	110 | 230	22	6	120	C	1000	280	270	102x10	2570	**32.850,00**

it

dotazioni standard

- Trasmissione laterale a ingranaggia bagno d'olio
- Giunti cardanici laterali Serie 8 con limitatore a bullone
- Giunto cardanico centrale Serie 9 con limitatore automatico
- Attacco terzo punto inferiore regolabile
- Protezione CE anti-infortunistica
- Slitte laterali di profondità regolabili
- Rompitraccia centrale
- Attacco Cat. 2 e 3

en

standard equipment

- Gear driven side transmission in oil bath
- Series 8 side pto shafts with shear bolt
- Series 9 central PTO shaft with automatic torque limiter
- Floating 3 point linkage
- CE safety guards
- Adjustable side skids
- Central line eradicator
- Three-points hitch Cat. 2 and 3

fr

equipements de série

- Transmission latérale à pignons à bain d'huile
- Joints cardan lateraux Série 8 avec limiteur à boulons
- Joint cardan central Série 9 avec limiteur automatique
- Attelage 3me point inferieur reglable
- Protection de sécurité CE
- Patins lateraux de profondeur reglables
- Effaceur de traces centrale
- Attelage Cat. 2 et 3

de

serienausrüstung

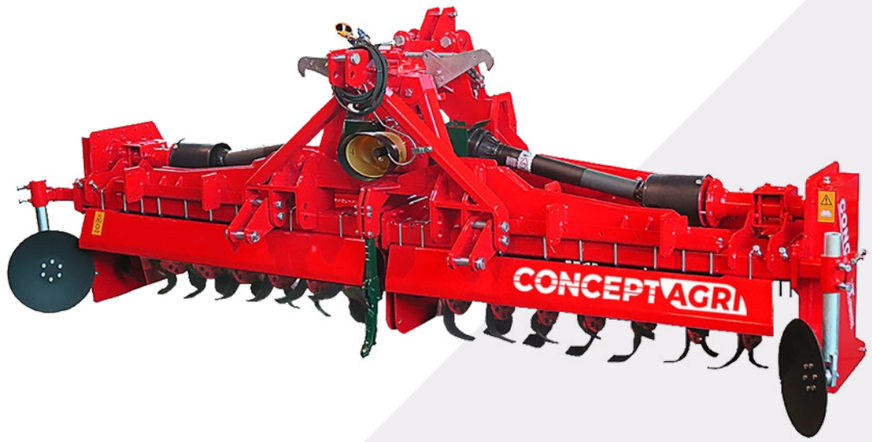
- Seitenzahnradantrieb im Ölbad
- Seitliche Gelenkwellen Serie 8 mit Scherbolzenkupplung
- Zentrale Gelenkwelle Serie 9 mit automatischem Begrenzer
- Verstellbarer Anbau
- CE-Unfall-Schutz
- Tiefenverstellbare Gleitkufen
- Zentraler Spurlockerer
- Kat. 2 und 3 Anbau

es

equipamiento estándar

- Transmisión lateral de engranajes en baño de aceite
- Juntas cardánicas laterales Serie 8 con limitador de perno
- Junta cardánica central Serie 9 con limitador automático
- Conexión tercer punto inferior ajustable
- Protección CE contra accidentes
- Patines laterales de profundidad ajustables
- Rompehuellas central
- Conexión Cat. 2 y 3

SC



400 | 450 | 500 | 540 | 600

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm					N						KG/LB	€
400	4000x1850x1550	4000	150 | 300	18	6	96	C	1000	280	300	133x12	3050	**34.380,00**
450	4400x1850x1550	4500	150 | 300	20	6	108	C	1000	280	300	133x12	3150	**35.200,00**
500	4900x1850x1550	5000	150 | 300	22	6	120	C	1000	280	300	133x12	3320	**40.900,00**
540	5400x1850x1550	5400	150 | 300	24	6	132	C	1000	280	300	133x12	3470	**42.190,00**
600	6400x1850x1550	6000	150 | 300	26	6	144	C	1000	280	300	133x12	3600	**44.500,00**

it

dotazioni standard

- Trasmissione laterale a ingranaggia bagno d'olio
- Giunti cardanici laterali Serie 8 con limitatore a bullone
- Giunto cardanico centrale Serie 9 con limitatore automatico
- Attacco terzo punto inferiore regolabile
- Protezione CE anti-infortunistica
- Slitte laterali di profondità regolabili
- Rompitraccia centrale
- Attacco Cat. 2 e 3

en

standard equipment

- Gear driven side transmission in oil bath
- Series 8 side pto shafts with shear bolt
- Series 9 pto shaft with auto reset cam system
- Floating 3 point linkage
- CE safety guards
- Adjustable side skids
- Central line eradicator
- Three-points hitch Cat. 2 and 3

fr

equipements de série

- Transmission latérale à pignons à bain d'huile
- Joints cardan lateraux Série 8 avec limiteur à boulons
- Joint cardan central Série 9 avec limiteur automatique
- Attelage 3me point inferieur reglable
- Protection de sécurité CE
- Patins lateraux de profondeur reglables
- Effaceur de traces centrale
- Attelage Cat. 2 et 3

de

serienausrüstung

- Seitenzahnradantrieb im Ölbad
- Seitliche Gelenkwellen Serie 8 mit Scherbolzenkupplung
- Zentrale Gelenkwelle Serie 9 mit automatischem Begrenzer
- Verstellbarer Anbau
- CE-Unfall-Schutz
- Tiefenverstellbare Gleitkufen
- Zentraler Spurlockerer
- Kat. 2 und 3 Anbau

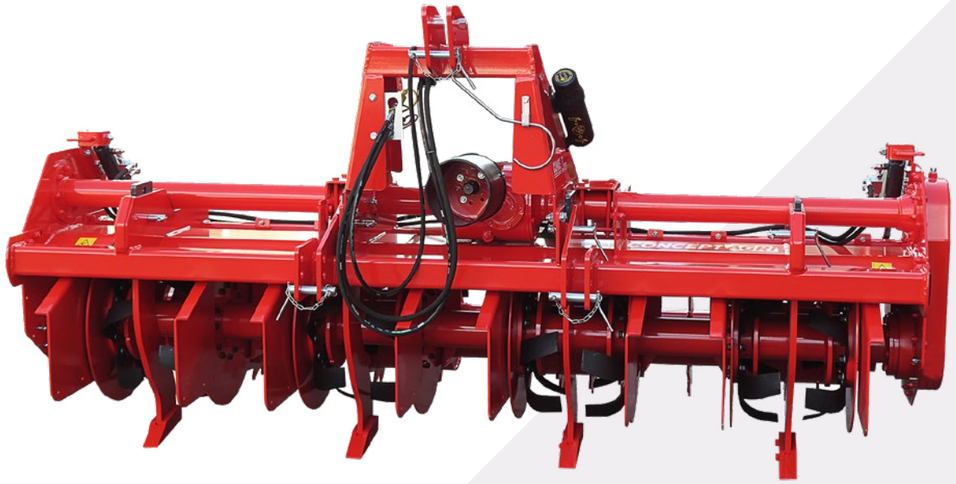
es

equipamiento estándar

- Transmisión lateral de engranajes en baño de aceite
- Juntas cardánicas laterales Serie 8 con limitador de perno
- Junta cardánica central Serie 9 con limitador automático
- Conexión tercer punto inferior ajustable
- Protección CE contra accidentes
- Patines laterales de profundidad ajustables
- Rompehuellas central
- Conexión Cat. 2 y 3

SFTRIP

CONCEPT AGRI
AGRICULTURAL MACHINERY SPECIALISTS



File | Rows | Rangées | Zeilen | Hileras

300 | 4

it | 4 File | Passo 750
en | 4 Rows | 750 Interrow
fr | 4 rangées | 750 Interrow
de | 4 Zeilen | 750 Reihenabstand
es | 4 Hileras 750 interrow

300 | 6

it | 6 File | Passo 500
en | 6 Rows | 500 Interrow
fr | 6 rangées | 500 Interrow
de | 6 Zeilen | 500 Reihenabstand
es | 6 Hileras 500 interrow

300

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm					N							KG/LB	€
300 | 4	3250x1150x1300	300	150 +	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	**29.150,00**
300 | 6	3250x1150x1300	300	150 +	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	**30.250,00**

it

dotazioni standard

- Trasmissione laterale a ingranaggia bagno d'olio
- Giunti cardanici laterali Serie 8 con limitatore a bullone
- Giunto cardanico centrale Serie 9 con limitatore automatico
- Attacco terzo punto inferiore regolabile
- Protezione CE anti-infortunistica
- Slitte laterali di profondità regolabili
- Rompitraccia centrale
- Attacco Cat. 2 e 3

en

standard equipment

- Gear driven side transmission in oil bath
- Series 8 side pto shafts with shear bolt
- Series 9 pto shaft with auto reset cam system
- Floating 3 point linkage
- CE safety guards
- Adjustable side skids
- Central line eradicator
- Three-points hitch Cat. 2 and 3

fr

equipements de série

- Transmission latérale à pignons à bain d'huile
- Joints cardan lateraux Série 8 avec limiteur à boulons
- Joint cardan central Série 9 avec limiteur automatique
- Attelage 3me point inferieur reglable
- Protection de sécurité CE
- Patins lateraux de profondeur reglables
- Effaceur de traces centrale
- Attelage Cat. 2 et 3

de

serienausrüstung

- Seitenzahnradantrieb im Ölbad
- Seitliche Gelenkwellen Serie 8 mit Scherbolzenkupplung
- Zentrale Gelenkwelle Serie 9 mit automatischem Begrenzer
- Verstellbarer Anbau
- CE-Unfall-Schutz
- Tiefenverstellbare Gleitkufen
- Zentraler Spurlockerer
- Kat. 2 und 3 Anbau

es

equipamiento estándar

- Transmisión lateral de engranajes en baño de aceite
- Distancia entre filas estándar de 500 a 750
- Cardán Serie 8 con embrague de discos
- Protección CE contra accidentes
- Subsoladores
- Rodillo empacador de segmentos hidráulico
- Conexión Cat. 2

ACCESSORI

UM

Kit spostamento idraulico

en | Hydraulic side shift kit
fr | Kit de déplacement hydraulique
de | Hydraulische Verlagerung
es | Desplazamiento hidráulico

Cod.	Mod.	€
14415	UM	1.575,00

VLSC

Ruota SX

en | Left rotor
fr | Roue gauche
de | Linkes Rad
es | Rueda DER

Cod.	Mod.	€
W11589	VLSC	159,00

Ruota SX

en | Right rotor
fr | Roue droite
de | Rechts drehen
es | Rueda IZQ

Cod.	Mod.	€
W11560	VLSC	159,00

AS

Kit tenuta stagna

en | Water resistant seal system
fr | Kit étancheité
de | Wasserdichter Kit
es | Equipo hermético

Cod.	Mod.	€
-	AS	320,00

Kit controflangia

en | Double flange
fr | Kit contre-bride
de | Gegenflanschsatz
es | Doble pletina

Cod.	Mod.	€
-	AS	63,00

prezzo singola flangia | price per unit | prix unitarie par bride | Einzelflanschpreis

HF HR

Kit tenuta stagna

en | Water resistant seal system
fr | Kit étancheité
de | Wasserdichter Kit
es | Equipo hermético

Cod.	Mod.	€
-	HF | HR	320,00

Kit controflangia

en | Double flange
fr | Kit contre-bride
de | Gegenflanschsatz
es | Doble pletina

Cod.	Mod.	€
-	HF | HR	63,00

Vomere a disco laterale (*)

en | Kit adjustable side discs
fr | Lame a disque lateral
de | Seitliches Scheibenpflugschar
es | Disco reja lateral

Cod.	Mod.	€
-	HF | HR	985,00

Giunto cardanico automatico (**)

en | Pto shaft with auto reset cam system
fr | Joint de cardan automatique
de | Automatische Gelenkwelle
es | Acoplamiento de cardan automático

Cod.	Mod.	€
-	HF | HR	600,00

Kit ancore rompitraccia

en | Wheel track eradicator kit
fr | Kit effaceur de traces
de | Spurlockerer Kit
es | kit de ancore rompeolas

Cod.	Mod.	€
-	HF | HR	740,00

(*) prezzo singola flangia | price per unit | prix unitarie par bride | Einzelflanschpreis | precio por pieza
(**) coppia | 2x discs | paire | paar | precio por la pareja

SF ZR

Kit tenuta stagna

en | Water resistant seal system
fr | Kit étancheité
de | Wasserdichter Kit
es | Equipo hermético

Cod.	Mod.	€
-	SF | ZR	352,00

Presa di forza posteriore

en | Rear pto
fr | Prise de force arriere
de | Hinterzapfwelle
es | Toma de fuerza trasera

Cod.	Mod.	€
-	SF | ZR	1.035,00

Kit controflangia (*)

en | Double flange
fr | Kit contre-bride
de | Gegenflanschsatz
es | Doble pletina

Cod.	Mod.	€
-	SF | ZR	70,00

Attacco a 3 punti posteriore e anteriore

en | Front and rear mounted 3 point linkage
fr | Attelage 3 points avant et arriere
de | Front- und Rückanbau
es | Enganche tercer punto frontal y trasero

Cod.	Mod.	€
-	SF | ZR	950,00

Vomere a disco laterlare (**)

en | Kit adjustable side discs
fr | Lames de disque latéral
de | Seitliches Scheibenpflugschar
es | Disco reja lateral

Cod.	Mod.	€
-	SF | ZR	1.080,00

Attacco idraulico per seminatrice

en | Hydraulic drill linkage
fr | Attelage hydraulique pour semoir
de | Hydraulischer Sämaschineanbau
es | Enganche hidráulico sembradora

Cod.	Mod.	€
-	SF | ZR	3.715,00

Giunto cardanico automatico

en | Pto shaft with auto reset cam system
fr | Joint de cardan automatique
de | Automatische Gelenkwelle
es | Acoplamiento de cardan automático

Cod.	Mod.	€
-	SF | ZR	660,00

Kit ancore rompitraccia

en | Wheel track eradicator kit
fr | Kit effaceur de traces
de | Spurlockerer Kit
es | kit de ancore rompeolas

Cod.	Mod.	€
-	SF | ZR	810,00

Kit ruote posteriori in ferro

en | Steal rear wheels
fr | Kit roues arrieres en fer
de | Eisen-hinterradsatz
es | Equipo ruedas hierro

Cod.	Mod.	€
-	SF | ZR	2.340,00

(*) prezzo singola flangia | price per unit | prix unitarie par bride | einzelflanschpreis | precio por pieza
(**) coppia | 2x discs | paire | paar | precio por la pareja

ACCESSORI

SB
SC

Kit tenuta stagna

en | Water resistant seal system
fr | Kit étancheité
de | Wasserdichter Kit
es | Equipo hermético

Cod.	Mod.	€
-	SB I SC	352,00

Kit controflangia (*)

en | Double flange
fr | Kit contre-bride
de | Gegenflanschsatz
es | Doble pletina

Cod.	Mod.	€
-	SB I SC	70,00

Vomere a disco laterlare (**)

en | Kit adjustable side discs
fr | Lames de disque latéral
de | Seitliches Scheibenpflugschar
es | Disco reja lateral

Cod.	Mod.	€
-	SB I SC	1.080,00

Kit ancore rompitraccia

en | Wheel track eradicator kit
fr | Kit effaceur de traces
de | Spurlockerer Kit
es | kit de ancore rompeolas

Cod.	Mod.	€
-	SB I SC	810,00

Impianto luci a norma

en | Road lights compliant with highway code
fr | Systeme d'eclairage
de | Beleuchtungskit
es | Equipo de luces

Cod.	Mod.	€
-	SB I SC	495,00

SFTRIP

Attacco idraulico per seminatrice

en | Hydraulic drill linkage
fr | Attelage hydraulique pour semoir
de | Hydraulisches Anbaugerät für Sämaschine
es | Enganche hidráulico sembradora inoxidable

Cod.	Mod.	€
-	SFT RIP	3.700,00

Attacco seminatrice meccanico

en | Mechanical drill hitch
fr | Attelage mecanique au semoir
de | Mechanisches Anbaugerät für Sämaschine
es | Enganche mecánico sembradora

Cod.	Mod.	€
-	SFT RIP	1.520,00

RULLI DISPONIBILI

available rollers | rouleaux disponibles | verfügbare walze | rodillos disponibles

HF
HR

	HF 160	HF I HR 160	HF I HR 210	HF I HR 235	HF I HR 255	HF I HR 280	HF 300
	€	€	€	€	€	€	€
Cage roller ø340	1.375,00	1.405,00	1.490,00	1.550,00	1.600,00	1.650,00	1.725,00
Cage roller ø480	1.975,00	2.000,00	2.025,00	2.050,00	2.075,00	2.100,00	2.175,00
Spike roller ø490	1.375,00	1.405,00	1.490,00	1.550,00	1.600,00	1.650,00	1.725,00
Packer roller ø480	3.500,00	3.545,00	3.645,00	3.755,00	3.955,00	4.065,00	4.125,00

SF
ZR

	SF I ZR 230	SF I ZR 255	SF I ZR 280	SF I ZR 300
	€	€	€	€
Cage roller ø480	2.025,00	2.050,00	2.100,00	2.315,00
Spike roller ø490	2.025,00	2.050,00	2.100,00	2.315,00
Packer roller ø480	3.755,00	3.955,00	4.065,00	4.165,00
Maxi Packer ø550	4.260,00	4.495,00	4.612,00	4.735,00

SB

	SB 370	SB 410	SB 460	SB 510
	€	€	€	€
Cage roller ø480	3.800,00	3.950,00	4.100,00	4.250,00
Cage roller ø480 I 16	4.600,00	4.690,00	4.850,00	4.950,00
Spike roller ø490	7.300,00	7.450,00	7.600,00	7.750,00
Packer roller ø480	7.300,00	7.450,00	7.600,00	7.750,00
Maxi Packer ø550	8.250,00	8.426,00	8.550,00	8.700,00

SC

	SC 400	SC 450	SC 500	SC 540	SC 600
	€	€	€	€	€
Cage roller ø480	4.100,00	4.250,00	4.250,00	4.395,00	4.360,00
Cage roller ø480 I 16	4.850,00	4.950,00	4.950,00	4.950,00	5.280,00
Spike roller ø490	7.600,00	7.750,00	7.750,00	7.750,00	8.330,00
Packer roller ø480	7.600,00	7.750,00	7.750,00	7.750,00	8.330,00
Maxi Packer ø550	8.550,00	8.700,00	8.700,00	9.030,00	9.330,00

fresatrici

Linea **BIO**

en

BIO Line

fr

Ligne **BIO**

de

BIO-Linie

es

Línea **BIO**

FFBIO



160 | 185 | 210 | 235

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm					N						KG/LB	€
160	1820x950x1100	1600	60 | 100	7	6	36	C	540 | 1000	M	90	102x10	650	**9.845,00**
185	1960x950x1100	1850	60 | 100	8	6	42	C	540 | 1000	M	90	102x10	680	**10.230,00**
210	2200x950x1100	2100	60 | 100	9	6	48	C	540 | 1000	M	90	102x10	720	**10.560,00**
235	2460x950x1100	2350	60 | 100	10	6	54	C	540 | 1000	M	90	102x10	775	**10.890,00**

it

dotazioni standard

- Trasmissione laterale a ingranaggi a bagno d'olio
- Cardano Serie 7 con frizione a dischi
- Attacco terzo punto inferiore regolabile
- Protezione CE anti-infortunistica
- Ruote anteriori per regolazione profondità
- Attacco Cat. 1 e 3

en

standard equipment

- Gear driven side transmission grease lubrication
- Series 7 pto shaft with slip clutch
- Adjustable lower hitch brackets
- CE safety guards
- Front mounted adjustable wheels
- Three-points hitch Cat. 1 and 3

fr

equipements de série

- Transmission latérale à pignons à bain d'huile
- Cardan Série 7 avec friction à disques
- Attelage 3me point inferieur reglable
- Protection de sécurité CE
- Roues avant pour le reglage de la profondeur
- Attelage Cat. 1 et 3

de

serienausrüstung

- Seitenzahnradantrieb im Ölbad
- Serie 7 Gelenkwelle mit Rutschkupplung
- Verstellbarer Anbau
- CE-Unfall-Schutz
- Vorderräder zur Tiefeneinstellung
- Kat. 1 und 3 Anbau

es

equipamiento estándar

- Transmisión lateral de engranajes en baño de aceite
- Cardán Serie 7 con embrague de discos
- Conexión tercer punto inferior ajustable
- Protección CE contra accidentes
- Ruedas delanteras para ajuste de profundidad
- Conexión Cat. 1 y 3

SFBIO



230 | 255 | 280 | 300

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm					N							kg/lb	€
230	2500x1100x1300	2300	100 | 200	10	6	54	S	1000	M	300	133x12	1210		**17.270,00**
255	2750x1100x1300	2550	100 | 200	11	6	60	S	1000	M	300	133x12	1325		**17.930,00**
280	3000x1100x1300	2800	100 | 200	12	6	66	S	1000	M	300	133x12	1450		**18.480,00**
300	3250x1100x1300	3000	100 | 200	13	6	72	S	1000	M	300	133x12	1550		**19.140,00**

it

dotazioni standard

- Rotazione rotore inversa
- Trasmissione laterale a ingranaggi a bagno d'olio
- Cardano Serie 8 con frizione a dischi
- Attacco terzo punto inferiore regolabile e flottante
- Protezione CE anti-infortunistica
- Cofano posteriore dotato di regolazione idraulica
- Attacco Cat. 2

en

standard equipment

- Inverse rotor rotation
- Gear driven side transmission in oil bath
- Series 8 pto shaft with slip clutch
- Floating and adjustable lower linkage
- CE safety guard
- Hydraulic rear tailgate
- Three-points hitch Cat. 2

fr

equipements de série

- Rotor à rotation à l'envers
- Transmission latérale à pignons à bain d'huile
- Cardan Série 8 avec friction à disques
- Attelage 3me point inferieur reglable et flottant
- Protection de sécurité CE
- Capot arriere avec reglage hydraulique
- Attelage Cat. 2

de

serienausrüstung

- Rückwärtsdrehung des Rotors
- Seitenzahnradantrieb im Ölbad
- Serien 8 Gelenkwelle mit Rutschkupplung
- Verstellbarer und schwimmender Anbau
- CE-Unfall-Schutz
- Heckhaube mit hydraulischer Verstellung ausgestattet
- Kat. 2 Anbau

es

equipamiento estándar

- Rotación rotor inversa
- Transmisión lateral de engranajes en baño de aceite
- Cardán Serie 8 con embrague de discos
- Conexión punto inferior ajustable y flotante
- Protezcion CE
- Capó trasero con regulación hidráulica
- Conexión Cat. 2

ACCESSORI

FFBIO

Kit tenuta stagna

en | Water resistant seal system
fr | Kit étancheité
de | Wasserdichter Kit
es | Equipo hermético

Cod.	Mod.	€
-	FFBIO	352,00

Kit controflangia (*)

en | Double flange
fr | Kit contre-bride
de | Gegenflanschsatz
es | Doble pletina

Cod.	Mod.	€
-	FFBIO	70,00

Presa di forza posteriore

en | Rear pto
fr | Prise de force arriere
de | Hinterzapfwelle
es | Toma de fuerza trasera

Cod.	Mod.	€
-	FFBIO	300,00

Attacco a 3 punti posteriore e anteriore

en | Front and rear mounted 3 point linkage
fr | Attelage 3 points avant et arriere
de | Front- und Rückanbau
es | Enganche tercer punto frontal y trasero

Cod.	Mod.	€
-	FFBIO	660,00

(*) prezzo singola flangia | price per unit | prix unitarie par bride | Einzelflanschpreis | precio por pieza

SFBIO

Kit tenuta stagna

en | Water resistant seal system
fr | Kit étancheité
de | Wasserdichter Kit
es | Equipo hermético

Cod.	Mod.	€
-	SFBIO	352,00

Kit controflangia (*)

en | Double flange
fr | Kit contre-bride
de | Gegenflanschsatz
es | Doble pletina

Cod.	Mod.	€
-	SFBIO	70,00

Presa di forza posteriore

en | Rear pto
fr | Prise de force arriere
de | Hinterzapfwelle
es | Toma de fuerza trasera

Cod.	Mod.	€
-	SFBIO	1.030,00

Attacco a 3 punti posteriore e anteriore

en | Front and rear mounted 3 point linkage
fr | Attelage 3 points avant et arriere
de | Front- und Rückanbau
es | Enganche tercer punto frontal y trasero

Cod.	Mod.	€
-	SFBIO	950,00

Giunto cardanico automatico

en | Pto shaft with auto reset cam system
fr | Joint cardan automatique
de | Automatische Gelenkwelle
es | Junta árbol cardan universal

Cod.	Mod.	€
-	SFBIO	660,00

(*) prezzo singola flangia | price per unit | prix unitarie par bride | Einzelflanschpreis | precio por pieza

fresatrici

interra sassi & baulatrici

en

Stone burier and bed former

fr

Enfouisseur et butteuse

de

Umkehrfräse und beetforme

es

piedras de enterramiento y formadores de camas

GM



125 | 145 | 160 | 185 | 210 | 235

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm					N						KG/LB	€
125	1670x1500x1100	1250	50 | 90	6	6	24	C	540 | 1000	M	250	82x10	660	**10.860,00**
145	1670x1500x1100	1450	50 | 90	7	6	28	C	540 | 1000	M	250	82x10	720	**11.300,00**
160	1670x1500x1100	1600	50 | 90	7	6	28	C	540 | 1000	M	250	82x10	780	**11.650,00**
185	1670x1500x1100	1850	50 | 90	8	6	32	C	540 | 1000	M	250	82x10	850	**12.000,00**
210	1670x1500x1100	2100	50 | 90	9	6	36	C	540 | 1000	M	250	82x10	910	**12.650,00**
235	1670x1500x1100	2350	50 | 90	10	6	40	C	540 | 1000	M	250	82x10	960	**13.050,00**

it

dotazioni standard

- Trasmissione laterale a ingranaggi a bagno d'olio
- Cardano Serie 7 con frizione a dischi
- Attacco terzo punto inferiore regolabile
- Protezione CE anti-infortunistica
- Dischi anteriori regolabili
- Griglia selezionatrice
- Attacco Cat. 1 e 2

en

standard equipment

- Gear driven side transmission grease lubrication
- Series 7 pto shaft with slip clutch
- Adjustable lower hitch brackets
- CE safety guards
- Adjustable front mounted side discs
- Rear spring loaded separating grille
- Three-point hitch Cat. 1 and 2

fr

equipements de série

- Transmission latérale par pignons à bain d'huile
- Cardan Série 7 avec friction à disques
- Attelage 3me point inferieur reglable
- Protection de sécurité CE
- Disques avant reglables
- Grille de triage
- Attelage Cat. 1 et 2

de

serienausrüstung

- Seitenzahnradantrieb im Ölbad
- Serie 7 Gelenkwelle mit Rutschkupplung
- Verstellbarer Anbau
- CE-Unfall-Schutz
- Verstellbare vordere Scheiben
- Sortiergitter
- Kat. 1 und 2 Anbau

es

equipamiento estándar

- Transmisión lateral de engranajes en baño de aceite
- Cardán Serie 7 con embrague de discos
- Conexión tercer punto inferior ajustable
- Protección CE contra accidentes
- Discos delanteros ajustables
- Rejilla clasificadora
- Conexión Cat. 1 y 2

SR



360 | 400 | 450 | 500 | 540 | 600

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm					N						KG/LB	€
360	4000x2250x1550	3600	130 | 300	16	6	90	C	1000	280	300	133x12	2885	**38.800,00**
400	4400x2250x1550	4000	130 | 300	18	6	102	C	1000	280	300	133x12	2950	**39.600,00**
450	4900x2250x1550	4500	130 | 300	20	6	114	C	1000	280	300	133x12	3100	**44.000,00**
500	5400x2250x1550	5000	130 | 300	22	6	126	C	1000	280	300	133x12	3250	**49.500,00**
540	5900x2250x1550	5400	130 | 300	24	6	138	C	1000	280	300	133x12	3350	**56.100,00**
600	6400x2250x1550	6000	130 | 300	26	6	41500	C	1000	280	300	133x12	3450	**62.500,00**

it

dotazioni standard

- Trasmissione laterale a ingranaggi a bagno d'olio
- Giunti cardanici laterali Serie 8 con limitatore a bullone
- Giunto cardanico centrale Serie 9 con limitatore automatico
- Attacco terzo punto inferiore regolabile
- Dischi anteriori regolabili
- Griglia selezionatrice
- Protezione CE anti-infortunistica
- Rompitraccia centrale
- Attacco Cat. 2 e 3

en

standard equipment

- Gear side transmission in oil bath
- Series 8 side pto shafts with shear bolt
- Series 9 pto shaft with auto reset cam system
- Floating 3 point linkage
- Adjustable front mounted side discs
- Rear spring loaded separating grille
- CE safety guards
- Central line eradicator
- Three-point hitch Cat. 2 and 3

fr

equipements de série

- Pignons à bain d'huile
- Joints cardan latéraux Série 8 avec limiteur à boulon
- Joint cardan centrale Série 9 avec limiteur automatique
- Attelage 3me point inferieur reglable
- Disque avant reglables
- Grille de triage
- Protection de sécurité CE
- Effaceur de trace centrale
- Attelage Cat. 2 et 3

de

serienausrüstung

- Seitenzahnradantrieb im Ölbad
- Seitliche Gelenkwellen Serie 8 mit Scherbolzenkupplung
- Zentrale Gelenkwelle Serie 9 mit automatischem Begrenzer
- Verstellbarer Anbau
- Verstellbare vordere Scheiben
- Sortiergitter
- CE-Unfall-Schutz
- Zentraler Spurlockerer
- Kat. 2 und 3 Anbau

es

equipamiento estándar

- Transmisión lateral de engranajes en baño de aceite
- Juntas cardánicas laterales Serie 8 con limitador de perno
- Junta cardánica central Serie 9 con limitador automático
- Conexión tercer punto inferior ajustable
- Discos delanteros ajustables
- Rejilla clasificadora
- Protección CE contra accidentes
- Rompehuellas central
- Conexión Cat. 2 y 3

ACCESSORI

GM

Kit controflangia (*)

en | Double flange
fr | Kit contre-bride
de | Gegenflanschsatz
es | Doble pletina

Cod.	Mod.	€
-	GM	70,00

(*) prezzo singola flangia | price per unit | prix unitarie par bride | Einzelflanschpreis | precio por pieza

SR

Kit ancore rompitraccia

en | Wheel track eradicator kit
fr | Kit effaceur de traces
de | Spurlockerer Kit
es | kit de ancore rompeolas

Cod.	Mod.	€
-	SR	1.880,00

Impianto luci a norma

en | Road lights compliant with highway code
fr | Systeme d'eclairage
de | Beleuchtungskit
es | Equipo de luces

Cod.	Mod.	€
-	SR	495,00

RULLI DISPONIBILI

available rollers | rouleaux disponibles | verfügbare walze | rodillos disponibles

GM

	GM 125	GM 145	GM 160	GM 185	GM 210	GM 235
	€	€	€	€	€	€
Packer roller ø480	1.440,00	1.485,00	1.545,00	1.820,00	1.930,00	2.120,00
Bedformer Single	1.620,00	1.650,00	1.710,00	1.890,00	2.200,00	2.266,00
Bedformer Double	1.890,00	1.925,00	2.000,00	2.150,00	2.475,00	2.535,00

SR

	SR 360	SR 400	SR 450	SR 500	SR 540	SR 600
	€	€	€	€	€	€
Tube roller	2.500,00	2.640,00	2.940,00	3.125,00	3.465,00	3.850,00
Cage	Mesh	3.670,00	3.800,00	4.040,00	4.185,00	4.400,00	4.895,00
Packer roller ø480	5.400,00	5.880,00	6.600,00	7.050,00	7.535,00	8.380,00
Bedformer	4.411,00	5.140,00	5.445,00	5.885,00	6.325,00	7.030,00

trincia

en

COSMO OFFERS A WIDE RANGE OF PRODUCTS FOR CUTTING GRASS, STALKS, SHRUBS AND BRANCHES. OUR MACHINES ARE DESIGNED TO ENSURE EVEN AND PRECISE CUTTING AND SHREDDING OF MATERIALS, THANKS TO A STURDY CONSTRUCTION AND HIGH-QUALITY COMPONENTS. MODELS ARE AVAILABLE FOR EVERY NEED AND COMPATIBLE WITH EVERY TYPE OF TRACTOR. THE COSMO FLAIL MOWERS LINE IS SYNONYMOUS WITH RELIABILITY AND QUALITY THANKS TO A CAREFUL PRODUCTION PROCESS AND STRICT QUALITY CONTROLS. CHOOSING OUR PRODUCTS MEANS ENSURING A THOROUGH CLEANING OF THE SOIL, AS THEY ARE ABLE TO CHOP UP ALL KINDS OF MATERIAL: FROM GRASS TO BRAMBLES, FROM BRUSHWOOD TO BRANCHES. WITH THE COSMO FLAIL MOWERS LINE, ALL TYPES OF SOIL ARE PROFESSIONALLY AND PRECISELY WORKED.

fr

COSMO PROPOSE UNE LARGE GAMME DE PRODUITS POUR COUPER L'HERBE, LES TIGES, LES ARBUSTES ET LES BRANCHES. NOS MACHINES SONT CONÇUES POUR ASSURER UNE COUPE ET UN BROYAGE UNIFORMES ET PRÉCIS DES MATÉRIAUX, GRÂCE À UNE STRUCTURE SOLIDE ET DES COMPOSANTS DE HAUTE QUALITÉ. DES MODÈLES SONT DISPONIBLES POUR TOUS LES BESOINS ET COMPATIBLES AVEC TOUS LES TYPES DE TRACTEURS. LA GAMME DE BROYEURS COSMO EST SYNONYME DE FIABILITÉ ET DE QUALITÉ GRÂCE À UN PROCESSUS DE PRODUCTION SOIGNÉ ET À DES CONTRÔLES DE QUALITÉ STRICTS. CHOISIR NOS PRODUITS, C'EST GARANTIR UN NETTOYAGE EN PROFONDEUR DU SOL, CAR ILS SONT CAPABLES DE BROYER TOUTES SORTES DE MATÉRIAUX : DE L'HERBE AUX RONCES, DES BROUSSAILLES AUX BRANCHAGES. AVEC LA GAMME DE BROYEURS COSMO, LE TRAVAIL SUR TOUT TYPE DE TERRAIN EST EFFECTUÉ DE MANIÈRE PROFESSIONNELLE ET PRÉCISE.

de

COSMO BIETET EINE BREITE PALETTE VON PRODUKTEN ZUM SCHNEIDEN VON GRAS, HALMEN, STRÄUCHERN UND ÄSTEN. UNSERE MASCHINEN SIND SO KONZIPIERT, DASS SIE EIN GLEICHMÄSSIGES UND PRÄZISES SCHNEIDEN UND ZERKLEINERN DES MATERIALS GEWÄHRLEISTEN, DANK EINER SOLIDEN KONSTRUKTION UND HOCHWERTIGER KOMPONENTEN. ES SIND MODELLE FÜR JEDEN BEDARF ERHÄLTLICH, DIE MIT JEDEM TRAKTORTYP KOMPATIBEL SIND. DIE COSMO-MULCHERLINIE IST EIN SYNONYM FÜR ZUVERLÄSSIGKEIT UND QUALITÄT DANK EINES SORGFÄLTIGEN PRODUKTIONSPROZESSES UND STRENGER QUALITÄTSKONTROLLEN. DIE WAHL UNSERER PRODUKTE GARANTIERT EINE GRÜNDLICHE REINIGUNG DES BODENS, DA SIE IN DER LAGE SIND, ALLE ARTEN VON MATERIAL ZU ZERKLEINERN: VON GRAS BIS ZU DORNEN, VON REISIG BIS ZU ÄSTEN. MIT DEN MULCHERN DER SERIE COSMO WIRD JEDE ART VON BODEN PROFESSIONELL UND PRÄZISE BEARBEITET.

es

COSMO OFRECE UNA AMPLIA GAMA DE PRODUCTOS PARA CORTAR CÉSPED, TALLOS, ARBUSTOS Y RAMAS. NUESTRAS MÁQUINAS ESTÁN DISEÑADAS PARA GARANTIZAR UN CORTE Y TRITURACIÓN UNIFORME Y PRECISO DE LOS MATERIALES, GRACIAS A UNA ESTRUCTURA SÓLIDA Y A COMPONENTES DE ALTA CALIDAD. HAY MODELOS DISPONIBLES PARA CADA NECESIDAD Y COMPATIBLES CON CADA TIPO DE TRACTOR. LA LÍNEA DE TRITURADORAS COSMO ES SINÓNIMO DE FIABILIDAD Y CALIDAD GRACIAS A UN ATENTO PROCESO DE PRODUCCIÓN Y A RIGUROSOS CONTROLES DE CALIDAD. ELEGIR NUESTROS PRODUCTOS SIGNIFICA GARANTIZAR UNA LIMPIEZA A FONDO DEL TERRENO, YA QUE SON CAPACES DE DESMENUZAR TODO TIPO DE MATERIAL: DESDE LA HIERBA HASTA LAS ZARZAS, DESDE LAS MALEZAS HASTA LAS RAMAS. CON LA LÍNEA DE TRITURADORAS COSMO, EL TRABAJO EN CUALQUIER TIPO DE TERRENO SE REALIZA DE MANERA PROFESIONAL Y PRECISA.

it

COSMO OFFRE UNA VASTA GAMMA DI PRODOTTI PER IL TAGLIO DI ERBA, STOCCHI, ARBUSTI E RAMI. LE NOSTRE MACCHINE SONO PROGETTATE PER GARANTIRE UN TAGLIO ED UNO SMINUZZAMENTO UNIFORME E PRECISO DEI MATERIALI, GRAZIE AD UNA STRUTTURA SOLIDA ED A COMPONENTI DI ALTA QUALITÀ. SONO DISPONIBILI MODELLI PER OGNI ESIGENZA E COMPATIBILI CON OGNI TIPO DI TRATTORE. LA LINEA DI TRINCE COSMO È SINONIMO DI AFFIDABILITÀ E QUALITÀ GRAZIE AD UN ATTENTO PROCESSO DI PRODUZIONE ED A RIGOROSI CONTROLLI DI QUALITÀ. SCEGLIERE I NOSTRI PRODOTTI SIGNIFICA GARANTIRE UNA PULIZIA A FONDO DEL TERRENO, POICHÈ SONO IN GRADO DI SMINUZZARE OGNI GENERE DI MATERIALE: DALL'ERBA AI ROVI, DALLE STERPAGLIE AI RAMI. CON LA LINEA DI TRINCE COSMO, LA LAVORAZIONE SU QUALUNQUE TIPO DI TERRENO VIENE REALIZZATA IN MODO PROFESSIONALE E PRECISO.

FL



85 | 95 | 105 | 115 | 125 | 135 | 145 | 165

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm									KG/LB	€
85	980x700x715	830	12 | 18	14	28	80	102	540	1:3	100	**1.712,00**
95	1050x700x715	930	16 | 20	14	28	80	102	540	1:3	115	**1.744,00**
105	1150x700x715	1030	20 | 30	18	36	80	102	540	1:3	130	**1.785,00**
115	1250x700x715	1130	20 | 30	20	40	80	102	540	1:3	145	**1.838,00**
125	1350x700x715	1230	25 | 35	20	40	80	102	540	1:3	160	**1.943,00**
135	1450x700x715	1330	25 | 35	24	44	80	102	540	1:3	175	**2.011,00**
145	1550x700x715	1430	25 | 35	24	48	80	102	540	1:3	190	**2.064,00**
165	1750x700x715	1630	30 | 40	26	52	80	102	540	1:3	235	**2.211,00**

it

dotazioni standard

- Terzo punto spostabile manualmente di 10 cm
- Rotore con bilanciatura elettronica
- Trincia per erba
- Cardano Serie 4
- Gruppo centrale con ruota libera incorporata (540 rpm - 35 CV)
- Rullo posteriore regolabile
- Protezione CE
- Verniciatura a polvere
- Slitte laterali regolabili
- Attacco terzo punto di Cat. 1
- Spessore rotore 8 mm
- Spessore telaio 4 mm
- Spessore rullo 3,5 mm

en

standard equipment

- 10 cm side-shift hitch manually
- Rotor with electronic balance
- Flail mower for grass
- Series -4 PTO shaft
- Central gearbox equipped with free wheel clutch (540 rpm - 35 HP)
- Adjustable rear roller
- CE safety devices
- Powder coated
- Adjustable side skids
- Three-points hitch Cat. 1
- Rotor thickness 8 mm
- Frame thickness 4 mm
- Roller thickness 3,5 mm

fr

equipements de série

- FL: pour tracteurs de 35 CV
- Attelage deplacable manuellement de 10 cm
- Rotor à équilibrage électronique
- Broyeur d'herbe
- Arbre à cardan Série 4
- Boitier renvoi d'angle avec roue libre (540 rpm - 35 CV)
- Rouleau arrière réglable
- Protection CE
- Peinture à poudre
- Patins latéraux
- Attelage 3 points – Cat. 1
- Courroies réglables par tendeur
- Epaisseur rotor 8 mm
- Epaisseur châssis 4 mm
- Epaisseur rouleau 3,5 mm

de

serienausrüstung

- FL: Traktor bis 35 ps
- 10 cm verschiebbarer Dreipunktbock manuell
- Elektronisch ausgewogener Rotor
- Mülcher für Gras
- Gelenkwelle Serie 4
- Eingang-Ölbadgetriebe mit integriertem Freilauf (Zapfwelle 540 UpM - 35 PS)
- Regelbare Hinterwalze
- CE Schutzvorrichtungen
- Regelbare Gleitkufen
- Kat. 1 Universal-Dreipunkbock
- Von außen regelbare Keilriemen
- Rotordicke 8 mm
- Hülledicke 4 mm
- Walzedicke 3,5 mm

es

equipamiento estándar

- Tercer punto desplazable manualmente 10 cm
- Rotor con equilibrado electrónico
- Trituradora de hierba
- Cardán serie 4
- Grupo central con rueda libre incorporada (540 rpm - 35 CV)
- Rodillo trasero ajustable
- Protección CE
- Revestimiento de polvo
- Patines laterales ajustables
- Conexión tercer punto de Cat.1
- Grosor del rotor 8 mm
- Grosor del bastidor 4 mm
- Grosor del rodillo 3,5 mm

FGH

Bully Line



125 | 145 | 160 | 175

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm									KG/LB	€
125	1445x1232x814	1250	18 | 25	20	-	108	102	540	1:3	275	**3.129,00**
145	1645x1232x814	1450	30 | 35	24	-	108	102	540	1:3	305	**3.413,00**
160	1745x1232x814	1550	30 | 40	24	-	108	102	540	1:3	312	**3.465,00**
175	1945x1232x814	1750	40 | 45	28	-	108	102	540	1:3	324	**3.518,00**

Detrazione costo per macchina con spostamento meccanico

en | Deduction cost for conversion to mechanical side shift
fr | Déduction du coût par machine à déplacement mécanique
de | Abzug der Kosten für Maschinen mit mechanischer Verlagerung
es | Deducción de costes para máquinas con movimiento mecánico.

€
83,00

it

dotazioni standard

- Cardano serie 5
- Slitte laterali
- Rotore a mazze
- Rullo posteriore regolabile
- Spostamento laterale idraulico
- Spessore rotore 10 mm
- Spessore telaio 4 mm
- Spessore rullo 4 mm

en

standard equipment

- Series 5 PTO shaft
- Side skids
- Rotor with hammers
- Adjustable-in-height rear roller
- Hydraulic side shift
- Rotor thickness 10 mm
- Frame thickness 4 mm
- Roller thickness 4 mm

fr

equipements de série

- Cardan série 5
- Patins
- Rotor avec marteaux
- Rouleau arrière réglable en hauteur
- Décalage latéral hydraulique
- Epaisseur rotor 10 mm
- Epaisseur châssis 4 mm
- Epaisseur rouleau 4 mm

de

serienausrüstung

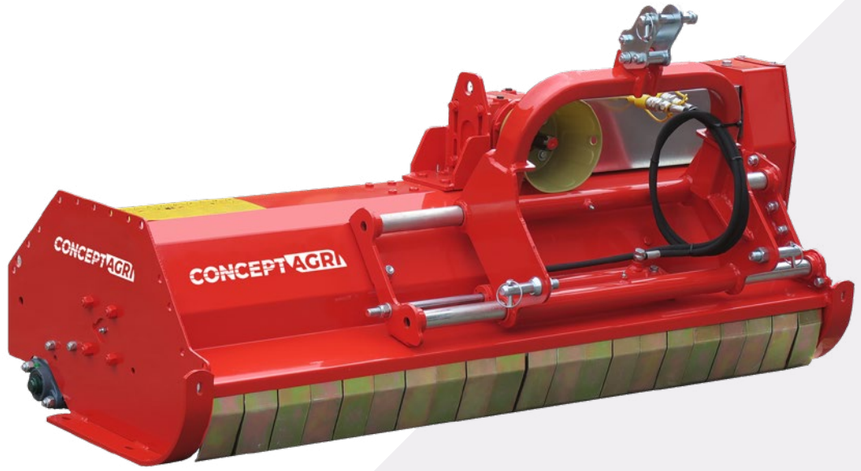
- Serie 5 Zapfwellen
- Seitengleiter
- Rotor mit Hämmern
- Höhenverstellbare hintere Rolle
- Hydraulische Seitenverschiebung
- Rotordicke 10 mm
- Hülledicke 4 mm
- Walzedicke 4 mm

es

equipamiento estándar

- Cardán serie 5
- Patines laterales
- Rotor de martillos
- Rodillo trasero ajustable
- Desplazamiento lateral hidráulico
- Grosor del rotor 10 mm
- Grosor del bastidor 4 mm
- Grosor del rodillo 4 mm

YT



125 | 140 | 155 | 170

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm									KG/LB	€
125	1400x780x700	1250	22 | 33	18	36	180	115	540	1:3	245	**3.450,00**
140	1520x780x700	1400	22 | 33	20	40	180	115	540	1:3	260	**3.500,00**
155	1690x780x700	1530	22 | 33	22	44	180	115	540	1:3	280	**3.550,00**
170	1780x780x700	1650	22 | 33	24	48	180	115	540	1:3	300	**3.600,00**

Detrazione costo per macchina con spostamento meccanico

en | Deduction cost for conversion to mechanical side shift
fr | Déduction du coût par machine à déplacement mécanique
de | Abzug der Kosten für Maschinen mit mechanischer Verlagerung
es | Deducción de costes para máquinas con movimiento mecánico.

€
120,00

it

dotazioni standard

- Moltiplicatore con ruota libera
- Trasmissione a cinghie dentate
- Spostamento idraulico
- Rotore con mazze o coltelli universali
- Bilanciatura elettronica del rotore
- Controcoltello
- Rullo di regolazione
- Giunto cardanico

en

standard equipment

- Gearbox with built-in overrun clutch
- V-belt side transmission
- Hydraulic side shift
- Rotor with either flails or hammers
- Precision balanced rotor
- Counter knife
- Adjustable rear roller
- PTO shaft

fr

equipements de série

- Boitier avec roue libre
- Transmission à courroies dentées
- Déportement hydraulique
- Rotor avec marteaux ou couteaux
- Équilibrage électronique du rotor
- Contre-couteau
- Rouleau arrière de reglage
- Arbre de transmission à cardan

de

serienausrüstung

- Getriebe mit Freilaufrad
- Zahnriemenantrieb
- Hydraulische Seitenverschiebung
- Rotor mit Schlegelhämmern oder Messern
- Elektronische Auswuchtung des Rotors
- Gegenmesser
- Einstellwalze
- Gelenkwelle

es

equipamiento estándar

- Multiplicador con rueda libre
- Transmisión por correas dentadas
- Desplazamiento hidráulico
- Rotor con mazas o cuchillas universales
- Equilibrado electrónico del rotor
- Contracuchilla
- Rodillo de ajuste
- Junta cardánica

FMH

Bully Line



130 | 145 | 160 | 175 | 205 | 220

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm									KG/LB	€
130	1450x850x1130	1300	20 | 70	16	32	160	140	540	1:3	366	**3.780,00**
145	1620x850x1130	1450	20 | 70	18	36	160	140	540	1:3	388	**4.127,00**
160	1760x850x1130	1600	20 | 70	20	40	160	140	540	1:3	412	**4.221,00**
175	1920x850x1130	1750	20 | 70	22	44	160	140	540	1:3	434	**4.473,00**
205	2220x850x1130	2050	20 | 70	26	52	160	140	540	1:3	482	**4.956,00**
220	2370x850x1130	2200	20 | 70	28	56	160	140	540	1:3	506	**5.172,00**

Detrazione costo per macchina con spostamento meccanico

en | Deduction cost for conversion to mechanical side shift
fr | Déduction du coût par machine à déplacement mécanique
de | Abzug der Kosten für Maschinen mit mechanischer Verlagerung
es | Deducción de costes para máquinas con movimiento mecánico.

€
105,00

it

dotazioni standard

- Rotore con bilanciatura elettronica
- Trincia per erba e sarmenti (4 cm di diametro) con telaio ribassato a coltelli o a martelli
- Spostamento laterale idraulico
- Cardano Serie 5
- Gruppo centrale con ruota libera incorporata (540 rpm - 60 CV)
- Rullo posteriore regolabile
- Ramponi posteriori
- Protezione CE
- Verniciatura a polvere
- Slitte laterali regolabili
- Attacco terzo punto di Cat. 1
- Regolazione esterna delle cinghie
- Controcoltello

en

standard equipment

- Rotor with electronic balance
- Flail mower (4 cm diameter shoots) with lowered frame with hammers or Y knives
- Hydraulic side shift
- Series -5 PTO shaft
- Central gearbox equipped with free wheel clutch (540 rpm - 60 HP)
- Adjustable rear roller
- Rear rakers
- CE safety devices
- Powder coated
- Adjustable side skids
- CAT. 1 universal 3-pt hitch
- External setting of the belts
- Counter-knife

fr

equipements de série

- FMH: pour tracteurs de 70 CV
- Rotor à équilibrage électronique
- Broyeur d'herbe et de sarments (diamètre 4 cm), structure sur baissée à couteaux ou marteaux.
- Déport latéral hydraulique
- Arbre à cardan Série 5
- Boitier renvoi d'angle avec roue libre (540 rpm - 60 CV)
- Rouleau arrière réglable
- Crampons
- Protection CE
- Peinture à poudre
- Patins latéraux
- Attelage 3 points – Cat. 1
- Courroies réglables par tendeur
- Contre-couteaux

de

serienausrüstung

- FMH: Traktor bis 70 ps
- Elektronisch ausgewogener Rotor
- Mülcher für Gras und Reisig bis 4 cm, mit tiefgestelltem Rahmen, Messer oder Schlegel
- Hydraulische Seitenverschiebung
- Gelenkwelle Serie 5
- Eingang-Ölbadgetriebe mit integriertem Freilauf (Zapfwelle 540 UpM - 60 PS)
- Regelbare Hinterwalze
- Sammelrechen
- CE Schutzvorrichtungen
- Regelbare Gleitkufen
- Kat. 1 Universal-Dreipunkbock
- Von außen regelbare Keilriemen
- Untere Gegenschneide

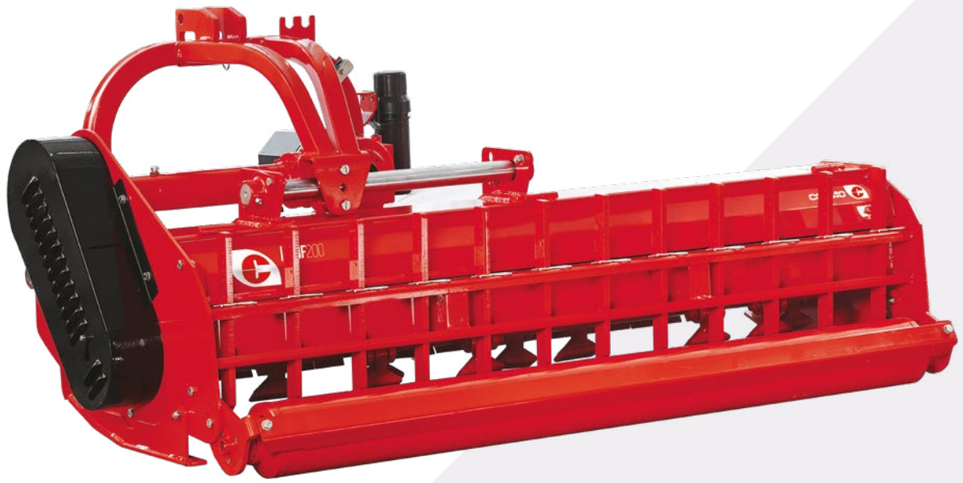
es

equipamiento estándar

- Rotor con equilibrado electrónico
- Trituradora para hierba y sarmientos (4 cm de diámetro) con bastidor rebajado con cuchillas o martillos
- Desplazamiento lateral hidráulico
- Cardán serie 5
- Grupo central con rueda libre incorporada (540 rpm - 60 CV)
- Rodillo trasero ajustable
- Rampas traseras
- Protección CE
- Revestimiento de polvo
- Patines laterales ajustables
- Conexión tercer punto de Cat.1
- Ajuste externo de las correas
- Contracuchilla

BMF

Bully Line



145 | 160 | 180 | 200 | 220 | 240

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm									KG/LB	€
145	1600x950x1150	1450	35 | 70	16	48	160	170	540	1:3	515	**5.355,00**
160	1800x950x1150	1600	35 | 70	16	48	160	170	540	1:3	535	**5.534,00**
180	2000x950x1150	1800	35 | 70	20	60	160	170	540	1:3	580	**6.017,00**
200	2200x950x1150	2000	35 | 70	20	60	160	170	540	1:3	615	**6.353,00**
220	2400x950x1150	2200	35 | 70	24	72	160	170	540	1:3	660	**6.694,00**
240	2600x950x1150	2400	35 | 70	24	72	160	170	540	1:3	690	**7.104,00**

it

dotazioni standard

- Trincia per erba e sarmenti (6 cm di diametro) con telaio ribassato a coltelli o a martelli
- Attacco a 3 punti di CAT. 1-2 con spostamento idraulico su guide cromate
- Telaio scatolato in doppia lamiera
- Cofanatura ispezionabile
- Verniciatura a polvere
- Protezioni CE
- Regolazione esterna delle cinghie
- Gruppo centrale con ruota libera incorporata (540 rpm - 70 CV)
- Rullo posteriore regolabile
- Cardano serie 5/6
- Controcoltello
- Trasmissione laterale a 4 cinghie trapezioidali
- Ramponi posteriori
- Slitte laterali

en

standard equipment

- Flail mower (6 cm diameter shoots) with lowered frame with hammers or Y knives
- Three point hitch, Cat. 1-2 with hydraulic side shift on chrome-plated slides
- Double shielded box frame
- Openable rear board for inspection
- Powder coated
- CE Safety devices
- External setting of the belts
- Central gearbox equipped with free wheel clutch (540 rpm - 70 HP)
- Adjustable rear roller
- Pto shaft Series 5/6
- Counter-knife
- 4 V-belts side transmission
- Rear rakes
- Adjustable side skids

fr

equipements de série

- BMF (pour tracteurs jusqu'à 70 CV)
- Broyeur d'herbe et de sarments (diamètre 6 cm), structure surbaissée à couteaux ou marteaux
- Attelage 3 points déportable sur coulisses chromées cat. 1-2
- Robuste châssis en acier double
- Trappe de visite arrière
- Peinture à poudre
- Protection CE
- Courroies réglables par tendeur
- Boitier renvoi d'angle avec roue libre (540 rpm - 70 CV)
- Rouleau arrière réglable
- Arbre à cardan Série 5/6
- Contre-couteaux
- Transmission par 4 courroies trapézoïdales
- Crampons
- Patins latéraux

de

serienausrüstung

- BMF (Traktor bis 70 ps)
- Mülcher für Gras und Reisig bis 6 cm, mit tiefgestelltem Rahmen, Messer oder Schlegel
- Kat. II Seitenverschiebung mit verchromten Schienen
- Doppelblech Haube
- Öffenbare Haube Pulverbeschichtet
- CE Schutzvorrichtungen
- Von außen regelbare Keilriemen
- Eingang-Ölbadgetriebe mit integriertem Freilauf (Zapfwelle 540 UpM)
- Regelbare Hinterwalze
- Gelenkwelle Serie 5/6
- Untere Gegenschneide
- Seitliches Getriebe mit 4 Keilrieme Sammelrechen
- Regelbare Gleitkufen

es

equipamiento estándar

- Trituradora para hierba y sarmientos (6 cm de diámetro) con bastidor rebajado con cuchillas o martillos
- Conexión de 3 puntos de CAT. 1-2 con desplazamiento hidráulico sobre guías cromadas
- Bastidor de caja de doble chapa
- Carrocería inspeccionable
- Revestimiento de polvo
- Protecciones CE
- Ajuste externo de las correas
- Grupo central con rueda libre incorporada (540 rpm - 70 CV
- Rodillo trasero ajustable
- Cardán serie 5/6
- Contracuchilla
- Transmisión lateral de 4 correas trapezoidales
- Rampas traseras
- Patines laterales

BPF

Bully Line



160 | 180 | 200 | 225 | 250 | 280

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm									kg/Lb	€
160	1800x1200x990	1600	50 | 100	16	48	165	410	540	1:3	640	**6.143,00**
180	2000x1200x990	1800	50 | 100	16	48	165	410	540	1:3	680	**6.421,00**
200	2200x1200x990	2000	50 | 100	20	60	165	410	540	1:3	735	**6.783,00**
225	2450x1200x990	2250	50 | 100	20	60	165	410	540	1:3	800	**7.172,00**
250	2700x1200x990	2500	50 | 100	24	72	165	410	540	1:3	865	**7.791,00**
280	2990x1250x1110	2800	50 | 100	28	84	165	410	540	1:3	1.025	**8.736,00**

it

dotazioni standard

- Trincia per erba e sarmenti (8 cm di diametro) con telaio ribassato a coltelli o a martelli
- Attacco a 3 punti di CAT. 1-2 con spostamento idraulico su guide cromate (Escluso BPF 280)
- Telaio scatolato in doppia lamiera
- Cofanatura ispezionabile
- Verniciatura a polvere
- Protezioni CE
- Regolazione esterna delle cinghie
- Gruppo centrale con ruota libera incorporata (540 rpm - 100 CV)
- Rullo posteriore regolabile
- Cardano serie 6
- Controcoltello
- Trasmissione laterale a cinghie trapezioidali
- Ramponi posteriori
- Slitte laterali

en

standard equipment

- Flail mower (8 cm diameter shoots) with lowered frame with hammers or Y knives
- Three point hitch, Cat. 1-2 with hydraulic side shift on chrome-plated slides (BPF 280 excluded)
- Double shielded box frame
- Openable rear board for inspection
- Powder coated
- CE Safety devices
- External setting of the belts
- Central gearbox equipped with free wheel clutch (540 rpm - 100 HP)
- Adjustable rear roller
- Pto shaft Series 6
- Counter-knife
- V-belts side transmission
- Rear rakes
- Adjustable side skids

fr

equipements de série

- BMF (pour tracteurs jusqu'à 100 CV)
- Broyeur d'herbe et de sarments (diamètre 8 cm), structure surbaissée à couteaux ou marteaux
- Attelage 3 points déportable sur coulisses chromées cat. 1-2
- Robuste châssis en acier double
- Trappe de visite arrière
- Peinture à poudre
- Protection CE
- Courroies réglables par tendeur
- Boitier renvoi d'angle avec roue libre (540 rpm - 100 CV)
- Rouleau arrière réglable
- Arbre à cardan Série 6
- Contre-couteaux
- Transmission par courroies trapézoïdales
- Crampons
- Patins latéraux

de

serienausrüstung

- BPF (Traktor bis 100 ps)
- Mülcher für Gras und Reisig bis 8 cm, mit tiefgestelltem Rahmen, Messer oder Schlegel
- Kat. II Seitenverschiebung mit verchromten Schienen
- Doppelblech Haube
- Öffenbare Haube
- Pulverbeschichtet
- CE Schutzvorrichtungen
- Von außen regelbare Keilriemen
- Eingang-Ölbadgetriebe mit integriertem Freilauf (Zapfwelle 540 UpM - 100 PS)
- Regelbare Hinterwalze
- Kat. 2 Universal-Dreipunkbock
- Gelenkwelle Serie 6
- Untere Gegenschneide
- Seitliches Getriebe mit 4 Keilriemen
- Sammelrechen
- Regelbare Gleitkufen

es

equipamiento estándar

- Trituradora para hierba y sarmientos (8 cm de diámetro) con bastidor rebajado con cuchillas o martillos
- Conexión de 3 puntos de CAT. 2 con desplazamiento hidráulico sobre guías cromadas (Excluido BPF 280)
- Bastidor de caja de doble chapa
- Carrocería inspeccionable
- Revestimiento de polvo
- Protecciones CE
- Ajuste externo de las correas
- Grupo central con rueda libre incorporada (540 rpm - 100 CV)
- Rodillo trasero ajustable
- Cardán serie 6
- Contracuchilla
- Transmisión lateral por correas trapezoidales
- Rampas traseras
- Patines laterales

MX



200 | 220 | 240 | 260 | 280 | 300 | 320

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm										€
200	2150x1300x950	1960	60 | 130	18	54	194	200	540 | 100	1:3	815	**9.185,00**
220	2350x1300x950	2160	60 | 130	20	60	194	200	540 | 100	1:3	863	**9.300,00**
240	2550x1300x950	2360	60 | 130	22	66	194	200	540 | 100	1:3	911	**9.550,00**
260	2750x1300x950	2560	60 | 130	24	72	194	200	540 | 100	1:3	957	**10.050,00**
280	2950x1300x950	2760	60 | 130	26	78	194	200	540 | 100	1:3	998	**10.230,00**
300	3150x1300x950	2960	60 | 130	28	84	194	200	540 | 100	1:3	1.045	**10.650,00**
320	3350x1300x950	3160	60 | 130	30	90	194	200	540 | 100	1:3	1.086	**11.400,00**

it

dotazioni standard

- Moltiplicatore con ruota libera
- Trasmissione a cinghie dentate
- Spostamento idraulico
- Rotore antiurto con mazze o coltelli universali
- Bilanciatura elettronica del rotore
- Doppio controcoltello
- Doppia cofanatura / Cofano ispezionabile
- Slitte e rullo maggiorati con mozzi Quick System
- Giunto cardanico
- Trasmissione 4 cinghie

en

standard equipment

- Gearbox with built-in overrun clutch
- V-belt side transmission
- Hydraulic side shift
- Double skinned chassis with rear tailgate
- Anti-shock rotor with either flails or hammers
- Precision balanced rotor
- Double counter knife
- Side skids with adjustable rear roller with Quick System hubs
- PTO shaft
- Trasmission type 4 belts

fr

equipements de série

- Boitier avec roue libre
- Transmission à courroies dentées
- Déportement hydraulique
- Rotor anti-choc avec marteaux ou couteaux équilibrage électronique du rotor
- Double contre-couteau
- Double carter - capot arrière qui permet l'inspection interne
- Patins et rouleau plus robustes avec moyeux Quick System
- Arbre de transmission à cardan
- Type de transmission 4 Courroies

de

serienausrüstung

- Getriebe mit Freilaufrad
- Zahnriemenantrieb
- Hydraulische Seitenverschiebung
- Stoßfester Rotor mit Schlegelhämmern oder Messern
- Elektronische Auswuchtung des Rotors
- Doppeltes Gegenmesser
- Aufklappbare Doppelblechhaube
- Gesteigerte Gleitkufen und Walze mit Quick-System Naben
- Gelenkwelle
- Seitlicher Antrieb 4 Keilriemen

es

equipamiento estándar

- Multiplicador con rueda libre
- Transmisión por correas dentadas
- Desplazamiento hidráulico
- Rotor anti-impacto con mazas o cuchillas universales
- Equilibrado electrónico del rotor
- Contracuchilla doble
- Capó doble/ Capó inspeccionable
- Patines y rodillo sobredimensionados con bujes Quick System
- Junta cardánica
- Transmisión a 4 cinzas

MX-P



400 | 440 | 480 | 520 | 560 | 600

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm									kg/Lb	€
400	4400x130x1400	4000	100 | 180	36	108	194	200	1000	1:2.5	1750	**27.950,00**
440	4800x130x1400	4400	100 | 180	40	120	194	200	1000	1:2.5	1850	**28.600,00**
480	5200x130x1400	4800	100 | 180	44	132	194	200	1000	1:2.5	1940	**29.450,00**
520	5600x130x1400	5200	100 | 180	48	144	194	200	1000	1:2.5	2030	**29.900,00**
560	6000x130x1400	5600	100 | 180	52	156	194	200	1000	1:2.5	2110	**30.400,00**
600	6400x130x1400	6000	100 | 180	56	168	194	200	1000	1:2.5	2160	**31.150,00**

it

dotazioni standard

- Moltiplicatore con ruota libera
- Trasmissione a cinghie dentate
- Attacchi flottanti
- Rotore antiurto con mazze o coltelli universali
- Bilanciatura elettronica del rotore
- Doppio controcoltello
- Cofano ispezionabile
- Slitte e rullo maggiorati
- Giunti cardanici
- Trasmissione 10 cinghie

en

standard equipment

- Gearbox with built-in overrun clutch
- V-belt side transmission
- Floating 3 point linkage
- Anti-shock rotor with either flails or hammers
- Precision balanced rotor
- Double counter knife
- Rear tailgate
- Side skids with adjustable rear roller
- PTO shafts
- Trasmission type 10 belts

fr

equipements de série

- Boitier avec roue libre
- Transmission à courroies dentées
- Attelages flottants
- Rotor anti-choc avec marteaux ou couteaux équilibrage électronique du rotor
- Double contre-couteau
- Capot arrière qui peut être ouvert
- Patins et rouleau plus robustes
- Arbres de transmission à cardan
- Type de transmission 10 Courroies

de

serienausrüstung

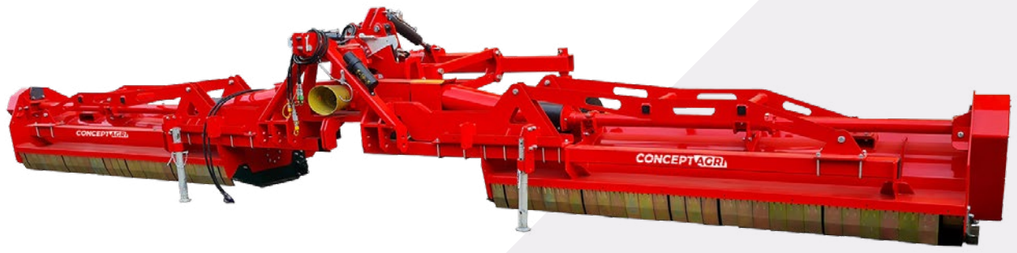
- Getriebe mit Freilaufrad
- Zahnriemenantrieb
- Bewegliche Kupplungen
- Stoßfester Rotor mit Schlegelhämmern oder Messern
- Elektronische Auswuchtung des Rotors
- Doppeltes Gegenmesser
- Aufklappbare Haube
- Gesteigerte Gleitkufen und Walze
- Gelenkewelle
- Seitlicher Antrieb 10 Keilriemen

es

equipamiento estándar

- Multiplicador con rueda libre
- Transmisión por correas dentadas
- Rotor anti-impacto con mazas o cuchillas universales
- Equilibrado electrónico del rotor
- Fijaciones flotantes
- Contracuchilla doble
- Capó doble/ Capó inspeccionable
- Patines y rodillo sobredimensionados con bujes Quick System
- Junta cardánica
- Transmisión a 10 cinzas

MPF



600 | 680 | 720 | 840

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm									KG/LB	€
600	6400x1300x1400	6000	Max 300	36	108	194	200	1000	1:2.5	2400	**28.300,00**
680	7200x1300x1400	6800	Max 300	40	120	194	200	1000	1:2.5	2550	**28.750,00**
720	7600x1300x1400	7200	Max 300	44	132	194	200	1000	1:2.5	2740	**36.025,00**
840	8800x1300x1400	8400	Max 300	56	168	194	200	1000	1:2.5	3005	**37.450,00**

it

dotazioni standard

- Moltiplicatore con ruota libera
- Trasmissione a cinghie dentate
- Attacchi flottanti
- Rotore antiurto con mazze o coltelli universali
- Bilanciatura elettronica del rotore
- Doppio controcoltello
- Cofano ispezionabile
- Slitte e rullo maggiorati
- Giunti cardanici
- Modelli MPF 720 - 840: il prezzo comprende il carrello ruote per il trasporto su strada
- Prezzo non comprensivo di trincia frontale
- Trasmissione 10 cinghie

en

standard equipment

- Gearbox with built-in overrun clutch
- V-belt side transmission
- Floating 3 point linkage
- Anti-shock rotor with either flails or hammers
- Precision balanced rotor
- Double counter knife
- Rear tailgate
- Side skids with rear roller
- PTO shafts
- Models MPF 720 - 840: include rear trolley in price
- Price does not include front cutting unit
- Trasmission type 10 belts

fr

equipements de série

- Boitier avec roue libre
- Transmission à courroies dentées
- Attelages inférieurs flottants
- Rotor anti-choc avec marteaux ou couteaux
- Double contre-couteau équilibrage électronique du rotor
- Capot arrière qui peut être inspecté
- Patins et rouleau plus robustes
- Arbres de transmission à cardan
- Modèles MPF 720 - 840: le prix comprend le chariot avec roues pour le transport sur la route
- Le prix ne comprend pas le broyeur frontal
- Type de transmission 10 Courroies

de

serienausrüstung

- Getriebe mit Freilaufrad
- Zahnriemenantrieb
- Bewegliche Kupplungen
- Stoßfester Rotor mit Schlegelhämmern oder Messern
- Elektronische Auswuchtung des Rotors
- Doppeltes Gegenmesser
- Aufklappbare Haube
- Gesteigerte Gleitkufen und Walze
- Gelenkwelle
- MPF 720 - 840 Modelle: Der Preis beinhaltet den Anhänger mit Rädern für den Straßenverkehr
- Preis ohne Frontmulcher
- Seitlicher Antrieb 10 Keilriemen

es

equipamiento estándar

- Multiplicador con rueda libre
- Transmisión por correas dentadas
- Conexiones flotantes
- Rotor anti-impacto con mazas o cuchillas universales
- Equilibrado electrónico del rotor
- Contracuchilla doble
- Capó inspeccionable
- Patines y rodillo sobredimensionados
- Juntas cardánicas
- Modelos MPF 720 - 840: el precio incluye el carro de ruedas para el transporte por carretera Precio no incluye la trituradora frontal

ACCESSORI

BMF BPF

Kit ruote pivotanti

en | Pivoting wheels kit
fr | Kit de pneus
de | Schwenkene Reifen kit
es | Kit de ruedas pivotantes

Cod.	Mod.	€
606600	BMF | BPF	840,00

MX

Ruote posteriori in sostituzione al rullo

en | Rear wheels supplied with machine
fr | Roues arrières (à la place du rouleau)
de | Hinterräder (Austausch der Walze)
es | Ruedas traseras suministradas con la máquina

Cod.	Mod.	€
-	MX	1.080,00

Slitte supplementari antiusura

en | Side skid wearing plate
fr | Patins supplémentaires anti-usure
de | Ergänzende verschleißfeste Gleitkufen
es | Ruedas traseras suministradas con la máquina

Cod.	Mod.	€
-	MX	50,00

Kit sostituzione parasassi con catene

en | Front chain stone guards
fr | Kit pour remplacer les protections pierres avec chaînes
de | Steinfänger mit Ketten Kit
es | Kit de sustitución de guardapiedras con cadenas

Cod.	Mod.	€/m
-	MX	66,00

MX-P

Kit coppia ruote - n°4 ruote

en | Rear wheels (N° 4 wheels)
fr | Kit paire de roues (n.4 roues)
de | Rad Kitpaar Kit (4 Räder)
es | Kit de par de ruedas (4 ruedas)

Cod.	Mod.	€
-	MX-P	2.165,00

Slitte supplementari antiusura

en | Side skid wearing plate
fr | Patins supplémentaires anti-usure
de | Ergänzende verschleißfeste Gleitkufen
es | Guías antidesgaste adicionales

Cod.	Mod.	€
-	MX-P	50,00

Kit attacco a 3 punti frontale

en | Front mounting kit
fr | Attelage 3 points frontale
de | Frontanbau Kit
es | Kit de fijación frontal de 3 puntos

Cod.	Mod.	€
-	MX-P	4.365,00

Kit supplemento moltiplicatore fino a 260 cv

en | Heavy duty gearbox up to 260 Hp
fr | Surcharge pour boitier jusqu'à 260 CV
de | 260 PS Getriebe Kit
es | Kit multiplicador adicional hasta 260 CV

Cod.	Mod.	€
-	MX-P	POA

Kit supplemento parasassi con catene

en | Front chain stone guards
fr | Kit pour remplacer les protections pierres avec chaînes
de | Steinfänger mit Ketten Kit
es | Kit suplementario de protección contra piedras con cadenas

Cod.	Mod.	€/m
-	MX-P	70,00

Impianto luci a norma

en | Road lights compliant with highway code
fr | Systeme d'eclairage
de | Beleuchtungskit
es | Sistema de iluminación a la altura

Cod.	Mod.	€
-	MX-P	495,00

MPF

Kit coppia ruote - n°4 ruote

en | Rear wheels (N° 4 wheels)
fr | Kit paire de roues (n.4 roues)
de | Rad Kitpaar Kit (4 Räder)
es | Kit de par de ruedas (4 ruedas)

Cod.	Mod.	€
-	MPF	2.165,00

Slitte supplementari antiusura

en | Side skid wearing plate
fr | Patins supplémentaires anti-usure
de | Ergänzende verschleißfeste Gleitkufen
es | Guías antidesgaste adicionales

Cod.	Mod.	€
-	MPF	90,00

Kit sostituzione parasassi con catene

en | Front chain stone guards
fr | Kit pour remplacer les protections pierres avec chaînes
de | Steinfänger mit Ketten Kit
es | Kit de sustitución de guardapiedras con cadenas

Cod.	Mod.	€/m
-	MPF	70,00

Impianto luci a norma

en | Road lights compliant with highway code
fr | Systeme d'eclairage
de | Beleuchtungskit
es | Sistema de iluminación a la altura

Cod.	Mod.	€
-	MPF	495,00

trincia

trincia vigneto & frontali

en

Mulcher for vineyard and front flail mower

fr

Broyeur pour vignobles et broyeur frontal

de

Mulcher für weinberge und schlegelmäher

es

Trituradore para viñedo & fronta

PT



140 | 160 | 180 | 200 | 220 | 250

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm									KG/LB	€
140	1550x1100x950	1360	40 | 90	12	36	152	152	540	1:3	435	**6.985,00**
160	1750x1100x950	1560	40 | 90	14	42	152	152	540	1:3	465	**7.150,00**
180	1950x1100x950	1760	40 | 90	16	48	152	152	540	1:3	495	**7.350,00**
200	2150x1100x950	1960	40 | 90	18	54	152	152	540	1:3	530	**7.550,00**
220	2350x1100x950	2160	40 | 90	20	60	152	152	540	1:3	565	**7.900,00**
250	2650x1100x950	2460	40 | 90	22	66	152	152	540	1:3	615	**8.100,00**

it

dotazioni standard

- Moltiplicatore con ruota libera
- Trasmissione a cinghie dentate
- Spostamento idraulico
- Rotore con mazze, bullone ø20
- Bilanciatura elettronica del rotore
- Controcoltello
- Rullo di regolazione
- Doppia cofanatura
- Giunto cardanico

en

standard equipment

- Gearbox with built-in overrun clutch
- V-belt side transmission
- Hydraulic side shift
- Double skinned chassis
- Rotor with hammers, Ø20mm bolt
- Precision balanced rotor
- Counter knife
- Adjustable rear roller
- PTO shaft

fr

equipements de série

- Boitier avec roue libre
- Transmission à courroies dentées
- Déportement hydraulique
- Rotor avec marteaux, vis diam. 20 équilibrage électronique du rotor
- Contre-couteau
- Rouleau arrière
- Double carter
- Arbre de transmission à cardan

de

serienausrüstung

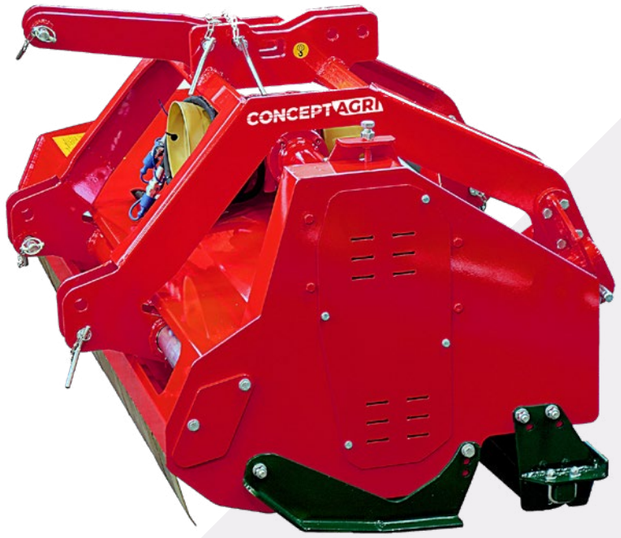
- Getriebe mit Freilaufrad
- Zahnriemenantrieb
- Hydraulische Seitenverschiebung
- Rotor mit Hämmern, Bolzen Ø20
- Elektronische Auswuchtung des Rotors
- Gegenmesser
- Einstellwalze
- Doppelblechhaube
- Gelenkwelle

es

equipamiento estándar

- Multiplicador con rueda libre
- Transmisión por correas dentadas
- Desplazamiento hidráulico
- Conexión de 3 puntos trasera y delantera
- Rotor con mazas, perno ø20
- Equilibrado electrónico del rotor
- Contracuchilla
- Rodillo de ajuste
- Capó doble
- Junta cardánica

PTR



160 | 180 | 200 | 220 | 250

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm									KG/LB	€
160	1750x1100x950	1560	40 | 90	14	42	152	152	1000	1:3	515	**7.040,00**
180	1950x1100x950	1760	40 | 90	16	48	152	152	1000	1:3	545	**7.200,00**
200	2150x1100x950	1960	40 | 90	18	54	152	152	1000	1:3	580	**7.400,00**
220	2350x1100x950	2460	40 | 90	20	60	152	152	1000	1:3	615	**7.650,00**
250	2650x1100x950	2460	40 | 90	22	66	152	152	1000	1:3	665	**8.030,00**

it

dotazioni standard

- Moltiplicatore con ruota libera
- Trasmissione a cinghie dentate
- Spostamento idraulico
- Rotore con mazze, bullone ø20
- Attacco a 3 punti posteriore e anteriore
- Bilanciatura elettronica del rotore
- Controcoltello
- Rullo di regolazione
- Doppia cofanatura
- Giunto cardanico

en

standard equipment

- Gearbox with built-in overrun clutch
- V-belt side transmission
- Hydraulic side shift
- Front and rear mounted
- Double skinned chassis
- Rotor with hammers, Ø20mm bolt
- Precision balanced rotor
- Counter knife
- Adjustable rear roller
- PTO shaft

fr

equipements de série

- Boitier avec roue libre
- Transmission à courroies dentées
- Déportement hydraulique
- Attelage 3 points arrière et frontale
- Rotor avec marteaux, vis diam. 20 équilibrage électronique du rotor
- Contre-couteau
- Rouleau arrière
- Double carter
- Arbre de transmission à cardan

de

serienausrüstung

- Getriebe mit Freilaufrad
- Zahnriemenantrieb
- Hydraulische Seitenverschiebung
- Front- und Rückanbau
- Rotor mit Hämmern, Bolzen Ø20
- Elektronische Auswuchtung des Rotors
- Gegenmesser
- Einstellwalze
- Doppelblechhaube
- Gelenkwelle

es

equipamiento estándar

- Multiplicador con rueda libre
- Transmisión por correas dentadas
- Desplazamiento hidráulico
- Conexión de 3 puntos trasera y delantera
- Rotor con mazas, perno ø20
- Equilibrado electrónico del rotor
- Contracuchilla
- Rodillo de ajuste
- Capó doble
- Junta cardánica

HT



160 | 180 | 200 | 220

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm									KG/LB	€
160	1800x1100x1000	1550	50 | 80	16	48	140	152	540 | 1000	1:3	515	**6.325,00**
180	2000x1100x1000	1760	50 | 80	18	54	140	152	540 | 1000	1:3	530	**6.490,00**
200	2200x1100x1000	1960	50 | 80	20	60	140	152	540 | 1000	1:3	560	**6.800,00**
220	2400x110x1000	2150	50 | 80	22	66	140	152	540 | 1000	1:3	580	**7.095,00**

it

dotazioni standard

- Moltiplicatore a doppia P.D.F con ruota libera 1000 giri/min
- Trasmissione a cinghie dentate
- Spostamento idraulico
- Attacco a 3 punti posteriore e anteriore
- Rotore antiurto con mazze o coltelli universali
- Bilanciatura elettronica del rotore
- Controcoltello
- Slitte e rullo o slitte e ruote di regolazione
- Giunto cardanicoo

en

standard equipment

- Gearbox with double PTO shaft, built-in overrun clutch 1000 rpm
- V-belt side transmission
- Hydraulic side shift
- Front and rear mounted
- Anti-shock rotor with either flails or hammers
- Precision balanced rotor
- Counter knife
- Side skids and adjustable rear roller
- PTO shaft

fr

equipements de série

- Boitier à double P.D.F avec roue libre 1000 tours/min.
- Transmission à courroies dentées
- Déportement hydraulique
- Attelage 3 points arrière et frontale
- Rotor anti-choc avec marteaux ou couteaux
- Équilibrage électronique du rotor
- Contre-couteau
- Patins et Rouleau ou Patins et Roues
- Arbre de transmission à cardan

de

serienausrüstung

- Doppeltes Freilaufgetriebe (1000 U/Min.)
- Zahnriemenantrieb
- Hydraulische Seitenverschiebung
- Doppelter und versetzbarer Dreipunktbock
- Stoßfester Rotor mit Schlegelhämmern oder Messern
- Elektronische Auswuchtung der Rotoren des Rotors
- Gegenmesser
- Stoßfester Rotor mit Schlegelhammer oder Messern
- Gelenkwelle

es

equipamiento estándar

- Multiplicador de doble P.D.F. con rueda libre 1000 rpm
- Transmisión por correas dentadas
- Desplazamiento hidráulico
- Conexión de 3 puntos trasera y delantera
- Rotor anti-impacto con mazas o cuchillas universales
- Equilibrado electrónico del rotor
- Contracuchilla
- Patines y rodillo o patines y ruedas de ajuste
- Junta cardánica

KT



200 | 220 | 240 | 260 | 280 | 300 | 320

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm									KG/LB	€
200	2150x1300x950	1960	60 | 130	18	54	194	200	540 | 1000	1:3	762	**9.200,00**
220	2350x1300x950	2160	60 | 130	20	60	194	200	540 | 1000	1:3	840	**9.300,00**
240	2550x1300x950	2360	60 | 130	22	66	194	200	540 | 1000	1:3	886	**9.750,00**
260	2750x1300x950	2560	60 | 130	24	72	194	200	540 | 1000	1:3	932	**10.000,00**
280	2950x1300x950	2760	60 | 130	26	78	194	200	540 | 1000	1:3	980	**10.450,00**
300	3150x1300x950	2960	60 | 130	28	84	194	200	540 | 1000	1:3	1026	**10.800,00**
320	3350x1300x950	3160	60 | 130	30	90	194	200	540 | 1000	1:3	1072	**11.660,00**

it

dotazioni standard

- Moltiplicatore a doppia P.D.F con ruota libera 1000 giri/min
- Trasmissione a cinghie dentate
- Spostamento idraulico
- Attacco a 3 punti posteriore e anteriore
- Rotore antiurto con mazze o coltelli universali
- Bilanciatura elettronica del rotore
- Doppio controcoltello
- Slitte e rullo maggiorati con mozzi Quick System
- Giunto cardanico

en

standard equipment

- Gearbox with double PTO shaft, built-in overrun clutch @1000 rpm
- V-belt side transmission
- Hydraulic side shift
- Front and rear mounted
- Anti-shock rotor with either flails or hammers
- Precision balanced rotor
- Counter knife
- Side skids with adjustable rear roller with Quick System hubs
- PTO shaft

fr

equipements de série

- Boitier à double P.D.F avec roue libre 1000 tours/min.
- Transmission à courroies dentées
- Déportement hydraulique
- Attelage 3 points arrière et frontale
- Rotor anti-choc avec marteaux ou couteaux équilibrage électronique du rotor
- Double contre-couteau
- Patins et rouleau plus robustes avec moyeux Quick System
- Arbre de transmission à cardan

de

serienausrüstung

- Doppelter Freilaufgetriebe (1000 U/Min.)
- Zahnriemenantrieb
- Hydraulische Seitenverschiebung
- Doppelter und versetzbarer Dreipunktbock
- Stoßfester Rotor mit Schlegelhämmern oder Messern
- Elektronische Auswuchtung des Rotors
- Doppeltes Gegenmesser
- Gesteigerte Gleitkufen und Walze mit Quick-System Naben
- Gelenkwelle

es

equipamiento estándar

- Multiplicador de doble P.D.F. con rueda libre 1000 rpm
- Transmisión por correas dentadas
- Desplazamiento hidráulico
- Conexión de 3 puntos trasera y delantera
- Rotor anti-impacto con mazas o cuchillas universales
- Equilibrado electrónico del rotor
- Contracuchilla doble
- Patines y rodillo sobredimensionados con bujes Quick System

TSFH

Bully Line



125 | 140 | 155 | 175

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm									KG/LB	€
125	1450x1190x1090	1250	40 | 80	16	-	159	-	540	-	665	**8.043,00**
140	1620x1190x1090	1400	40 | 80	18	-	159	-	540	-	705	**8.532,00**
155	1770x1190x1090	1550	40 | 80	20	-	159	-	540	-	745	**8.983,00**
175	1920x1190x1090	1700	40 | 80	22	-	159	-	540	-	790	**9.508,00**

it

dotazioni standard

- TSFH per trattori fino a 80 hp
- Trincia per ramaglie e residui di potatura spessi fino a 6 cm
- Attacco a 3 punti Cat. 1 e 2.
- Cassa telaio spessa 5 mm e piastre laterali spesse 10 mm
- Verniciatura a polvere
- Protezioni CE
- Cinghie laterali trapezoidali con tendi-cinghia
- Gruppo centrale per presa di forza da 540 rpm - 80 hp
- Cardano serie 6 con ruota libera
- Rotore di raccolta con trasmissione a catena e tendi-catena
- Albero di trasmissione laterale con frizione a dischi
- Griglia posteriore di scarico forata
- Martelli dentati
- Diametro esterno rotore pick-up 380

en

standard equipment

- TSFH for tractor up to 80 hp
- Flail mower with pick-up for branches and pruning wastes (6 cm)
- Cat. 1 and 2 hitch
- 5 mm thick hull and 10 mm trick side plates
- Powder coated
- CE safety devices
- Trapezoidal side transmission belts with belts tensioner
- Central gearbox for 540 rpm up to 80 hp
- Series 6 PTO shaft with free wheel
- Pick-up rotor with side chain transmission and chain tensioner
- Side shaft with slip clutch
- Rear discharge grill
- Toothed hammers
- Outside diameter pick-up rotor 380

fr

equipements de série

- TSFH pour tracteur jusqu'à 80 CV
- Broyeur avec pick-up pour branches et déchets d'élagage (6 cm)
- Attelage de Cat. 1 et 2
- Epaisseur du carré de 5 mm et plaques latérales 10 mm
- Peinture en poudre
- Dispositifs de sécurité CE
- Courroies latérales trapézoïdales avec tendeur de courroie Boîte de vitesses centrale pour 540 tr / min jusqu'à 80 ch
- Cardan de série 6 avec roue libre
- Rotor du pick-up avec transmission à chaîne latérale et tendeur de chaîne
- Arbre latéral avec embrayage à glissement
- Grille à décharge arrière
- Marteaux dentés
- Diamètre extérieur du rotor pick-up 380

de

serienausrüstung

- TSFH für Traktor bis 80 PS
- Schlegelmäher mit Pick-up für Äste und Beschneidungsabfälle (6 cm)
- Dreipunktbock Kat. 1 und 2
- Dicken: 5 mm Haube und 10 mm Seitenplatten
- Pulverbeschichtet
- CE-Sicherheitseinrichtungen
- Trapezseitige Antriebsriemen mit Gurtstraffer
- Zentralgetriebe für 540 U / min bis 80 PS
- Serie 6 Zapfwelle mit Freilauf
- Pick-up Rotor mit Seitenkettengetriebe und Kettenspanner
- Seitenwelle mit Rutschkupplung
- Hinterer Entladungsgrill
- Gezahnte Schlägel

es

equipamiento estándar

- TSFH para tractores de hasta 80 CV
- Trituradora para ramas y residuos de poda de hasta 6 cm de grosor)
- Conexión de 3 puntos Cat. 1 y 2.
- Caja del bastidor de 5 mm de grosor y placas laterales de 10 mm de grosor
- Revestimiento de polvo
- Protecciones CE
- Correas laterales trapezoidales con tensor de correa
- Grupo central con rueda libre incorporada (540 rpm - 80 CV)
- Grupo central para toma de fuerza de 540 rpm - 80 hp
- Cardán serie 6 con rueda libre
- Rotor de recogida con transmisión por cadena y tensor de cadena
- Eje de transmisión lateral con embrague de discos
- Rejilla trasera de descarga perforada
- Martillos dentados
- Diámetro exterior del rotor pick-up

ACCESSORI

PT

Kit aste di raccolta (prezzo cad.uno)

en | Rake tines (price per unit)
fr | Kit dents de ramassage (prix par unité)
de | Gegenflanschsatz
es | Sammelrechen Kit (Preis jeweils)

Cod.	Mod.	€
-	PT	35,00

Slitte supplementari

en | Side skid
fr | Patins supplémentaires
de | Ergänzende Gleitkufen
es | Trineos adicionales

Cod.	Mod.	€
-	PT	130,00

Kit raschiarullo

en | Rear roller scraper
fr | Kit de grattoirs
de | Abstreifwalze Kit
es | Kit raspador de rodillos

Cod.	Mod.	€/m
-	PT	50,00

PTR

Kit aste di raccolta (prezzo cad.uno)

en | Rake tines (price per unit)
fr | Kit dents de ramassage (prix par unité)
de | Gegenflanschsatz
es | Sammelrechen Kit (Preis jeweils)

Cod.	Mod.	€
-	PTR	30,00

Slitte supplementari

en | Side skid
fr | Patins supplémentaires
de | Ergänzende Gleitkufen
es | Trineos adicionales

Cod.	Mod.	€
-	PTR	45,00

Kit raschiarullo

en | Rear roller scraper
fr | Kit de grattoirs
de | Abstreifwalze Kit
es | Kit raspador de rodillos

Cod.	Mod.	€/m
-	PTR	50,00

Moltiplicatore doppia corona per trattori reversibili

en | Double crown gearbox for reversible tractors
fr | Boitier à double couronne pour tracteurs reversibles
de | Doppelkranzgetriebe für Doppelfronttraktoren
es | Multiplicador de doble corona para tractores reversibles

Cod.	Mod.	€
-	PTR	1.130,00

HT

Slitte supplementari antiusura

en | Side skid wearing plate
fr | Patins supplémentaires anti-usure
de | Ergänzende verschleißfeste Gleitkufen
es | Guías antidesgaste adicionales

Cod.	Mod.	€
-	HT	45,00

Doppia cofanatura imbullonata

en | Bolt-on wearing chassis
fr | Double carter avec boulons
de | Doppeltes verschraubtes Gehäuse
es | Capó con doble perno

Cod.	Mod.	€/m
-	HT	180,00

Kit raschiarullo

en | Rear roller scraper
fr | Kit de grattoirs
de | Abstreifwalze Kit
es | Kit raspador de rodillos

Cod.	Mod.	€
-	HT	50,00

Kit sostituzione parasassi con catene

en | Front chain stone guards
fr | Kit pour remplacer les protections pierres avec chaînes
de | Steinfänger mit Ketten Kit
es | Kit de sustitución de guardapiedras con cadenas

Cod.	Mod.	€/m
-	HT	65,00

Moltiplicatore doppia corona per trattori reversibili

en | Double crown gearbox for reversible tractors
fr | Boitier à double couronne pour tracteurs reversibles
de | Doppelkranzgetriebe für Doppelfronttraktoren
es | Multiplicador de doble corona para tractores reversibles

Cod.	Mod.	€
-	HT	1.130,00

KT

Slitte supplementari antiusura

en | Side skid wearing plate
fr | Patins supplémentaires anti-usure
de | Ergänzende verschleißfeste Gleitkufen
es | Guías antidesgaste adicionales

Cod.	Mod.	€
-	KT	45,00

Doppia cofanatura imbullonata

en | Bolt-on wearing chassis
fr | Double carter avec boulons
de | Doppeltes verschraubtes Gehäuse
es | Capó con doble perno

Cod.	Mod.	€/m
-	KT	180,00

Kit sostituzione parasassi con catene

en | Front chain stone guards
fr | Kit pour remplacer les protections pierres avec chaînes
de | Steinfänger mit Ketten Kit
es | Kit de sustitución de guardapiedras con cadenas

Cod.	Mod.	€/m
-	KT	65,00

Moltiplicatore doppia corona per trattori reversibili

en | Double crown gearbox for reversible tractors
fr | Boitier à double couronne pour tracteurs reversibles
de | Doppelkranzgetriebe für Doppelfronttraktoren
es | Multiplicador de doble corona para tractores reversibles

Cod.	Mod.	€
-	KT	1.130,00

trincia

trincia stocchi

en

Shredder

fr

Broyeur

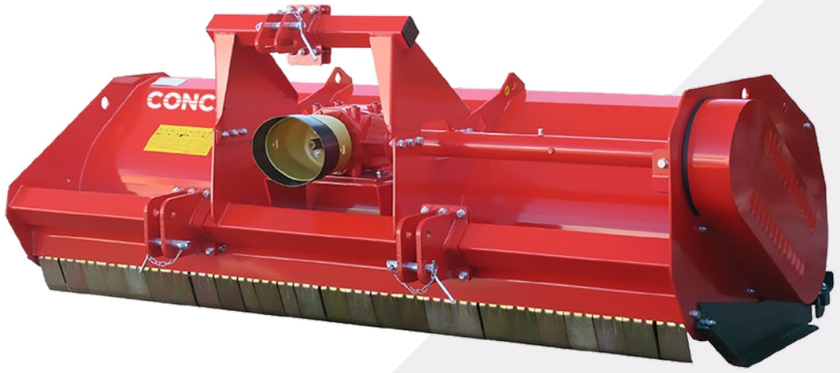
de

Häcksler

es

Trituradora

ST



200 | 220 | 240 | 260 | 280 | 300 | 320

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm									KG/LB	€
200	2150x1300x950	1960	60 | 150	-	54	194	200	540 | 1000	1:3	823	**8.195,00**
220	2350x1300x950	2160	60 | 150	-	60	194	200	540 | 1000	1:3	863	**8.635,00**
240	2550x1300x950	2360	60 | 150	-	66	194	200	540 | 1000	1:3	903	**8.800,00**
260	2750x1300x950	2560	60 | 150	-	72	194	200	540 | 1000	1:3	943	**9.180,00**
280	2950x1300x950	2760	60 | 150	-	78	194	200	540 | 1000	1:3	983	**9.900,00**
300	3150x1300x950	2960	60 | 150	-	84	194	200	540 | 1000	1:3	1023	**10.340,00**
320	3350x1300x950	3160	60 | 150	-	90	194	200	540 | 1000	1:3	1063	**10.780,00**

it

dotazioni standard

- Moltiplicatore con ruota libera
- Trasmissione a cinghie dentate
- Attacchi regolabili in larghezza
- Rotore antiurto con coltelli laterali e paletta centrale
- Bilanciatura elettronica del rotore
- Controcoltello
- Cofano ispezionabile
- Slitte e rullo maggiorati con mozzi Quick System
- Giunto cardanico

en

standard equipment

- Gearbox with built-in overrun clutch
- V-belt side transmission
- Adjustable lower hitch brackets
- Anti-shock rotor with flails and ventilation blade
- Precision balanced rotor
- Counter knife
- Rear tailgate
- Side skids with adjustable rear roller with Quick System hubs
- PTO shaft

fr

equipements de série

- Boitier à double P.D.F avec roue libre 1000 tours/min.
- Transmission à courroies dentées
- Déportement hydraulique
- Attelage 3 points arrière et frontale
- Rotor anti-choc avec marteaux ou couteaux équilibrage électronique du rotor
- Double contre-couteau
- Patins et rouleau plus robustes avec moyeux Quick System
- Arbre de transmission à cardan

de

serienausrüstung

- Getriebe mit Freilaufrad
- Zahnriemenantrieb
- Einstellbare Kupplungen
- Stoßfester Rotor mit Schlegelhämmern oder Messern
- Elektronische Auswuchtung des Rotors
- Gegenmesser
- Aufklappbare Haube
- Gesteigerte Gleitkufen und Walze mit Quick-System Naben
- Gelenkwelle

es

equipamiento estándar

- Multiplicador con rueda libre
- Transmisión por correas dentadas
- Enganches regulables en anchura
- Rotor anti-impacto con cuchillas laterales y paleta central
- Equilibrado electrónico del rotor
- Contracuchilla
- Capó inspeccionable
- Patines y rodillo sobredimensionados con bujes Quick System
- Junta cardánica

SP



400 | 440 | 480 | 520 | 560 | 600

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm									KG/LB	€
400	4400x1300x1400	4000	100 | 180	-	108	194	200	540 | 1000	1:2.5	1850	**28.400,00**
440	4800x1300x1400	4400	100 | 180	-	120	194	200	540 | 1000	1:2.5	1950	**28.900,00**
480	5200x1300x1400	4800	100 | 180	-	132	194	200	540 | 1000	1:2.5	2050	**30.150,00**
520	5600x1300x1400	5200	100 | 180	-	144	194	200	540 | 1000	1:2.5	2130	**31.080,00**
560	6000x1300x1400	5600	100 | 180	-	156	194	200	540 | 1000	1:2.5	2200	**31.500,00**
600	6400x1300x1400	6000	100 | 180	-	168	194	200	540 | 1000	1:2.5	2260	**32.060,00**

it

dotazioni standard

- Moltiplicatore con ruota libera
- Trasmissione a cinghie dentate
- Attacchi flottanti
- Rotore antiurto con coltelli laterali e paletta centrale
- Bilanciatura elettronica del rotore
- Controcoltello
- Cofano ispezionabile
- Slitte e rullo maggiorati
- Giunti cardanici

en

standard equipment

- Gearbox with built-in overrun clutch
- V-belt side transmission
- Floating 3 point linkage
- Anti-shock rotor with flails and ventilation blade
- Precision balanced rotor
- Double counter knife
- Rear tailgate
- Side skids with adjustable rear roller
- PTO shafts

fr

equipements de série

- Boitier avec roue libre
- Transmission à courroies dentées
- Attelages inférieurs flottants
- Rotor anti-choc avec couteaux et palette centrale équilibrage électronique du rotor
- Contre-couteau
- Capot arrière ouvrable
- Patins et rouleau plus robustes
- Arbre de transmission à cardan

de

serienausrüstung

- Getriebe mit Freilaufrad
- Zahnriemenantrieb
- Bewegliche Kupplungen
- Stoßfester Rotor mit Seitenmessern und Zentrallamelle
- Elektronische Auswuchtung des Rotors
- Gegenmesser
- Aufklappbare Haube
- Gesteigerte Gleitkufen und Walze
- Gelenkwelle

es

equipamiento estándar

- Multiplicador con rueda libre
- Transmisión por correas dentadas
- Conexiones flotantes
- Rotor anti-impacto con cuchillas laterales y paleta central
- Equilibrado electrónico del rotor
- Contracuchilla
- Capó inspeccionable
- Patines y rodillo sobredimensionados
- Juntas cardánicas

ACCESSORI

ST

Ruote posteriori in sostituzione al rullo

en | Rear wheels supplied with machine
fr | Roues arrières (à la place du rouleau)
de | Hinterräder (Austausch der Walze)
es | Ruedas traseras para sustituir el rodillo

Cod.	Mod.	€
-	ST	1.080,00

Slitte supplementari antiusura

en | Side skid wearing plate
fr | Patins supplémentaires anti-usure
de | Ergänzende verschleißfeste Gleitkufen)
es | Guías antidesgaste adicionales

Cod.	Mod.	€
-	ST	45,00

Kit sostituzione parasassi con catene

en | Front chain stone guards
fr | Kit pour remplacer les protections pierres avec chaînes
de | Steinfänger mit Ketten Kit
es | Kit de sustitución de guardapiedras con cadenas

Cod.	Mod.	€/m
-	ST	65,00

SP

Kit coppia ruote - n°4 ruote

en | Rear wheels (N° 4 wheels)
fr | Kit paire de roues (n.4 roues)
de | Rad Kitpaar Kit (4 Räder)
es | Kit de par de ruedas (4 ruedas)

Cod.	Mod.	€
-	SP	2.165,00

Slitte supplementari antiusura

en | Side skid wearing plate
fr | Patins supplémentaires anti-usure
de | Ergänzende verschleißfeste Gleitkufen
es | Guías antidesgaste adicionales

Cod.	Mod.	€
-	SP	45,00

Kit attacco a 3 punti frontale

en | Front mounting kit
fr | Attelage 3 points frontale
de | Frontanbau Kit
es | Kit de fijación frontal de 3 puntos

Cod.	Mod.	€
-	SP	4.365,00

Kit supplemento moltiplicatore fino a 260 cv

en | Heavy duty gearbox up to 260 Hp
fr | Surcharge pour boitier jusqu'à 260 CV
de | 260 PS Getriebe Kit
es | Kit multiplicador adicional hasta 260 CV

Cod.	Mod.	€
-	SP	POA

Kit supplemento parasassi con catene

en | Front chain stone guards
fr | Kit pour remplacer les protections pierres avec chaînes
de | Steinfänger mit Ketten Kit
es | Kit suplementario de protección contra piedras con cadenas

Cod.	Mod.	€/m
-	SP	65,00

Impianto luci a norma

en | Road lights compliant with highway code
fr | Systeme d'eclairage
de | Beleuchtungskit
es | Sistema de iluminación a la altura

Cod.	Mod.	€
-	SP	495,00

trincia

trincia semiforestali

en

Semi-forestry mower

fr

Broyeur semi-forestier

de

Forstmulcher

es

Trituradora forestal

GT



160 | 180 | 200 | 220

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm									KG/LB	€
160	1800x1300x1100	1600	60 | 100	14	42	194	200	540	1:3	780	**7.840,00**
180	2000x1300x1100	1800	60 | 100	16	48	194	200	540	1:3	820	**7.920,00**
200	2200x1300x1100	2000	60 | 100	18	54	194	200	540	1:3	870	**8.080,00**
220	2400x1300x1100	2200	60 | 100	20	60	194	200	540	1:3	900	**8.525,00**

it

dotazioni standard

- Moltiplicatore con ruota libera
- Trasmissione a cinghie dentate (4)
- Attacco posteriore
- Slitte e rullo maggiorati con mozzi Quick System
- Spostamento idraulico
- Rotore antiurto con mazze ø20
- Doppio controcoltello
- Bilanciatura elettronica del rotore
- Giunto cardanico
- Spessore rotore 12
- Spessore telaio 8+5
- Spessore rullo 6

en

standard equipment

- Gearbox with built-in overrun clutch
- V-belt side transmission (4)
- Hydraulic side shift
- Anti-shock rotor with hammers, Ø20mm bolt
- Precision balanced rotor
- Double counter knife
- Rear tailgate
- Adjustable rear roller with Quick System hubs
- PTO shaft
- Rotor thickness 12
- Frame thickness 8+5
- Roller thickness 6

fr

equipements de série

- Boitier avec roue libre
- Transmission à courroies dentées (4)
- Attelage arrière
- Patins et rouleau plus robustes avec moyeux Quick System
- Déportement hydraulique
- Rotor avec marteaux, vis diam. 20
- Double contre-couteau
- Équilibrage électronique du rotor
- Arbre de transmission à cardan
- Epaisseur rotor 12
- Epaisseur châssis 8+5
- Epaisseur rouleau 6

de

serienausrüstung

- Getriebe mit Freilaufrad
- Zahnriemenantrieb
- Rückanbau
- Gesteigerte Gleitkufen und Walze mit Quick-System Naben
- Hydraulische Seitenverschiebung
- Stoßfester Rotor mit ø20 Schlegelhämmern
- Doppeltes Gegenmesser
- Elektronische Auswuchtung des Rotors
- Gelenkwelle
- Rotordicke 12
- Hülledicke 8+5
- Walzedicke 6

es

equipamiento estándar

- Multiplicador con rueda libre
- Transmisión por correas dentadas (4)
- Conexión trasera
- Patines y rodillo sobredimensionados con bujes Quick System
- Desplazamiento hidráulico
- Rotor anti-impacto con mazas ø20
- Contracuchilla doble
- Equilibrado electrónico del rotor
- Junta cardánica

GTS



160 | 180 | 200 | 220

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm									KG/LB	€
160	1800x1300x1100	1600	60 | 100	14	42	194	200	540	1:3	780	**8.550,00**
180	2000x1300x1100	1800	60 | 100	16	48	194	200	540	1:3	820	**8.600,00**
200	2200x1300x1100	2000	60 | 100	18	54	194	200	540	1:3	870	**8.800,00**
220	2400x1300x1100	2200	60 | 100	20	60	194	200	540	1:3	900	**9.240,00**

it

dotazioni standard

- Moltiplicatore con ruota libera
- Trasmissione a cinghie dentate (4)
- Cofano posteriore idraulica con rullo maggiorato incorporato, mozzi Quick System
- Spostamento idraulico
- Rotore antiurto con mazze ø20
- Doppio controcoltello
- Bilanciatura elettronica del rotore
- Giunto cardanico
- Spessore rotore 12
- Spessore telaio 8+5
- Spessore rullo 6

en

standard equipment

- Gearbox with built-in overrun clutch
- V-belt side transmission (4)
- Hydraulic side shift
- Anti-shock rotor with hammers, Ø20mm bolt
- Precision balanced rotor
- Double counter knife
- Hydraulic Rear tailgate with built-in rear roller with Quick System hubs
- PTO shaft
- Rotor thickness 12
- Frame thickness 8+5
- Roller thickness 6

fr

equipements de série

- Boitier avec roue libre
- Transmission à courroies dentées (4)

Tôle arrière hydraulique avec rouleau plus robuste et moyeux Quick System

- Déportement hydraulique
- Rotor avec marteaux, vis diam. 20
- Double contre-couteau
- Équilibrage électronique du rotor
- Arbre de transmission à cardan
- Epaisseur rotor 12
- Epaisseur châssis 8+5
- Epaisseur rouleau 6

de

serienausrüstung

- Getriebe mit Freilaufrad
- Zahnriemenantrieb (4)
- Hydraulischer Hecklüfter mit eingebauter erhöhter Walze, Quick-Systemnaben
- Hydraulische Seitenverschiebung
- Stoßfester Rotor mit ø20 Schlegelhämmern
- Doppeltes Gegenmesser
- Elektronische Auswuchtung des Rotors
- Gelenkwelle
- Rotordicke 12
- Hülledicke 8+5
- Walzedicke 6

es

equipamiento estándar

- Multiplicador con rueda libre
- Transmisión por correas dentadas (4)
- Capó trasero hidráulico con rodillo sobredimensionado incorporado, bujes Quick System
- Desplazamiento hidráulico
- Rotor anti-impacto con mazas ø20
- Contracuchilla doble
- Equilibrado electrónico del rotor
- Junta cardánica

DT



200 | 240 | 280

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm									KG/LB	€
200	2180x1300x1200	2000	90 | 180	18	54	194	200	1000	1:3	1150	**11.660,00**
240	2580x1300x1200	2400	90 | 180	22	66	194	200	1000	1:3	1250	**12.250,00**
280	2980x1300x1200	2800	90 | 180	26	78	194	200	1000	1:3	1350	**13.300,00**

it

dotazioni standard

- Moltiplicatore a doppia P.D.F con ruota libera 1000 giri/min
- Trasmissione a cinghie dentate (5)
- Attacco a 3 punti posteriore e anteriore
- Spostamento idraulico
- Rotore antiurto con mazze
- Doppio controcoltello
- Doppia cofanatura 8 mm + 6 mm
- Bilanciatura elettronica del rotore
- Slitte e rullo maggiorati con mozzi Quick System
- Giunto cardanico
- Spessore rotore 12
- Spessore telaio 6+8
- Spessore rullo 6

en

standard equipment

- Gearbox with double PTO shaft, built-in overrun clutch 1000 rpm
- V-belt side transmission (5)
- Hydraulic side shift
- Front and rear mounted
- Anti-shock rotor with hammers, Ø20mm bolts
- Precision balanced rotor
- Double counter knife
- Double skinned chassis: 8 mm + 6 mm
- Side skids and rear roller with Quick System hubs
- PTO shaft
- Rotor thickness 12
- Frame thickness 6+8
- Roller thickness 6

fr

equipements de série

- Boitier à double P.D.F avec roue libre 1000 tours/min
- Transmission à courroies dentées (5)
- Attelage 3 points arrière et frontale
- Déportement hydraulique
- Rotor anti-choc avec marteaux
- Double contre-couteau
- Double carter 8 mm + 6 mm
- Équilibrage électronique du rotor
- Patins et rouleau plus robustes avec moyeux Quick System
- Arbre de transmission à cardan
- Epaisseur rotor 12
- Epaisseur châssis 6+8
- Epaisseur rouleau 6

de

serienausrüstung

- Doppeltes Freilaufgetriebe (1000 U/Min.)
- Zahnriemenantrieb (5)
- Front- und Rückanbau
- Hydraulische Seitenverschiebung
- Stoßfester Rotor mit Schlegelhämmern
- Doppeltes Gegenmesser
- Doppelblechhaube 8 mm + 6 mm
- Elektronische Auswuchtung des Rotors
- Gesteigerte Gleitkufen und Walze mit Quick-System Naben
- Gelenkwelle
- Rotordicke 12
- Hülledicke 8+5
- Walzedicke 6

es

equipamiento estándar

- Multiplicador de doble P.D.F. con rueda libre 1000 rpm
- Transmisión por correas dentadas (5)
- Conexión de 3 puntos trasera y delantera
- Desplazamiento hidráulico
- Rotor anti-impacto con mazas
- Contracuchilla doble
- Capó doble 8 mm + 6 mm
- Equilibrado electrónico del rotor
- Patines y rodillo sobredimensionados con bujes Quick System
- Junta cardánica

DTS



280 | 300

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm									KG/LB	€
280	3150x1300x1200	2800	120 | 180	26	78	194	200	1000	1:3	1520	**16.500,00**
300	3350x1300x1200	3000	120 | 180	30	90	194	200	1000	1:3	1590	**16.830,00**

it

dotazioni standard

- Moltiplicatore a doppia P.D.F con ruota libera 1000 giri/min
- Trasmissione a cinghie dentate (8)
- Attacco a 3 punti posteriore e anteriore
- Spostamento idraulico
- Rotore antiurto con mazze
- Doppio controcoltello
- Doppia cofanatura 8 mm + 6 mm
- Bilanciatura elettronica del rotore
- Slitte e rullo maggiorati con mozzi Quick System
- Doppio giunto cardanico con ruota libera
- Spessore rotore 12
- Spessore telaio 6+8
- Spessore rullo 6

en

standard equipment

- Gearbox with double PTO shaft, built-in overrun clutch @1000 rpm
- V-belt side transmission (8)
- Hydraulic side shift
- Front and rear mounted
- Anti-shock rotor with hammers, Ø20mm bolts
- Precision balanced rotor
- Double counter knife
- Double skinned chassis: 8 mm + 6 mm
- Side skids and rear roller with Quick System hubs
- 2xPTO shafts with overrun clutch
- Rotor thickness 12
- Frame thickness 6+8
- Roller thickness 6

fr

equipements de série

- Boitier à double P.D.F avec roue libre 1000 tours/min
- Transmission à courroies dentées (8)
- Attelage 3 points arrière et frontale
- Déportement hydraulique
- Rotor anti-choc avec marteaux
- Double contre-couteau
- Double carter 8 mm + 6 mm
- Équilibrage électronique du rotor
- Patins et rouleau plus robustes avec moyeux Quick System
- Double arbre de transmission avec roue libre
- Epaisseur rotor 12
- Epaisseur châssis 6+8
- Epaisseur rouleau 6

de

serienausrüstung

- Doppeltes Freilaufgetriebe (1000 U/Min.)
- Zahnriemenantrieb (8)
- Front- und Rückanbau
- Hydraulische Seitenverschiebung
- Stoßfester Rotor mit Schlegelhämmern
- Doppeltes Gegenmesser
- Doppelblechhaube 8 mm + 6 mm
- Elektronische Auswuchtung des Rotors
- Gesteigerte Gleitkufen und Walze mit Quick-System Naben
- Doppelte Gelenkwelle mit Freilauf
- Rotordicke 12
- Hülledicke 8+5
- Walzedicke 6

es

equipamiento estándar

- Multiplicador de doble P.D.F a 1000 rpm
- Transmisión por correas dentadas
- Conexión de 3 puntos trasera y delantera
- Desplazamiento hidráulico
- Rotor anti-impacto con mazas
- Contracuchilla doble
- Capó doble 8 mm + 6 mm
- Equilibrado electrónico del rotor
- Patines y rodillo sobredimensionados con bujes Quick System
- Doble junta cardánica con rueda libre

trincia

trincia argini

en

Off-set mulcher

fr

Broyeur d’accotement

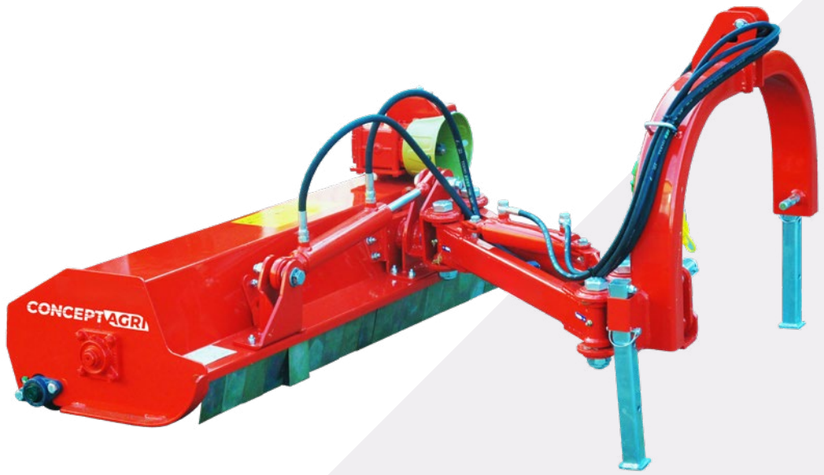
de

Seitenmulcher

es

Triturador lateral

CS



110 | 135

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm									KG/LB	€
110	1260x1400x980	110	16 | 25	16	32	70	115	540	1:3	205	**4.000,00**
135	1350x1400x980	135	16 | 25	20	40	70	115	540	1:3	215	**4.300,00**

it

dotazioni standard

- Moltiplicatore con ruota libera
- Trasmissione a cinghie dentate (3)
- Spostamento ed inclinazione idraulica azionata dal trattore
- Valvola di sicurezza per trasferimento stradale
- Rotore con mazze o coltelli universali
- Bilanciatura elettronica del rotore
- Controcoltello
- Rullo di regolazione
- Giunto cardanico

en

standard equipment

- Gearbox with built-in overrun clutch
- V-belt side transmission (3)
- Hydraulically operated off-set and inclination
- Safety valve for road transport
- Rotor with either flails or hammers
- Precision balanced rotor
- Counter knife
- Adjustable rear roller
- PTO shaft

fr

equipements de série

- Boitier avec roue libre
- Transmission à courroies dentées (3)
- Déportement et inclinaison hydraulique entraînée par le tracteur
- Soupape de sécurité pour le transport sur la route
- Rotor avec marteaux ou couteaux
- Équilibrage électronique du rotor
- Contre-couteau
- Arbre de transmission à cardan
- Rouleau de réglage

de

serienausrüstung

- Getriebe mit Freilaufrad
- Zahnriemenantrieb (3)
- Hydraulische Verschiebung und Neigung, angetrieben vom Traktor
- Sicherheitsventil für den Straßentransport
- Rotor mit Schlegelhämmern oder Messern
- Elektronische Auswuchtung des Rotors
- Gegenmesser
- Einstellwalze
- Gelenkwelle

es

equipamiento estándar

- Multiplicador con rueda libre
- Transmisión por correas dentadas (3)
- Desplazamiento e inclinación hidráulica accionada por el tractor
- Válvula de seguridad para traslado por carretera
- Rotor con mazas o cuchillas universales
- Equilibrado electrónico del rotor
- Contracuchilla
- Rodillo de ajuste
- Junta cardánica

FRF

Bully Line



125 | 145 | 165

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm									KG/LB	€
125	1426x683x583	1200	20 | 40	20	-	108	121	540	1:3	286	**4.326,00**
145	1626x683x583	1400	30 | 45	24	-	108	121	540	1:3	305	**4.568,00**
165	1826x683x583	1600	40 | 50	28	-	108	121	540	1:3	319	**4.883,00**

it

dotazioni standard

- Cardano serie 4
- Slitte laterali
- Rotore a mazze
- Rullo posteriore regolabile
- Spostamento laterale e di inclinazione idraulico
- Trasmissione a cinghie (3)

en

standard equipment

- Series 4 PTO shaft
- Side skids
- Rotor with hammers
- Adjustable-in-height rear roller
- Hydraulic side shift and tilting
- Belt transmission (3)

fr

equipements de série

- Série 4
- Patins
- Rotor avec marteaux
- Rouleau arrière réglable en hauteur
- Déplacement latéral et basculement hydrauliques
- Transmissione à courroies (3)

de

serienausrüstung

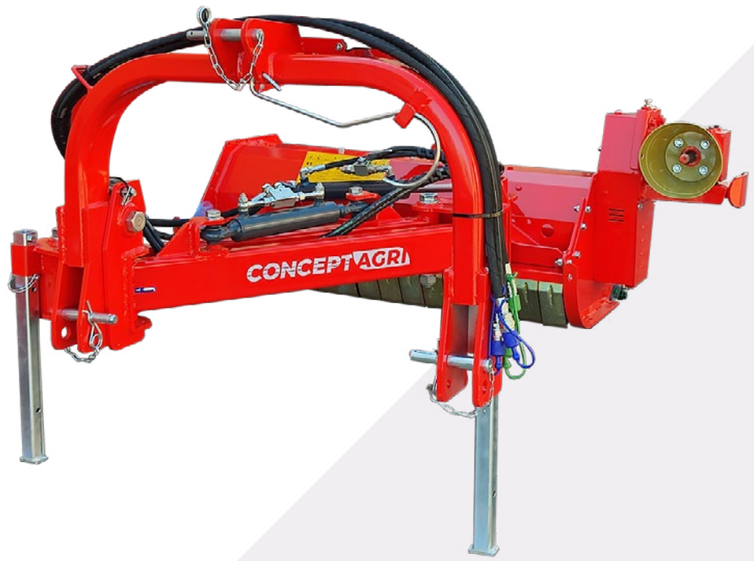
- Serie 4 Zapfwellen
- Seitengleiter
- Rotor mit Hämmern
- Höhenverstellbare hintere Rolle
- Hydraulische Seitenverschiebung und Neigung
- Zahnriemenantrieb (3)

es

equipamiento estándar

- Cardán serie 4
- Patines laterales
- Rotor de martillos
- Rodillo trasero ajustable
- Desplazamiento lateral y de inclinación hidráulico
- Transmision por correas (3)

XS



125 | 140 | 155 | 170

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm									KG/LB	€
125	1400x1600x900	1250	30 | 50	18	36	108	115	540	1:3	346	**5.500,00**
140	1520x1600x900	1400	30 | 50	20	40	108	115	540	1:3	370	**5.690,00**
155	1690x1600x900	1530	30 | 50	22	44	108	115	540	1:3	396	**5.800,00**
170	1780x1600x900	1650	30 | 50	24	48	108	115	540	1:3	425	**5.850,00**

it

dotazioni standard

- Moltiplicatore con ruota libera
- Trasmissione a cinghie dentate (3)
- Spostamento ed inclinazione idraulica azionata dal trattore
- Valvola di sicurezza per trasferimento stradale
- Rotore con mazze o coltelli universali
- Bilanciatura elettronica del rotore
- Controcoltello
- Rullo di regolazione
- Giunto cardanico

en

standard equipment

- Gearbox with built-in overrun clutch
- V-belt side transmission (3)
- Hydraulically operated off-set and inclination
- Safety valve for road transport
- Rotor with either flails or hammers
- Precision balanced rotor
- Counter knife
- Adjustable rear roller
- PTO shaft

fr

equipements de série

- Boitier avec roue libre
- Transmission à courroies dentées (3)
- Déportement et inclinaison hydraulique entraînée par le tracteur
- Soupape de sécurité pour le transport sur la route
- Rotor avec marteaux ou couteaux
- Équilibrage électronique du rotor
- Contre-couteau
- Arbre de transmission à cardan
- Rouleau de réglage

de

serienausrüstung

- Getriebe mit Freilaufrad
- Zahnriemenantrieb (3)
- Hydraulische Verschiebung und Neigung, angetrieben vom Traktor
- Sicherheitsventil für den Straßentransport
- Rotor mit Schlegelhämmern oder Messern
- Elektronische Auswuchtung des Rotors
- Gegenmesser
- Einstellwalze
- Gelenkwelle

es

equipamiento estándar

- Multiplicador con rueda libre
- Transmisión por correas dentadas (3)
- Desplazamiento e inclinación hidráulica accionada por el tractor
- Válvula de seguridad para traslado por carretera
- Rotor con mazas o cuchillas universales
- Equilibrado electrónico del rotor
- Contracuchilla
- Rodillo de ajuste
- Junta cardánica

BRF



160 | 180 | 200

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm								KG/LB	€
160	1800x950x1150	1600	70 | 100	14	160x10	193x4	540	-	650	**8.800,00**
180	2000x950x1150	1800	70 | 100	16	160x10	193x4	540	-	690	**9.200,00**
200	2200x900x1150	2000	70 | 100	16	160x10	193x4	540	-	730	**9.600,00**

it

dotazioni standard

- Attacco di Cat. 2
- Slitte laterali
- Riduttore macchina all'interno (esterno su richiesta)
- Terzo punto con sistema flottante e fermo sicurezza
- Ruota libera nella scatola ingranaggi (540 rpm)
- Tenditore delle cinghie esterno
- Spostamento idraulico con valvola di sicurezza anti-shock
- Inclinazione idraulica della macchina con sistema flottante (- 65° / + 90°) e valvola di blocco (off : trasporto – on : lavoro autolivellante)flottante (- 65° / + 90°) e valvola di blocco (off : trasporto – on : lavoro autolivellante)
- Rullo posteriore regolabile in altezza (3 pos.)
- Supporti forgiate
- Controcassa da 4 mm
- Una fila di controcoltelli
- Spostamenti su bronzine
- Spessore piastre laterali 8 mm
- Spessore cassa 4 mm
- Supporti rullo e rotori interni
- Cardano semplice serie 6

en

standard equipment

- Cat. 2 three-points hitch
- Lateral skids
- Internal gearbox (or external by request)
- Hitch with floating system and safety lock
- Gearbox with free-wheel (540 rpm)
- External belts adjuster
- Hydraulic side shift with breakaway valve
- Hydraulic cylinder for head positioning with floating link (- 65° / + 90°) and safety valve (off : for transport – on : self-levelling working position)
- Adjustable self-cleaning levelling roller (3 pos.)
- Forged rotor supports
- Inner casing (4 mm)
- One counter blade row
- All movements on friction bearings
- Side plate thickness 8 mm
- Main case thickness 4 mm
- Internal roller and rotor supports
- Direct series 6 pto shaft

fr

equipements de série

- Chat. 2 attelage trois points
- Patins latéraux
- Boîte de vitesses interne (ou externe sur demande)
- Attelage avec système flottant et verrouillage de sécurité
- Boîte de vitesses avec roue libre (540 tr / min)
- Ajusteur de courroies externes
- Déplacement latéral hydraulique avec valve de sécurité
- Vérin hydraulique pour positionnement de la tête avec biellette flottante (- 65 ° / + 90 °) et soupape de sécurité (éteint: pour le transport - allumé: position de travail autonivelante)
- Rouleau de nivellement autonettoyant réglable (3 pos.)
- Supports de rotor forgés
- Boîtier intérieur (4 mm)
- Une rangée de contre-lames
- Tous les mouvements sur roulements à friction
- Épaisseur de la plaque latérale 8 mm
- Épaisseur du boîtier principal 4 mm
- Supports internes de rouleaux et de rotors
- Cardan série 6 direct

de

serienausrüstung

- Kat. 2 Dreipunktbock
- Seitliche Kufen
- Innengetriebe (oder extern auf Anfrage)
- Anhängerkupplung mit schwimmendem System und Sicherheitsverriegelung Getriebe mit Freilauf (540 U / min)
- Externer Riemeneinsteller
- Hydraulische Seitenverschiebung mit Abreißventil
- Hydraulikzylinder zur Kopfpositionierung mit Schwimmlenker (- 65° / + 90°) und Sicherheitsventil (aus: für den Transport - ein: selbstnivellierende Arbeitsposition)
- Einstellbare selbstreinigende Nivellierwalze (3 Pos
- Geschmiedete Rotorträger
- Adjustable self-cleaning levelling roller (3 pos.)
- Innengehäuse (4 mm)
- Eine Gegenklingenreihe
- Alle Bewegungen auf Gleitlagern Seitenplattendicke 8 mm
- Hauptgehäusedicke 4 mm
- Interne Rollen- und Rotorträger
- Direkte Serie 6 Gelenkwelle

es

equipamiento estándar

- Conexión de Cat.2
- Patines laterales
- Reductor máquina en el interior (externo bajo pedido)
- Tercer punto con sistema flotante y tope de seguridad
- Rueda libre en la caja de engranajes (540 rpm)
- Tensor de las correas externo
- Desplazamiento hidráulico con válvula de seguridad anti-shock
- Inclinación hidráulica de la máquina con sistema flotante (- 65o / + 90o) y válvula de bloqueo (off: transporte – on: trabajo autonivelante)
- Rodillo trasero regulable en altura (3 pos.)
- Soportes forjados
- Contracaja de 4 mm
- Una fila de contracuchillas
- Desplazamientos en bujes
- Grosor placas laterales 8 mm
- Grosor de la caja 4 mm
- Soportes rodillo y rotores internos
- Cardán simple serie 6

DS



180 | 200 | 220 | 240 | 260

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm									KG/LB	€
180	1960x1900x1100	1800	80 | 180	16	48	140 | 152	200	540	1:3	940	**12.045,00**
200	2170x1900x1100	2000	80 | 180	18	54	140 | 152	200	540	1:3	980	**12.430,00**
220	2370x1900x1100	2200	80 | 180	20	60	140 | 152	200	540	1:3	1000	**12.870,00**
240	2570x1900x1100	2400	80 | 180	22	66	140 | 152	200	540	1:3	1050	**13.640,00**
260	2770x1900x1100	2600	80 | 180	24	72	140 | 152	200	540	1:3	1100	**14.080,00**

it

dotazioni standard

- Moltiplicatore con ruota libera
- Trasmissione a cinghie dentate (4)
- Spostamento ed inclinazione idraulica azionata dal trattore
- Valvola di sicurezza per trasferimento stradale
- Rotore antiurto con mazze o coltelli universali
- Controcoltello
- Regolazione di taglio con registro
- Doppia cofanatura
- Bilanciatura elettronica del rotore
- Rullo di regolazione con mozzi Quick System
- Giunto cardanico doppio omocinetico

en

standard equipment

- Gearbox with built-in overrun clutch
- V-belt side transmission (4)
- Hydraulically operated off-set and inclination
- Safety valve for road transport
- Anti shock rotor with either flails or hammers
- Precision balanced rotor
- Counter knife
- Precise adjustable cutting height
- Double skinned chassis
- Adjustable rear roller with Quick System hubs
- Wide angle pto shaft

fr

equipements de série

- Boitier avec roue libre
- Transmission à courroies dentées (4)
- Déportement et inclinaison hydraulique entraînée par le tracteur
- Soupape de sécurité pour le transport sur la route
- Rotor anti-choc avec marteaux ou couteaux
- Contre-couteau
- Réglage de coupe
- Double carter équilibrage
- Électronique du rotor
- Rouleau arrière avec moyeux Quick System
- Arbre de transmission double homocinétique

de

serienausrüstung

- Getriebe mit Freilaufrad
- Zahnriemenantrieb (4)
- Hydraulische Verschiebung und Neigung, angetrieben vom Traktor
- Sicherheitsventil für den Straßentransport
- Stoßfester Rotor mit Schlegelhämmern oder Messern
- Gegenmesser
- Schnitteinstellung mit Regler
- Doppelblechhaube
- Elektronische Auswuchtung des Rotors
- Einstellwalze mit Quick-System Naben
- Doppelte Gleichlaufgelenkwelle

es

equipamiento estándar

- Multiplicador con rueda libre
- Transmisión por correas dentadas (4)
- Desplazamiento e inclinación hidráulica accionada por el tractor
- Válvula de seguridad para traslado por carretera
- Rotor anti-impacto con mazas o cuchillas universales
- Contracuchilla
- Ajuste de corte con ajuste
- Capó doble
- Equilibrado electrónico del rotor
- Rodillo de ajuste con bujes Quick System
- Junta cardánica doble homocinética

RS



160 | 180 | 200 | 220

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm									kg/Lb	€
160	3300x1650x1100	1600	70 | 180	14	42	140	200	1000	1:3	910	**13.200,00**
180	3400x1650x1100	1800	70 | 180	16	48	140	200	1000	1:3	960	**13.640,00**
200	3570x1650x1100	2200	70 | 180	18	54	140	200	1000	1:3	990	**14.080,00**
220	3830x1650x1100	2200	70 | 180	20	60	140	200	1000	1:3	1050	**14.410,00**

it

dotazioni standard

- Moltiplicatore a doppia P.D.F a 1000 giri/min
- Trasmissione a cinghie dentate
- Spostamento ed inclinazione idraulica azionata dal trattore
- Attacco a 3 punti posteriore o anteriore
- Valvola di sicurezza per trasferimento stradale
- Rotore antiurto con mazze o coltelli universali
- Controcoltello
- Doppia cofanatura
- Bilanciatura elettronica del rotore
- Rullo di regolazione con mozzi Quick System
- Giunto cardanico

en

standard equipment

- Gearbox with double PTO shaft and built-in overrun clutch
- V-belt transmission
- Hydraulically operated off-set and inclination
- Safety valve for road transport
- Anti shock rotor with either flails or hammers
- Precision balanced rotor
- Counter knife
- Double skinned chassis
- Adjustable rear roller with Quick System hubs
- PTO Shaft
- Front and rear mounted

fr

equipements de série

- Boitier à double P.D.F à 1000 tr/min
- Transmission par courroie crantée
- Déplacement et inclinaison hydrauliques entraînés par le tracteur
- Attelage 3 points arrière ou avant
- Soupape de sécurité pour le transport sur la route
- Rotor antichoc avec marteaux ou couteaux universels
- Contre-couteau
- Carter double
- Équilibrage électronique du rotor
- Galet de réglage avec moyeux Quick System
- Joint de cardan

de

serienausrüstung

- Doppeltes Zapfwelle Getriebe bei 1000 U / min
- Zahnriemenübertragung
- Hydraulische vom Traktor angetriebene Verschiebung und Neigung
- Dreipunktanbau hinten oder vorne
- Sicherheitsventil für den Straßentransport
- Stoßfester Rotor mit Hämmern oder Universalmessern
- Gegenmesser
- Doppelte Haube
- Elektronische Auswuchtung des Rotors
- Einstellstopp mit Quick-System Naben
- Gelenkwelle

es

equipamiento estándar

- Multiplicador de doble P.D.F a 1000 rpm
- Transmisión por correas dentadas
- Desplazamiento e inclinación hidráulica accionada por el tractor
- Conexión de 3 puntos trasera o delantera
- Válvula de seguridad para traslado por carretera
- Rotor anti-impacto con mazas o cuchillas universales
- Contracuchilla
- Capó doble Rodillo de ajuste
- Equilibrado electrónico del rotor
- Rodillo de ajuste con bujes Quick System
- Junta cardánica

ACCESSORI

XS

Cardano doppio omocinetivo

en | Wide angle pto shaft
fr | Arbre de transmission double homocinétique
de | Doppelte homokinetische Gelenkwelle
es | Cardán doble de velocidad constante

Cod.	Mod.	€
-	XS	**1.320,00**

Slitte supplementari antiusura

en | Side skid wearing plate
fr | Patins supplémentaires anti-usure
de | Ergänzende verschleißfeste Gleitkufen
es | Guías antidesgaste adicionales

Cod.	Mod.	€
-	XS	**45,00**

BRF

Riduttore esterno

en | External gear box
fr | Boîte externe
de | Externes Getriebe
es | Reductor externo

Cod.	Mod.	€
-	BRF	**optional**

DS

Regolazione altezza di taglio idraulica

en | Hydraulic cutting height
fr | Réglage hydraulique de l' hauteur de coupe
de | Hydraulische Schnitthöhenverstellung
es | Ajuste hidráulico de la altura de corte

Cod.	Mod.	€
-	DS	**690,00**

Slitte supplementari antiusura

en | Side skid wearing plate
fr | Patins supplémentaires anti-usure
de | Ergänzende verschleißfeste Gleitkufen
es | Guías antidesgaste adicionales

Cod.	Mod.	€
-	DS	**45,00**

Kit raschiarullo

en | Side skid wearing plate
fr | Rear roller scraper
de | Abstreifwalze Kit
es | Kit raspador de rodillos

Cod.	Mod.	€/m
-	DS	**65,00**

Spostamento testata trinciante supplementare (*)

en | Extra hydraulically operated side-shift
fr | Déplacement de la tête de coupe en option
de | Zusätzliche Verschiebung des Mulchers
es | Movimiento adicional del cabezal de corte

Cod.	Mod.	€
-	DS	**1.600,00**

(*) solo modello scatola esterna | only available on -f models | seulement pour le modèle avec boitier extérieur
nur Modell mit externem Getriebe | solo modelo con caja exterior

trincia

asse verticale

en

Rotary slasher

fr

Gyrobroyeur

de

Kreiselmäher

es

Trituradora con eje vertical

SGA

Bully Line



100 | 120 | 145

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm									kg/Lb	€
100	1075x1279x838	1000	20 | 30	-	2	-	-	540	-	125	**1.680,00**
120	1271x1470x838	1200	25 | 35	-	2	-	-	540	-	150	**1.890,00**
145	1529x1663x838	1450	30 | 40	-	2	-	-	540	-	215	**2.153,00**

it

dotazioni standard

- Attacco spostabile
- Sportello antiproiezione anteriore
- Deflettore antiproiezione posteriore
- Pattini regolabili in altezza
- Cardano serie 3
- Altezza taglio 10 | 100
- Velocità lama 1350, Mod. 100 | 1040, Mod. 120 | 1040 (Mod. 145)

en

standard equipment

- Offset hitch
- Front anti-projection flap
- Rear anti-projection deflector
- Height-adjustable skids
- Series 3 PTO shaft
- Cutting height 10 | 100
- Height Blade speed 1350, Mod. 100 | 1040, Mod. 120 | 1040 (Mod. 145)

fr

equipements de série

- Attelage mobile
- Tole de protection avant
- Deflecteur de protection arriere
- Patins reglables en hauteur
- Arbre à cardan série 3
- Profondeur de travail 10 | 100
- Vitesse de lame 1350, Mod. 100 | 1040, Mod. 120 | 1040 (Mod. 145)

de

serienausrüstung

- Versetzte Kupplung
- Vordere Antiprojektionsklappe
- Hinterer Projektionsschutz
- Höhenverstellbare Kufen
- Gelenkwelle Serie 3
- Arbeitstiefe 10 | 100
- Geschwindigkeit der Klinge 1350, Mod. 100 | 1040, Mod. 120 | 1040 (Mod. 145)

es

equipamiento estándar

- Conexión desplazable
- Puerta antiproyección delantera
- Deflector antiproyección trasero
- Patines regulables en altura
- Cardán serie 3
- Altura de corte 10 | 100
- Velocidad cuchilla 1350, Mod. 100 | 1040, Mod. 120 | 1040 (Mod. 145)

SRS

Bully Line



120 | 150 | 180

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm							KG/LB	€
120	1850x1500x960	1200	36 | 60	-	-	540	-	300	**2.730,00**
150	2115x1650x960	1500	36 | 60	-	-	540	-	340	**2.940,00**
180	2415x1975x960	1800	36 | 60	-	-	540	-	401	**3.077,00**

it

dotazioni standard

- Trincia rotante a catena SRS (35-60 hp)
- Specifico per ramaglie, sarmenti e erba
- Riduttore per presa di forza a 540 rpm
- Attacco di Cat. 2
- Lavorazione tramite due catene rotanti spesse 10 mm
- Altezza taglio da 25 a 300 mm
- Gomme protettive posteriori e anteriori
- Spessore telaio 4 mm
- Cardano serie 6
- Altezza taglio 115
- Velocità lama 1012

en

standard equipment

- SRS rotary cutter with chains (35-60 hp)
- Specific for shredding branches, brushwoods and heavy grass
- 540 rpm gearbox
- Cat. 2 hitch
- Cutting done by two 10 mm thick chains
- Cutting height from 25 mm to 300 mm
- Frontal and rear protective rubber flaps
- Frame thickness 4 mm
- Series 6 PTO shaft
- Cutting height 115
- Height Blade speed 1012

fr

equipements de série

- Broyeur rotatif SRS avec chaînes (35-60 ch)
- Spécifique pour le déchiquetage des branches, des broussailles et de l'herbe lourde
- Boîte de vitesses 540 tr / min
- Attelage de Cat. 2
- Découpe réalisée par deux chaînes de 10 mm d'épaisseur
- Hauteur de coupe de 25 mm à 300 mm
- Les volets de caoutchouc de protection avant et arrière
- Epaisseur de la coque 4 mm
- Arbre à cardan série 6
- Profondeur de travail 115
- Vitesse de lame 1012

de

serienausrüstung

- SRS-Rundmäher mit Ketten (35-60 PS)
- Speziell zum Zerkleinern von Zweigen, Rindern und schwerem Gras
- 540 U / min Getriebe
- Kat. 2 Dreipunktbock
- Schneiden durch zwei 10 mm dicke Ketten
- Schnitthöhe von 25 mm bis 300 mm
- Frontal- und Hinterheckschutzgummiklappen
- 4 mm Rahmenstärke
- Gelenkwelle Serie 6
- Arbeitstiefe 115
- Geschwindigkeit der Klinge 1012

es

equipamiento estándar

- Trituradora giratoria de cadena SRS (35-60 hp)
- Específico para ramas, sarmientos e hierba
- Reductor para toma de fuerza a 540 rpm
- Conexión de Cat.2
- Mecanizado mediante dos cadenas giratorias de 10 mm de grosor
- Altura de corte de 25 a 300 mm
- Gomas protectoras traseras y delanteras
- Grosor del bastidor 4 mm
- Cardán serie 6
- Altura de corte 115
- Velocidad cuchilla 1012

SGM

Bully Line



60 | 72 | 84

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm									KG/LB	€
60	1630x1470x750	1520	30	-	3	-	-	540	-	226	**2.914,00**
72	1920x1520x750	1800	40	-	3	-	-	540	-	251	**3.093,00**
84	2250x1730x750	2130	50	-	3	-	-	540	-	300	**3.507,00**

it

dotazioni standard

- Trasmissione a doppia cinghia
- Cardano serie 4
- Protezioni CE
- Verniciata a polvere
- Applicazione sia posteriore che anteriore
- Terzo punto di Cat. 1
- Attacchi terzo punto flottanti
- Ruote pivotanti regolabili in altezza
- Riduttore a bagno d'olio da 540 rpm
- Scarico posteriore
- Altezza taglio 19 | 110
- Dimensione coltelli 60x60x516 (mod. 60) 60x60x618 (mod. 72) | 60x60x725 (mod. 84)
- Spessore scocca 45
- Tipo cardano Serie 4

en

standard equipment

- Two belts drive
- Series 4 PTO shaft
- CE safety guards
- Powder coated
- Front or rear mounting
- Three points hitch Cat. 1
- Floating hitch
- Height-adjustable solid pivoting wheels
- Oil-bath 540 rpm garbox
- Rear discharge
- Cutting height 19 | 110
- Size of blades 60x60x516 (mod. 60) 60x60x618 (mod. 72) | 60x60x725 (mod. 84)
- Deck thickness 45
- PTO shaft type Series 4

fr

equipements de série

- Deux courroies conduisent
- Arbre cardan série 4
- Garde de sécurité CE
- Revêtement par poudre
- Montage avant ou arrière
- Attelage trois points Cat. 1
- Attelage flottant
- Roues pivotantes pleines réglables en hauteur
- Boîte de vitesses à bain d'huile 540 rpm
- Décharge arrière
- Hauteur de coupe 19 | 110
- Dimensions couteaux 60x60x516 (mod. 60) 60x60x618 (mod. 72) | 60x60x725 (mod. 84)
- Epaisseur de caisse 45
- Cardan Serie 4

de

serienausrüstung

- Zweiriemenantrieb
- Gelenwelle Serie 4
- Schutzgitter CE
- Pulverbeschichtung
- Front- oder Heckanbau
- Schwimmende Dreipunktanbau Kat.1
- Höhenverstellbare schwenkbare Räder
- 540 U/min Ölbadgetriebe
- Heckauswurf
- Schnitthöhe 19 | 110
- Messergröße 60x60x516 (mod. 60) 60x60x618 (mod. 72) | 60x60x725 (mod. 84)
- Deckdicke 45
- Gelenkwelle Series 4

es

equipamiento estándar

- Transmisión de doble correa
- Cardán serie 4
- Protecciones CE
- Revestimiento de polvo
- Aplicación trasera y delantera
- Tercer punto de Cat.1
- Conexiones tercer punto flotantes
- Ruedas pivotantes regulables en altura
- Reductor en baño de aceite de 540 rpm
- Descarga trasera
- Altura de corte 19 | 110
- Dimensiones cuchillas 60x60x516 (mod. 60) 60x60x618 (mod. 72) | 60x60x725 (mod. 84)
- Grosor de la carcasa 45
- Tipo cardán 4

ACCESSORI

SRS

Kit Lame

en | Blades kit
fr | Kit de lames
de | Messerausstattung
es | kit de cuchillas

Cod.	Mod.	€
9162 (SRS-150)*1	SRS	**315,00**
9163 (SRS-180)*2	SRS	**368,00**

Kit Attacco decentrato

en | Attached offset kit
fr | Kit attelage decentré
de | Dezentrierter Dreipunktbock
es | Kit de fijación descentralizado

Cod.	Mod.	€
WZ041	SRS	**158,00**

SGM

Kit pacciamatura

en | Kit Mulching
fr | Kit Paillage
de | Kit Mulchen
es | Kit de acolchado

Cod.	Mod.	€
W33172	SGM	**100,00**
W33173	SGM	**113,00**
W33174	SGM	**131,00**

trincia

testate trincianti
braccio decespugliatore

en

Cutting head
and hedge cutter

fr

Tête de broyage
et epareuse

de

Mulchkopf und
böschungsmäher

es

Cabezas trituradoras
y brazo desbrozadora

VT



125 | 140 | 165

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm									KG/LB	€
125	1400x780x700	1250	20 | 33	-	36	180	115	-	1:3	285	**6.750,00**
140	1520x780x700	1400	20 | 33	-	40	180	115	-	1:3	320	**6.900,00**
165	1780x780x700	1650	20 | 33	-	48	180	115	-	1:3	320	**7.250,00**

it

dotazioni standard

- Motore v-twin briggs & straton 18hp centrale
- Ruote laterali/posteriori
- Timone con posizioni decentrate
- Trasmissione a cinghie dentate
- Rotore con coltelli 90°
- Bilanciatura elettronica del rotore
- Controcoltello
- Rullo di regolazione

en

standard equipment

- Centrally mounted B&S vanguard V-Twin 18Hp
- Recoil start
- Rotor with 90° flails
- Precision balanced rotor
- Counter knife
- Adjustable rear roller
- Side and/or rear wheels
- Drawbar with off-set and parking system

fr

equipements de série

- Moteur central V-Twin Briggs & Straton 18HP
- Roues latérales/arrière
- Timon avec positions décentrées
- Transmission par courroie crantée
- Rotor à couteaux à 90°
- Équilibrage électronique du rotor
- Contre - couteau
- Rouleau de réglage

de

serienausrüstung

- Zentraler V-Twin Briggs & Stratton 18 PS Motor
- Seiten-/Hinterräder
- Helm mit außermittigen Positionen
- Zahnriemenübertragung
- Rotor mit 90° Messern
- Elektronische Auswuchtung des Rotors
- Gegenmesser
- Einstellwalze

es

equipamiento estándar

- Motor v-twin briggs & straton 18hp central
- Ruedas laterales/traseras
- Timón con posiciones descentralizadas
- Transmisión por correas dentadas
- Rotor con cuchillas 90°
- Equilibrado electrónico del rotor
- Contracuchilla
- Rodillo de ajuste

TTP

Bully Line



600 | 750 | 900

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm			OIL						KG/LB	€
600	790x820x680	600	20	25 | 35	200	20	10	< 2,5	108	225	**3.308,00**
750	940x820x680	750	25	35 | 50	200	24	12	< 2,5 | 4	108	246	**3.570,00**
900	1090x820x680	900	40	50 | 65	200	32	16	< 4 | 6	108	257	**3.885,00**

it

dotazioni standard

- Attacco flottante (parallelogramma)
- Rotore con disposizione dei martelli a spirale
- Slitte regolabili
- Trasmissione a cinghie
- Carter di protezione motore idraulico
- Catene di protezione anteriori e posteriori
- Spessore rotore 8 mm
- Diametro taglio 40 mm
- NO Ramponi posteriori

en

standard equipment

- Floating attachment (parallelogram)
- Rotor with spiral hammer arrangement
- Belt transmission
- Hydraulic motor protection casing
- Front and rear protection chains
- Adjustable skids
- Rotor thickness 8 mm
- Cutting diameter 40 mm
- NO Rear rakes

fr

equipements de série

- Attelage flottant (parallélogramme)
- Rotor avec marteaux disposés à façon de spirale.
- Patins reglables
- Transmission par courroies
- Carter de protezione moteur hyd
- Chaine de protection avant/arriere
- Epaisseur rotor 8 mm
- Diametre de coupe 40 mm
- NO Crampons arrieres

de

serienausrüstung

- Schwimmende Befestigung (Parallelogramm)
- Rotor mit spiralförmiger Hammeranordnung
- Verstellbare Kufen
- Riemenantrieb
- Hydraulikmotor-Schutzgehäuse
- Vordere und hintere Schutzketten
- Rotordicke 8 mm
- Schnittdurchmesse 40 mm
- NO Sammelrechen

es

equipamiento estándar

- Conexión flotante (paralelogramo)
- Rotor con disposición de los martillos en espiral
- Patines ajustables
- Transmisión por correas
- Cárter de protección del motor hidráulico
- Cadenas de protección delanteras y traseras
- Grosor del rotor 8 mm
- Diámetro de corte 40 mm
- NO Rampas traseras

LCH

Bully Line



60 | 80

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm			OIL						KG/LB	€
60	855x950x540	600	1 > 2	20	180	70	15	16	8	85	**2.495,00**
80	1055x950x540	800	2 > 2,5	25	180	70	15	24	12	105	**2.640,00**

it

dotazioni standard

- Trasmissione diretta al rotore
- Cofanatura chiusa
- Rullo d'appoggio diametro 102 mm regolabile in altezza
- Slitte di appoggio
- Coltelli universali Y o mazzette mono-taglienti
- Contro-piastra per attacco
- Carter protezione motore
- Motore idraulico ad ingranaggi con drenaggio esterno in alluminio
- Protezioni in gommatela antiabrasione
- Spessore rotore 10 mm
- Diametro di taglio 350 mm

en

standard equipment

- Direct drive to the rotor
- Closed casing
- Levelling height-adjustable rear roller diameter 102 mm
- Skids
- Universal Y-knives or single-edged hammers
- Counter-plate for attachment
- Engine protection guard
- Aluminium gear engine with external drainage
- Front and rear abrasion resistant rubber guard
- Rotor thickness 10 mm
- Cutting diameter 350 mm

fr

equipements de série

- Transmission directe au rotor
- Capot fermé
- Rouleau palpeur réglable diamètre 102 mm
- Patins
- Couteau Y ou marteaux herbe à un tranchant
- Contre-plaque d'attelage
- Plaque de protection du moteur
- Moteur hydraulique à engrenages en aluminium avec drainage
- Protections de sécurité avant et arrière en caoutchouc anti-abrasion
- Epaisseur rotor 10 mm
- Diametre de coupe 350 mm

de

serienausrüstung

- Direktantrieb von Rotor
- Geschlossenes Gehäuse
- Höheneinstellbare Stützwalze, Durchmesser 102 mm
- Gleitkufen
- Universelle Y-Messer oder einschneidige Schaufelmesser
- Gegenplatte für Anbau
- Motorschutzplatte
- Hydraulischer Zahnradmotor aus Aluminium mit Drainage Leitung
- Front- und Heckschutz aus verschleißfestem Gumm
- Rotordicke 10 mm
- Schnittdurchmesser 350 mm

es

equipamiento estándar

- Transmisión directa al rotor
- Cubierta cerrada
- Rodillo de apoyo diámetro 102 mm regulable en altura
- Patines de apoyo
- Cuchillos universales Y o mazos de un solo filo
- Contraplaca para conexión
- Cárter protección motor
- Motor de engranaje hidráulico de drenaje externo de aluminio
- Protectores de goma antiabrasión
- Grosor del rotor 10 mm
- Diámetro de corte 350 mm

DCH

Bully Line



80 | 100 | 120

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm			OIL								KG/LB	€
80	1067x967x546	800	2 > 3,5	30	200	115	21	48	32	16	16	160	**4.190,00**
100	1267x967x546	1000	3,5 > 5,5	35	200	115	21	60	40	20	20	205	**4.495,00**
120	1467x967x546	1200	5,5 > 13	40	200	115	21	72	48	24	24	240	**4.810,00**

it

dotazioni standard

- Trasmissione diretta al rotore
- Blocco valvole per controllo di pressione, portata, anti-cavitazione e per drenaggio interno
- Cofanatura chiusa
- Doppia lamiera
- Doppio contro-coltello
- Rullo d'appoggio diametro 115 mm regolabile in H
- Slitte di appoggio con pattini antiusura sostituibili
- Rotore elicoidale
- Coltelli Y montati su cavallotto, coltello Y universale, coltello Y con coltello centrale o coltello ritorto
- Contro-piastra per attacco
- Carter protezione motore
- Motore idraulico ad ingranaggi con corpo in alluminio e flangiatura in ghisa
- Protezioni in gommatela antiabrasione

en

standard equipment

- Direct drive to the rotor
- Valves block to control the pressure, the oil flow, anti-cavitation and for inside engine drainage
- Closed casing
- Double frame
- Double counter-blade
- Levelling height-adjustable rear roller diameter 115 mm
- Side skids with wearing undershoes
- Helicoidally rotor
- Y-knives fitted on a U-bolt, universal Y-knives, Y-knives with central knives or twisted knives
- Counter-plate for attachment
- Engine protection guard
- Gear engine made of aluminium body and cast iron flanges
- Front and rear abrasion resistant rubber guard

fr

equipements de série

- Transmission directe au rotor
- Bloc de vannes pour le contrôle de la pression, du debit, anti-cavitation et pour le drainage interne du moteur
- Capot fermé
- Double châssis
- Double contre couteau
- Rouleau palpeur réglable diamètre 115 mm
- Patins avec plaques en acier anti usure remplaçables
- Rotor hélicoïdal
- Couteaux Y montés sur manilles, couteaux universel Y, couteaux Y avec couteau central ou couteaux torsadés
- Contre-plaque d'attelage
- Plaque de protection du moteur
- Moteur hydraulique à engrenages avec corps en aluminium et brides en fonte
- Protections de sécurité avant et arrière en caoutchouc anti-abrasion

de

serienausrüstung

- Direktantrieb zum Rotor
- Ventilblock um Druck- und Durchflussregelung, Anti-Kavitations und für der interne Drainage des Motor ausgerüstet
- Geschlossenes Gehäuse
- Doppelrahmen
- Doppelten gegenmessera
- Höheneinstellbare Stützwalze, Durchmesser 115 mm
- Stützkufen mit erstezbaren Verschleissplatten
- Spiralförmiger Rotor
- Y-Messer montiert auf einem U-Bolzen, Y-Messer, Y-Messer mit zentralem Messer oder Gezwirntmesser
- Gegenplatte für Anbau
- Motorschutzplatte
- Hydraulischer Zahnradmotor aus Aluminiumkörper und Gusseisen Flansche
- Front- und Heckschutz aus verschleißfestem Gumm

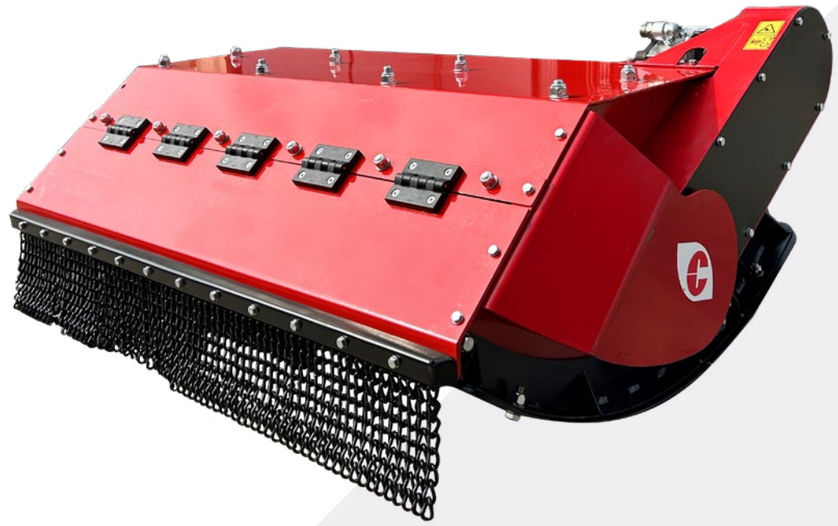
es

equipamiento estándar

- Transmisión directa al rotor
- Bloque de válvulas para control de presión, caudal, anti-cavitación y para drenaje interno
- Cubierta cerrada
- Chapa doble
- Doble contracuchilla
- Rodillo de apoyo diámetro 115 mm regulable en altura
- Patines de apoyo con patines antidesgaste sustituibles
- Rotor helicoidal
- Cuchillas Y montados en horquilla, cuchilla Y universal, cuchilla Y con cuchilla central o cuchilla retorcida
- Contraplaca para conexión
- Cárter protección motor
- Motor hidráulico de engranajes con cuerpo de aluminio y brida de hierro fundido
- Protectores de goma antiabrasión

BCH

Bully Line



80 | 100 | 120

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm			OIL								KG/LB	€
80	996x1012x605	800	5,5 > 8	45	200	115	26	48	32	16	16	175	**5.680,00**
100	1196x1012x605	1000	7 > 15	60	200	115	26	60	40	20	20	220	**6.105,00**
120	1396x1012x605	1200	10 > 25	60	200	115	26	72	48	24	24	265	**6.495,00**

it

dotazioni standard

- Trasmissione a mono-cinghia dentata
- Blocco valvole per controllo di pressione, portata, anti-cavitazione e per drenaggio interno
- Cofano frontale apribile per manutenzione
- Doppia lamiera
- Doppio contro-coltello
- Rullo d'appoggio diametro 115 mm regolabile in H
- Slitte di appoggio con pattini anti-usura sostituibili
- Rotore elicoidale
- Coltelli Y montati su cavallotto, coltello Y universale, coltello Y con coltello centrale, coltello ritorto o mazza bidirezionale
- Counter-plate for attachment
- Carter protezione motore
- Motore idraulico ad ingranaggi con corpo in alluminio e flangiatura in ghisa
- Protezione anteriore con catene

en

standard equipment

- Direct drive to the rotor
- Closed casing
- Levelling height-adjustable rear roller diameter 102 mm
- Skids
- Universal Y-knives or single-edged hammers
- Counter-plate for attachment
- Engine protection guard
- Aluminium gear engine with external drainage
- Front and rear abrasion resistant rubber guard

fr

equipements de série

- Entrainement par courroie crantée
- Bloc de vannes pour le contrôle de la pression, du debit, anti-cavitation et pour le drainage interne du moteur
- Capot frontal qui peut être ouvert pour l'entretien
- Double châssis
- Double contre couteau
- Rouleau palpeur réglable diamètre 115 mm
- Patins avec plaques en acier anti usure remplaçables
- Rotor hélicoïdal
- Couteaux Y montés sur manilles, couteaux Y universels, couteaux Y avec couteau central, couteaux torsadés ou marteaux bidirectionnels
- Contre-plaque d'attelage
- Plaque de protection du moteur
- Moteur hydraulique à engrenages avec corps en aluminium et brides en fonte
- Protections de sécurité avant avec chaines

de

serienausrüstung

- Zahnriemenantrieb
- Ventilblock um Druck- und Durchflussregelung, Anti-Kavitations und für der interne Drainage des Motor ausgerüstet
- Aufklappbare Frontal-Haube (um den Rotor zu überprüfen)
- Doppelrahmen
- Doppelten gegenmesser
- Höheneinstellbare Stützwalze, Durchmesser 115 mm
- Stützkufen mit erstezbaren Verschleissplatten
- Spiralförmiger Rotor
- Y-Messer montiert auf einem U-Bolzen, Y-Messer, Y-Messer mit zentralem Messer, Gezwirntmesser oder Bidirektional-Hammerschlegel
- Gegenplatte für Anbau
- Motorschutzplatte
- Hydraulischer Zahnradmotor aus Aluminiumkörper und Gusseisen Flansche
- Frontschutz mit Ketten

es

equipamiento estándar

- Transmisión por mono-correa dentada
- Bloque de válvulas para control de presión, caudal, anti-cavitación y para drenaje interno
- Capó delantero que se puede abrir para el mantenimiento
- Chapa doble
- Doble contracuchilla
- Rodillo de apoyo diámetro 115 mm regulable en altura
- Patines de apoyo con patines antidesgaste reemplazables
- Rotor helicoidal
- Cuchillas Y montados en horquilla, cuchilla Y universal, cuchilla Y con cuchilla central o cuchilla retorcida o maza bidireccional
- Placa plana de conexión
- Cárter protección motor
- Motor hidráulico de engranajes con cuerpo de aluminio y brida de hierro fundido
- Protección delantera con cadenas

EPL

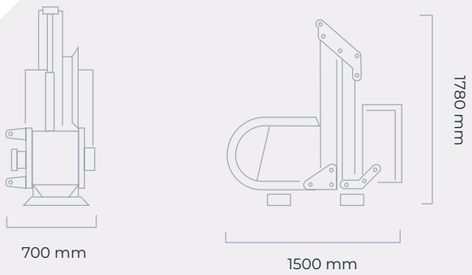
Bully Line



300

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

											OIL	KG/LB	€
300	800	190°	1000	1400	12	2000	102	540	30+	90	45	430	**12.500,00**



it

dotazioni standard

- Scambiatore di calore
- Testata da 80 cm con motore diretto
- Pompa E MOTORE GRUPPO 2
- Sistema di sicurezza anti-shock
- Doppio rotazione del rotore e testata flottante
- Pompa 15 cm^3 e motore 11 cm^3
- Comandi a cavi flessibili
- Coltelli Universali a Y su cavallotto
- Protezioni e dotazioni CE
- Boccole antiusura con ingrassatore
- Leva di sicurezza,anti-inversione di rotazione del rotore
- Diametro di taglio 300 mm
- Diametro del rotore nudo 90 mm
- Coltelli snodati ad Y (24)

en

standard equipment

- Heat exchanger
- 80 cm Engine head with direct motor
- Pump AND MOTOR GROUP 2
- Anti-shock safety system
- Double rotor rotation and floating head
- 15 cm^3 pump and 11 cm^3 motor
- All controls done by flexible cables
- Universal Y-shaped knives on U-bolt
- Protections and equipment CE marked
- Anti-wear bushings with greasing nipple
- Non-reverse rotor rotation safety leaver
- Cutting diameter 300 mm
- Bare rotor diameter 90 mm
- Y-articulated knives (24)

fr

equipements de série

- Échangeur de chaleur
- Tête de 80 cm avec moteur direct
- GROUPE Pompe ET MOTEUR 2
- Système de sécurité antichoc
- Double rotation du rotor et tête flottante
- Pompe 15 cm^3 et moteur 11 cm^3
- Commandes à CÂBLE FLEXIBLE
- Couteaux universels en forme de Y sur U-bol
- Protections et équipements CE
- Douilles anti-usure avec graisseur
- Levier de sécurité, anti-rotation inverse du rotor
- Diamètre de coupe 300 mm
- Diamètre du rotor nu 90 mm
- Couteaux articulés en Y (24)

de

serienausrüstung

- Wärmetauscher
- 80 cm Motorkopf mit Direktmotor
- Pumpen- UND MOTORGRUPPE 2
- Anti-Schock-Sicherheitssystem
- Doppelte Rotorrotation und schwebender Kopf
- 15 cm^3-Pumpe und 11-cm^3-Motor
- Alle Steuerungen erfolgen über flexible Kabel
- Universelle Y-förmige Messer auf U-Bolzen
- Schutzmaßnahmen und Ausrüstung mit CE-Kennzeichnung
- Verschleißschutzbuchsen mit Schmiernippel
- Sicherheitsschalter für Rotordrehung ohne Rückwärtsdrehung
- Schnittdurchmesser 300 mm
- Durchmesser des bloßen Rotors 90 mm
- Messer mit Y-Gelenk (24)

es

equipamiento estándar

- Intercambiador de calor
- Cabezal de accionamento directo 80 cm
- Bomba y motor grupo 2
- Sistema de seguridad anti-choque
- Doble rotación del rotor y cabezal flotante
- Bomba 15 cm^3 y motor 11 cm^3
- Mandos por cables flexibles
- Cuchillos Universales en Y sobre caballete
- Protecciones y equipos CE
- Casquillos antidesgaste con engrasador
- Palanca de seguridad antirrotación
- Diámetro de corte 300 mm
- Diámetro del rotor desnudo 90 mm
- Cuchillos articulados en Y (24)

EPM

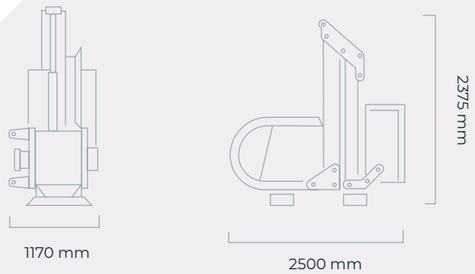
Bully Line



500

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

											OIL	KG/LB	€
500	1000	190°	2300	1800	20	3000	115	540	50+	115	105	960	**18.750,00**



it

dotazioni standard

- Scambiatore di calore
- Testata da 1 mt con motore diretto
- Pompa E MOTORE GRUPPO 3
- Sistema di sicurezza anti-shock
- Doppio rotazione del rotore e testata flottante
- Pompa 36 cm3 e motore 26 cm3
- Comandi a caVI FLESSIBILI
- Coltelli Universali a Y su cavallotto
- Protezioni e dotazioni CE
- Boccole antiusura con ingrassatore
- Leva di sicurezza,anti-inversione di rotazione del rotore
- Diametro di taglio 410 mm
- Diametro del rotore nudo 115 mm
- Coltelli snodati ad Y (40)
- Capacità serbatoio 40 lt
- Rapporto riduttore 1:3,8

en

standard equipment

- Heat exchanger
- 1 m Engine head with direct motor
- Pump AND MOTOR GROUP 3
- Anti-shock safety system
- Double rotor rotation and floating head
- 36 cm3 pump and 26 cm3 motor
- All controls done by flexible cables
- Universal Y-shaped knives on U-bolt
- Protections and equipment CE marked
- Anti-wear bushings with greasing nipple
- Non-reverse rotor rotation safety leaver
- Cutting diameter 410 mm
- Bare rotor diameter 115 mm
- Y-articulated knives (40)
- Tank capacity 40 lt
- Gears ratio 1:3,8

fr

equipements de série

- Échangeur de chaleur
- Tête de 1 m avec moteur direct
- GROUPE Pompe ET MOTEUR 3
- Système de sécurité antichoc
- Double rotation du rotor et tête flottante
- Pompe 36 cm3 et moteur 26 cm3
- Commandes à CÂBLE FLEXIBLE
- Couteaux universels en forme de Y sur U-bol
- Protections et équipements CE
- Douilles anti-usure avec graisseur
- Levier de sécurité, anti-rotation inverse du rotor
- Diamètre de coupe 410 mm
- Diamètre du rotor nu 115 mm
- Couteaux articulés en Y (40)
- Capacité du réservoir 40 lt
- Rapport de vitesse 1:3,8

de

serienausrüstung

- Wärmetauscher
- 1 m Motorkopf mit Direktmotor
- Pumpen- UND MOTORGRUPPE 3
- Anti-Schock-Sicherheitssystem
- Doppelte Rotorrotation und schwebender Kopf
- 36 cm3-Pumpe und 26-cm3-Motor
- Alle Steuerungen erfolgen über flexible Kabel
- Universelle Y-förmige Messer auf U-Bolzen
- Schutzmaßnahmen und Ausrüstung mit CE-Kennzeichnung
- Verschleißschutzbuchsen mit Schmiernippel
- Sicherheitsschalter für Rotordrehung ohne Rückwärtsdrehung
- Schnittdurchmesser 410 mm
- Durchmesser des bloßen Rotors 115 mm
- Messer mit Y-Gelenk (40)
- Tankinhalt 40 lt
- Getriebeübersetzung 1:3,8

es

equipamiento estándar

- Intercambiador de calor
- Cabezal de accionamento directo 1mt
- Bomba y motor grupo 3
- Sistema de seguridad anti-choque
- Doble rotación del rotor y cabezal flotante
- Bomba 37 cm3 y motor 26 cm3
- Mandos por cables flexibles
- Cuchillos Universales en Y sobre caballete
- Protecciones y equipos CE
- Casquillos antidesgaste con engrasador
- Palanca de seguridad antirrotación
- Diámetro de corte 410 mm
- Diámetro del rotor desnudo 115 mm
- Cuchillos articulados en Y (40)
- Capacidad del tanque 40 lt
- Relación de transmisión 1:3,8

ACCESSORI

TTP

Kit rulli

en | Rollers Kit
fr | Kit rouleaux
de | Reifenkit
es | kit de rodillos

Cod.	Mod.	€
JEXF600 COS 2	TTP	**200,00**
JEXF750 COS 2	TTP	**221,00**
JEXF900 COS 2	TTP	**232,00**

LCH DCH

Piastra di attacco (su disegno del cliente)

en | Attachment plate (on customer's drawing)
fr | Plaque d'attelage (selon le dessin du client)
de | Anbauplatte (nach Kundenzeichnung)
es | Placa de fijación (diseño del cliente)

Cod.	Mod.	€
606550	LCH | DCH	**340,00**

Supporto auto-livellante per piastra di attacco

en | Self-levelling support for attachment plate
fr | Support auto-nivelant pour plaque d'attelage
de | Selbsnivellierender Support für Anbauplatte)
es | Soporte autonivelante para placa de fijación

Cod.	Mod.	€
650200	LCH | DCH	**455,00**

BCH

Piastra di attacco (su disegno del cliente)

en | Attachment plate (on customer's drawing)
fr | Plaque d'attelage (selon le dessin du client)
de | Anbauplatte (nach Kundenzeichnung)
es | Placa de fijación (diseño del cliente)

Cod.	Mod.	€
606550	BCH	**340,00**

Supporto auto-livellante per piastra di attacco

en | Self-levelling support for attachment plate
fr | Support auto-nivelant pour plaque d'attelage
de | Selbsnivellierender Support für Anbauplatte)
es | Soporte autonivelante para placa de fijación

Cod.	Mod.	€
650200	BCH	**455,00**

Rotore legna semi-forestale

en | Semi-forestry wood rotor
fr | Rotor gros bois demi-forestier
de | Forstroto
es | Rotor de madera semiforestal

Cod.	Mod.	€
760000 (80)	BCH	**915,00**
760001 (100)	BCH	**915,00**
760002 (120)	BCH	**915,00**

EPM EPL

Testata flottante 1,20 m

en | Floating head 1.20 m
fr | Tête flottante 1,20 m
de | Schwimmkopf 1,20 m
es | Cabeza flotante 1,20 m

Cod.	Mod.	€
-	EPM	**400,00**

Comandi elettrici

en | Electric controls
fr | Commandes électriques
de | Elektrische Steuerung
es | Controles electricos

Cod.	Mod.	€
-	EPM | EPL	**3.950,00**

Kit luci

en | Light kit
fr | Kit d'éclairage
de | Lichtset
es | Kit de luz

Cod.	Mod.	€
620381	EPM	**500,00**

Rotore legna

en | Wood rotor
fr | Rotor en bois
de | Forstrotor
es | Rotor de madera

Cod.	Mod.	€
-	EPM	**915,00**

Barra a dischi 0 500 mm x 3

en | Disc bar 0 500 mm x 3
fr | Barre à disque 0 500 mm x 3
de | Scheibenstange 0 500 mm x 3
es | Barra de disco 0 500 mm x 3

Cod.	Mod.	€
-	EPM	**9.300,00**

erpici

en

THE COSMO RANGE OF POWER HARROWS IS THE IDEAL SOLUTION FOR SOIL REFINEMENT WORK PREPARATORY TO PREPARING THE SEEDBED. THANKS TO OUR ATTENTION TO DETAIL AND MANY YEARS OF EXPERIENCE IN THE FIELD OF AGRICULTURAL EQUIPMENT, WE ENSURE STURDY AND HIGH-PERFORMANCE MACHINES. THE CONTINUOUS INNOVATIONS THAT WE INTRODUCE IN OUR MACHINERY ENSURE STATE-OF-THE-ART SOLUTIONS WITH WHICH EFFICIENT AND ACCURATE TILLAGE CAN BE ACHIEVED. OUR HARROWS ENSURE MAXIMUM EFFICIENCY AND OPERATIONAL PERFORMANCE.

fr

LA GAMME DE HERSES COSMO EST LA SOLUTION IDÉALE POUR LA FINITION DU SOL PRÉPARATOIRE À LA PRÉPARATION DU LIT DE SEMENCE. GRÂCE À NOTRE SOUCI DU DÉTAIL ET À NOS NOMBREUSES ANNÉES D'EXPÉRIENCE DANS LE SECTEUR DU MATÉRIEL AGRICOLE, NOUS VOUS GARANTISSONS DES MACHINES ROBUSTES ET PERFORMANTES. LES INNOVATIONS CONTINUES QUE NOUS INTRODUISONS DANS NOS MACHINES GARANTISSENT DES SOLUTIONS DE POINTE AVEC LESQUELLES IL EST POSSIBLE D'OBTENIR UN TRAVAIL DU SOL EFFICACE ET PRÉCIS. NOS HERSES ASSURENT UNE EFFICACITÉ ET UN RENDEMENT OPÉRATIONNEL MAXIMUM.

de

DIE COSMO-KREISELEGGEN SIND DIE IDEALE LÖSUNG FÜR DIE BODENVEREDELUNG ZUR VORBEREITUNG DES SAATBETTES. DANK UNSERER LIEBE ZUM DETAIL UND UNSERER LANGJÄHRIGEN ERFAHRUNG AUF DEM GEBIET DER LANDTECHNIK GARANTIEREN WIR ROBUSTE UND LEISTUNGSSTARKE MASCHINEN. DIE STÄNDIGEN INNOVATIONEN, DIE WIR BEI UNSEREN MASCHINEN EINFÜHREN, SORGEN FÜR HOCHMODERNE LÖSUNGEN, MIT DENEN EINE EFFIZIENTE UND GENAUE BODENBEARBEITUNG MÖGLICH IST. UNSERE KREISELEGGEN SORGEN FÜR MAXIMALE EFFIZIENZ UND LEISTUNG.

es

LA GAMA DE DESTERRONADORES COSMO ES LA SOLUCIÓN IDEAL PARA LOS TRABAJOS DE REFINAMIENTO DEL SUELO PREVIOS A LA PREPARACIÓN DEL LECHO DE SIEMBRA. GRACIAS A NUESTRA ATENCIÓN AL DETALLE Y A NUESTROS MUCHOS AÑOS DE EXPERIENCIA EN EL SECTOR DE LOS EQUIPOS AGRÍCOLAS, GARANTIZAMOS MÁQUINAS ROBUSTAS Y DE ALTO RENDIMIENTO. LAS CONTINUAS INNOVACIONES QUE INTRODUCIMOS EN NUESTRA MAQUINARIA GARANTIZAN SOLUCIONES DE VANGUARDIA CON LAS QUE SE PUEDE LOGRAR UN LABOREO EFICAZ Y PRECISO. NUESTROS DESTERRONADORES GARANTIZAN LA MÁXIMA EFICIENCIA Y RENDIMIENTO OPERATIVO.

it

LA GAMMA DI ERPICI COSMO È LA SOLUZIONE IDEALE PER IL LAVORO DI RIFINITURA DEL TERRENO PROPEDEUTICO A PREPARARE IL LETTO DI SEMINA. GRAZIE ALLA NOSTRA ATTENZIONE AI DETTAGLI E ALLA NOSTRA ESPERIENZA PLURIENNALE NEL SETTORE DELLE ATTREZZATURE AGRICOLE, GARANTIAMO MACCHINE ROBUSTE E PERFORMANTI. LE CONTINUE INNOVAZIONI CHE INTRODUCIAMO NEI NOSTRI MACCHINARI, GARANTISCO SOLUZIONI ALL'AVANGUARDIA CON LE QUALI È POSSIBILE OTTENERE UNA LAVORAZIONE DEL TERRENO EFFICIENTE ED ACCURATA. I NOSTRI ERPICI ASSICURANO LA MASSIMA EFFICIENZA E RESA OPERATIVA.

SRPL

Bully Line



150 | 175

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm						KG/LB	€
150	1610x1210x1500	1500	45 | 60	6	12	540 | 1000	28	500	**5.303,00**
175	1825x1210x1500	1750	45 | 60	7	14	540 | 1000	28	570	**5.880,00**

it

dotazioni standard

- Cardano serie 6 con limitatore di coppia a bullone
- Denti (spessore 12mm - lunghezza 285mm)
- Barra livellatrice regolabile
- Protezione CE
- Verniciatura a polvere
- Attacco Cat. 2
- Piastre laterali regolabili in altezza
- Riduttore con cambio velocita da 540 e 1000 rpm
- Attacchi inferiori terzo punto regolabili
- Dimensione denti
  Larghezza 285 mm - Spessore 12 mm

en

standard equipment

- PTO shaft series 6 with shear bolt torque limiter
- Blades (thickness 12mm - lenght 285mm)
- Rear adjustable levelling bar
- CE safety guards
- Powder coated
- Three-points hitch Cat. 2
- Adjustable side plates
- Multi-speed gearbox with 540 and 1000 rpm
- Adjustable lower hitch brackets
- Size of blades Length 285 mm - Thickness 12 mm

fr

equipements de série

- Cardan serie 6 avec limiteur de couple à boulon
- Lames (Épaisseur 12 mm - Longueur 285 mm)
- Barre niveleuse réglable
- Protection de sécurité CE
- Peinture en poudre
- Attelage cat. II
- Tôles latérales réglables en hauteur
- Boîte utilisable à 540 et 1000 pdf
- Attelage 3 points réglables
- Dimensions lames
  Largeur 285 mm - Épaisseur 12 mm

de

serienausrüstung

- Gelenkwelle Serie 6 mit Scherbolzenüberlastkupplung
- Messer (Dicke 12mm - Länge 285mm)
- Planierschiene
- CE Schutzvorrichtungen
- Pulverbeschichtet
- Kat. 2 Dreipunkbock
- Regelbare Seitenbleche
- Wechselradgetriebe für Zapfwelle 540 und 1000
- Verstellbare Unterlenkeranschlüsse
- Messergröße Länge 285 mm - Dicke 12 mm

es

equipamiento estándar

- Cardán serie 6 con limitador de par de perno
- Dientes (grosor 12 mm - longitud 285 mm)
- Barra niveladora ajustable
- Protección CE
- Revestimiento de polvo
- Conexión Cat.2
- Placas laterales regulables en altura
- Reductor con cambio de velocidad de 540 y 1000 rpm
- Conexiones inferiores tercer punto ajustables
- Dimensiones de los dientes
  Anchura 285 mm - Grosor 12 mm

SRP

Bully Line



200 | 250 | 300

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm							KG/LB	€
200	2100x1210x1500	2000	70+	8	16	540 | 1000	28	640	**6.967,00**
250	2590x1210x1500	2500	80+	10	20	540 | 1000	28	720	**7.818,00**
300	3080x1210x1500	3000	90+	12	24	540 | 1000	28	800	**8.558,00**

it

dotazioni standard

- Cardano serie 8 con limitatore di coppia a bullone
- Lame (spessore 12mm - lunghezza 285mm)
- Barra livellatrice regolabile
- Protezione CE
- Verniciatura a polvere
- Attacco Cat. 2
- Piastre laterali regolabili in altezza
- Riduttore con cambio velocita da 540 e 1000 rpm
- Attacchi inferiori terzo punto regolabili
- Dimensione denti Larghezza 285 mm - Spessore 12 mm

en

standard equipment

- PTO shaft series 8 with shear bolt torque limiter
- Blades (thickness 12mm - lenght 285mm)
- Rear adjustable levelling bar
- CE safety guards
- Powder coated
- Three-points hitch Cat. 2
- Adjustable side plates
- Multi-speed gearbox with 540 and 1000 rpm
- Adjustable lower hitch brackets
- Size of blades Length 285 mm - Thickness 12 mm

fr

equipements de série

- Cardan serie 8 avec limiteur de couple à boulon
- Lames (Épaisseur 12 mm - Longueur 285 mm)
- Barre niveleuse réglable
- Protection de sécurité CE
- Peinture en poudre
- Attelage cat. II
- Tôles latérales réglables en hauteur
- Boîte utilisable à 540 et 1000 pdf
- Attelage 3 points réglables
- Dimensions lames Largeur 285 mm - Épaisseur 12 mm

de

serienausrüstung

- Gelenkwelle Serie 8 mit Scherbolzenüberlastkupplung Messer (Dicke 12mm - Länge 285mm)
- Planierschiene
- CE Schutzvorrichtungen
- Pulverbeschichtet
- Kat. 2 Dreipunkbock
- Regelbare Seitenbleche
- Wechselradgetriebe für Zapfwelle 540 und 1000
- Verstellbare Unterlenkeranschlüsse
- Messergröße Länge 285 mm - Dicke 12 mm

es

equipamiento estándar

- Cardán serie 8 con limitador de par de perno
- Cuchillas (espesor 12 mm - longitud 285 mm)
- Barra niveladora ajustable
- Protección CE
- Revestimiento de polvo
- Conexión Cat.2
- Placas laterales regulables en altura
- Reductor con cambio de velocidad de 540 y 1000 rpm
- Conexiones inferiores tercer punto ajustables
- Dimensiones de los dientes Anchura 285 mm - Grosor 12 mm

M

Bully Line



250 | 300

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm							KG/LB	€
250	2518x1254x1570	2500	100	10	20	540 | 1000	28	850	**9.666,00**
300	2998x1254x1570	3000	120	12	24	540 | 1000	28	950	**10.710,00**

it

dotazioni standard

- Cardano serie 8 con limitatore di coppia a bullone
- Lame (spessore 12mm - lunghezza 285mm)
- Barra livellatrice regolabile
- Protezione CE
- Verniciatura a polvere
- Attacco Cat. 2
- Piastre laterali regolabili in altezza
- Riduttore con cambio velocita da 540 e 1000 rpm
- Attacchi inferiori terzo punto regolabili
- Dimensione denti Larghezza 285 mm - Spessore 12 mm

en

standard equipment

- PTO shaft series 8 with shear bolt torque limiter
- Blades (thickness 12mm - lenght 285mm)
- Rear adjustable levelling bar
- CE safety guards
- Powder coated
- Three-points hitch Cat. 2
- Adjustable side plates
- Multi-speed gearbox with 540 and 1000 rpm
- Adjustable lower hitch brackets
- Size of blades Length 285 mm - Thickness 12 mm

fr

equipements de série

- Cardan serie 8 avec limiteur de couple à boulon
- Lames (Épaisseur 12 mm - Longueur 285 mm)
- Barre niveleuse réglable
- Protection de sécurité CE
- Peinture en poudre
- Attelage cat. II
- Tôles latérales réglables en hauteur
- Boîte utilisable à 540 et 1000 pdf
- Attelage 3 points réglables
- Dimensions lames Largeur 285 mm - Épaisseur 12 mm

de

serienausrüstung

- Gelenkwelle Serie 8 mit Scherbolzenüberlastkupplung Messer (Dicke 12mm - Länge 285mm)
- Planierschiene
- CE Schutzvorrichtungen
- Pulverbeschichtet
- Kat. 2 Dreipunkbock
- Regelbare Seitenbleche
- Wechselradgetriebe für Zapfwelle 540 und 1000
- Verstellbare Unterlenkeranschlüsse
- Messergröße Länge 285 mm - Dicke 12 mm

es

equipamiento estándar

- Cardán serie 8 con limitador de par de perno
- Cuchillas (espesor 12 mm - longitud 285 mm)
- Barra niveladora ajustable
- Protección CE
- Revestimiento de polvo
- Conexión Cat.2
- Placas laterales regulables en altura
- Reductor con cambio de velocidad de 540 y 1000 rpm
- Conexiones inferiores tercer punto ajustables
- Dimensiones de los dientes Anchura 285 mm - Grosor 12 mm

ACCESSORI

SRPL

Rullo Packer

en | Packer Roller
fr | Rouleau Packer
de | Packer Walze
es | Rodillo Jaula

Kg	Mod.	€
665	SRPL 150	**6.836,00**
750	SRPL 175	**7.686,00**

Rullo Gabbia

en | Cage Roller
fr | Rouleau barre
de | Stabwalze
es | Rodillo Packer

Kg	Mod.	€
588	SRPL 150	**6.080,00**
665	SRPL 175	**6.631,00**

Rullo Spuntoni

en | Spike Roller
fr | Rouleau à dents
de | Zinkenwalze
es | Rodillo de púas

Kg	Mod.	€
578	SRPL 150	**6.411,00**
665	SRPL 175	**6.904,00**

Kit Meccanico

en | Mechanical Kit
fr | Kit mecanique
de | Mechanische Ausstattung
es | Kit Mecánico

Cod.	Mod.	€
7312	SRPL	**504,00**

SRP

Rullo Packer

en | Packer Roller
fr | Rouleau Packer
de | Packer Walze
es | Rodillo Jaula

Kg	Mod.	€
836	SRP 200	**8.757,00**
954	SRP 250	**10.054,00**
1072	SRP 300	**11.067,00**

Rullo Gabbia

en | Cage Roller
fr | Rouleau barre
de | Stabwalze
es | Rodillo Packer

Kg	Mod.	€
742	SRP 200	**7.970,00**
838	SRP 250	**9.099,00**
934	SRP 300	**10.122,00**

Rullo Spuntoni

en | Spike Roller
fr | Rouleau à dents
de | Zinkenwalze
es | Rodillo de púas

Kg	Mod.	€
732	SRP 200	**8.185,00**
828	SRP 250	**9.408,00**
924	SRP 300	**10.285,00**

Kit Meccanico

en | Mechanical Kit
fr | Kit mecanique
de | Mechanische Ausstattung
es | Kit Mecánico

Cod.	Mod.	€
7312	SRP	**504,00**

Kit Idraulico

en | Hydraulic Kit
fr | Kit hydraulique
de | Hydraulische Ausstattung
es | Kit hidráulico

Cod.	Mod.	€
7291	SRP	**1.680,00**

M

Rullo Packer

en | Packer Roller
fr | Rouleau Packer
de | Packer Walze
es | Rodillo Jaula

Kg	Mod.	€
1218	M 250	**11.886,00**
1378	M 300	**13.241,00**

Rullo Gabbia

en | Cage Roller
fr | Rouleau barre
de | Stabwalze
es | Rodillo Packer

Kg	Mod.	€
1088	M 250	**11.052,00**
1214	M 300	**12.217,00**

Rullo Spuntoni

en | Spike Roller
fr | Rouleau à dents
de | Zinkenwalze
es | Rodillo de púas

Kg	Mod.	€
1079	M 250	**11.351,00**
1211	M 300	**12.537,00**

Kit Meccanico

en | Mechanical Kit
fr | Kit mecanique
de | Mechanische Ausstattung
es | Kit Mecánico

Cod.	Mod.	€
6673	M	**630,00**

Kit Idraulico

en | Hydraulic Kit
fr | Kit hydraulique
de | Hydraulische Ausstattung
es | Kit hidráulico

Cod.	Mod.	€
6674	M	**2.205,00**

Attacco seminatrice

en | Seed drill attachment
fr | Accessoire semoir
de | Sämaschinenaufsatz
es | Conexión sembradora

Cod.	Mod.	€
6894	M	**3.255,00**

Coppia rompitraccia con regolazione a perni e bullone di sicurezza

en | Eradicators pair adjustable with bolts and safety bolt
fr | Couple de brise-piste avec réglage à goupilles et boulon de sécurité
de | Drehmoment mit Bolzen- und Sicherungsbolzenverstellung
es | Par rompetrazas con ajuste de pernos y perno de seguridad

Cod.	Mod.	€
6726K	M	**683,00**

PK

Bully Line



200 | 225 | 250 | 300

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm							KG/LB	€
200	2050X1450X1250	2000	50 | 130	8	16	540	25	940	**9.545,00**
225	2300X1450X1250	2250	50 | 130	9	18	540	25	985	**9.800,00**
250	2550X1450X1250	2500	50 | 130	10	20	540	25	1030	**10.650,00**
300	3050X1450X1250	3000	50 | 130	12	24	540	25	1120	**11.650,00**

it

dotazioni standard

- Cardano serie 8 con limitatore di coppia a bullone
- Lame (spessore 12mm - lunghezza 285mm)
- Barra livellatrice regolabile
- Protezione CE
- Verniciatura a polvere
- Attacco Cat. 2
- Piastre laterali regolabili in altezza
- Riduttore con cambio velocita da 540 e 1000 rpm
- Attacchi inferiori terzo punto regolabili
- Dimensione denti Larghezza 285 mm - Spessore 12 mm

en

standard equipment

- PTO shaft series 8 with shear bolt torque limiter
- Blades (thickness 12mm - lenght 285mm)
- Rear adjustable levelling bar
- CE safety guards
- Powder coated
- Three-points hitch Cat. 2
- Adjustable side plates
- Multi-speed gearbox with 540 and 1000 rpm
- Adjustable lower hitch brackets
- Size of blades Length 285 mm - Thickness 12 mm

fr

equipements de série

- Cardan serie 8 avec limiteur de couple à boulon
- Lames (Épaisseur 12 mm - Longueur 285 mm)
- Barre niveleuse réglable
- Protection de sécurité CE
- Peinture en poudre
- Attelage cat. II
- Tôles latérales réglables en hauteur
- Boîte utilisable à 540 et 1000 pdf
- Attelage 3 points réglables
- Dimensions lames Largeur 285 mm - Épaisseur 12 mm

de

serienausrüstung

- Gelenkwelle Serie 8 mit Scherbolzenüberlastkupplung Messer (Dicke 12mm - Länge 285mm)
- Planierschiene
- CE Schutzvorrichtungen
- Pulverbeschichtet
- Kat. 2 Dreipunkbock
- Regelbare Seitenbleche
- Wechselradgetriebe für Zapfwelle 540 und 1000
- Verstellbare Unterlenkeranschlüsse
- Messergröße Länge 285 mm - Dicke 12 mm

es

equipamiento estándar

- Cardán serie 8 con limitador de par de perno
- Cuchillas (espesor 12 mm - longitud 285 mm)
- Barra niveladora ajustable
- Protección CE
- Revestimiento de polvo
- Conexión Cat.2
- Placas laterales regulables en altura
- Reductor con cambio de velocidad de 540 y 1000 rpm
- Conexiones inferiores tercer punto ajustables
- Dimensiones de los dientes Anchura 285 mm - Grosor 12 mm

ACCESSORI

PK

Rullo Packer

en | Packer Roller
fr | Rouleau Packer
de | Packer Walze
es | Rodillo Jaula

ø	Mod.	€
480	PK 200	**3.800,00**
480	PK 225	**3.850,00**
480	PK 250	**3.880,00**
480	PK 300	**4.170,00**

Rullo Gabbia

en | Cage Roller
fr | Rouleau barre
de | Stabwalze
es | Rodillo Packer

ø	Mod.	€
340	PK 200	**1.480,00**
340	PK 225	**1.580,00**
340	PK 250	**1.640,00**
340	PK 300	**1.695,00**

ø	Mod.	€
480	PK 200	**2.015,00**
480	PK 225	**2.100,00**
480	PK 250	**2.125,00**
480	PK 300	**2.180,00**

Rullo Spuntoni

en | Spike Roller
fr | Rouleau à dents
de | Zinkenwalze
es | Rodillo de púas

ø	Mod.	€
490	PK 200	**3.800,00**
490	PK 225	**3.850,00**
490	PK 250	**3.880,00**
490	PK 300	**4.170,00**

PK

Kit ancore rompitraccia

en | Wheel track eradicator kit
fr | Kit effaceur de traces
de | Spurlockerer Kit
es | Tapa surcos

Cod.	Mod.	€
-	PK	**815,00**

Protezione sassi

en | Stone protectors (factory fitted)
fr | Protection anti cailloux
de | Steinschutz
es | Protección piedras

Cod.	Mod.	€/m
-	PK	**130,00**

Attacco seminatrice meccanico

en | Mechanical drill hitch
fr | Attelage mecanique au semoir
de | Mechanisches Anbaugerät für Sämaschine
es | Enganche mecánico sembradora

Cod.	Mod.	€
-	PK	**1.520,00**

Attacco idraulico per seminatrice

en | Hydraulic drill linkage
fr | Attelage hydraulique pour semoir
de | Hydraulisches Anbaugerät für Sämaschine
es | Enganche hidráulico sembradora

Cod.	Mod.	€
-	PK	**3.700,00**

Rullo posteriore idraulico

en | Rear roller hydraulic adjustment
fr | Verins poir reglage hydraulique du rouleau
de | Hydraulische hintere Walze
es | Rodillo hidráulico trasero

Cod.	Mod.	€
-	PK	**1.210,00**

Giunto cardanico automatico Serie 8

en | Kit Series 8 side pto shafts with auto reset cam system
fr | Joint cardan automatique Serie 8
de | Automatische Gelenkwelle Serie 8
es | Arbol cardan Serie 8

Cod.	Mod.	€
-	PK	**730,00**

SK



250 | 300 | 350 | 400

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm							KG/LB	€ (*)	€ (**)
250	2550x150x1350	2500	90 | 200	10	20	540 | 1000	28	990	**12.200,00**	**13.700,00**
300	3050x150x1350	3000	90 | 200	12	24	540 | 1000	28	1110	**13.350,00**	**15.200,00**
350	3550x150x1350	3500	90 | 200	14	28	540 | 1000	28	1230	**14.200,00**	**16.400,00**
400	4050x150x1350	4000	90 | 200	16	32	540 | 1000	28	1350	**15.185,00**	**17.650,00**

(*) Prezzo lama standard | Price standard blades | Prix lame standard | Standart kreiseleggenmesser Preis | Precio de la hoja estándar
(**) Prezzo lama rapidi | Price quick fit blades | Prix lame avec attache rapide | Schnellspannmesser Preis | Precio de la cuchilla rápida

it

dotazioni standard

- Riduttore a 2 velocità - P.D.F 540 giri/min
- Riduttore a 1 velocità - P.D.F 1000 giri/min
- Denti a coltello
- Attacchi regolabili e flottanti
- Barra livellatrice integrata al rullo con regolazione indipendente
- Giunto cardanico con limitatore a frizione
- Presa di forza posteriore
- Dimensione denti
  Larghezza 320 mm - Spessore 15 mm

en

standard equipment

- 2 speed gearbox @ 540 rpm
- 1 speed gearbox @ 1000 rpm
- Blades
- Floating and adjustable lower linkage
- Rear clod bar integrated in rear roller with separate adjustment
- Series 8 pto shaft with slip clutch
- Rear p.t.o
- Size of blades Length 320 mm - Thickness 15 mm

fr

equipements de série

- Boitier a 2 vitesses - p.d.f 540 tr/min
- Boitier a 1 vitesse - p.d.f 1000 tr/min
- Dents à couteau
- Attelages reglables et flottants
- Barre niveleuse integrée au rouleau avec reglage indipendent
- Joint cardan avec limiteur à friction
- Prise de force arriere
- Dimensions lames
  Largeur 320 mm - Épaisseur 15 mm

de

serienausrüstung

- Zwei-Gänge-Getriebe- Zapfwelle 540 u/min
- Ein-Gang-Getriebe- Zapfwelle 1000 u/min
- Messerartige Klinge
- Verstellbarer und schwimmender Anbau
- In die Walze eingebaute Planierstange mit unabhängiger Einstellung
- Gelenkwelle mit Rutschkupplung
- Hinterzapfwelle
- Messergröße Länge 320 mm - Dicke 15 mm

es

equipamiento estándar

- Reductor de 2 velocidades - P.D.F 540 rpm
- Reductor de 1 velocidades - P.D.F 1000 rpm
- Dientes de cuchillo
- Conexiones ajustables y flotantes
- Barra niveladora integrada en el rodillo con ajuste independiente
- Junta cardánica con limitador de fricción
- Toma de fuerza trasera

ACCESSORI

SK

Rullo Packer

en | Packer Roller
fr | Rouleau Packer
de | Packer Walze
es | Rodillo Jaula

ø	Mod.	€
480	SK 250	**3.880,00**
480	SK 300	**4.170,00**
480	SK 350	**4.590,00**
480	SK 400	**4.950,00**

ø	Mod.	€
550	SK 250	**4.360,00**
550	SK 300	**4.650,00**
550	SK 350	**5.550,00**
550	SK 400	**5.915,00**

Rullo Gabbia

en | Cage Roller
fr | Rouleau barre
de | Stabwalze
es | Rodillo Packer

ø	Mod.	€
480	SK 250	**2.125,00**
480	SK 300	**2.180,00**
480	SK 350	**2.400,00**
480	SK 400	**2.640,00**

ø	Mod.	€
480-16	SK 250	**2.490,00**
480-16	SK 300	**2.640,00**
480-16	SK 350	**2.860,00**
480-16	SK 400	**3.105,00**

Rullo Spuntoni

en | Spike Roller
fr | Rouleau à dents
de | Zinkenwalze
es | Rodillo de púas

ø	Mod.	€
490	SK 250	**3.880,00**
490	SK 300	**4.170,00**
490	SK 350	**4.590,00**
490	SK 400	**4.950,00**

SK

Kit ancore rompitraccia

en | Wheel track eradicator kit
fr | Kit effaceur de traces
de | Spurlockerer Kit
es | Tapa surcos

Cod.	Mod.	€
-	SK	**815,00**

Protezione sassi

en | Stone protectors (factory fitted)
fr | Protection anti cailloux
de | Steinschutz
es | Protección piedras

Cod.	Mod.	€/m
-	SK	**125,00**

Attacco seminatrice meccanico

en | Mechanical drill hitch
fr | Attelage mecanique au semoir
de | Mechanisches Anbaugerät für Sämaschine
es | Enganche mecánico sembradora

Cod.	Mod.	€
-	SK	**1.525,00**

Attacco idraulico per seminatrice

en | Hydraulic drill linkage
fr | Attelage hydraulique pour semoir
de | Hydraulisches Anbaugerät für Sämaschine
es | Enganche hidráulico sembradora

Cod.	Mod.	€
-	SK	**3.720,00**

Rullo posteriore idraulico

en | Rear roller hydraulic adjustment
fr | Verins poir reglage hydraulique du rouleau
de | Hydraulische hintere Walze
es | Rodillo hidráulico trasero

Cod.	Mod.	€
-	SK	**1.510,00**

Giunto cardanico automatico Serie 8

en | Kit Series 8 side pto shafts with auto reset cam system
fr | Joint cardan automatique Serie 8
de | Automatische Gelenkwelle Serie 8
es | Arbol cardan Serie 8

Cod.	Mod.	€
-	SK	**730,00**

RK



300 | 350 | 400 | 450

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm							KG/LB	€ (*)	€ (**)
300	3050x1500x1350	3000	120 | 260	12	24	1000	30	1785	**16.290,00**	**18.560,00**
350	3550x1500x1350	3500	120 | 260	14	28	1000	30	1900	**17.370,00**	**20.020,00**
400	4050x1500x1350	4000	120 | 260	16	32	1000	30	2025	**18.525,00**	**21.550,00**
450	4550x1500x1350	4500	120 | 260	18	36	1000	30	2145	**20.850,00**	**24.250,00**

(*) Prezzo lama standard | Price standard blades | Prix lame standard | Standart kreiseleggenmesser Preis | Precio de la hoja estándar
(**) Prezzo lama rapidi | Price quick fit blades | Prix lame avec attache rapide | Schnellspannmesser Preis | Precio de la cuchilla rápida

it

dotazioni standard

- Riduttore a 2 velocità - P.D.F 1000 giri/min
- Denti a coltello
- Attacchi regolabili e flottanti
- Barra livellatrice integrata al rullo con regolazione indipendente
- Giunto cardanico con limitatore a frizione
- Presa di forza posteriore
- Dimensione denti
  Larghezza 320 mm - Spessore 18 mm

en

standard equipment

- 2 speed gearbox @ 1000 rpm
- Blades
- Floating and adjustable lower linkage
- Rear clod bar integrated in rear roller with separate adjustment
- Series 8 pto shaft with slip clutch
- Rear p.t.o
- Size of blades Length 320 mm - Thickness 18 mm

fr

equipements de série

- Boitier à 2 vitesses - p.d.f 1000 tours/min
- Dents à couteaux
- Attelages reglables et flottants
- Barre niveleuse integrée au rouleau avec reglage indipendent
- Joint cardan avec limiteur à friction
- Prise de force arriere
- Dimensions lames
  Largeur 320 mm - Épaisseur 18 mm

de

serienausrüstung

- Zwei-Gänge-Getriebe - Zapfwelle 1000 u/min
- Messerartige Klinge
- Verstellbarer und schwimmender Anbau
- In die Walze eingebaute Planierstange mit unabhängiger Einstellung
- Gelenkwelle mit Rutschkupplung
- Hinterzapfwelle
- Messergröße Länge 320 mm - Dicke 18 mm

es

equipamiento estándar

- Reductor de 2 velocidades - P.D.F 1000 rpm
- Dientes de cuchillo
- Conexiones ajustables y flotantes
- Barra niveladora integrada en el rodillo con ajuste independiente
- Junta cardánica con limitador de fricción
- Toma de fuerza trasera

ACCESSORI

RK

Rullo Packer

en | Packer Roller
fr | Rouleau Packer
de | Packer Walze
es | Rodillo Jaula

ø	Mod.	€
480	RK 300	**4.170,00**
480	RK 350	**4.595,00**
480	RK 400	**4.950,00**
480	RK 450	**5.300,00**

ø	Mod.	€
550	RK 300	**4.670,00**
550	RK 350	**5.550,00**
550	RK 400	**5.915,00**
550	RK 450	**6.485,00**

Rullo Gabbia

en | Cage Roller
fr | Rouleau barre
de | Stabwalze
es | Rodillo Packer

ø	Mod.	€
480	RK 300	**2.180,00**
480	RK 350	**2.400,00**
480	RK 400	**2.640,00**
480	RK 450	**3.140,00**

ø	Mod.	€
480-16	RK 300	**2.640,00**
480-16	RK 350	**2.860,00**
480-16	RK 400	**3.100,00**
480-16	RK 450	**3.600,00**

Rullo Spuntoni

en | Spike Roller
fr | Rouleau à dents
de | Zinkenwalze
es | Rodillo de púas

ø	Mod.	€
490	RK 300	**4.170,00**
490	RK 350	**4.595,00**
490	RK 400	**4.950,00**
490	RK 450	**5.300,00**

RK

Kit ancore rompitraccia

en | Wheel track eradicator kit
fr | Kit effaceur de traces
de | Spurlockerer Kit
es | Tapa surcos

Cod.	Mod.	€
-	RK	**815,00**

Protezione sassi

en | Stone protectors (factory fitted)
fr | Protection anti cailloux
de | Steinschutz
es | Protección piedras

Cod.	Mod.	€/m
-	RK	**130,00**

Attacco seminatrice meccanico

en | Mechanical drill hitch
fr | Attelage mecanique au semoir
de | Mechanisches Anbaugerät für Sämaschine
es | Enganche mecánico sembradora

Cod.	Mod.	€
-	RK	**1.525,00**

Attacco idraulico per seminatrice

en | Hydraulic drill linkage
fr | Attelage hydraulique pour semoir
de | Hydraulisches Anbaugerät für Sämaschine
es | Enganche hidráulico sembradora

Cod.	Mod.	€
-	RK	**3.720,00**

Rullo posteriore idraulico

en | Rear roller hydraulic adjustment
fr | Verins poir reglage hydraulique du rouleau
de | Hydraulische hintere Walze
es | Rodillo hidráulico trasero

Cod.	Mod.	€
-	RK	**1.210,00**

Predisposizione rullo posteriore

en | Rear roller
fr | Predisposition rouleau arriere
de | Entworfen für hintere Walzen
es | Preparación de rodillo trasero

Cod.	Mod.	€
-	RK	**1.210,00**

Giunto cardanico automatico Serie 8

en | Kit Series 8 side pto shafts with auto reset cam system
fr | Joint cardan automatique Serie 8
de | Automatische Gelenkwelle Serie 8
es | Arbol cardan Serie 8

Cod.	Mod.	€
-	RK	**730,00**

MP

Bully Line



500 | 600

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm							KG/LB	€
500	5000x1254x1570	5000	160 | 250	20	40	1000	28	2400	**35.700,00**
600	6000x1254x1270	6000	190 | 250	24	48	1000	28	2800	**39.900,00**

it

dotazioni standard

- Cardano serie 10 con limitatore di coppia a bullone, cardani laterali serie 8 con limitatore automatico
- Lame (spessore 12mm - lunghezza 300mm)
- Barra livellatrice
- Protezione CE
- Verniciatura a polvere
- Attacco Cat. 3
- Piastre laterali regolabili in altezza
- Riduttore con cambio velocita da 540, 750 e 1000 giri
- Attacchi inferiori terzo punto regolabili
- Spessore vasca 6 mm
- Spessore coperchio 5 mm
- Diametro albero rotore 55 mm
- Cuscinetti sferici superiori / Inferiori 6308 2RS - 6211 C3

en

standard equipment

- PTO shaft series 10 with shear bolt torque limiter, side pto shafts series 8 with automatic limiter
- Blades (thickness 12 mm - lenght 300 mm)
- Rear adjustable levelling bar
- CE safety guards
- Powder coated
- Three-points hitch Cat. 3
- Adjustable side plates
- Multi-speed gearbox with 540, 750 and 1000 rpm
- Adjustable lower hitch brackets
- Trough thickness 6 mm
- Cover thickness 5 mm
- Rotor shaft diameter 55 mm
- Inferiori Upper / inferior 6308 2RS - 6211 C3

fr

equipements de série

- Cardan central série 10 avec limiteur de couple à boulon, cardans latéraux série 8 avec limiteur automatique
- Lames (Épaisseur 12 mm - Longueur 300 mm)
- Barre niveleuse
- Protection de sécurité CE
- Peinture en poudre
- Attelage cat. III
- Tôles latérales réglables en hauteur
- Boîte utilisable à 540, 750 et 1000 pdf
- Attelage 3 points réglables
- Epaisseur du vasque 6 mm
- Epaisseur couvercle 5 mm
- Diamètre arbre rotor 55 mm
- Roulements à billes supér. et infér. 6308 2RS - 6211 C3

de

serienausrüstung

- Zentrale Gelenkwelle Serie 10 mit Scherbolzenüberl astkupplung, seitliche Gelenkwellen Serie 8 mit auto matischer Nockenschaltkupplung
- Messer (Dicke 12 mm - Länge 300 mm)
- Planierschiene
- CE Schutzvorrichtungen
- Pulverbeschichtet
- Kat. 3 Dreipunkbock
- Regelbare Seitenbleche
- Wechselradgetriebe für Zapfwelle 540, 750 und 1000
- Verstellbare Unterlenkeranschlüsse
- Badewanne Dicke 6 mm
- Hülledick 5 mm
- Rotorwelledurchmesser 55 mm
- Oberes - Unteres Kugellager 6308 2RS - 6211 C3

es

equipamiento estándar

- PTO shaft series 10 with shear bolt torque limiter, side pto shafts series 8 with automatic limiter
- Blades (thickness 12 mm - lenght 300 mm)
- Rear adjustable levelling bar
- CE safety guards
- Powder coated
- Three-points hitch Cat. 3
- Adjustable side plates
- Multi-speed gearbox with 540, 750 and 1000 rpm
- Adjustable lower hitch brackets
- Grosor del depósito 6 mm
- Grosor de la cubierta 5 mm
- Diámetro eje rotor 55 mm
- Rodamientos esféricos superiores 6308 2RS - 6211 C3

ACCESSORI

MP

Rullo Packer

en | Packer Roller
fr | Rouleau Packer
de | Packer Walze
es | Rodillo Jaula

Kg	Mod.	€
3200	MP 500 I 5000 mm	**41.580,00**
3500	MP 600 I 6000 mm	**46.148,00**

Rullo Gabbia

en | Cage Roller
fr | Rouleau barre
de | Stabwalze
es | Rodillo Packer

Kg	Mod.	€
2800	MP 500 I 5000 mm	**41.580,00**
3250	MP 600 I 6000 mm	**46.148,00**

Rullo Spuntoni

en | Spike Roller
fr | Rouleau à dents
de | Zinkenwalze
es | Rodillo de púas

Kg	Mod.	€
2900	MP 500 I 5000 mm	**40.373,00**
3350	MP 600 I 6000 mm	**44.730,00**

Kit idraulico regolazione laterale MP500

en | Side regulation hydraulic kit MP500
fr | Kit hydraulique pour le reglage lateraux MP500
de | Seitliche hydraulische Ausstattung MP500
es | Kit hidráulico ajuste lateral MP500

Cod.	Mod.	€
6877	MP	**2.221,00**

Kit idraulico regolazione laterale MP600

en | Side regulation hydraulic kit MP600
fr | Kit hydraulique pour le reglage lateraux MP600
de | Seitliche hydraulische Ausstattung MP600
es | Kit hidráulico ajuste lateral MP600

Cod.	Mod.	€
6878	MP	**2.415,00**

PH



400 | 500 | 600

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm							KG/LB	€
400	4150x1450x1700	4000	100 | 210	16	32	1000	25	1850	**27.650,00**
500	5150x1450x1700	5000	100 | 210	20	40	1000	25	1950	**30.500,00**
600	6150x1450x1700	6000	100 | 210	24	48	1000	25	2150	**32.050,00**

it

dotazioni standard

- Riduttore a 1 velocità - P.D.F 1000 giri/min
- Riduttori laterali a 1 velocità
- Denti a coltello
- Attacchi regolabili e flottanti
- Rullo posteriore con regolazione a perni
- Barra livellatrice integrata al rullo con regolazione indipendente
- Giunti cardanici laterali Serie 8 con limitatore a bullone
- Giunto cardanico centrale Serie 9 con limitatore automatico
- Ancora rompitraccia centrale

en

standard equipment

- 1 speed central gearbox @ 1000 rpm
- 1 speed side gearboxes
- Blades
- Floating and adjustable lower linkage
- Rear clod bar integrated in rear roller with separate adjustment
- Series 8 side pto shafts with shear bolt
- Series 9 pto shaft with auto reset cam system
- CE safety guads
- Central line eradicator

fr

equipements de série

- Boitier à une vitesse - P.D.F 1000 tours/min
- Boitiers lateraux à une vitesse
- Dents à couteaux
- Attelage reglables et flottants
- Rouleau arriere regolation par axes
- Barre niveleuse integrée au rouleau avec reglage indipendent
- Joints cardan lateraux Série 8 avec limiteur à boulon
- Joint cardan centrale Série 9 avec limiteur automatique
- Lame effaceur de traces centrale

de

serienausrüstung

- Ein-Gang-Getriebe Zapfwelle 1000 u/min
- Seitliche Ein-Gang-Getriebe
- Messerartige Klinge
- Verstellbarer und schwimmender Anbau
- Hintere Walze mit Stiftverstellung
- In die Walze eingebaute Planierstange mit unabhängiger Einstellung
- Seitliche Gelenkwellen Serie 8 mit Scherbolzenkupplung
- Zentrale Gelenkwelle Serie 9 mit Rutschkupplung
- Zentraler Spurlockerer

es

equipamiento estándar

- Reductor de 1 velocidades - P.D.F 1000 rpm
- Reductores laterales de 1 velocidad
- Dientes de cuchillo
- Conexiones ajustables y flotantes
- Rodillo trasero con ajuste de pasadores
- Barra niveladora integrada en el rodillo con ajuste independiente
- Juntas cardánicas laterales Serie 8 con limitador de perno
- Junta cardánica central Serie 9 con limitador automático
- Rompehuellas central de nuevo

ACCESSORI

PH

Rullo Packer

en | Packer Roller
fr | Rouleau Packer
de | Packer Walze
es | Rodillo Jaula

ø	Mod.	€
480	PH 400	**7.450,00**
480	PH 500	**7.760,00**
480	PH 600	**8.340,00**

Rullo Gabbia

en | Cage Roller
fr | Rouleau barre
de | Stabwalze
es | Rodillo Packer

ø	Mod.	€
480	PH 400	**3.955,00**
480	PH 500	**4.250,00**
480	PH 600	**4.360,00**

ø	Mod.	€
480-16	PH 400	**4.700,00**
480-16	PH 500	**4.980,00**
480-16	PH 600	**5.285,00**

Rullo Spuntoni

en | Spike Roller
fr | Rouleau à dents
de | Zinkenwalze
es | Rodillo de púas

ø	Mod.	€
490	PH 400	**7.450,00**
490	PH 500	**7.760,00**
490	PH 600	**8.340,00**

PH

Kit ancore rompitraccia

en | Wheel track eradicator kit
fr | Kit effaceur de traces
de | Spurlockerer Kit
es | Tapa surcos

Cod.	Mod.	€
-	PH	**1.880,00**

Impianto luci a norma

en | Road lights compliant with highway code
fr | Systeme d'eclairage
de | Beleuchtungskit
es | Kit de luces

Cod.	Mod.	€
-	PH	**495,00**

Protezione sassi

en | Stone protectors (factory fitted)
fr | Protection anti cailloux
de | Steinschutz
es | Protección piedras

Cod.	Mod.	€/m
-	PH	**130,00**

Attacco seminatrice meccanico

en | Mechanical drill hitch
fr | Attelage mecanique au semoir
de | Mechanisches Anbaugerät für Sämaschine
es | Enganche mecánico sembradora

Cod.	Mod.	€
-	PH	**1.525,00**

Attacco idraulico per seminatrice

en | Hydraulic drill linkage
fr | Attelage hydraulique pour semoir
de | Hydraulisches Anbaugerät für Sämaschine
es | Enganche hidráulico sembradora

Cod.	Mod.	€
-	PH	**3.720,00**

Rullo posteriore idraulico

en | Rear roller hydraulic adjustment
fr | Verins poir reglage hydraulique du rouleau
de | Hydraulische hintere Walze
es | Rodillo hidráulico trasero

Cod.	Mod.	€
-	PH	**1.210,00**

Predisposizione rullo posteriore

en | Rear roller
fr | Predisposition rouleau arriere
de | Entworfen für hintere Walzen
es | Preparación de rodillo trasero

Cod.	Mod.	€
-	PH	**1.210,00**

Giunto cardanico automatico Serie 8

en | Kit Series 8 side pto shafts with auto reset cam system
fr | Joint cardan automatique Serie 8
de | Automatische Gelenkwelle Serie 8
es | Arbol cardan Serie 8

Cod.	Mod.	€
-	PH	**730,00**

SH



400 | 500 | 600 | 700

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

									€ (*)	€ (**)
400	4150x1500x1700	4000	150 | 350	16	32	1000	28	1950	**32.400,00**	**34.950,00**
500	5150x1500x1700	5000	150 | 350	20	40	1000	28	2250	**34.100,00**	**37.025,00**
600	6150x1500x1700	6000	150 | 350	24	48	1000	28	2380	**36.200,00**	**39.850,00**
700	8150x1500x1700	8000	150 | 350	32	64	1000	28	3100	**38.450,00**	**42.500,00**

(*) Prezzo lama standard | Price standard blades | Prix lame standard | Standart kreiseleggenmesser Preis | Precio de la hoja estándar
(**) Prezzo lama rapidi | Price quick fit blades | Prix lame avec attache rapide | Schnellspannmesser Preis | Precio de la cuchilla rápida

it

dotazioni standard

- Riduttore a 1 velocità - P.D.F 1000 giri/min
- Riduttori laterali a 2 velocità
- Denti a coltello
- Attacchi regolabili e flottanti
- Rullo posteriore con regolazione a perni
- Barra livellatrice integrata al rullo con regolazione indipendente
- Giunti cardanici laterali Serie 8 con limitatore a bullone
- Giunto cardanico centrale Serie 9 con limitatore automatico
- Ancora rompitraccia centrale

en

standard equipment

- 1 speed central gearbox @ 1000 rpm
- 2 speed side gearboxes
- Blades
- Floating and adjustable lower linkage
- Rear clod bar integrated in rear roller with separate adjustment
- Series 8 side pto shafts with shear bolt
- Series 9 pto shaft with auto reset cam system
- CE safety guads
- Central line eradicator

fr

equipements de série

- Boitier à une vitesse - P.D.F 1000 tours/min
- Boitiers lateraux à 2 vitesses
- Dents à couteaux
- Attelage reglables et flottants
- Rouleau arriere regolation par axes
- Barre niveleuse integrée au rouleau avec reglage indipendent
- Joints cardan lateraux Série 8 avec limiteur à boulon
- Joint cardan centrale Série 9 avec limiteur automatique
- Lame effaceur de traces centrale

de

serienausrüstung

- Ein-Gang-Getriebe Zapfwelle 1000 u/min
- Seitliche Zwei-Gänge-Getriebe
- Messerartige Klinge
- Verstellbarer und schwimmender Anbau
- Hintere Walze mit Stiftverstellung
- In die Walze eingebaute Planierstange mit unabhängiger Einstellung
- Seitliche Gelenkwellen Serie 8 mit Scherbolzenkupplung
- Zentrale Gelenkwelle Serie 9 mit Rutschkupplung
- Zentraler Spurlockerer

es

equipamiento estándar

- Reductor de 1 velocidades - P.D.F 1000 rpm
- Reductores laterales de 2 velocidad
- Dientes de cuchillo
- Conexiones ajustables y flotantes
- Rodillo trasero con ajuste de pasadores
- Barra niveladora integrada en el rodillo con ajuste independiente
- Juntas cardánicas laterales Serie 8 con limitador de perno
- Junta cardánica central Serie 9 con limitador automático
- Rompehuellas central de nuevo

ACCESSORI

SH

Rullo Packer

en | Packer Roller
fr | Rouleau Packer
de | Packer Walze
es | Rodillo Jaula

ø	Mod.	€
480	SH 400	**7.450,00**
480	SH 500	**7.750,00**
480	SH 600	**8.300,00**
480	SH 700	**9.190,00**

ø	Mod.	€
550	SH 400	**8.400,00**
550	SH 500	**8.700,00**
550	SH 600	**9.300,00**
550	SH 700	**11.100,00**

Rullo Gabbia

en | Cage Roller
fr | Rouleau barre
de | Stabwalze
es | Rodillo Packer

ø	Mod.	€
480	SH 400	**3.950,00**
480	SH 500	**4.250,00**
480	SH 600	**4.350,00**
480	SH 700	**4.800,00**

ø	Mod.	€
480-16	SH 400	**4.690,00**
480-16	SH 500	**4.980,00**
480-16	SH 600	**5.285,00**
480-16	SH 700	**5.740,00**

Rullo Spuntoni

en | Spike Roller
fr | Rouleau à dents
de | Zinkenwalze
es | Rodillo de púas

ø	Mod.	€
490	SH 400	**7.450,00**
490	SH 500	**7.750,00**
490	SH 600	**8.300,00**
490	SH 700	**9.190,00**

SH

Kit ancore rompitraccia

en | Wheel track eradicator kit
fr | Kit effaceur de traces
de | Spurlockerer Kit
es | Tapa surcos

Cod.	Mod.	€
-	SH	**1.880,00**

Impianto luci a norma

en | Road lights compliant with highway code
fr | Systeme d'eclairage
de | Beleuchtungskit
es | Kit de luces

Cod.	Mod.	€
-	SH	**495,00**

Protezione sassi

en | Stone protectors (factory fitted)
fr | Protection anti cailloux
de | Steinschutz
es | Protección piedras

Cod.	Mod.	€/m
-	SH	**130,00**

Attacco seminatrice meccanico

en | Mechanical drill hitch
fr | Attelage mecanique au semoir
de | Mechanisches Anbaugerät für Sämaschine
es | Enganche mecánico sembradora

Cod.	Mod.	€
-	SH	**1.525,00**

Attacco idraulico per seminatrice

en | Hydraulic drill linkage
fr | Attelage hydraulique pour semoir
de | Hydraulisches Anbaugerät für Sämaschine
es | Enganche hidráulico sembradora

Cod.	Mod.	€
-	SH	**3.700,00**

Rullo posteriore idraulico

en | Rear roller hydraulic adjustment
fr | Verins poir reglage hydraulique du rouleau
de | Hydraulische hintere Walze
es | Rodillo hidráulico trasero

Cod.	Mod.	€
-	SH	**1.200,00**

RH



600 | 700 | 800

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm							kg/LB	€ (*)	€ (**)
600	6200x1850x1700	6000	200 | 750	24	48	1000	28	4000	**51.000,00**	**54.500,00**
700	7200x1850x1700	7000	200 | 750	28	56	1000	28	4700	**53.500,00**	**57.500,00**
800	8200x1850x1700	8000	200 | 750	32	64	1000	28	5550	**58.250,00**	**62.000,00**

(*) Prezzo lama standard | Price standard blades | Prix lame standard | Standart kreiseleggenmesser Preis | Precio de la hoja estándar
(**) Prezzo lama rapidi | Price quick fit blades | Prix lame avec attache rapide | Schnellspannmesser Preis | Precio de la cuchilla rápida

it

dotazioni standard

- Riduttore a 1 velocità - P.D.F 1000 giri/min
- Riduttori laterali a 2 velocità
- Denti a coltello
- Attacchi regolabili e flottanti
- Rullo posteriore con regolazione a perni
- Barra livellatrice integrata al rullo con regolazione indipendente
- Giunti cardanici laterali Serie 8 con limitatore a bullone
- Giunto cardanico centrale Serie 9 con limitatore automatico
- Ancora rompitraccia centrale

en

standard equipment

- 1 speed central gearbox @ 1000 rpm
- 2 speed side gearboxes
- Blades
- Floating and adjustable lower linkage
- Rear clod bar integrated in rear roller with separate adjustment
- Series 8 side pto shafts with shear bolt
- Series 9 pto shaft with auto reset cam system
- CE safety guads
- Central line eradicator

fr

equipements de série

- Boitier à une vitesse - P.D.F 1000 tours/min
- Boitiers lateraux à 2 vitesses
- Dents à couteaux
- Attelage reglables et flottants
- Rouleau arriere regolation par axes
- Barre niveleuse integrée au rouleau avec reglage indipendent
- Joints cardan lateraux Série 8 avec limiteur à boulon
- Joint cardan centrale Série 9 avec limiteur automatique
- Lame effaceur de traces centrale

de

serienausrüstung

- Ein-Gang-Getriebe Zapfwelle 1000 u/min
- Seitliche Zwei-Gänge-Getriebe
- Messerartige Klinge
- Verstellbarer und schwimmender Anbau
- Hintere Walze mit Stiftverstellung
- In die Walze eingebaute Planierstange mit unabhängiger Einstellung
- Seitliche Gelenkwellen Serie 8 mit Scherbolzenkupplung
- Zentrale Gelenkwelle Serie 9 mit Rutschkupplung
- Zentraler Spurlockerer

es

equipamiento estándar

- Reductor de 1 velocidades - P.D.F 1000 rpm
- Reductores laterales de 2 velocidad
- Dientes de cuchillo
- Conexiones ajustables y flotantes
- Rodillo trasero con ajuste de pasadores
- Barra niveladora integrada en el rodillo con ajuste independiente
- Juntas cardánicas laterales Serie 8 con limitador de perno
- Junta cardánica central Serie 9 con limitador automático
- Rompehuellas central de nuevo

ACCESSORI

RH

Rullo Packer

en | Packer Roller
fr | Rouleau Packer
de | Packer Walze
es | Rodillo Jaula

ø	Mod.	€
480	RH 600	**8.300,00**
480	RH 700	**9.150,00**
480	RH 800	**9.850,00**

ø	Mod.	€
550	RH 600	**9.300,00**
550	RH 700	**11.100,00**
550	RH 800	**11.800,00**

Rullo Gabbia

en | Cage Roller
fr | Rouleau barre
de | Stabwalze
es | Rodillo Packer

ø	Mod.	€
480	RH 600	**4.350,00**
480	RH 700	**4.800,00**
480	RH 800	**5.250,00**

ø	Mod.	€
480-16	RH 600	**5.280,00**
480-16	RH 700	**5.750,00**
480-16	RH 800	**6.200,00**

Rullo Spuntoni

en | Spike Roller
fr | Rouleau à dents
de | Zinkenwalze
es | Rodillo de púas

ø	Mod.	€
490	RH 600	**8.300,00**
490	RH 700	**9.150,00**
490	RH 800	**9.850,00**

RH

Kit ancore rompitraccia

en | Wheel track eradicator kit
fr | Kit effaceur de traces
de | Spurlockerer Kit
es | Tapa surcos

Cod.	Mod.	€
-	RH	**1.880,00**

Impianto luci a norma

en | Road lights compliant with highway code
fr | Systeme d'eclairage
de | Beleuchtungskit
es | Kit de luces

Cod.	Mod.	€
-	RH	**495,00**

Protezione sassi

en | Stone protectors (factory fitted)
fr | Protection anti cailloux
de | Steinschutz
es | Protección piedras

Cod.	Mod.	€/m
-	RH	**130,00**

Attacco seminatrice meccanico

en | Mechanical drill hitch
fr | Attelage mecanique au semoir
de | Mechanisches Anbaugerät für Sämaschine
es | Enganche mecánico sembradora

Cod.	Mod.	€
-	RH	**1.500,00**

Attacco idraulico per seminatrice

en | Hydraulic drill linkage
fr | Attelage hydraulique pour semoir
de | Hydraulisches Anbaugerät für Sämaschine
es | Enganche hidráulico sembradora

Cod.	Mod.	€
-	RH	**3.700,00**

Rullo posteriore idraulico

en | Rear roller hydraulic adjustment
fr | Verins poir reglage hydraulique du rouleau
de | Hydraulische hintere Walze
es | Rodillo hidráulico trasero

Cod.	Mod.	€
-	RH	**1.200,00**

Carrello ruote per trasporto stradale

en | Rear trolley for road transport
fr | Chariot à roues pour le transport routier
de | Rollwagen für den Straßentransport
es | Carretilla con ruedas para la calle

Cod.	Mod.	€
-	RH	**5.600,00**

lavorazione passiva

en

COSMO PASSIVE SOIL PREPARATION MACHINES ARE THE BEST CHOICE FOR THOSE SEEKING MAXIMUM RELIABILITY, HIGH QUALITY AND STATE-OF-THE-ART TECHNOLOGY. THE QUALITY OF OUR PRODUCTS IS THE RESULT OF A STRICT PRODUCTION PROCESS, WHICH BEGINS WITH THE CHOICE OF MATERIALS AND CONTINUES WITH SEVERAL TESTS WE SUBJECT EACH MACHINE TO. OUR GOAL IS TO ALWAYS ENSURE MAXIMUM EFFICIENCY AND SAFETY WHEN PROCESSING THE SOIL.

fr

LES MACHINES DE TRAVAIL DU SOL PASSIVES COSMO SONT LE MEILLEUR CHOIX POUR CEUX QUI RECHERCHENT UNE FIABILITÉ MAXIMALE, UNE HAUTE QUALITÉ ET UNE TECHNOLOGIE DE POINTE. LA QUALITÉ DE NOS PRODUITS EST LE RÉSULTAT D'UN PROCESSUS DE PRODUCTION RIGOUREUX, QUI COMMENCE PAR LE CHOIX DES MATÉRIAUX ET SE POURSUIT PAR LES NOMBREUX TESTS AUXQUELS NOUS SOUMETTONS CHAQUE MACHINE. NOTRE OBJECTIF EST DE TOUJOURS GARANTIR UNE EFFICACITÉ ET UNE SÉCURITÉ MAXIMALES DANS LE TRAVAIL DE LA TERRE.

de

DIE PASSIVEN BODENBEARBEITUNGSMASCHINEN VON COSMO SIND DIE BESTE WAHL FÜR ALLE, DIE MAXIMALE ZUVERLÄSSIGKEIT, HOHE QUALITÄT UND MODERNSTE TECHNIK SUCHEN. DIE QUALITÄT UNSERER PRODUKTE IST DAS ERGEBNIS EINES STRENGEN PRODUKTIONSPROZESSES, DER MIT DER AUSWAHL DER MATERIALIEN BEGINNT UND SICH MIT DEN ZAHLREICHEN TESTS FORTSETZT, DENEN WIR JEDE MASCHINE UNTERZIEHEN. UNSER ZIEL IST ES STETS, EIN HÖCHSTMASS AN EFFIZIENZ UND SICHERHEIT BEI DER BODENBEARBEITUNG ZU GEWÄHRLEISTEN.

es

LAS MÁQUINAS PARA EL PROCESAMIENTO PASIVO COSMO SON LA MEJOR ELECCIÓN PARA QUIENES BUSCAN LA MÁXIMA FIABILIDAD, ALTA CALIDAD Y TECNOLOGÍA PUNTA. LA CALIDAD DE NUESTROS PRODUCTOS ES EL RESULTADO DE UN RIGUROSO PROCESO DE PRODUCCIÓN, QUE COMIENZA CON LA ELECCIÓN DE LOS MATERIALES Y CONTINÚA CON LAS NUMEROSAS PRUEBAS A LAS QUE SOMETEMOS A CADA MÁQUINA. NUESTRO OBJETIVO ES GARANTIZAR SIEMPRE LA MÁXIMA EFICIENCIA Y SEGURIDAD EN EL TRABAJO DE LA TIERRA.

it

I MACCHINARI PER LA LAVORAZIONE PASSIVA DEL TERRENO COSMO RAPPRESENTANO LA SCELTA MIGLIORE PER CHI CERCA LA MASSIMA AFFIDABILITÀ, ALTA QUALITÀ E TECNOLOGIA ALL'AVANGUARDIA. LA QUALITÀ DEI NOSTRI PRODOTTI È IL RISULTATO DI UN RIGOROSO PROCESSO DI PRODUZIONE, CHE INIZIA DALLA SCELTA DEI MATERIALI E CONTINUA CON I NUMEROSI TEST A CUI SOTTOPONIAMO OGNI MACCHINARIO. IL NOSTRO OBIETTIVO È GARANTIRE SEMPRE LA MASSIMA EFFICIENZA E SICUREZZA NEL LAVORO DELLA TERRA.

CONTINUO VIGNA



1250 | 1500 | 1750 | 2000

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm						KG/LB	€ (*)
1250	1550x2350x1500	1250	60 | 90	10	560	12	640	**8.925,00**
1500	1850x2350x1500	1500	60 | 90	12	560	12	720	**9.503,00**
1750	2100x2350x1500	1750	60 | 90	14	560	12	780	**9.975,00**
2000	2350x2350x1500	2000	60 | 90	16	560	12	840	**10.448,00**

(*) Prezzo macchina con rullo a gabbia (ø 500) | Machine price with cage roller (ø 500) | Prix de la machine avec rouleau barre (ø 500) Maschine Preis mit Stabwalze (ø 500)

it

dotazioni standard

- Ancora frangizolle centrale frontale
- Rullo a gabbia con sollevamento idraulico
- Mozzi a tenuta stagna
- Piastre di contenimento laterali
- Sollevamento idraulico macchina verticale

en

standard equipment

- Frontal center-mounted tine
- Cage roller with hydraulic lift cylinder
- Long-life sealed hubs
- Containment side plates
- Machine vertical hydraulic lift

fr

equipements de série

- Dent centrale frontale
- Rouleau cage avec vérin de levage hydraulique
- Moyeux scellés longue durée
- Plaques latérales de confinement
- Ascenseur hydraulique vertical de la machine

de

serienausrüstung

- Frontal mittig montierter Zinken
- Käfigwalze mit hydraulischem Hubzylinder
- Langlebige, abgedichtete Naben
- Containment-Seitenplatten
- Vertikaler Hydrauliklift der Maschine

es

equipamiento estándar

- Ancla roturador central frontal
- Rodillo de jaula de elevación hidráulica
- Bujes estancos
- Placas de contención laterales
- Elevación hidráulica de la máquina vertical

CONTINUO



2500 | 3000 | 4000 PT

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm						KG/LB	€ (*)	€ (*1)	€ (*2)	€ (*3)
2500	1550x2350x1500	2500	60 | 90	20	560	12	1030	**13.493,00**	**15.225,00**	**16.590,00**	**16.275,00**
3000	1850x2350x1500	3000	90 | 130	24	560	12	1290	**15.225,00**	**17.325,00**	**18.900,00**	**18.375,00**
4000 PT	2100x2350x1500	4000	100 | 130	32	560	12	2880	**41.475,00**	**44.415,00**	**47.040,00**	**46.200,00**

(*) Prezzo macchina con rullo a gabbia (ø 500) | Machine price with cage roller (ø 500) | Prix de la machine avec rouleau barre (ø 500) Maschine Preis mit Stabwalze (ø 500)

(*1) Prezzo macchina con rullo packer (ø 500) | Machine price with packer roller (ø 500) | Prix de la machine avec Rouleau packer (ø 500) Maschine Preis mit Packerwalzen (ø 500)

(*2) Prezzo macchina con rullo ad anelli a U o a T (ø 600) | Machine price with U-shaped or T-shaped rings roller (ø 600) Prix de la machine avec rouleau à annulaire à T ou à U (ø 600) Maschine | Preis mit U oder T Ringwalze (ø 600)

(*3) Prezzo macchina con rullo ad anelloni (ø 600) | Machine price with angle bar rings roller (ø 600) Prix de la machine avec rouleau à annulaire grand Maschine | Preis mit grossen Ringwalze (ø 600))

it

dotazioni standard

- Attacco terzo punto Cat. 3
- Dischi dentati da 560 mm 10 denti, spessore disco 4 mm
- Mozzi tenuta stagna con 2 cuscinetti
- Due file di dischi a distanza di 100 cm
- Ammortizzatore dischi “Silent Block”
- Rullo posteriore a scelta
- Regolazione rullo martinetti meccanici
- Piastre laterali di contenimento
- Verniciatura a polvere
- CONTINUO 4000 PT | INCLUSO Carrello di traino con assale a due ruote da 400/60/15.5., kit sollevamento rulli idraulico, bandelle di contenimento laterali flottanti, kit luci. Ingombro macchina chiusa: 2.7 mt.

en

standard equipment

- Cat. 3 hitch
- 560 mm toothed discs 10 teeth, disc thickness 4 mm
- Long-life hubs with 2 bearings
- Two rows of discs at a distance of 100 cm
- “Silent Block” shock absorber on discs supports
- Mechanical jacks kit for roller
- Rear roller by request
- Side retention guards
- Powder coating
- CONTINUO 4000 PT | INCLUDED Trailer with two wheels axle, hydraulic kit for rollers, floating side retention guards, lights kit. Machine width in close position: 2.7 mt.

fr

equipements de série

- Cat. 3
- Disques dentés de 560 mm
- Moyeus longue-durée
- Deux rangées de disques à une distance de 100 cm
- Amortisseurs de chocs en caoutchouc
- Plaques de confinement latérales
- Rouleau à cage 500 mm
- Revêtement en poudre
- CONTINUO 4000 PT | Incluso Caddie avec essieu à 2 roues de 400/60/15.5, kit relevage hyd. des rouleaux avec plaques de confinement mobiles, kit eclairage Gabarit de transport de la machine 2.7 mt.

de

serienausrüstung

- Kat. 3
- 560 mm Zahnscheiben
- Langlebige Naben
- Zwei Scheibenreihen im Abstand von 100 cm
- Gummi-Stoßdämpfer
- Seitenschutzplatten
- 500 mm Stabwalze
- Pulverbeschichtung
- CONTINUO 4000 PT | Included Anhänger mit Zweiradachse, Hydraulische Ausstattung für Walzen, schwimmende Seitensicherungen, Beleuchtung. Maschinenbreite in geschlossener Position: 2,7 mt

es

equipamiento estándar

- Conexión tercer punto Cat. 3
- Discos dentados de 560 mm 10 dientes, espesor del disco 4 mm
- Bujes estancos con 2 rodamientos
- Dos filas de discos a una distancia de 100 cm
- Amortiguador de disco “Silent Block”
- Rodillo trasero a elegir
- Ajuste del rodillo de los gatos mecánicos
- Placas laterales de contención
- Revestimiento de polvo
- CONTINUO 4000 PT | INCLUYE Carro de remolque con eje de dos ruedas 400/60/15.5, kit de elevación de rodillos hidráulicos, correas de contención laterales flotantes, kit de luces. Dimensiones máquina cerrada: 2,7 m.

FILA



2500 | 3000 | 4000 PT

scheda tecnica | data sheet | fiche technique | datenblatt | ficha de datos

	mm						KG/LB	€ (*)	€ (*1)	€ (*2)	€ (*3)
2500	-	2500	110 | 130	8	9	35	1200	**16.905,00**	**20.213,00**	**21.630,00**	**21.420,00**
3000	-	3000	130 | 160	8	11	35	1500	**20.475,00**	**22.575,00**	**24.360,00**	**23.730,00**
4000 PT	-	4000	200 | 250	10	14	35	4500	**36.540,00**	**39.375,00**	**41.790,00**	**41.475,00**

(*) **Prezzo macchina con rullo a gabbia (ø 500) | Machine price with cage roller (ø 500) | Prix de la machine avec rouleau barre (ø 500) Maschine Preis mit Stabwalze (ø 500)**

(*1) **Prezzo macchina con rullo packer (ø 500) | Machine price with packer roller (ø 500) | Prix de la machine avec Rouleau packer (ø 500) Maschine Preis mit Packerwalzen (ø 500)**

(*2) **Prezzo macchina con rullo ad anelli a U o a T (ø 600) | Machine price with U-shaped or T-shaped rings roller (ø 600) Prix de la machine avec rouleau à annulaire à T ou à U (ø 600) Maschine Preis mit U oder T Ringwalze (ø 600))**

(*3) **Prezzo macchina con rullo ad anelloni (ø 600) | Machine price with angle bar rings roller (ø 600) | Prix de la machine avec rouleau à annulaire grand Maschine Preis mit grossen Ringwalze (ø 600))**

it

dotazioni standard

- Attacco terzo punto Cat. 3
- Tre file di ancore con molle NON-STOP
- Una fila di dischi 510 mm con mozzi tenuta stagna a doppio cuscinetto. Spessore dischi 4 mm
- Rullo a scelta
- FILA 4000 PT | INCLUSO Carrello con ruote (400/60/15.5), kit idraulico regolazione rulli, kit luci.

en

standard equipment

- Cat. 3 hitch
- Three rows of anchors with NON-STOP springs
- One row of discs, diam. 510 mm, long life hubs with two bearings, 4 mm thickness
- Roller by request
- FILA 4000 PT | INCLUDED Trailer with wheels (400/60/15.5), hydraulic kit for rollers, lights kit.

fr

equipements de série

- Cat. 3
- Trois rangées d'ancres avec ressorts NON-STOP
- Une rangée de disques de 560 mm avec moyeux longue durée
- Rouleau à cage 500 mm
- FILA 4000 PT | Incluso Caddie avec roues 400/60/15.5, Kit hyd. relevage rouleuaux. Kit de eclairage

de

serienausrüstung

- Kat. 3
- Drei Ankerreihen mit NON-STOP-Federn
- Eine Reihe von 560 mm Scheiben mit langlebigen Naben
- 500 mm Stabwalze
- FILA 4000 PT | Included Hydraulikreglersatz für Walze (Tiefenverstellung)

es

equipamiento estándar

- Conexión tercer punto Cat.3
- Tres filas de anclajes con resortes NON-STOP
- Una fila de discos de 510 mm con cubos estancos de doble rodamiento. Grosor de los discos 4 mm
- Rodillo a elegir
- FILA 4000 PT | INCLUYE Carro con ruedas (400/60/15.5), kit de ajuste de rodillos hidráulicos, kit de luces.

ACCESSORI

CONTINUO

Kit regolatore idraulico per rullo (regolazione profondità)

en | Hydraulic regulator kit for roller (depth adjustment)
fr | Kit régulateur hydraulique pour rouleau (réglage de la profondeur)
de | Hydraulikreglersatz für Walze (Tiefenverstellung)
es | Kit regulador hidráulico para rodillo (regulación profundidad)

Cod.	Mod.	€
-	CONTINUO 2500 I 3000	**679,00**

Kit luci

en | Lights Kit
fr | Kit Lumières
de | Beleuchtung
es | Kit de luces

Cod.	Mod.	€
-	CONTINUO	**528,00**

FILA

Kit regolatore idraulico per rullo (regolazione profondità)

en | Hydraulic regulator kit for roller (depth adjustment)
fr | Kit régulateur hydraulique pour rouleau (réglage de la profondeur)
de | Hydraulikreglersatz für Walze (Tiefenverstellung)
es | Kit regulador hidráulico para rodillo (regulación profundidad)

Cod.	Mod.	€
-	FILA 2500 I 3000	**702,00**

Kit luci

en | Lights Kit
fr | Kit Lumières
de | Beleuchtung
es | Kit de luces

Cod.	Mod.	€
-	FILA	**528,00**

ricambi

en

THE ORIGINAL AGRICOSMO SPARE PARTS ARE MANUFACTURED TO OPTIMIZE THE PERFORMANCE OF OUR MACHINES. THANKS TO THE QUALIFIED ASSISTANCE OF OUR STAFF AND OUR DEALERS, WE GUARANTEE THE IMMEDIATE AVAILABILITY OF SPARE PARTS AND A RAPID SHIPMENT IN ORDER TO REDUCE FAILURES AND DOWNTIME.

fr

LES PIÈCES DE RECHANGE ORIGINAL AGRICOSMO SONT FABRIQUÉES POUR OPTIMISER LES PERFORMANCES DE NOS MACHINES. GRÂCE À L'ASSISTANCE QUALIFIÉE DE NOTRE PERSONNEL ET DE NOS CONCESSIONNAIRES, NOUS GARANTISSONS LA DISPONIBILITÉ IMMÉDIATE DES PIÈCES DÉTACHÉES ET UNE EXPÉDITION RAPIDE AFIN DE RÉDUIRE LES PANNES ET LES ARRÊTS SUR LE TERRAIN.

de

DIE ORIGINALERSATZTEILE VON AGRICOSMO WERDEN HERGESTELLT, UM DIE LEISTUNG UNSERER MASCHINEN ZU OPTIMIEREN. DANK DER QUALIFIZIERTEN UNTERSTÜTZUNG UNSERER MITARBEITER UND UNSERER HÄNDLER GARANTIEREN WIR DIE SOFORTIGE VERFÜGBARKEIT VON ERSATZTEILEN UND EINEN SCHNELLEN VERSAND, UM AUSFÄLLE UND AUSFALLZEITEN VOR ORT ZU REDUZIEREN.

es

LAS PIEZAS ORIGINALES AGRICOSMO SE FABRICAN PARA OPTIMIZAR EL RENDIMIENTO DE NUESTRAS MÁQUINAS. GRACIAS A LA ASISTENCIA CUALIFICADA DE NUESTRO PERSONAL Y DE NUESTROS CONCESIONARIOS, GARANTIZAMOS LA DISPONIBILIDAD INMEDIATA DE REPUESTOS Y UNA RÁPIDA EXPEDICIÓN PARA REDUCIR LAS AVERÍAS Y LOS TIEMPOS DE INACTIVIDAD EN EL CAMPO.

it

I RICAMBI ORIGINALI AGRICOSMO SONO FABBRICATI PER OTTIMIZZARE LE PERFORMANCE DEI NOSTRI MACCHINARI. GRAZIE ALL'ASSISTENZA QUALIFICATA DEL NOSTRO STAFF E DEI NOSTRI CONCESSIONARI, GARANTIAMO LA DISPONBILITÀ IMMEDIATA DI RICAMBISTICA E UNA RAPIDA SPEDIZIONE IN MODO DA RIDURRE I GUASTI E I FERMI IN CAMPO.

RICAMBI

Mod	Desc	Man	Mec	Hyd	Code	Kg	€
UHH	Rullo Packer / Packer Roller ø515 mod. 250		★		23355	398	**€ 3.675,00**
	Rullo Packer / Packer Roller ø515 mod. 300		★		23339	458	**€ 3.990,00**
	Rullo Packer / Packer Roller ø515 mod. 250			★	23347	400	**€ 5.355,00**
	Rullo Packer / Packer Roller ø515 mod. 300			★	23331	461	**€ 5.985,00**
	Rullo Spuntoni / Spike Roller ø540mod. 250		★		23359	259	**€ 2.940,00**
	Rullo Spuntoni / Spike Roller ø540 mod. 300		★		23343	291	**€ 3.308,00**
	Rullo Spuntoni / Spike Roller ø540mod. 250			★	23351	261	**€ 4.620,00**
	Rullo Spuntoni / Spike Roller ø540 mod. 300			★	23335	295	**€ 5.040,00**
	Rullo Gabbia / Cage Roller ø450mod. 250		★		23369	268	**€ 2.730,00**
	Rullo Gabbia / Cage Roller ø450mod. 300		★		23365	294	**€ 3.045,00**
	Rullo Gabbia / Cage Roller ø450mod. 250			★	23367	270	**€ 4.463,00**
	Rullo Gabbia / Cage Roller ø450mod. 300			★	23363	298	**€ 4.830,00**
SRPL SRP	Rullo Packer / Packer Roller ø450mod. 150	★			7445	165	**€ 1.890,00**
	Rullo Packer / Packer Roller ø450mod. 175	★			7446	180	**€ 2.048,00**
	Rullo Packer / Packer Roller ø450mod. 200	★			7447	196	**€ 2.205,00**
	Rullo Packer / Packer Roller ø450mod. 250	★			7234	234	**€ 2.520,00**
	Rullo Packer / Packer Roller ø450mod. 300	★			7235	272	**€ 2.730,00**
	Rullo Spuntoni / Spike Roller ø500mod. 150	★			7172	78	**€ 1.260,00**
	Rullo Spuntoni / Spike Roller ø450mod. 175	★			7175	85	**€ 1.344,00**
	Rullo Spuntoni / Spike Roller ø450mod. 200	★			7178	92	**€ 1.418,00**
	Rullo Spuntoni / Spike Roller ø450mod. 250	★			7212	108	**€ 1.680,00**
	Rullo Spuntoni / Spike Roller ø450mod. 300	★			7187	124	**€ 1.890,00**
	Rullo Gabbia / Cage Roller ø400mod. 150	★			7195	88	**€ 966,00**
	Rullo Gabbia / Cage Roller ø400mod. 175	★			7206	95	**€ 1.050,00**
	Rullo Gabbia / Cage Roller ø400mod. 200	★			7197	102	**€ 1.208,00**
	Rullo Gabbia / Cage Roller ø450mod. 250	★			7201	118	**€ 1.470,00**
	Rullo Gabbia / Cage Roller ø400mod. 300	★			7205	134	**€ 1.628,00**

Mod	Desc	Man	Mec	Hyd	Code	Kg	€
MH	Rullo Packer / Packer Roller ø515mod. 250	★			6688	368	**€ 2.730,00**
	Rullo Packer / Packer Roller ø515mod. 300	★			6687	428	**€ 2.993,00**
	Rullo Packer / Packer Roller ø515mod. 400	★			6814	548	**€ 4.620,00**
	Rullo Packer / Packer Roller ø515mod. 250		★		6696	398	**€ 3.308,00**
	Rullo Packer / Packer Roller ø515mod. 300		★		6694	458	**€ 3.675,00**
	Rullo Packer / Packer Roller ø515mod. 400		★		6820	578	**€ 4.620,00**
	Rullo Packer / Packer Roller ø515mod. 250			★	6708	400	**€ 5.145,00**
	Rullo Packer / Packer Roller ø515mod. 300			★	6706	461	**€ 5.460,00**
	Rullo Packer / Packer Roller ø515mod. 400			★	6826	583	**€ 7.560,00**
	Rullo Spuntoni / Spike Roller ø540mod. 250	★			6689	229	**€ 1.995,00**
	Rullo Spuntoni / Spike Roller ø540 mod. 300	★			6621	261	**€ 2.205,00**
	Rullo Spuntoni / Spike Roller ø540 mod.400	★			6818	325	**€ 2.730,00**
	Rullo Spuntoni / Spike Roller ø540mod. 250		★		6700	259	**€ 2.625,00**
	Rullo Spuntoni / Spike Roller ø540 mod. 300		★		6698	291	**€ 2.835,00**
	Rullo Spuntoni / Spike Roller ø540 mod.400		★		6824	355	**€ 2.940,00**
	Rullo Spuntoni / Spike Roller ø540mod. 250			★	6712	261	**€ 4.515,00**
	Rullo Spuntoni / Spike Roller ø540 mod. 300			★	6710	294	**€ 4.725,00**
	Rullo Spuntoni / Spike Roller ø540 mod.400			★	6830	360	**€ 6.090,00**
	Rullo Gabbia / Cage Roller ø450mod. 250	★			6691	238	**€ 1.680,00**
	Rullo Gabbia / Cage Roller ø450mod. 300	★			6690	264	**€ 1.995,00**
	Rullo Gabbia / Cage Roller ø450mod. 400	★			6816	316	**€ 2.100,00**
	Rullo Gabbia / Cage Roller ø450mod. 250		★		6704	268	**€ 2.310,00**
	Rullo Gabbia / Cage Roller ø450mod. 300		★		6702	294	**€ 2.468,00**
	Rullo Gabbia / Cage Roller ø450mod. 400		★		6822	346	**€ 2.520,00**
	Rullo Gabbia / Cage Roller ø450mod. 250			★	6716	270	**€ 4.200,00**
	Rullo Gabbia / Cage Roller ø450mod. 300			★	6714	298	**€ 4.410,00**
	Rullo Gabbia / Cage Roller ø450mod. 400			★	6828	354	**€ 5.460,00**
	Kit meccanico / Mechanical kit				6772		**€ 903,00**
	Kit idraulico / Hydraulic kit (H250-H300)				6914		**€ 2.730,00**
	Kit idraulico / Hydraulic kit (H400)				6855		**€ 3.150,00**

Man. | Manuale

en | Manual **de** | Manuell
fr | Manuel **es** | Manual

Mec. | Meccanico

en | Mechanical **de** | Mechanisch
fr | Mécanique **es** | Mecánico

Hyd. | Idraulico

en | Hydraulic **de** | Hydraulisch
fr | Hydraulique **es** | Hidráulico

RICAMBI

FMA



Cod.	Mod.	Forma	€
W36071	(140x135) (60x6) (ø12.5 - 35)	Curva | Curved Courbe | Gebogene | Curva	4,80
W36072	(140x135) (60x6) (ø12.5 - 35)		

UL



Cod.	Mod.	Forma	€
W14040	(158x115) (60x6) (ø12.5 - 42)	Curva | Curved Courbe | Gebogene | Curva	4,80
W14041	(158x115) (60x6) (ø12.5 - 42)		

UM



Cod.	Mod.	Forma	€
W1677	(178x118) (70x8) (ø12.5 - 44)	Curva | Curved Courbe | Gebogene | Curva	5,30
W1676	(178x118) (70x8) (ø12.5 - 44)		

UH | VL | VLS | VLSC



Cod.	Mod.	Forma	€
W3126	(175x133) (80x7) (ø14.5 - 57)	Curva | Curved Courbe | Gebogene | Curva	5,80
W3127	(175x133) (80x7) (ø14.5 - 57)		
W1372	(175x133) (80x7) (ø14.5 - 57)	Squadro | Squared Carré | Kariert | Escuadrón	6,30
W1373	(175x133) (80x7) (ø14.5 - 57)		

VH | VA



Cod.	Mod.	Forma	€
W23160	(175x133) (80x7) (ø14.5 - 57)	Curva | Curved Courbe | Gebogene | Curva	9,50
W23159	(175x133) (80x7) (ø14.5 - 57)		
W1374	(175x133) (80x7) (ø14.5 - 57)	Squadro | Squared Carré | Kariert | Escuadrón	9,50
W3029	(175x133) (80x7) (ø14.5 - 57)		
WZ012	(175x133) (80x7) (ø14.5 - 57)	Lungo squadro | Long Squared Long carré | Lang kariert | Cuadrado largo	10,50
WZ013	(175x133) (80x7) (ø14.5 - 57)		

FL | LCH



Cod.	Mod.	Forma	€
JEFR105.102B	45x5x45 (ø12.5)	Martello | Hammer Marteau | Schlegelhammer | Martillo	10,50
JEFR105.102A	78x67 (ø12.5)	Coltello | Knife Couteau | Messer | Cuchillo	3,70

FGH



Cod.	Mod.	Forma	€
JNBM 175.30	90X40 (ø16.5)	Martello | Hammer Marteau | Schlegelhammer | Martillo	13,20

SRS



Cod.	Mod.	Forma	€
9218	ø12x36x60x492 80G (SRS120)	Catena | Chain Chaîne | Kette | Cadena	23,70
9217	ø12x36x60x636 80G (SRS150)	Catena | Chain Chaîne | Kette | Cadena	28,40
9216	ø12x36x60x780 80G (SRS180)	Catena | Chain Chaîne | Kette | Cadena	33,60

FM | FMH



Cod.	Mod.	Forma	€
W17295	95x40 (ø16.5)	Martello | Hammer Marteau | Schlegelhammer | Martillo	13,20
W17228	78x67 (ø12.5)	Coltello | Knife Couteau | Messer | Cuchillo	5,80

BMF



Cod.	Mod.	Forma	€
W17330	118x40 (ø16.5)	Martello | Hammer Marteau | Schlegelhammer | Martillo	14,20
WZ015	40x8 (ø16,50)	Coltello dritto | Straight knife Couteau droit | Gerades Messer | Cuchillo recto	7,40
WZ016	40x8 (ø16,50)	Coltello curvo | Curved knife Couteau courbe | Gebogenes Messer | Cuchillo curvo	7,40

BPF



Cod.	Mod.	Forma	€
W17067	137x38 (ø20.5)	Martello | Hammer Marteau | Schlegelhammer | Martillo	15,30
WZ018	40x8 (ø16,50)	Coltello dritto | Straight knife Couteau droit | Gerades Messer | Cuchillo recto	8,40
WZ019	40x8 (ø16,50)	Coltello curvo | Curved knife Couteau courbe | Gebogenes Messer | Cuchillo curvo	8,40

RICAMBI

FRF



Cod.	Mod.	Forma	€
JAGL 165.39	88X44 (ø13)	Martello | Hammer Marteau | Schlegelhammer | Martillo	12,10

BRF



Cod.	Mod.	Forma	€
WCBRF01	125X40 (ø18,50)	Martello | Hammer Marteau | Schlegelhammer | Martillo	14,20
WCBRF01CP	117x40 (ø20)	Martello | Hammer Marteau | Schlegelhammer | Martillo	14,20

TSFH



Cod.	Mod.	Forma	€
W17808	155x110 (ø20.5)	Martello | Hammer Marteau | Schlegelhammer | Martillo	17,90

SRPL | SRP



Cod.	Mod.	Forma	€
W7132	285x90x12 (ø17)	Dente fisso | Bolted blade Lame boulonnée | Schraubmesser | Diente fijo	13,20
W7133	285x90x12 (ø17)		

M | H | MP

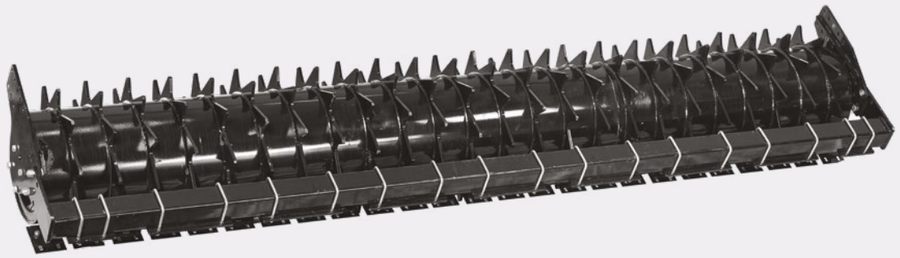


Cod.	Mod.	Forma	€
W6738	(300x12x100)	Dente fisso | Bolted blade Lame boulonnée | Schraubmesser | Diente fijo	14,20
W6737	(300x12x100)		

RULLI | Roller | Rouleau | Walze | Rodillos

rulli

PACKER



it

dotazioni standard

Rullo utilizzato principalmente per sminuzzare il terreno e le zolle in superficie consentendo un compattamento lieve perfetto per la semina. La pulizia del rullo é garantita da una barra raschiante. L'altezza di lavoro può essere regolata manualmente o tramite due martinetti meccanici o due cilindri idraulici. I denti triangolari del rullo consentono una continua rotazione del rullo anche in terreni molto umidi. É consigliato quando si combina l'erpice con la seminatrice.

en

standard equipment

The packer roller is usually used to crumble the soil and its lcumps superficially allowing a soft compacting perfect for the eseding. The roller is equipped with a scraping bar to keep it clean. The working height is adjustable manually or with two mechanical jacks or with two hydraulic cylinders. The triangular shape of the roller's teeth grant a continuous rotation of the roller also in humid grounds. The packer roller is the right roller to use when the power harrow is combined with a seed drill.

fr

equipements de série

Le rouleau Packer est utilisé pour émietter le sol et briser les mottes de terre sur la surface pour obtenir un lit de semence fin. Le nettoyage est fait par une barre raclette. La hauteur de travail est réglée manuellement ou par vérins mécaniques ou deux cylindres hydrauliques. Les dents du rouleau, de forme triangulaire, permettent une bonne rotation même en condition humide. Il est conseillé avec un combiné semoir et herse rotative.

de

serienausrüstung

Die Packerwalze wird in der Regel verwendet, um den Boden und Klumpen oberflächlich zu bröckeln und ermöglicht eine weiche Verdichtung perfekt für die Aussaat. Die Walze ist mit einem schabendem Stab ausgestattet um er sauber zu halten. Die Arbeitshöhe ist manuell oder mit zwei mechanischen Buchsen oder mit zwei Hydraulikzylindern einstellbar. Die dreieckige Form der Zähnen gewährt eine kontinuierliche Drehung der Walze auch in feuchten Gelände. Die Packerwalze ist die richtige Lösung wenn die Kreiselegge mit einer Sämaschine kombiniert wird.

es

equipamiento estándar

Rodillo utilizado principalmente para desmenuzar el suelo y los terrones de tierra en la superficie permitiendo una campactacion lieve, perfecto para la siembra. La limpieza del rodillo está garantizada por una barra raspadora. La altura de trabajo se puede ajustar manualmente o mediante dos gatos mecánicos o dos cilindros hidráulicos. Los dientes triangulares del rodillo permiten una rotación continua del rodillo incluso en terrenos muy húmedos. Se recomienda cuando se combina la grada con la sembradora.

GABBIA



it

dotazioni standard

Rullo di peso relativamente leggero, consigliato per terreni poco umidi, ideale in fase di preparazione del letto di semina. L'altezza di lavoro può essere regolata manualmente o tramite due martinetti meccanici o due cilindri idraulici. Non consigliato quando la macchina é in combinata con la seminatrice.

en

standard equipment

The cage roller is quite light and it is the right choice for the preparation of the seed bed in dry soils. The working height is adjustable manually or with two mechanical jacks or with two hydraulic cylinders. The cage roller is not suitable when the power harrow is combined with a seed drill

fr

equipements de série

Rouleau plus léger, idéal pour sols moins humides, favorise la préparation du lit de semences. Le nettoyage est fait par une barre raclette. La hauteur de travail est réglée manuellement ou par vérins mécaniques ou deux cylindres hydrauliques. Les dents du rouleau, de forme triangulaire, permettent une bonne rotation même en condition humide. Il n'est pas conseillé dans le cas d'un combiné avec semoir.

de

serienausrüstung

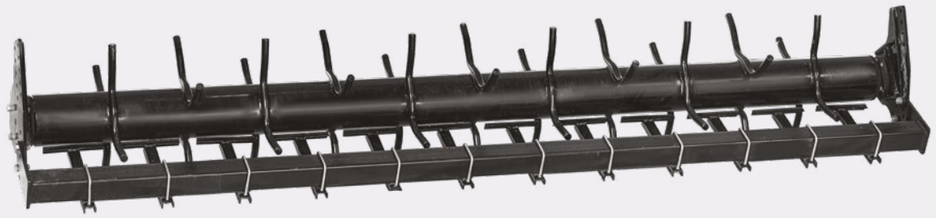
Die Stabwalze ist ganz leicht und ist die richtige Wahl für die Vorbereitung des Saatbett in trockenen Böden. Die Arbeitshöhe ist manuell oder mit zwei mechanischen Buchsen oder mit zwei Hydraulikzylindern einstellbar. Die Korbrolle ist nicht geeignet wenn die Kreiselegge mit einer Sämaschine kombiniert wird.

es

equipamiento estándar

Rodillo de peso bastante ligero, recomendado para suelos poco húmedos, ideal para preparación del la cama de siembra. La altura de trabajo se puede ajustar manualmente o mediante dos gatos mecánicos o dos cilindros hidráulicos. No recomendado si la máquina está combinada con la sembradora.

SPUNTONI



it

dotazioni standard

Rullo composto da denti sagomati utile per terreni arati in profondità e bagnati. Non consigliato quando la macchina é in combinata con la seminatrice.

en

standard equipment

This roller is made with long shaped spikes, suitable for deep-ploughed wet soils. The spike roller is not suitable when the power harrow is combined with a seed drill.

fr

equipements de série

Rouleau avec dents profilés idéal pour les sols mouillés et travaillés en profondeur. Il n'est pas conseillé dans le cas d'un combiné avec semoir.

de

serienausrüstung

Diese Walze ist mit langen geformten Spitzen hergestellt und ist für tiefgepflügte nasse Böden geeignet. Die Zinkenwalze ist nicht geeignet wenn die Kreiselegge mit einer Sämaschine kombiniert wird.

es

equipamiento estándar

equipamiento estándar
Rodillo compuesto por dientes perfilados útil para suelos triturados en profundidad y húmedos. No recomendado si la máquina está combinada con la sembradora.

ANELLI LEGGERI

RULLI ANELLI PER LAVORAZIONE PASSIVA
Passive soil preparation ring rollers | Rouleaux à anneaux pour le travail du sol passif
Ringwalze zur passive Bodenbearbeitung | Rodillos de anillo para procesamiento pasivo



it

dotazioni standard

Rullo composto da anelli in acciaio temprato, specifico per terreni duri, frantuma le zolle per facilitare l'infiltrazione nel terreno.

en

standard equipment

Roller composed of hardened steel rings, specific for hard soils, crushes the clods to facilitate infiltration into the soil.

fr

equipements de série

Le rouleau composé d'anneaux en acier trempé, spécifique pour les sols durs, écrase les mottes pour faciliter l'infiltration dans le sol.

de

serienausrüstung

Eine Walze aus gehärteten Stahlringen, die speziell für harte Böden geeignet ist, zerkleinert die Klumpen, um das Eindringen in den Boden zu erleichtern.

es

equipamiento estándar

Rodillo compuesto por anillos de acero endurecido, específico para terrenos duros, rompe las placas para facilitar la infiltración en el suelo.

ANELLI
“U” | “T”

RULLI ANELLI PER LAVORAZIONE PASSIVA
Passive soil preparation ring rollers | Rouleaux à anneaux pour le travail du sol passif
Ringwalze zur passive Bodenbearbeitung | Rodillos de anillo para procesamiento pasivo



it

dotazioni standard

Il rullo ad anelli con profilo a “T”, crea delle strisce consolidate nel terreno ed é perfetto su superfici incrostate e impastate. Il rullo ad anelli con profilo a “U” é adatto in fase di pre-semina e di trinciatura. Gli anelli con questo profilo si riempiono di terreno evitando una compattazione eccessiva dell’impasto terroso. Il rullo include i raschiatori pulenti.

en

standard equipment

The ring roller with “T” profile creates solid strips in the ground and is perfect on encrusted and mixed surfaces. The “U” profile ring roller is suitable for pre-sowing and shredding phases. The rings with this profile fill with soil avoiding an excessive compaction of the earthy mixture. The roller includes the cleaning scrapers.

de

serienausrüstung

Die Ringwalze mit T-Profil erzeugt feste Streifen im Boden und eignet sich perfekt für verkrustete und gemischte Oberflächen. Die U-Profilringwalze eignet sich für Vorsaat- und Zerkleinerungsphasen. Die Ringe mit diesem Profil füllen sich mit Erde, wodurch eine übermäßige Verdichtung der erdigen Mischung vermieden wird. Die Walze enthält die Reinigungsschaber.

fr

equipements de série

Le rouleau annulaire avec profil en «T» crée des bandes solides dans le sol et convient parfaitement aux surfaces incrustées et mixtes. Le rouleau annulaire profilé en «U» convient aux phases de pré-semis et de broyage. Les anneaux avec ce profil se remplissent de terre évitant un compactage excessif du mélange terreux. Le rouleau comprend les racleurs de nettoyage.

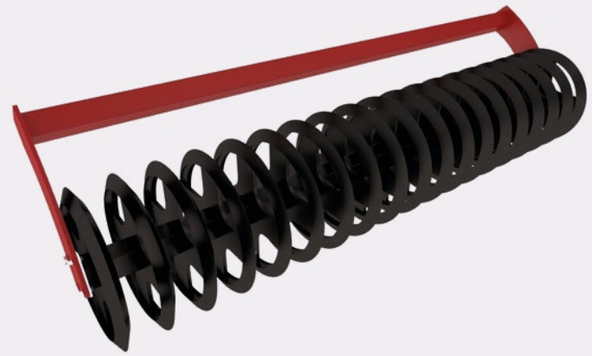
es

equipamiento estándar

El rodillo de anillo en “T”, crea rayas estables en el suelo y es perfecto para superficies incrustadas y amasadas. El rodillo de anillos en “U” es adecuado para la cama de siembra y de desmenuzamiento. Los anillos con este perfil se llenan de tierra evitando una compactación excesiva del suelo. El rodillo incluye los rascadores limpiadores.

ANELLONI

RULLI ANELLI PER LAVORAZIONE PASSIVA
Passive soil preparation ring rollers | Rouleaux à anneaux pour le travail du sol passif
Ringwalze zur passive Bodenbearbeitung | Rodillos de anillo para procesamiento pasivo



it

dotazioni standard

Rullo composto da anelli in acciaio temprato, specifico per terreni duri, frantuma le zolle per facilitare l’infiltrazione nel terreno.

en

standard equipment

Roller composed of hardened steel rings, specific for hard soils, crushes the clods to facilitate infiltration into the soil.

de

serienausrüstung

Eine Walze aus gehärteten Stahlringen, die speziell für harte Böden geeignet ist, zerkleinert die Klumpen, um das Eindringen in den Boden zu erleichter

fr

equipements de série

Le rouleau composé d’anneaux en acier trempé, spécifique pour les sols durs, écrase les mottes pour faciliter l’infiltration dans le sol.

es

equipamiento estándar

Rodillo compuesto por anillos de acero endurecido, específico para terrenos duros, rompe las placas para facilitar la infiltración en el suelo.

costi italia

ZONA 01 | ZONA 02 | ZONA 03 | ZONA 04

zona 01

€ 40,00 Trasporto Per Modelli Serie P / S

Piemonte | Valle D'Aosta | Liguria
Lombardia | Veneto | Trentino
Friuli Venezia Giulia

zona 02

€ 40,00 Trasporto Per Modelli Serie P / S

Emilia Romagna | Toscana | Lazio
Umbria | Marche | Molise | Abruzzo

zona 03

€ 45,00 Trasporto Per Modelli Serie P / S

Campania | Puglia
Basilicata | Calabria

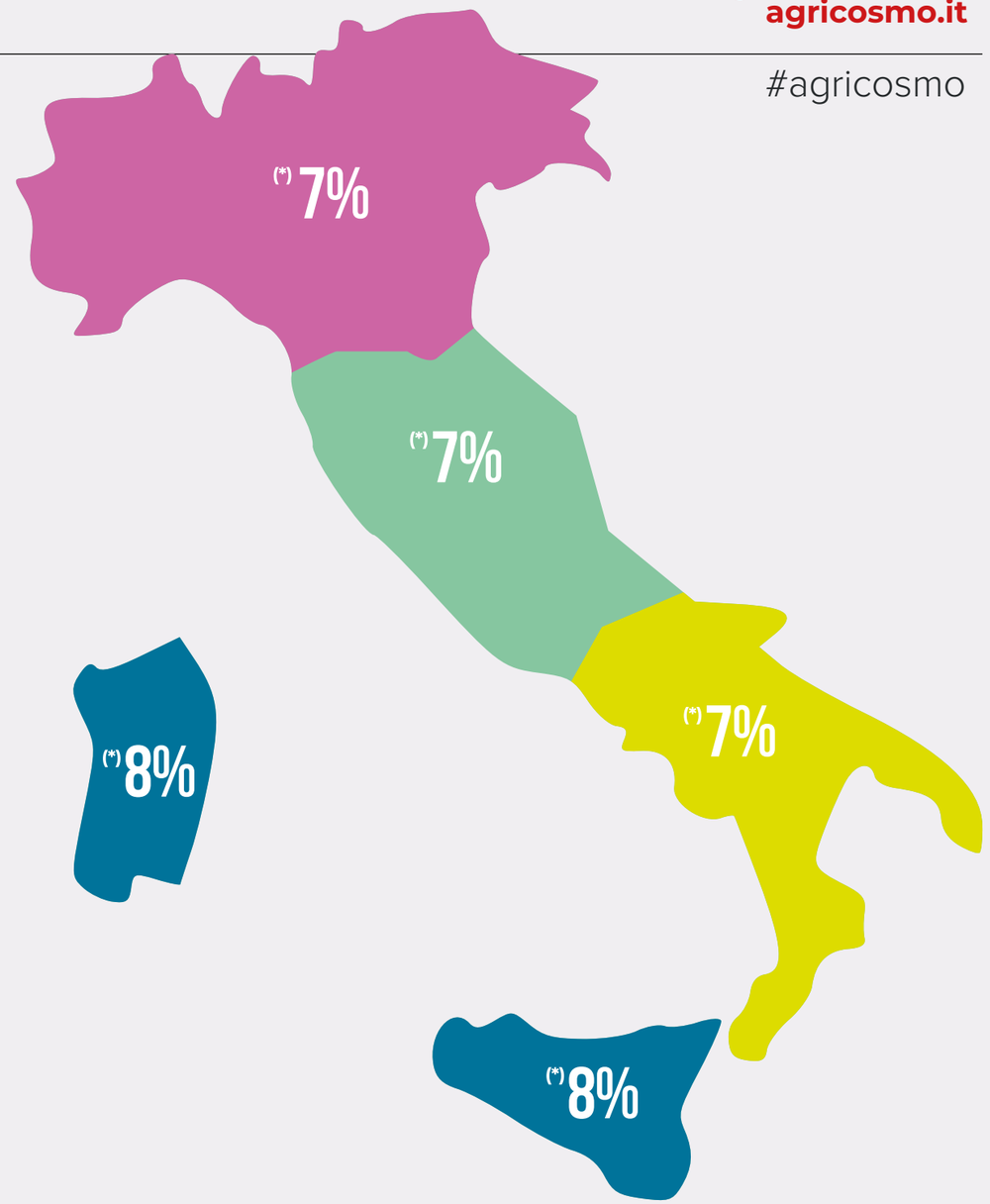
zona 04

€ 50,00 Trasporto Per Modelli Serie P / S

Sicilia | Sardegna

nb.
per le macchine con dimensione oltre i 240 cm di ingombro massimo, la tariffa è dedicata, da concordare al momento dell'inserimento dell'ordine da parte dell'azienda.

STAY WITH
agricosmo.it
#agricosmo



(*)
percentuale % riferita alla spesa del trasporto sul valore (netto concessionario).

agricosmo.it

COSMO ITALIAN FACTORY OF EXCELLENCE | CONCEPT AGRI AGRICULTURAL MACHINERY SPECIALISTS

AGRICOSMO AGRICULTURAL NETWORK

AGRICULTURAL NETWORK

COSMO SRL
Via Laghi di Avigliana 117 - 12022 - Busca (CN) - Italy
Phone +39 0171 946654 | cosmosrl.com

CONCEPTAGRI RRL
Via dell'Artigianato 11 | 13 | 15 - 47014 Meldola (FC) - Italy
Phone +39 0543 494602 | conceptagri.com



REV. 02 | GIU.2025 | **metodoadv.com**